«J'ai choisi le bon concessionnaire!»
GRENIER
PONTIAC BUICK GMC
Montée Masson à l'intersection de la 640 et de la 25
471-3746

la Revue 50 ans
www.larevue.qc.ca
DE COEUR ET D'ACTION
1959 • 2009

TERREBONNE
Semaine du 26 août au 1er septembre 2009
51e année, n°14

Recyclez-moi après lecture
Contient des fibres recyclées

léveillé TOYOTA
25 640 .COM
1-877 254-3757

JEUX DU CANADA

TROIS ATHLÈTES AUTANT DE MÉDAILLES

Page A-4

COURS DE CONDUITE

PLUS D'INSCRIPTIONS AVANT LA HAUSSE DES COÛTS

Page A-8

200 ANS D'HISTOIRES ET AUTANT D'ACTIVITÉS

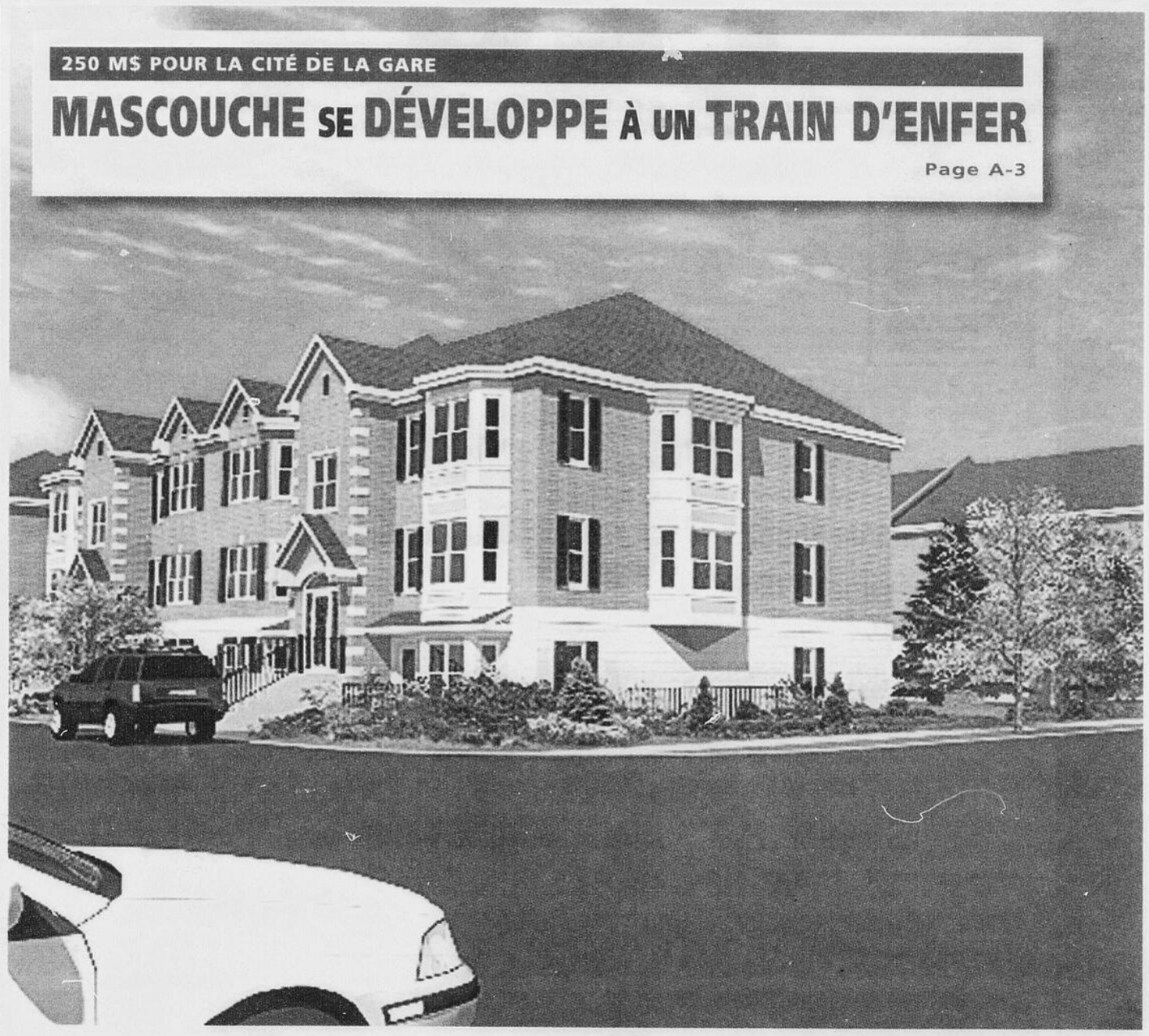
Page B-3

POLITIQUE D'ARROSAGE
Du 1er mai au 15 septembre 2009
Terrebonne
Voir en page B-11

250 M$ POUR LA CITÉ DE LA GARE

MASCOUCHE SE DÉVELOPPE À UN TRAIN D'ENFER

Page A-3



CHAMPIONNATS MONDIAUX D'ATHLÉTISME WMA

François Martel brûle la piste à Lahti

C'est avec l'objectif de remporter le bronze au 800 m que François Martel s'est rendu à Lahti, en Finlande, pour prendre part à la 18e édition des Championnats mondiaux d'athlétisme WMA. Or, sa persévérance et sa force lui ont valu d'y gravir la plus haute marche du podium et de devenir champion du monde, un rêve qu'il caressait depuis des années.



VÉRONICK TALBOT
redaction@larevue.qc.ca

Le Terrebonnien François Martel a vu son rêve se concrétiser lors des récents Championnats mondiaux d'athlétisme WMA, qui se sont tenus à Lahti du 28 juillet au 8 août.

Suite en page A-4



Le Terrebonnien François Martel est devenu champion du monde au 800 m, dans la catégorie des 55 ans et plus, lors de la 18e édition des Championnats mondiaux d'athlétisme WMA.

Vous

Le jardin d'Alexandre



Page B-1

WWW.GROUPEGRENIER.COM
NISSAN GMC Jeep SUZUKI

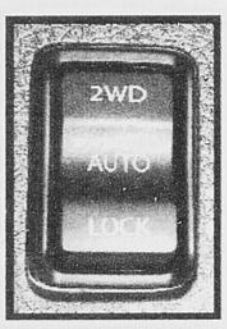
Pagination incorrecte

120$* à toutes les deux semaines 120$* à toutes les deux semaines

PENSEZ À SUZUKI

À vous pour 120$ À 0,9%

VERSEMENTS AUX DEUX SEMAINES
PENDANT 84 MOIS





MODÈLE JLX ILLUSTRÉ+

C'EST VOUS QUI DÉCIDEZ !

2WD = Traction avant
AUTO = Intégrale «AWD»
LOCK = «4x4»

SX4 À TRACTION INTÉGRALE 2009 À 3 MODES : EXCLUSIF À SUZUKI !

Caractéristiques de série : Traction intégrale intelligente (unique dans l'industrie) - Glaces, verrouillage et rétroviseurs à commande électrique - Climatisation - Télédéverrouillage - ABS avec répartition de la force de freinage

☑ QUALITÉ JAPONAISE ☑ UNE FOULE DE CARACTÉRISTIQUES DE SÉRIE
☑ GARANTIE FIABLE DE CINQ ANS SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR

FAITES VITE, PASSEZ CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE



SWIFT+ 2009



BERLINE SX4 2009



GRAND VITARA 4X4 2009

TRANSPORTEUR OFFICIEL

100 ANS d'INNOVATION

SUZUKI

Un mode de vie !



GRENIER SUZUKI

1095, Chemin du Côteau, Terrebonne

450 961-2886

www.greniersuzuki.com

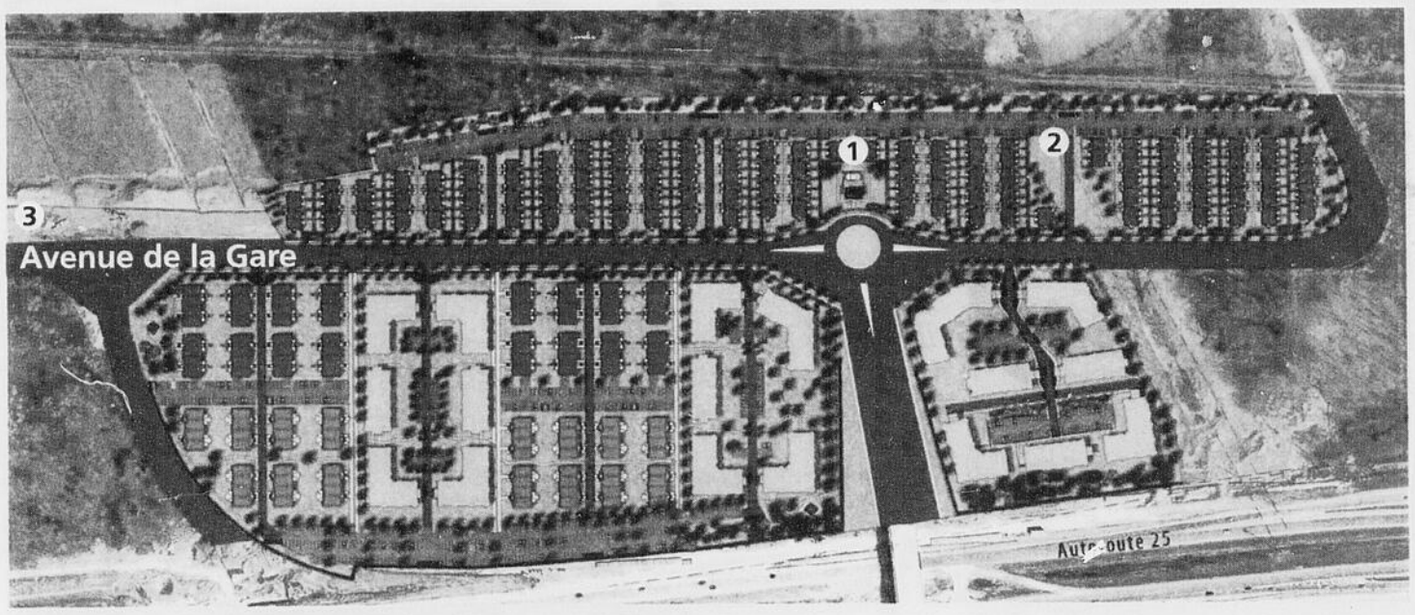
LESCONSOMMATEURSDEVRAIENTLIRECECI:Lesvéhiculespeuventdifférerdesillustrations.Lesoffresd'uneduréelimitéepeuventêtremodifiéessanspréavis.**LePDSFd'unSX4Multisegment2009neufavecboîtemanuelle(modèleH3N80J9)estde21195$.Fraisdedestinationetdelivraisonde1395$,fraisd'administration,taxede75$pourlaconservationdel'essence(s'ilyalieu),droitssurlespneusneufs(s'ilyalieu),RDPRM(48$+taxes),autrestaxes,immatriculation,assurance,fraisapplicablesetenregistrementensus.*Offredefinancementd'uneduréelimitéeconsentieauxparticulierssurapprobationducrédit.L'offrespécialedeversementsaux2semainesestoffertesurunepériodede84moisoupourunnombretotalde182versements.Autauxdefinancementannuelde0,9%,lesversementsaux2semainessontde120$.Lecoûtdel'empruntestde678$,pouruneobligationtotalede21873$.L'exempledefinancementn'inclutpaslesfraisdedestinationetdelivraisonde1395$,lesfraisd'administration,lataxede75$pourlaconservationdel'essence(s'ilyalieu),lesdroitssurlespneusneufs(s'ilyalieu),leRDPRM(48$+taxes),lesautrestaxes,l'immatriculation,l'assurance,lesfraisapplicablesetl'enregistrement.+LesPDSFdesmodèlesillustrés,SX4MultisegmentJLX2009àboîtedevitessesmanuelle(modèleH3N8029),Swift+2009àboîtedevitessesmanuelle(modèleSTR48C9),SX4BerlineSport2009àboîtedevitessesmanuelle(modèleS3L83K9)etGrandVitaraJLX2009àboîtedevitessesautomatique(modèleL2NB5V9)sontde23195$/14495$/19345$/28995$.Lesfraisdedestinationetdelivraisonde1395$/1345$/1395$/1550$,lesfraisadministratifs,lataxedeconservationdel'essencede75$(siapplicable),lesdroitssurlespneusneufs(siapplicable),l'enregistrementdessûretésmobilières(48$+taxes),lesautrestaxes,lepermisdeconduire,lesassurances,lesfraisapplicablesetl'immatriculationsontensus.Certainesconditionss'appliquent.Lesconcessionnairespeuventvendreàprixmoindre.L'informationfournieestbaséesurlesrenseignementslesplusrécentsaumomentdemettresouspresse.Lesconcessionnairesparticipantsvousdonnerontplusdedétails.Cesoffresseterminentle31août2009.(c)2009SuzukiCanadaInc.

120$* à toutes les deux semaines 120$* à toutes les deux semaines

Original défectueux

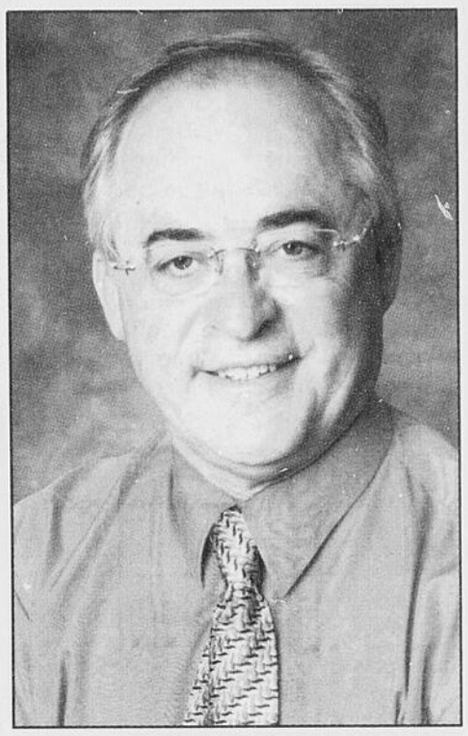
250 M$ POUR LA CITÉ DE LA GARE

Mascouche se développe à un train d'enfer



LES HABITATIONS
TRIGONE 2000

1- Piscine extérieure et Club House
2- Parc
3- Gare



Richard Marcotte se réjouit de ce projet d'envergure, le plus grand jamais réalisé à Mascouche.

Les alentours du site de la future gare du Train de l'Est subiront une métamorphose des plus impressionnantes au cours des prochaines années, alors que le projet de la Cité de la Gare se verra gratifié d'un investissement de 250 M$, qui permettra de doter Mascouche de nouvelles habitations, mais également d'infrastructures flambant neuves qui profiteront à l'ensemble des citoyens.



KEVIN
RIOPEL
journaliste@larevue.qc.ca

La Cité de la Gare, c'est d'abord et avant tout un important projet domiciliaire qui comprendra à terme quelque 1 500 logements. Ces habitations verront le jour par le biais de l'entreprise Habitations Trigone et permettront d'attirer leur lot de nouveaux résidants.

Piscine, parc et centre communautaire

Les constructions résidentielles ne seront pas la seule raison d'aller s'installer dans ce secteur de Mascouche; une piscine extérieure de grandeur semi-olympique aura certainement un effet attractif sur les futurs résidants. Un parc et un centre communautaire seront eux aussi construits à proximité. Les équipements seront ouverts à tous les Mascouchois. De plus, une piste cyclable viendra relier le boulevard de l'Esplanade à la future gare, permettant aux gens de la ville de rejoindre le train sans utiliser leur voiture, et ce, en toute sécurité.

Pour le maire de Mascouche, Richard Marcotte, cette annonce se veut une excellente opportunité pour l'ensemble des contribuables. «L'axe de l'Esplanade va être complété avec la réalisation de ce projet. Les gens vont pouvoir bénéficier du parc de l'Étang-du-Grand-Coteau en direction du chemin des Anglais et du projet Duchesne, alors que la montée Masson représente une artère commerciale reconnue. La Cité de la Gare viendra boucler le tout avec le Train de l'Est et les infrastructures qui y seront construites. C'est donc un projet qui vient bonifier la qualité de vie de l'ensemble de la population mascouchoise tout en protégeant leur compte de taxes», explique M. Marcotte.

Un concept unanime

Richard Marcotte ne se fait pas prier pour dire que le projet de la Cité de la Gare a nécessité l'implication de nombreux intervenants, qui ont tous collaboré au succès de ce projet. «L'entreprise Plani-Cité, qui se spécialise dans l'aménagement urbain, a élaboré un concept colossal qui est en symbiose avec le plan d'urbanisme de la Ville, tout comme celui de la Communauté métropolitaine de Montréal. Cette dernière vise la densification du milieu résidentiel par rapport au transport en commun.

Cette volonté de faire n'aurait pu se concrétiser sans le support unanime du conseil municipal», louange M. Marcotte.

Encore plus à venir

Même s'il est encore trop tôt pour préciser les projets qui viendront se greffer à la Cité de la Gare, M. Marcotte confirme qu'il y aura d'autres investissements majeurs. Ainsi, des bureaux et une garderie devraient éventuellement y voir le jour. À la fin du projet, prévu pour 2015, près de 1,5 G$ devraient avoir été investis dans ce secteur de Mascouche. Déjà, certains ont choisi de s'installer dans ce quartier, comme c'est le cas pour la Sûreté du Québec. «Nous n'en sommes présentement qu'à la première phase de développement du projet. Nous réaliserons autant de phases qu'il sera nécessaire. Les autres phases sont cependant à l'étude, et il serait actuellement prématuré d'en dévoiler la teneur», conclut le maire Marcotte.

Des habitations pour tous les budgets

Le projet de 1 500 habitations que réaliseront les Habitations Trigone permettra au projet la Cité de la Gare de s'enrichir de condos et de lofts. Ils seront vendus à un coût abordable pour les résidants qui choisiront de s'installer dans ce secteur de Mascouche.



KEVIN
RIOPEL
journaliste@larevue.qc.ca

Une fois le projet complété, ce sont 1 500 logements qui meubleront ce secteur de Mascouche. Le directeur du marketing des Habitations Trigone, Gilles Ouellet, explique la nature des habitations qui verront le jour dans le projet de la Cité de la Gare.

«Des condos et des lofts seront construits dans ce secteur. Notre projet s'adresse à tous, puisque les prix varieront entre 100 000 $ et 200 000 $. Les lofts offriront à leurs futurs propriétaires une propriété plus aérée, avec le confort moderne des nouvelles habitations. En fait, c'est le meilleur des deux mondes. Dans les faits, notre but est de répondre aux demandes de nos clients, selon leurs moyens», souligne-t-il. À compter d'aujourd'hui (mercredi), les Habitations Trigone disposeront d'une station des ventes afin de faire la promotion de leur projet.

Les gens qui souhaitent faire l'acquisition d'une propriété à proximité de la nouvelle gare de train sont invités, sept jours sur sept, à se rendre au «wagon» situé sur l'avenue de la Gare (ex-rue Blériot et boulevard Industriel) afin d'obtenir plus de détails sur le projet immobilier.

SOMMAIRE
la Revue

NOS DOSSIERS ET D'AUTRES VRAIES PRIMEURS CETTE SEMAINE

Trois athlètes, autant de médailles A-4
François Martel brûle la piste à Lahti A-4
Plus d'inscriptions avant la hausse des coûts A-8
Renouveau Terrebonne dévoile quatre candidats A-12
L'Alzheimer, une maladie en croissance ..... A-14 et A-15

Nos chroniques populaires

Tableau indicateur, agenda sportif A-51
Agenda communautaire A-36
Commerce en revue A-50
Les petites annonces A-64

Nous
LE CAHIER CULTURE ET PATRIMOINE

Le jardin d'Alexandre B-1
200 ans d'histoire et autant d'activités B-3

Les chroniques du nous...

Liberté sauvage B-3
Sur la scène, agenda culturel B-3
Brin d'histoire, par Aimé Despatis B-9
Horoscope, par Robert Gareau B-9
Pellicule & pop corn B-10

Institut de beauté
Martine Nadeau enr.
Esthéticienne - Électrologue
Traitements de cellulite - Facial - Électrolyse
Soin de l'acné - Cours de maquillage
Manucure - Pose d'ongles
Épilation
Diplômée en drainage lymphatique par le Dr A. Leduc
1004, Chemin du Côteau, Lachenaie 450 492-5671


ORTHODONTISTE
Dre Nathalie Beaulne
1423, chemin Gascon
Terrebonne Bureau #200
450 964-7072

PRÉLÈVEMENTS SANGUINS

Pourquoi attendre des heures ?
Service à domicile
Analyse d'urine.....7$
Prélèvement sanguin...60$
Vaccination Santé Voyage
Maison de Santé Linda Bédard
Infirmière diplômée
Reçu disponible
514 702-2853
www.maisondesantelindabedard.com
Les analyses sont réalisées gratuitement dans un établissement public du réseau de la santé.

Restaurant Vietnamien
Chez Lan
Apportez votre vin
1421, chemin Gascon Terrebonne
450 492-1416

AVEZ-VOUS DES PROBLÈMES avec la CSST ou SAAQ ?
CONSULTATION GRATUITE
Jean-François Lahaie
Groupe conseil JFL
514 266-1268
groupe.conseil.jfl@hotmail.com

Régime d'Épargne protéine
• Perte de 3 à 7 livres par semaine
• Traitement de cellulite
• Maintien la vitalité et l'énergie
• Effets coupe-faim naturel
• Suivi au 2 semaines
Consultation gratuite
450-471-3361
790, boul. des Seigneurs, Terrebonne
www.labidealprotein.com
Faites-vous plaisir !

JEUX DU CANADA

Trois athlètes, autant de médailles

La première semaine des Jeux du Canada qui se déroulent à l'Île-du-Prince-Édouard est maintenant terminée, et les trois athlètes moulinois à y avoir pris part sont rentrés au bercail médaille au cou. C'est le cas des joueuses de balle Brigitte Aizprua et Caroline Champoux, ainsi que du plongeur Marc Sabourin-Germain.

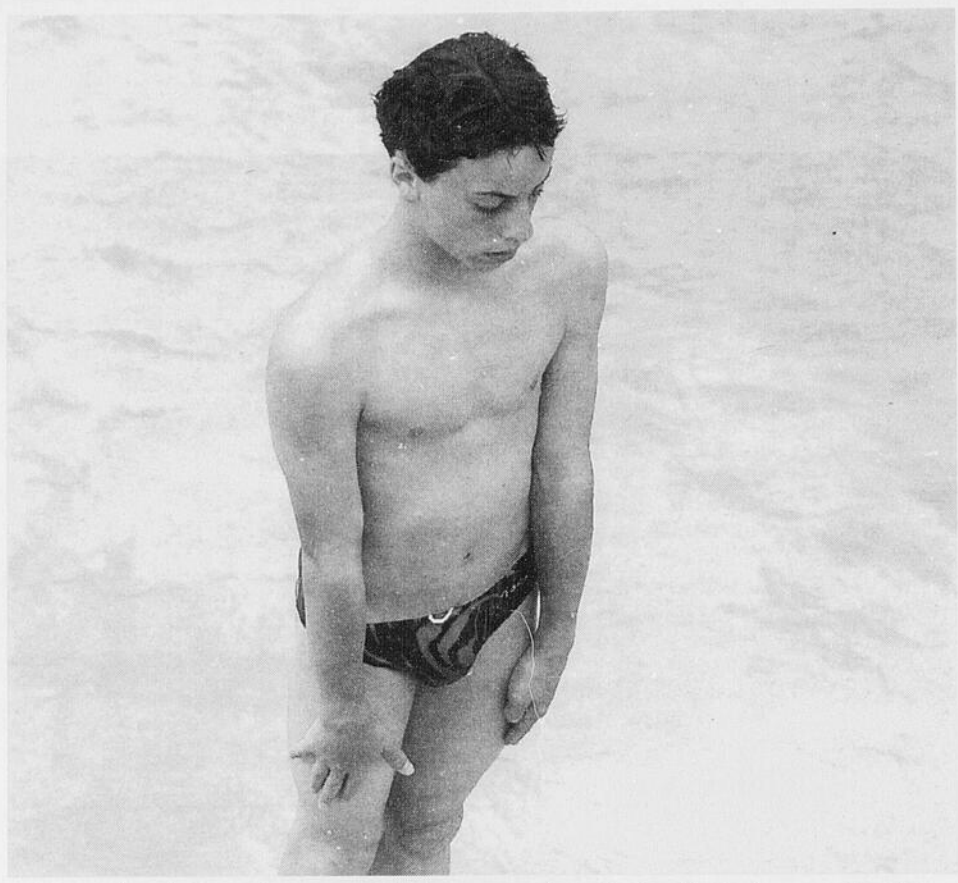


KEVIN
RIOPEL
journaliste@larevue.qc.ca

En softball, les Terrebonniennes Brigitte Aizprua et Caroline Champoux ont contribué aux succès de l'équipe du Québec, qui a remporté la médaille de bronze. Les filles ont ainsi mis fin à une disette de 32 ans sans médaille lors des Jeux du Canada. Pour ce faire, la formation québécoise a su bien performer lors du tournoi à la ronde, remportant six de ses neuf affrontements.

De son côté, le Mascouchois Marc Sabourin-Germain a lui aussi réussi à monter sur la troisième marche du podium au tremplin de 3 mètres synchronisé masculin, en compagnie de son coéquipier, Olivier Morneau-Ricard, de Lac-Beauport. Les deux athlètes ont terminé 20 points derrière la première place. Marc est aussi passé bien près de mettre la main sur une deuxième médaille de bronze à la plateforme de 10 mètres, concluant la compétition avec une quatrième position. Il a également pris part au tremplin de 1 mètre et de 3 mètres, deux épreuves auxquelles il a terminé en 14e position.

Notons que Laurence Beaudet, Simon Léveillé, Kimberly Hyacinthe, Marc-Olivier Marchand, Alexandre Gauthier et Karl W. Ouimette seront en action au cours de la prochaine semaine. La Revue vous tiendra au courant des résultats dans sa prochaine édition.



Marc Sabourin-Germain a remporté le bronze aux Jeux du Canada, tout comme Caroline Champoux et Brigitte Aizprua en softball.

François Martel brûle la piste à Lahti



Le Terrebonnien François Martel est devenu champion du monde au 800 m, dans la catégorie des 55 ans et plus, lors de la 18e édition des Championnats mondiaux d'athlétisme WMA.

SUITE DE LA PAGE A-1

Son incroyable performance lui a valu de devenir champion du monde dans la catégorie des 55 ans et plus.

Un record et une médaille

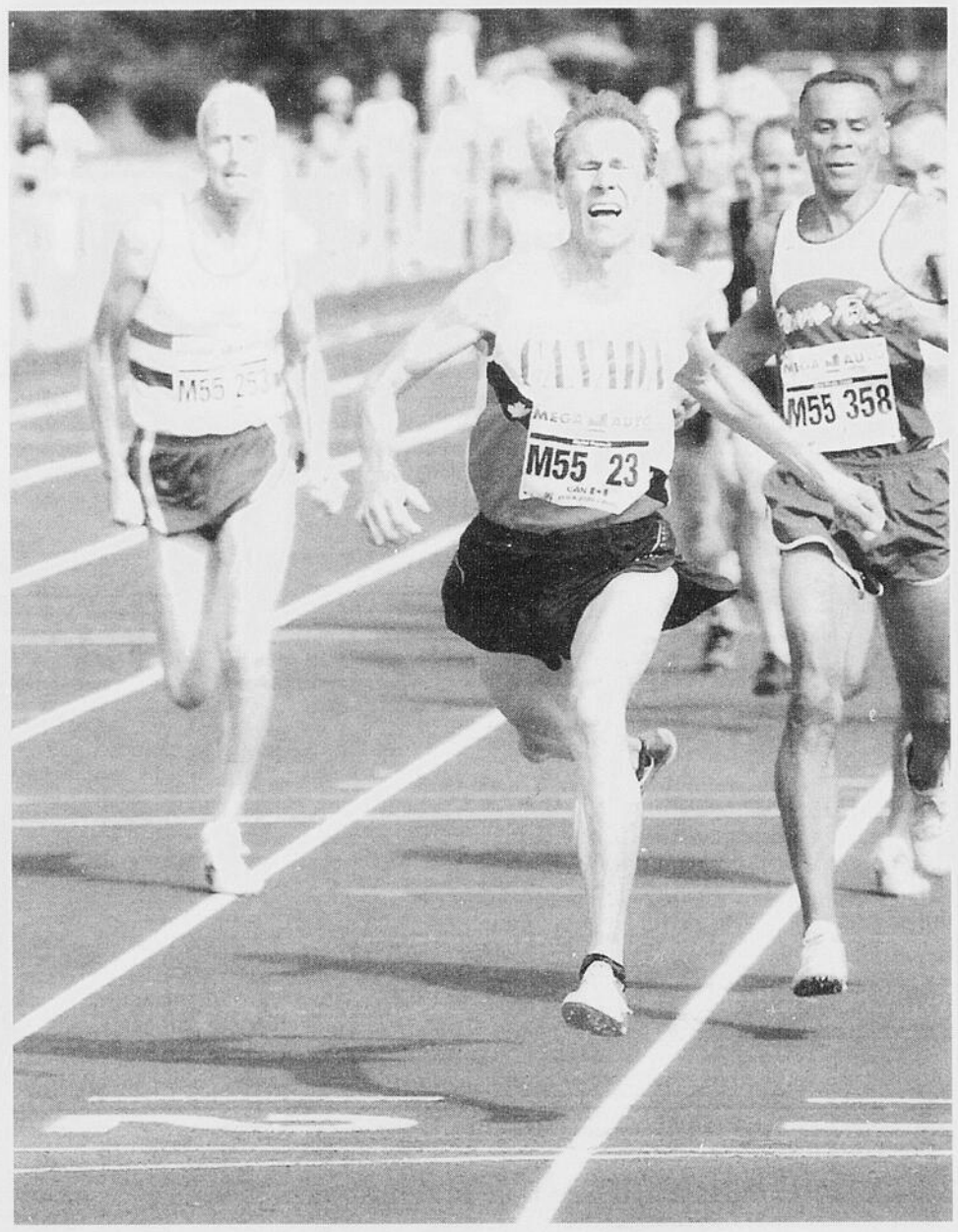
Inscrit dans les épreuves du 800 m et du 1 500 m, François Martel s'est d'abord qualifié pour la finale du 800 m, avec un temps de 2 min 12,30 s. Il a ensuite défait le Portoricain Jorge Ortiz Rivera et le Britannique Alastair Dunlop, en finale, pour remporter la médaille d'or avec une performance de 2 min 9,17 s. «Le sentiment d'être champion du monde est incroyable. C'est un rêve qui vient de se concrétiser, et je suis on ne peut plus fier de ma performance», a-t-il confié.

Par ailleurs, l'épreuve du 1 500 m a été plus difficile pour l'athlète de Terrebonne. Qualifié pour la course finale grâce à une performance de 4 min 40,81 s, il a dû se contenter d'une sixième position sur le podium, après avoir obtenu un temps de 4 min 26,84 s. C'est le Portoricain Jorge Ortiz Rivera qui a mis la main sur l'or dans cette épreuve, avec un résultat de 4 min 25,63 s. Le Terrebonnien peut toutefois se réjouir d'avoir établi un nouveau record canadien grâce à cette incroyable performance.

Trois championnats

Afin d'être prêt pour les championnats de Lahti, le coureur de demi-fond a redoublé d'ardeur tout au long de l'été en s'entraînant six jours par semaine au Club Fleur de Lys de Montréal. En parallèle des entraînements intensifs auxquels il a dû se plier, l'athlète a également battu les records canadiens d'extérieur dans les disciplines du 800 m et du 1500 m, ainsi que le record d'intérieur au 1 500 m, toujours dans la catégorie des 55 ans et plus.





En plus de ravir le titre de champion du monde à l'épreuve du 800 m, François Martel a établi un nouveau record canadien au 1500 m, avec un temps de 4 min 26,84 s.

Notons que ces Championnats mondiaux d'athlétisme WMA étaient les troisièmes auxquels prenait part François Martel, qui s'était contenté de deux demi-finales en 1997 en Afrique du Sud. Par ailleurs, il avait remporté la médaille de bronze au 800 m et pris part aux finales du 1 500 m et du 4 x 400 m en 1999 en Angleterre.

Président-directeur général **Gilles Bordonado**

la Revue 50 ans DE CŒUR ET D'ACTION 1959-2009

Téléphone **450 964-4444**

Télécopieur **450 471-1023**

Internet **www.larevue.qc.ca**

QMV Québecor Ventes Média · hebdos QUÉBEC · Office de la Distribution Certifiée Deloitte

Fondateur **Aimé Despatis**

Inspiratrice **Marie-France Despatis**

Rédacteur en chef **Kevin Riopel**

Journalistes **Mélanie Savage, Isabelle Desmarais, Véronick Talbot**

Journalistes-pigistes **Raymond Berthiaume, Yvan Lavoie, Valérie Maynard, Danièle Miny, Geneviève Quessy, Valérie Turgeon, Fany Traversy**

Chroniqueurs **Robert Gareau, Bob Petit, Robert Darche, François-R. Despatis-L'Ecuyer**

Archiviste **Catherine Langlois-Cyr**

PUBLICITÉ

Directeur développement **Daniel Soucy**

Directeur projets spéciaux **Daniel Gatien**

Coordonatrice aux ventes **Lise Bourdages**

Reflet économique **Mireille Cyr, Francine Genest**

Représentants **Paul Laverdière, Jocelyne Fontaine, Yves Chamberland, Francine Genest, Daniel Soucy, Julie Gordian, Gaétan Lachapelle, Suzanne Ritchie, Doris Bérubé**

Guide des Adresses **Mireille Cyr, Vivianne Morin**

Réception/ Petites annonces/Archives **Carolle Cyr, Annie Perron, Jessica Berry**

Comptabilité **Lise Caron**

Infographie/typographie/montage **Compo-Max inc., Marcelle Hayes**

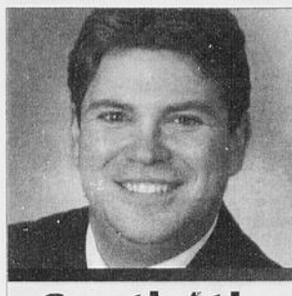
Distribution **Publi-Sac Laurentides 437-8779**

Imprimerie **Imprimerie Transmag**

TIRAGE 55 000

LA REVUE, journal hebdomadaire, est publiée par LA REVUE de Terrebonne inc. 231, rue Ste-Marie à Terrebonne, province de Québec (Code postal: J6W 3E4) et imprimé par l'imprimerie Transmag.

Nos bureaux sont ouverts du lundi au vendredi de 8h30 à 17h. Dépôt légal à la Bibliothèque Nationale du Québec. Distribué gratuitement dans les municipalités de Terrebonne, Lachenaie, Mascouche, La Plaine, Saint-François (Laval), et dans des dépôts de journaux de la région ainsi que de Bois-des-Filion, St-Lin-Laurentides et St-Roch-de-l'Achigan.. Coût de l'abonnement (12 mois): Canada 165$, États-Unis 300$, Étranger 300$. *Tous droits réservés. La reproduction des textes d'information et d'annonces publicitaires est interdite à moins d'une autorisation écrite du directeur.* *Envoi de publication canadienne #0556971.*



libre opinion

GILLES BORDONADO
gbordonado@larevue.qc.ca

Synthétique, mais pas tant que ça...

Dimanche, 16 h 30, au parc Du Domaine de Mascouche. Je vis un moment un peu spécial. Je vais jouer au soccer sur un terrain de soccer... synthétique! Je dois avouer qu'un petit moment d'émotion m'étreint.

Curieux, direz-vous. Il se laisse émouvoir par un rien, Bordonado. Pas tant que ça. C'est que je joue au soccer depuis plus de 30 ans, la plupart du temps à Mascouche.

En 1978, sur le terrain de soccer du fameux parc Du Domaine trônait un terrain de baseball. Nos coups de pied à l'un des quatre coins du terrain se tiraient dans le sable du losange de baseball. Ceci vous permet d'apprécier le chemin parcouru.

J'étais président de l'Association de soccer de Mascouche quand ce parc a accueilli pour la première fois des lumières, en 1991. Aujourd'hui, les petits et grands joueurs (ou les vieux de 44 ans comme moi) auront, au parc Du Domaine, pas moins de cinq grands terrains, dont trois avec des lumières, pour pratiquer leur sport favori. Un sera synthétique, et ce n'est pas du bon vieux tapis gazon. Je crois rêver...

L'engouement pour le ballon rond n'a cessé de croître depuis ces premières années.

En 1976, sous les bons conseils de Kenneth Random, les p'tits culs que nous étions jouaient au foot dans la cour lilliputienne de l'école Lewis-King. Nous étions trois ou quatre équipes, même pas 100 joueurs.

Après ça sont venus des hommes comme Simon Siné et Pierre Bergevin, que de jeunes bénévoles comme Richard Siné, Michèle Douville, Stéphan Bernatchez et moi avons suivis. Trente ans plus tard, certains de nos enfants jouent au soccer. J'entraîne ma fille Rosemarie avec mon vieux chum Richard, qui dirige sa Claudelle. (Je salue Isabelle, qui entraîne l'équipe avec nous, et sa championne de fille Laurianne.)

Depuis, plusieurs personnes se sont succédé à l'Association : Jean St-Michel, Carolle Bellemare, Monique et Daniel Lafrance, feu Paul Gohier, qui idéalisait ce nouveau complexe, et maintenant toute une équipe de vaillants administrateurs sous la présidence du dévoué Gilles Granger.

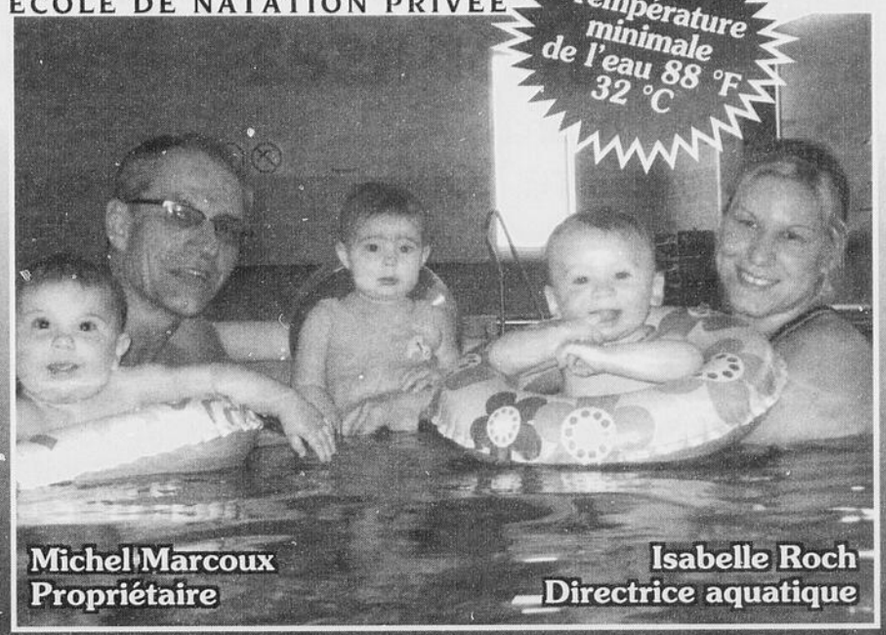
Aux quatre coins de notre région, les terrains pullulent, les bénévoles s'impliquent, et il est heureux que nos municipalités suivent enfin cette parade engagée depuis nos années pionnières.

Terrebonne a inauguré un superbe complexe de soccer intérieur, l'un des plus beaux du Québec, et se prépare à lancer la phase II de sa Cité du Sport qui dotera également Terrebonne de terrains extérieurs de soccer et de football de grande qualité. Cela s'ajoute au complexe aquatique et au centre de gymnastique de Terrebonne, aux arénas dans les deux villes, au centre sportif de Mascouche et bientôt à sa piscine semi-olympique de la Cité de la Gare. S'y additionnent les pistes cyclables, les «skate parks», la Côte Boisée, le parc de la Rivière, les terrains de tennis, les jeux d'eau et combien d'autres installations de sports et de loisirs qui permettent aux enfants et aux adultes de bouger, encadrés par de vaillants bénévoles de plus en plus compétents.

Je vous avais dit que l'émotion m'étreignait. Il était question de synthétique, mais pas tant que ça. C'est que beaucoup de chemin a été parcouru depuis ces années de vaches maigres...

Cours de natation
CENTRE AQUATIQUE
LE GARDEUR
ÉCOLE DE NATATION PRIVÉE





COURS OFFERTS
- Natation pour enfants de 6 mois à 12 ans
- Cours de natation privés
- Gymnastique aquatique adultes, aînés, prénatale et parents-enfants (2 mois à 16 mois)
- Baignade publique
- Location de piscine
- Fêtes d'enfants

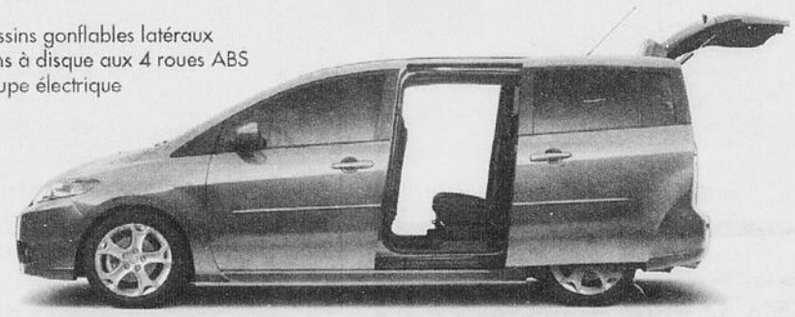
Certificats cadeaux

LA PROCHAINE SESSION DÉBUTE LE 31 AOÛT 2009
105$ 7 COURS DE 1 H
TAXES INCLUSES
Inscription par téléphone et paiement au premier cours, demi-prix pour la 3e inscription de la même famille.
649 Notre-Dame, Le Gardeur
581-2049
www.centreaquatiquelegardeur.com

mazda ALBI LE GÉANT
TOUJOURS LE PLUS GRAND CHOIX!
L'ÉVÉNEMENT À VOUS DE JOUER
AUCUN PAIEMENT À L'ACHAT AVANT 90 JOURS
SUR TOUS LES VÉHICULES NEUFS ET DÉMONSTRATEURS 2009 ET 2010

CHEZ ALBI, VENTE FIN DE MOIS 26 27 28 31

mazda5 GS 2009
LA MPV REDESSINÉE 6 PASSAGERS
- Coussins gonflables latéraux
- Freins à disque aux 4 roues ABS
- Groupe électrique



16500$* OU INFORMEZ-VOUS SUR LE 0% DE FINANCEMENT À L'ACHAT
Taux d'intérêt régulier, transport et préparation 1535$ en sus.

TRIBUTE GX 2009
- Nouveau moteur
- Phares antibrouillard
- Groupe électrique
- Climatiseur
- «Mags» de 16"
- Chauffe moteur



0% 60 MOIS
0,9% 72 MOIS
2,9% 84 MOIS
21500$*
Transport et préparation 1535$ en sus.

B2300 SX 2009 NEUF



12500$* WOW!
Taux d'intérêt régulier ou achat comptant, transport et préparation 1535$ en sus.

CX-7 GX 2010



25995$*
Taux d'intérêt régulier, transport et préparation 1535$ en sus.

* Couleurs métallisées 105$. Couleurs perlées 200$. Taxe d'accise sur climatiseur 100$, si applicable. Taxes, RDPRM et immatriculation en sus. Communiquez avec un de nos représentants pour plus de détails. Les photos peuvent différer. Les offres sont sujets à changement sans préavis.

PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS 750$

mazda
www.albi.net
De 9h à 21h du lundi au vendredi
514 722-5555

ALLOCATION INCROYABLE POUR VOTRE ÉCHANGE
ÉCHANGE
TOUTES MARQUES ACCEPTÉES
ÉCHANGE DE 500$ À 5000$ MINIMUM 500$ DE PLUS
ÉCHANGE DE 5000$ À 10000$ MINIMUM 750$ DE PLUS
ÉCHANGE DE 10000$ À 30000$ MINIMUM 1000$ DE PLUS
PRÉSENTEZ CE COUPON LORS DE L'ÉVALUATION DE VOTRE VÉHICULE

Autoroute 640, sortie 44
à 15 min de MTL à 7-8 min de l'autoroute 15
450 474-5555

FABRICANT DE **MATELAS & LITS AJUSTABLES**

Évitez les **intermédiaires** et

économisez ...

Jusqu'au mardi
1 er septembre 2009



PLUS DE

500$

EN CADEAUX

À l'achat d'un lit ajustable de la collection personnalisée.

Confort & Qualité

Nos **LITS AJUSTABLES** & nos **MATELAS** sont spécifiquement conçus pour vous apporter le maximum de détente, comme nous sommes fabricant, le choix est sans limite.

Financement sur place

FINANCEMENT accord D Desjardins



Fauteuils de massage

MASSAGES THÉRAPEUTIQUES

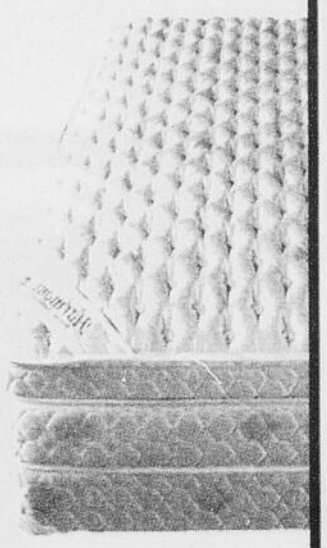
« Une expérience à vivre au quotidien »

Lundi au vendredi de 7 h 30 à 18 h
Samedi de 9 h à 17 h

Service personnalisé

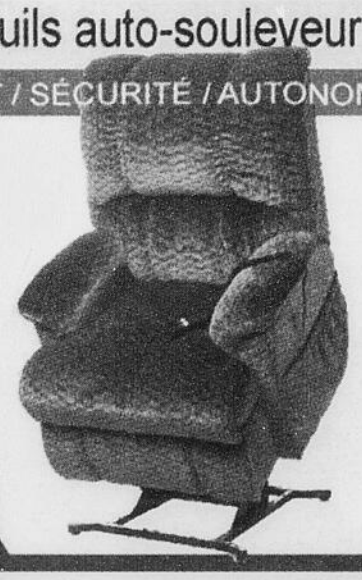
Demandez votre trousse d'information
GRATUITE





Fauteuils auto-souleveur

CONFORT / SÉCURITÉ / AUTONOMIE



LES MATELAS À L'HORIZONTAL

Impossible de vous déplacer ?
Démonstration à domicile
GRATUIT * SANS OBLIGATION

450 477-5538

1 800 667-3689 sans frais

ACCÈS ADAPTÉ

LIVRAISON PARTOUT AU QUÉBEC

3471 boul. des Entreprises Terrebonne www.MatelasALHorizontal.com

ACTUALITÉ

Danyelle Dubé fait durer le suspense

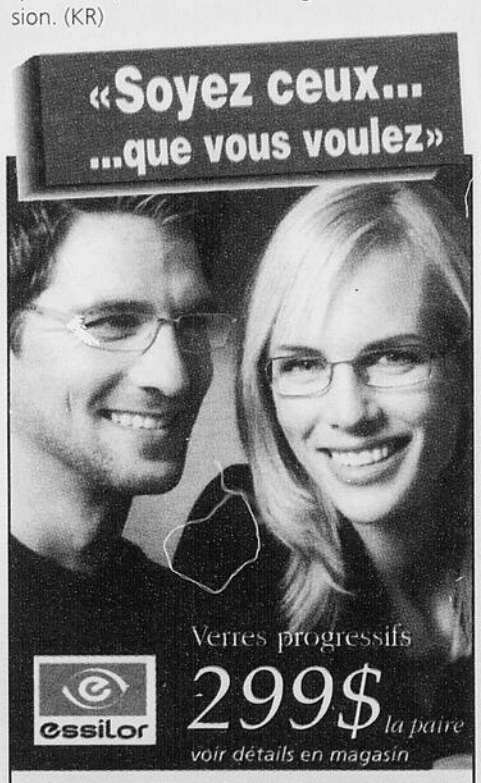


Danyelle Dubé tentera de se faire élire à l'élection municipale qui aura lieu le 1er novembre.

Ce que tout le monde savait déjà est maintenant officiel : Danyelle Dubé se présentera comme candidate indépendante aux élections municipales dans Terrebonne. Quant à savoir dans quel quartier, Mme Dubé se donne encore un peu de temps pour finaliser son choix.

En entrevue, Danyelle Dubé a confirmé qu'elle briguera un siège au conseil municipal de la Ville de Terrebonne. «Ça fait un an que je songeais à le faire, mais je ne voulais rien précipiter. Je me suis déjà présentée pour l'ancienne Ville de Lachenaie et j'ai encore l'adrénaline nécessaire pour me relancer dans la course. Il n'est cependant pas question de joindre l'un des deux partis qui se présentent. Je vais tenter d'être élue à titre d'indépendante», explique celle qui est présentement à la tête de l'organisme Galilée.

Si cette ex-coseillère à Lachenaie confirme qu'elle sera du prochain scrutin, elle refuse cependant de divulguer dans quel quartier. «D'ici deux semaines, je ferai connaître mon choix. Pour le moment, j'hésite encore entre plusieurs quartiers», confie-t-elle en guise de conclusion. (KR)



Acceptons ordonnances de l'extérieur



103, boul. du Mégacentre
Mascouche (en face de Déco Découverte)
450 966-0086

12e VÉLO SANTÉ

Coups de pédales de 88 000 $



Plus de 70 cyclistes, de nombreux bénévoles et l'équipe de direction de la 12e édition du Vélo-Santé se sont réunis pour la photographie d'usage avant le départ. Au centre, Paolo Mori, président de l'événement, à sa gauche, la directrice de la Fondation du CSSS du Sud de Lanaudière, Jocelyne Racicot, à l'extrême droite, le député de L'Assomption, Scott McKay, et l'agente de développement de la Fondation, Alexandra Kelso-Gravel. (Photo : Danièle Miny)

Sous la présidence de Paolo Mori, ex-champion canadien de vélo sur route, quelque 70 cyclistes sont montés sur leur bicyclette, le samedi 22 août, à l'occasion du Vélo-Santé de la Fondation du Centre de santé et de services sociaux du Sud de Lanaudière. Leurs efforts n'auront pas été vains, puisqu'ils ont amassé un montant record de 88 000 $.

DANIÈLE MINY
redaction@larevue.qc.ca

«Trente-cinq nouveaux», diront les responsables de l'activité organisée au profit de la construction de la Maison Adhémar-Dion, pour les malades en phase terminale, et du Pavillon Desrosiers-Langlois, pour la jeunesse, l'enfance et la famille. Les coups de pédales des cyclistes sont une forme d'engagement social concret. Chaque personne payait 125 $ pour l'inscription et devait cumuler une commandite de 400 $.

Courageux et en forme, les cyclistes ont parcouru 200 km. Ils sont partis du Centre hospitalier Pierre-Le Gardeur pour arriver quelques heures plus tard à Saint-Jérôme; le dimanche, ils se dirigeaient vers Saint-Joseph-du-Lac en empruntant des routes de campagne pittoresques, puis ont pris le chemin du retour. Parmi les participants, on a reconnu des habitués de ce genre de sports au profit de bonnes causes, notamment M. Harold, lequel a sensibilisé à la cause son filleul Philippe, qui en était à sa première participation; un homme d'affaires, M. Duhamel, allait généreusement contribuer à la cause par son don, mais s'est finalement laissé convaincre d'enfourcher son vélo. France Tremblay en était à sa première participation, accompagnée de son mari, Denis Moreau... et de combien d'autres participants fiers de donner un coup... de pédales!

ANTIROUILLE
VOUS VOULEZ PROTÉGER VOTRE INVESTISSEMENT DE LA BONNE FAÇON :
À UN COÛT MINIME MEILLEURE VALEUR DE REVENTE
Le traitement antirouille à l'huile et à la graisse est sans aucun doute la meilleure façon de protéger votre voiture ou camion contre les rigueurs de notre climat.
Le traitement est effectué en deux étapes :
• Pour le DESSOUS DU VÉHICULE, une graisse est appliquée à la grandeur afin de protéger le châssis, le plancher, les fausses ailes ainsi que tout ce qui se trouve dessous. Cette graisse ne coule pas et ne sèche pas. De loin supérieure à l'huile pour le dessous.
• Pour la CARROSSERIE ainsi que toutes les parties fermées, nous utilisons de l'huile afin d'atteindre tous les plis et les endroits les plus inaccessibles.
CE TRAITEMENT EST BON POUR DEUX ANS
Nous utilisons que des produits neufs inodores SPÉCIALEMENT CONÇUS pour le traitement antirouille de votre véhicule neuf ou usagé.
TRAVAIL PROPRE ET BIEN FAIT !
Radiateurs La Plaine
LE SPÉCIALISTE D'ATTACHES DE REMORQUES
Prenez rendez-vous dès maintenant
450 478-2249
10,200, boul. LAURIER, Terrebonne (SECTEUR LA PLAINE)
WWW.RADIATEURLAPLAINE.COM

ALBI LE GÉANT KIA
LES MEILLEURS PRIX, LES MEILLEURS TAUX, LE PLUS GRAND CHOIX
514 593-3033 LOCATION ET FINANCEMENT FACILES 450 474-3333
LA NOUVELLE KOUP EST ARRIVÉE ! VENEZ CHOISIR LA VOTRE
CHEZ ALBI, VENTE FIN DE MOIS
26 27 28 31 AOÛT 2009
0% DE FINANCEMENT DISPONIBLE SUR TOUS LES 2009
NOUS LIQUIDONS NOS MODÈLES 2009 !
Rio EX 2009 9995$** Transport et préparation 1455$ en sus.
FORTE LX 2010 14695$** Transport et préparation 1455$ en sus.
RONDO LX 2009 16695$** Transport et préparation 1650$ en sus.
SOUL 2010 15495$* Transport et préparation 1650$ en sus.
WWW.ALBI.NET
Ouvert de 9h à 21h du lundi au vendredi
AUTOROUTE 640, SORTIE 44
À 15 MIN DE MTL À 7-8 MIN DE L'AUTOROUTE 15
VENEZ AVEC VOTRE ÉCHANGE PEU IMPORTE LA MARQUE, NOUS FERONS LA DIFFÉRENCE
† REMISE EN ARGENT DE 3350$ SUR RIO, DÉJÀ INCLUS DANS LE PRIX DE 9995$ * TRANSPORT ET PRÉPARATION EN SUS. TAXES, RDPRM ET IMMATRICULATION EN SUS. ** PRIX D'ACHAT COMPTANT. TRANSPORT ET PRÉPARATION EN SUS. TAXES, RDPRM ET IMMATRICULATION EN SUS.
5 ans de garantie Avec nous, vous êtes vraiment couverts
KIA AVANTAGE INTÉGRITÉ
KIA MOTORS Surprenez la route

COURS DE CONDUITE OBLIGATOIRES

Un programme uniformisé dans l'ensemble du Québec

Afin d'améliorer le bilan routier des jeunes automobilistes, la ministre des Transports du Québec, Julie Boulet, souhaite que les cours de conduite redeviennent obligatoires dans l'ensemble de la province. Malgré que l'initiative ne plaise pas à la majorité des futurs conducteurs, les écoles de la région estiment que cette décision est nécessaire et légitime.



VÉRONICK **TALBOT**
redaction@larevue.qc.ca



Afin d'améliorer le bilan routier des jeunes conducteurs, la ministre des Transports du Québec, Julie Boulet, souhaite que les cours de conduite redeviennent obligatoires dans l'ensemble de la province.

Comme annoncé en juillet 2007 par la ministre des Transports, Julie Boulet, les cours de conduite redeviendront obligatoires dans l'ensemble de la province. Selon un avis publié récemment dans la Gazette officielle du Québec, les nouvelles normes pourraient d'ailleurs entrer en vigueur dès le 25 octobre.

«Nous voulons que cette loi soit appliquée le plus rapidement possible, car le bilan routier des jeunes conducteurs se doit d'être amélioré. J'ai confiance que le nouveau programme proposé par le gouvernement améliorera la situation et opérera un changement de comportement chez les automobilistes», confie Noëlla St-Gelais, propriétaire de l'école de conduite Lauzon de Terrebonne.

Mylène Sévigny, directrice générale des écoles de conduite Tecnic de la Rive-Nord, est du même avis. «Lorsque le Ministère nous a appris que les cours de conduite redeviendraient obligatoires et qu'il y aurait instauration d'un programme uniformisé au Québec, nous étions sous le choc. Or, après avoir pris connaissance de ce programme, qui a été créé en fonction des besoins de la société actuelle, je dois admettre que nous sommes fort satisfaits du travail qui a été accompli par les intervenants concernés par le dossier», explique-t-elle.

Revu et corrigé

Ainsi, si tout se passe comme prévu, un programme uniformisé et allongé de 40 heures sera mis en place dès l'automne. La partie théorique, d'une durée de 24 heures, et la partie pratique, d'une durée de 16 heures, ne se feront plus une à la suite de l'autre, mais bien de façon simultanée. Ces cours se dérouleront en quatre phases, soit la connaissance des préalables au permis de l'apprenti conducteur, la conduite dirigée, la conduite semi-dirigée, ainsi que la conduite semi-dirigée à autonome. Par ailleurs, la durée du permis d'apprenti conducteur passera de 8 à 12 mois.

Selon Mme St-Gelais, les modules à l'étude permettront aux élèves d'être sensibilisés à la prudence au volant : «En ce moment, les cours ne sont pas assez axés sur le savoir-être sur la route, à l'inverse du nouveau programme qui permettra aux élèves de mieux se connaître et d'être plus prudents.»

Hausse des tarifs

Évidemment, l'augmentation du nombre d'heures de cours fera grimper la facture des futurs conducteurs. Selon Mme Sévigny, les prix pourraient augmenter de 50 % dès l'entrée en vigueur des nouvelles normes. «Toutefois, ce ne sont que des suppositions. Seule la loi du marché établira les nouveaux tarifs des écoles de conduite à travers le Québec», précise-t-elle. Selon Patrick Raymond, propriétaire des écoles de conduite Contact de Terrebonne et Mascouche, les nouveaux prix devraient se fixer entre 900 $ et 1 000 $, soit une augmentation de 50 % à 60 % du prix courant. «Plusieurs journaux ont annoncé une hausse des tarifs pouvant aller jusqu'à 1 400 $, ce qui est exagéré. En effet, ce sont les heures de cours théoriques qui subiront la plus forte augmentation, alors que ce sont les cours pratiques qui coûtent le plus cher, en raison de l'essence, des immatriculations et des assurances», conclut-il.

COURS DE CONDUITE OBLIGATOIRES

Hausse marquée des inscriptions

Dès le 25 octobre, les cours de conduite pourraient devenir obligatoires, plus longs et plus coûteux. Les futurs automobilistes sont d'ailleurs nombreux à vouloir obtenir leur permis d'apprenti conducteur avant cette date butoir, pour ainsi profiter du présent régime.



VÉRONICK **TALBOT**
redaction@larevue.qc.ca

Selon un avis publié dans la Gazette officielle du Québec, il y a de cela quelques semaines, les cours de conduite pourraient redevenir obligatoires dès le 25 octobre dans l'ensemble de la province.

Or, l'application de cette nouvelle norme signifie également une augmentation du nombre d'heures de cours ainsi qu'une hausse des tarifs qui y sont reliés. Plusieurs futurs conducteurs souhaitent donc obtenir leur permis d'apprenti avant le 25 octobre pour profiter du régime actuel.

«Plus les médias parlent de ce nouveau régime, plus la quantité d'appels augmente, et plus les classes de cours théoriques se remplissent. D'ailleurs, depuis le mois de juin, nous notons une hausse d'environ 30 % des inscriptions aux cours théoriques dans nos écoles», précise Mylène Sévigny, directrice générale des écoles de conduite Tecnic de la Rive-Nord.

Le son de cloche est le même du côté de Patrick Raymond, propriétaire des écoles de conduite Contact de Terrebonne et Mascouche. «Nous notons une hausse marquée de l'achalandage dans nos salles de cours théoriques. Par ailleurs, beaucoup de citoyens nous appellent afin de s'informer sur le programme qui pourrait être instauré à l'automne», rapporte-t-il.

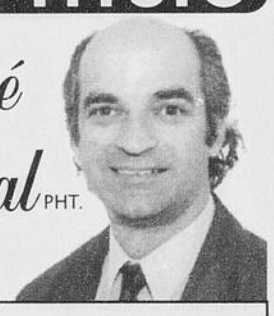
Rappelons que depuis 1997, le cours de conduite n'est pas obligatoire pour obtenir un permis de conduire un véhicule de promenade de classe 5. Le ministère des Transports du Québec et la Société de l'assurance automobile du Québec devraient se prononcer en septembre quant à la date d'entrée en vigueur des nouvelles normes, qui n'a toujours pas été officiellement confirmée.



En réaction aux nouvelles normes qui pourraient entrer en vigueur dès le 25 octobre, les inscriptions dans les écoles de conduite Tecnic de Terrebonne et de Mascouche ont augmenté d'environ 30 % depuis le mois de juin.

UN MOT DU PHYSIO

René Joyal PHT.



LA PLANCHE À VOILE

S'assurer d'avoir une bonne technique et un bon conditionnement avant les longues randonnées pour éviter une blessure aux coudes ou aux cuisses.

Pour sortir votre voile de l'eau, servez-vous de votre corps, genoux fléchis, pour contrebalancer le poids de celle-ci. Vous épargnerez votre dos.

Pour plus D'INFORMATIONS
Physiothérapie René Joyal
579, boul. des Seigneurs
TERREBONNE 450 492-4787
1025, montée Masson
MASCOUCHE 450 966-6130
www.physioprj.com
PRJ

YOGACROISSANCE mc



Ateliers progressifs de croissance et d'harmonisation avec le Soi profond
comprenant asanas doux (postures), pranayama (techniques de respiration) et méditation guidée.
Également disponible : cours de hatha yoga, méditation
Inscription immédiate
À noter : soirée yoga/méditation d'essai gratuit en septembre
ÀTerrebonne
450 471-0792
cs@christinasergi.com

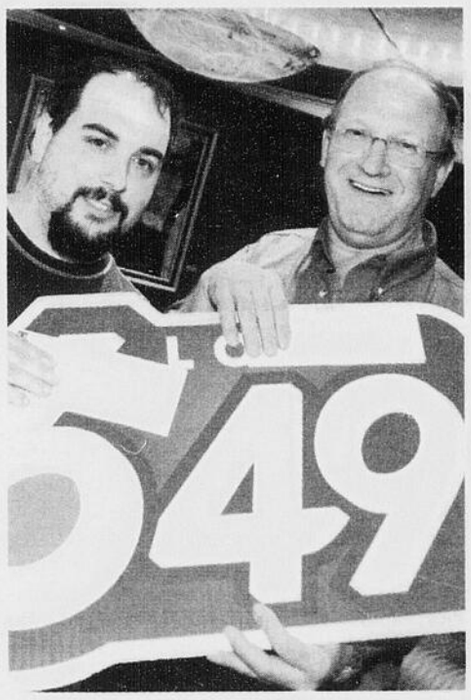
MASSOTHÉRAPIE



Spéciaux
Massage une heure 40$ + tx
Massage une heure + Exfolation 65$ + tx
Tous les mardis et mercredis
Karine Beauregard
Marie-Eve Gervais
Marie-France David
Membre de M.O.N. Réseau Plus et de l'A.N.Q.
Massage :
- Suédois
- Thérapeutique
- Kinésithérapie
- Drainage lymphatique
- Orthothérapie
Lundi au vendredi
Sur R-D-V seulement
197, rue Chapleau
Vieux-Terrebonne (514) 244-0097

la Revue 50 ans
DE COEUR ET D'ACTION
1959-2009
450 964-4444

Deux collègues se partagent 121 583 $



Louis Lamer et Patrick Ouimet, deux collègues, respectivement de la MRC Les Moulins et de Montréal, se partagent l'achat de billets de loterie quand les gros lots sont importants. Le 1er août, alors que le gros lot du Lotto 6/49 s'élevait à plus de 23 M$, M. Lamer a acheté un billet et en a remis une copie à M. Ouimet. C'est ce dernier qui a pris connaissance des numéros gagnants pour réaliser qu'ils remportaient un lot de 121 583 $ dans la catégorie 5/6+. M. Ouimet a confié avoir vérifié les numéros au moins 15 fois avant de contacter son collègue pour lui annoncer la bonne nouvelle. Les deux gagnants ont reçu un chèque de 60 791 $ chacun. Rénovations, paiement de la voiture, vacances et gâteries sont au programme.

Bravo !



Membre actif depuis 17 ans au sein des Initiés des Moulins, Michel Leroux agit également à titre de président du Gala du Griffon d'Or, de président du CHSLD de la Côte Boisée et de président du comité organisateur de la Journée spaghetti du maire de Terrebonne pour les banques alimentaires. En plus de briller dans son milieu, Michel Leroux rayonne également chez Léveillé Toyota, lui qui y travaille depuis 20 ans déjà. La direction et l'équipe de Léveillé Toyota tiennent à féliciter Michel Leroux tant pour son implication auprès de la communauté que pour les 20 années passées à offrir un service de qualité aux clients de Léveillé Toyota.

SURVEILLEZ léveillé

AUTOMOBILES LÉVEILLÉ 50e anniversaire 1959 à 2009

VALIDE JUSQU'AU 31 AOÛT 2009

YARIS HATCHBACK 2009



EN LOCATION À PARTIR DE 139$* 203$* | 0$ comptant

À L'ACHAT À PARTIR DE 13 620$* TTP
- 1 750$ rabais comptant
11 870$ + TTP
taux d'intérêt régulier

COROLLA CE 2010

À L'ACHAT À PARTIR DE 15 260$* TTP

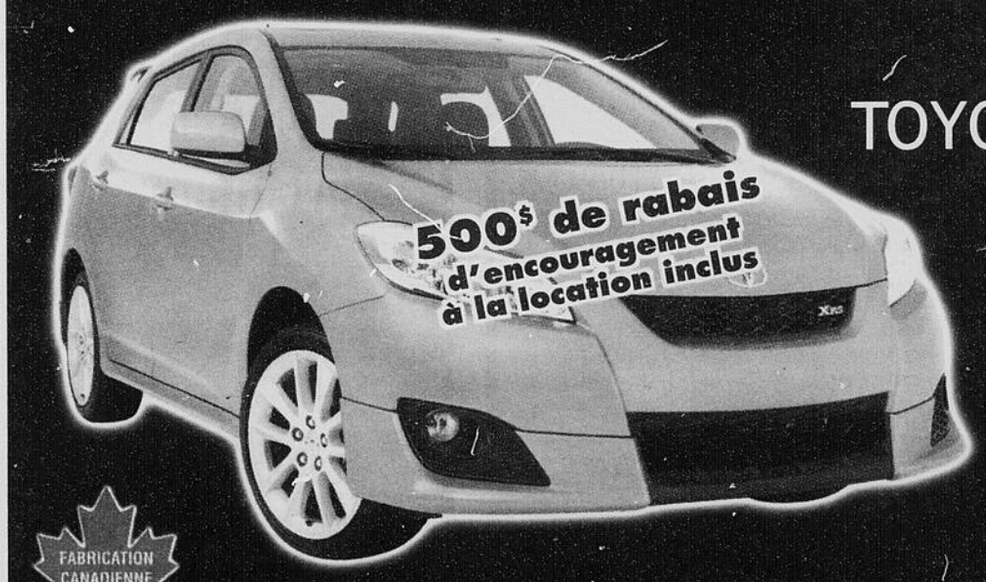
EN LOCATION À PARTIR DE 169$* 219$* | 0$ comptant



FABRICATION CANADIENNE

1ER VERSEMENT GRATUIT**

FINANCEMENT À partir de 0%



FABRICATION CANADIENNE

TOYOTA MATRIX 2010

EN LOCATION À PARTIR DE 189$* 232$* | 0$ comptant

Inclus :
Tapis protecteurs
Plein D'ESSENCE
ASSISTANCE ROUTIÈRE

*Corolla location 60 mois, 24,000 km/an, comptant 2 006.58$ + taxes ou échange équivalent. VDR 5 799$ + taxes modèle Bu42em AA. Matrix, location 60 mois, 24,000 km/an, comptant 2 268.94$ + taxes ou échange équivalent. VDR 6 247$ + taxes modèle Ku4eem AA. **Première mensualité gratuite basée sur une location de 60 mois. Photo à titre indicatif. TTP en sus. Yaris hatchback 2009, location 60 mois, comptant + taxes ou échange éq2uivalent, 24,000 km/an inclus. VDR 4 631$ + taxes.

REMISE JUSQU'À 1000$ POUR LES DIPLÔMÉS

léveillé TOYOTA
1 877 524-3584
1369 MONTÉE MASSON, TERREBONNE

26 26 26

Imaginaire et fantastique au parc Villeneuve



Les anges étaient présents à Terrebonne, lors de la Fête de la famille. (Photo : Danièle Miny)

Jean-Marc Robitaille, maire de Terrebonne, a relevé la statistique suivante : «Vingt-et-un pour cent de notre population est composée de jeunes âgés de 15 ans et moins.» Il a dit cela devant des centaines de personnes venues s'amuser au parc Villeneuve le samedi 22 août, dans le cadre de la Fête de la famille de Terrebonne.

Des clowns surgissent de nulle part devant les enfants et les parents; Daniel et son cheval se saluent devant les gens amusés; des amuseurs publics tels qu'un clown sur des échasses, lanceur et receveur de balles pour le plaisir des petits et des grands; un chien savant; des scouts mis au défi de passer sur des passerelles en filets; le beau temps et la joie de vivre étaient au rendez-vous, au grand plaisir des organisateurs. Marie-Claude Lamarche, de la Commission de la Famille, à Terrebonne, a rappelé l'importance de créer des lieux et des activités pour les familles du grand Terrebonne. Le maire de Terrebonne n'a pas manqué d'informer les participants de cette fête que le nouveau parc l'Hortensia, en aménagement, comblera bientôt les besoins en espaces verts, un plus pour les sorties familiales. Plusieurs kiosques d'information, d'alimentation rapide, des tentes érigées au centre du parc avec de nombreuses tables utiles pour s'installer en famille et déguster la nourriture du jour : maïs, hot-dogs, pizzas... Ados et jeunes enfants se côtoyaient, les uns cherchant les amis, les autres courants dans l'herbe derrière l'imaginaire et le fantastique de cette activité du mois d'août. Même un ange déambulait sur cet espace immense réservé pour l'occasion à la détente en famille. Les enfants pouvaient courir, danser, chanter, participer à des jeux, voir de près des chevaux, des chèvres et des poneys. Une autre belle sortie estivale avant la rentrée scolaire. (DM)

PÉPINIÈRE DU QUÉBEC
Murier Pleureur 150 cm rég. 79.95$ 45.95$
Biosol Sac de 35 L Fafard 10 sacs pour 55$
Peat Moss Sac de 3,8pi3 rég. 7.99$ 6.79$
Terreau d'empottage Fafard Sac de 30 litres 3.99$
La vraie place du Vrac MINI CARRIÈRE
VENEZ CHERCHER
Prix à la verge aux 6 roues aux 10 roues
5 CAMIONS POUR MIEUX VOUS SERVIR
FAITES LIVRER
Location de mini-conteneur
Nouveau
450-471-6860
Pour vos travaux de rénovation, terrassement
LIVRAISON
ICI TOUTE NOTRE TERRE EST TAMISÉE
TAMISÉE = QUALITÉ = PÉPINIÈRE DU QUÉBEC
• Terre à gazon (Top soil) tamisée • Poussière de pierre • Terre mixte préparée tamisée
• Pierre 0-3/4 - 3/4 propre • Terre noire tamisée • Sable • Tourbe cultivée
Lundi au vendredi 8h à 18h
Samedi 8h à 17h
Dimanche 9h à 16h
1560, Chemin Gascon, Terrebonne • (450) 471-6860

Boutique FOYER DESIGN
Éligible aux subventions fédérale et provinciale
HEAT&GLO
Venez vous inspirer avec notre nouvelle collection
Appareils fonctionnels en boutique
RBQ: 5585-6918-01
• Entreprise familiale
HEURES D'OUVERTURE
Lundi au vendredi 9h à 17h30
Samedi 9h à 17h • Fermé le dimanche
Venez nous voir! www.foyerdesign.ca
Le vrai spécialiste du foyer
Gaz - Bois - Éthanol - Granules - Service de décoration
803C, boul. Curé-Labelle, Blainville 450 979-6650 • FAX : 450 979-6749

Rampes de balcon
Lattes intimités Mailles de chaînes
Tout en inventaire
ANTIROUILLE ALUMINIUM
Laissez-nous vous faire la cour!
Visitez notre salle de montre
Lundi au vendredi: 8 h à 16 H 30
Samedi: 9 h à 12 h
Clôtures Frontenac
3318 Jacob Jordan
Terrebonne Autoroute 640 sortie 35 (côté nord)
www.cloturesfrontenac.com
450 968-1000

L'importance d'une fête de quartier



Les clowns ont amusé les enfants, comme leurs parents, lors de la fête de quartier qui s'est déroulée au parc Georges VI. (Photo : Danièle Miny)

Le parc Georges VI est très vivant. De nouvelles constructions, de nouvelles familles se sont installées dans le quartier. Il faut donc créer un sentiment d'appartenance. Le Comité des Loisirs Georges VI y a tenu sa fête champêtre familiale le samedi 22 août. Il se dit ravi du succès remporté encore cette année lors du rassemblement des familles, sous le thème des cow-boys.

DANIÈLE MINY

redaction@larevue.qc.ca

Une botte de foin à l'entrée, un animateur enjoué, des musiques invitantes et entraînantes, du maïs bien chaud, des hot-dogs et quelques boissons pétillantes, quoi de mieux pour agrémenter une fête de voisins qui s'amusent ensemble. Les poussettes, il y en avait... la région se repeuple. Cette journée champêtre familiale, qui en est à sa 28e édition, a accueilli bon nombre de parents et leurs enfants. Maquillage, ballons faits sur mesure par un clown joyeux, jeux gigantesques dans lequel les enfants glissent à leur guise occupaient le parc. L'idée d'avoir laissé l'herbe longue donnait l'impression de marcher sur un tapis moelleux; les balles de foin éparses, les tablées qui se faisaient et se défaisaient au fur et à mesure que les gens avaient terminé de manger et qu'ils retournaient s'amuser, tout était organisé pour le plaisir et la détente.

Puis vint le tour des élus de dire un petit mot entre deux mordées dans un maïs. Fier de sa ville et de son développement au profit du bonheur de ses concitoyens, le maire Jean-Marc Robitaille a souhaité aux gens présents de profiter des services récréatifs mis à leur disposition pour vivre en harmonie dans Terrebonne, notamment dans le quartier situé aux limites de Bois-des-Filion, qui ne cesse de se développer. Une belle réussite!





Renouveau Terrebonne dévoile quatre candidats

La date des élections municipales approche à grands pas, et le parti Renouveau Terrebonne a fait connaître quatre des candidats qui défendront ses couleurs le 1er novembre. Ainsi, Nicolas Bucci, Nathalie Dubé, Jocelyn Gauthier et Michel Hall seront du rendez-vous électoral, même s'il est encore trop tôt pour confirmer les quartiers dans lesquels ils se présenteront.



KEVIN
RIOPEL
journaliste@larevue.qc.ca

Résidant de Terrebonne depuis 25 ans, Michel Hall, malgré qu'il soit à la retraite, trouve plusieurs façons d'occuper son temps.

L'ancien directeur des finances et de l'administration pour un centre de recherche de Laval donne aujourd'hui des conférences, en plus d'agir à titre de conseiller spécial auprès des anglophones pour Industrie-Canada.

«Je suis très interpellé par les dossiers du transport ainsi que ceux du développement industriel dans nos villes», explique celui qui a œuvré dans plusieurs comités d'école dans le passé.

Nicolas Bucci, jeune candidat de 19 ans, compte pour sa part sur son implication pour se voir accorder la confiance des électeurs. «Je suis très fier d'être présent dans différents organismes, dont le Carrefour Familial des Moulins, Galilée, la guignolée et le Club de soccer de Terrebonne, pour ne nommer que ceux-là, en plus de différents organismes politiques. Ma jeunesse est mon premier atout», confie M. Bucci.

Jocelyn Gauthier est lui aussi un des candidats qui sollicitera l'appui de la population. Ce résidant de Terrebonne depuis 13 ans travaille comme mécanicien à l'usine de Pratt & Whitney.

Depuis 1995, le candidat de 40 ans est présent aux conseils d'administration de la garderie et des écoles que fréquentent ses enfants. «Mon implication m'a permis de saisir les enjeux de mon quartier. Je suis prêt à être porteur du dossier des conseils de citoyens, tel que souhaité par notre parti.

Ces conseils permettront de mieux cerner les besoins des citoyens et de leur redonner confiance dans une administration municipale transparente et responsable», souligne M. Gauthier.

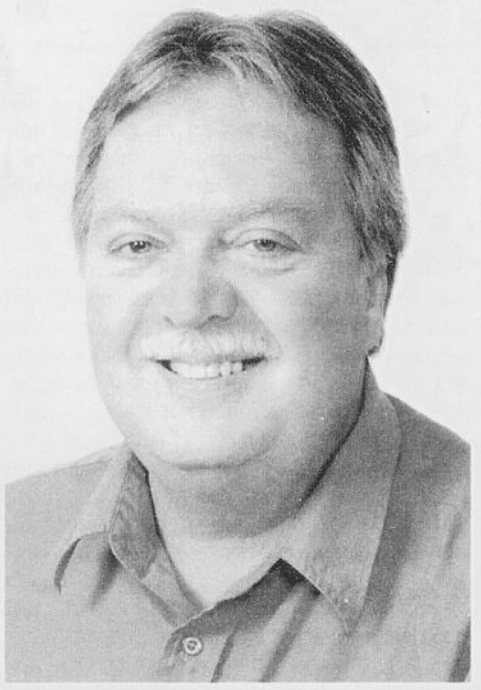
La dernière, mais non la moindre, Nathalie Dubé, croit que des élections sont nécessaires dans la ville. «Il n'y a pas eu d'élections depuis 2001 à Terrebonne. Renouveau Terrebonne met l'accent sur la déontologie, l'imputabilité et l'équité», affirme-t-elle en guise de conclusion.



Nathalie Dubé tentera de se faire élire sous la bannière de Renouveau Terrebonne.



Jocelyn Gauthier est l'un des quatre candidats à se présenter le 1er novembre.



Renouveau Terrebonne compte dans ses rangs Michel Hall.



Nicolas Bucci apportera un vent de jeunesse à son parti.

ÉCOLE DE DANSE TERREBONNE
Cours de danse
JOUR | SOIR | FIN DE SEMAINE
Danse sociale Débutant • Intermédiaire • Avancé Bronze • Argent • Or
Danse en ligne
Latino (Salsa, Meringue, Bachata)
Cours pour mariage
Cours pour junior et juvénile
Cours privé, semi-privé ou de groupe
• Social (Chacha, Rumba, Foxtrot, Triple swing, etc.)
• Valse viennoise • Rock'n Roll
Soirée dansante
tous les 1er samedis du mois
Pratique dansante
tous les vendredis soirs
Soirée d'information
Mercredi le 9 septembre 2009
à 19 h 30
Offre spéciale
Pour débutant seulement
3 cours pour le prix de 1
Horaire flexible
Inscription par téléphone
450 471.9429
1 016 St-Antoine (coin St-Michel) Terrebonne
www.ecolededanseterrebonne.com
Diplômé FLDQ
Membre CPDDSQ
Bienvenue aux gens seuls
Gaétane Larouche
ecole.gaetane@videotron.ca

Clôturer l'été dans la joie!

FÊTE AU LAIR DE LUNE

Samedi 29 août 2009
de 13 h 30 à minuit sur le site de la Côte Boisée

GPAT GROUPE PLEIN AIR TERREBONNE

Dehors toute l'année!

13 h 30
Jeux et activités pour toute la famille!
Jeux gonflables, jeux de pelouse, tyrolienne, escalade, tours de poneys et bien plus!

17 h 30
Épluchette de blé d'inde

19 h
Prestation de l'École des Arts de la scène

19 h 30
Départ du 20 km à vélo au coucher du soleil • Inscriptions obligatoires

20 h
Prestation du groupe *Just in case*

21 h 30
Grand spectacle du groupe les **B.B.**

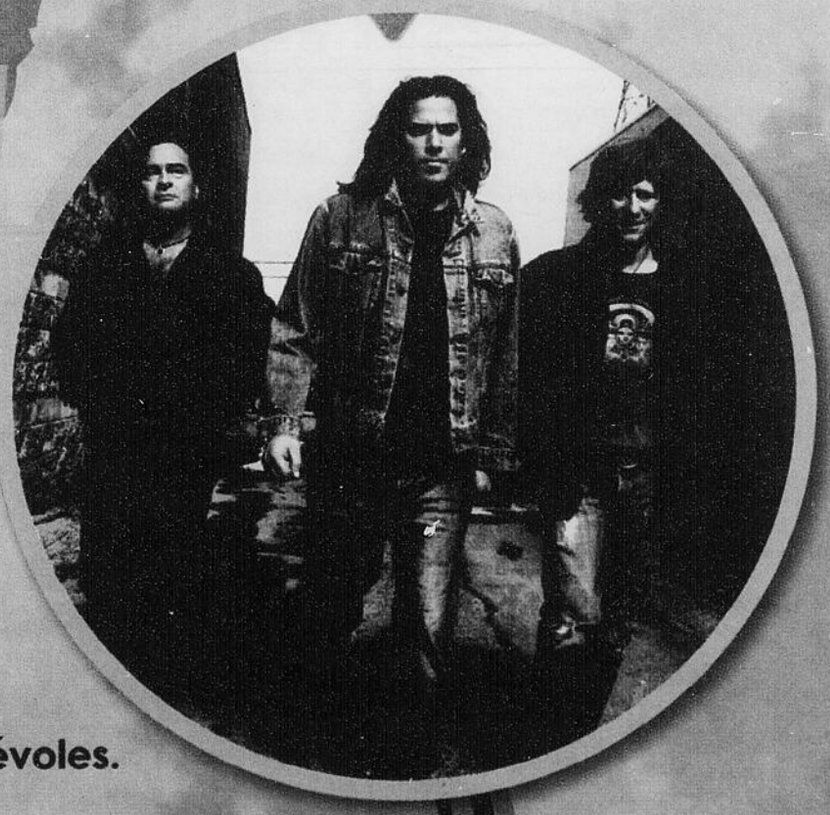
22 h 30
Feu d'artifice

GRATUIT

En collaboration avec

la Revue 50 ans
DE COEUR ET D'ACTION
1959 - 2009

Sous la présidence d'honneur de
Gilles Bordonado et sa famille



Contactez-nous pour joindre notre équipe de bénévoles.
450 471-1933, www.gpat.ca

Partenaire principal · Partenaire officiel · Partenaire officiel · Partenaire officiel · Partenaire officiel · Partenaire média · Fournisseur officiel

Terrebonne *Une histoire de vie* · Groupe Gaudreault · Desjardins Caisse populaire Terrebonne · sports experts Galeries Terrebonne · Vélo St-Joseph · Unity Productions · rdg robert devost graphiste inc

26 26 26

Des chiffrent qui parlent d'eux-mêmes

La maladie d'Alzheimer prend de plus en plus de place dans notre société. À preuve, on évalue à 500 000 au Canada le nombre de personnes qui en sont atteintes, un chiffre qui pourrait bien doubler d'ici les cinq prochaines années.



ISABELLE DESMARAIS
presse@larevue.qc.ca



La maladie d'Alzheimer touche entre 6 000 et 7 000 personnes sur le territoire lanaudois seulement.

Dans Lanaudière seulement, on estime qu'entre 6 000 et 7 000 personnes sont aux prises avec la maladie d'Alzheimer. «Et c'est sans compter les gens qui ont la maladie, mais qui n'ont pas encore été diagnostiqués», note Patricia Ryan, coordonnatrice à la Société Alzheimer de Lanaudière. Au Canada, 1 personne sur 11 âgée de 65 ans ou plus est frappée par la maladie d'Alzheimer. Si 500 000 personnes en sont atteintes, dont près des trois quarts sont des femmes, plus de 70 000 d'entre elles ont moins de 65 ans et environ 50 000 sont âgées de moins de 60 ans.

Définie comme une maladie cérébrale dégénérative et évolutive qui s'attaque à la mémoire, au raisonnement, au sens de l'orientation dans l'espace et le temps et à d'autres fonctions cognitives, la maladie d'Alzheimer a des conséquences, à long terme, sur l'ensemble des aspects de la vie de la personne atteinte, c'est-à-dire sur sa façon de penser et sur ses agissements. «Pour moi, c'est la pire des maladies, parce que la personne atteinte perd toute son autonomie et son indépendance», affirme Mme Ryan. La Revue s'est penchée sur la problématique et en a fait ressortir les principaux enjeux, par le biais d'un témoignage et des ressources disponibles sur le territoire. À cet effet, la Société Alzheimer de Lanaudière tend la main aux personnes atteintes ainsi qu'à leurs proches, et ce, depuis les 20 dernières années.

Si le nombre de Canadiens affectés par la maladie d'Alzheimer est appelé à augmenter, les ressources qui s'offrent aux personnes affligées semblent, elles aussi, s'accroître.

SOCIÉTÉ ALZHEIMER DE LANAUDIÈRE

Être accompagné dans la maladie

Forte de ses 20 ans de travail auprès de la population, la Société Alzheimer de Lanaudière (SADL) se révèle aujourd'hui une ressource essentielle pour les personnes atteintes de la maladie d'Alzheimer et pour leur famille.

Par ses nombreux services et ateliers, la SADL fournit une aide considérable aux aidants naturels, aux médecins et aux intervenants de la santé du territoire lanaudois.

Fondée en 1989, la Société Alzheimer de Lanaudière est un organisme à but non lucratif affilié à la Société Alzheimer du Canada, elle-même composée d'un bureau national, de 10 sociétés provinciales et de plus de 140 sociétés régionales à travers le pays. Sa mission consiste à apporter aide et soutien aux personnes atteintes de la maladie ainsi qu'à leurs aidants naturels, tout en soutenant la recherche sur la maladie.

Du nouveau à la SADL

De nouveaux services ont été instaurés récemment à la Société Alzheimer de Lanaudière, dont les groupes pour les personnes atteintes en phase précoce. Selon Patricia Ryan, coordonnatrice à la SADL, «les personnes atteintes ont besoin d'être entourées de gens qui vivent une réalité semblable. C'est un choc pour elles quand elles reçoivent leur diagnostic. Elles ont besoin de maintenir un contact social, d'exprimer leurs émotions. C'est ce que leur permettent les groupes». Lors des réunions, les intervenants abordent des sujets qui sont au cœur des préoccupations des participants et se font un devoir de répondre à leurs questions.

De plus, les services de la Société comprennent un volet formation pour proches aidants naturels. Par les différents thèmes abordés, soit la maladie elle-même, la médication, les services existants, la communication avec la personne atteinte et les approches à adopter, entre autres, les participants apprennent «à mieux comprendre la réalité de la personne atteinte en étant bien outillés», affirme Mme Ryan.

Des services bien ancrés

Le programme Sécu-Retour est un bon outil pour les personnes faisant de l'errance. Le procédé est simple : la personne atteinte est munie d'un bracelet doté d'un code personnel. Celui-ci fournit à la police l'information nécessaire afin qu'elle ramène chez elle la personne égarée. Plus de 17 000 Canadiens bénéficient du programme Sécu-Retour.

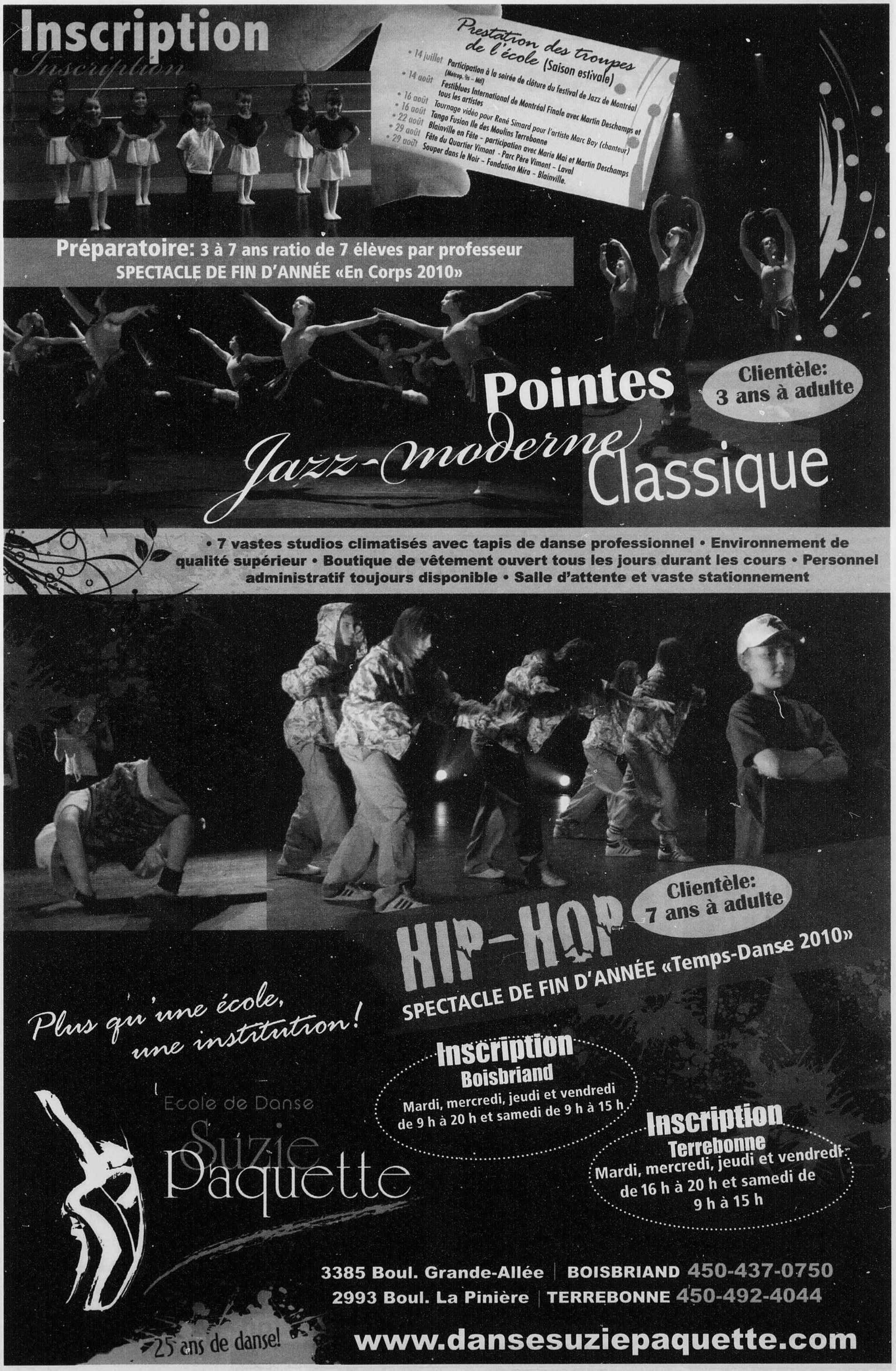
Les familles qui le désirent peuvent avoir recours à des rencontres individuelles durant lesquelles sont abordés des sujets variés : déroulement général de la maladie, aide à domicile, gestion des disputes familiales, documentation pertinente, etc. Un service de documentation est aussi disponible à la SADL. L'information s'adresse aux familles aussi bien qu'au réseau de la santé et aux organismes communautaires. Des feuillets imprimés ou des documents audiovisuels permettent d'en connaître davantage sur la maladie d'Alzheimer, les signes précurseurs, le diagnostic et le traitement, les soins, les facteurs de risque et la recherche, notamment.

Enfin, la SADL offre un service d'écoute et de référence téléphonique, et ce, du lundi au vendredi de 9 h à 17 h. (ID)

ÉCOLE DE MUSIQUE
Prélude
Sainte-Thérèse
142, rue Turgeon
(coin boul. Desjardins)
450 435-3159
Terrebonne
4429, rue Desroches
(près ch. des Anglais)
450 492-6507
Vimont
4761, boul. des Laurentides
(près du boul. Belgrade)
450 622-8683
Fabreville
3640, boul. Ste-Rose
(coin Montrougeau)
450 628-1663
★ COURS DE CHANT ET INSTRUMENTS ★
Pour enfants, adolescents et adultes
• Piano
• Clavier
• Guitare
• Guitare basse
• Violon
• Chant
Chant
• Saxophone
• Clarinette
• Trompette
• Flûte traversière
• Flûte à bec
• Initiation à la musique
25e année
PROFESSEURS BILINGUES
DIPLÔMÉS ET AFFILIÉS À VINCENT D'INDY

ÉLIMINEZ vos dettes
PROPOSITION OU FAILLITE
Vous pourriez
• Faire un seul paiement
• Conserver tous vos actifs
• Réduire vos obligations financières
• Arrêter le harcèlement des créanciers
CONSULTATION GRATUITE
GROUPE LEBLANC SYNDIC INC.
AU DELÀ DES CHIFFRES L'ÊTRE
450 961-0008
2111, ch. Gascon
Terrebonne
www.dettes.ca
Regardez nos vidéos d'information

Qualité assurée avec New Balance
Pour pieds larges jusqu'à 4E
new balance
Confortable
Semelle "ABZORB"
Plusieurs choix
mèche ou cuir
Homme - Femme - Enfant
Chaussures Miracle
564, des Seigneurs, Terrebonne
LE PLUS GRAND ENTREPÔT DE LA RÉGION
450 471-1977


Inscription
Inscription
Prestation des troupes de l'école (Saison estivale)
• 14 juillet Participation à la soirée de clôture du festival de Jazz de Montréal (Métrop.: Ils – Mil)
• 14 août Festiblues International de Montréal Finale avec Martin Deschamps et tous les artistes
• 16 août Tournage vidéo pour René Simard pour l'artiste Marc Bay (chanteur)
• 16 août Tango Fusion Ile des Moulins Terrebonne
• 22 août Blainville en Fête – participation avec Marie Mai et Martin Deschamps
• 29 août Fête du Quartier Vimont - Parc Père Vimont – Laval
• 29 août Souper dans le Noir – Fondation Mira – Blainville.
Préparatoire: 3 à 7 ans ratio de 7 élèves par professeur
SPECTACLE DE FIN D'ANNÉE «En Corps 2010»
Pointes
Clientèle: 3 ans à adulte
Jazz-moderne
Classique
• 7 vastes studios climatisés avec tapis de danse professionnel • Environnement de qualité supérieur • Boutique de vêtement ouvert tous les jours durant les cours • Personnel administratif toujours disponible • Salle d'attente et vaste stationnement
HIP-HOP
Clientèle: 7 ans à adulte
SPECTACLE DE FIN D'ANNÉE «Temps-Danse 2010»
Plus qu'une école, une institution!
Inscription
Boisbriand
Mardi, mercredi, jeudi et vendredi de 9 h à 20 h et samedi de 9 h à 15 h
Inscription
Terrebonne
Mardi, mercredi, jeudi et vendredi de 16 h à 20 h et samedi de 9 h à 15 h
Ecole de Danse
Suzie Paquette
25 ans de danse!
3385 Boul. Grande-Allée | BOISBRIAND 450-437-0750
2993 Boul. La Pinière | TERREBONNE 450-492-4044
www.dansesuziepaquette.com

26
26
26

« J'ai peur de tout oublier... »

La maladie d'Alzheimer ne cesse de faire des ravages et pourtant, elle demeure un véritable mystère pour bon nombre de gens. Ce n'est toutefois pas le lot de Tommy Aspirot, copropriétaire de la Résidence Des Orchidées et petit-fils d'une femme atteinte de la maladie, qui vit les répercussions de l'Alzheimer de façon hebdomadaire.



VÉRONICK **TALBOT**
redaction@larevue.qc.ca

Ancien préposé en gériatrie et maintenant propriétaire d'une résidence pour personnes âgées à Terrebonne, Tommy Aspirot est un témoin privilégié des incidences de la maladie d'Alzheimer depuis des années. «J'ai l'impression que les gens atteints de la maladie reculent dans le temps jusqu'à ce qu'ils ne se souviennent plus de rien, jusqu'à ce qu'ils redeviennent des enfants et qu'ils aient oublié toutes les étapes de leur vie», confie-t-il.

Il se rappelle notamment les premiers jours où il a été confronté à la maladie d'Alzheimer, alors que l'état de la grand-mère de son conjoint, Steve Valois, s'est détérioré. «Lorsqu'elle se voyait dans un miroir, elle ne se reconnaissait plus et croyait qu'il y avait une étrangère dans la maison. Dans sa tête, elle était demeurée jeune et avait cessé de vieillir. Nous devions donc cacher tous les miroirs sur son passage ou les camoufler par des décorations pour ne pas l'effrayer. À l'époque, ça m'a secoué.»

Une attention particulière

Aujourd'hui, Tommy vit aux côtés de six résidants atteints de la maladie d'Alzheimer et en apprend davantage chaque jour sur ce mal du siècle. «Chaque personne réagit différemment, d'où l'importance de leur accorder une attention personnalisée. Par exemple, une de mes clientes se réveille la nuit, s'habille et attend son petit-déjeuner parce qu'elle n'a pas conscience de l'heure qu'il est. Nous devons donc barrer son garde-robe tous les soirs», précise le jeune homme.

Ce dernier relève également l'importance de se montrer en contrôle lorsqu'on côtoie des personnes qui souffrent d'Alzheimer. «Nous devons essayer de les comprendre du mieux que nous le pouvons, faire des phrases courtes et montrer que nous maîtrisons la situation, car ces personnes sont souvent désorientées.»

Difficile à gérer

S'il est un témoin indirect des incidences de la maladie depuis des années, Tommy la vit maintenant de façon plus personnelle, alors que sa grand-mère a reçu un diagnostic positif il y a environ un mois. «Elle nous reconnaît encore, mais je crains que ça dégénère. Ce qui me rend le plus triste, c'est que quand nos proches atteints de la maladie d'Alzheimer ne nous reconnaissent plus, c'est la même chose de notre côté : les personnes qu'elles étaient n'existent plus.»

C'est en partie pourquoi, selon Tommy, la maladie a plus d'impacts sur l'entourage du malade que sur la personne atteinte. «Je le constate quotidiennement. Les résidants reçoivent les membres de leur famille, mais ne les reconnaissent plus. Ça crée des malaises, les relations changent, la famille espace ses visites et se sent ensuite coupable de ne pas venir de façon régulière. C'est une maladie qui est très difficile à gérer pour l'entourage de la personne affectée.»



Ancien préposé en gériatrie et maintenant propriétaire d'une résidence pour personnes âgées, Tommy Aspirot est un témoin privilégié des incidences de la maladie d'Alzheimer depuis des années.

À force de vivre dans cet environnement, Tommy confie d'ailleurs ses craintes de souffrir un jour de la maladie. «Des fois, j'ai quelques égarements et je ne peux m'empêcher de penser que c'est peut-être signe que je développerai la maladie. J'ai peur de finir par tout oublier, les bons moments comme les moins bons», conclut-il.

Répit et entraide à portée de main

Plusieurs peuvent témoigner que vivre avec une personne atteinte de la maladie d'Alzheimer représente un défi de taille. Heureusement, il existe des ressources qui permettent de leur donner un peu de répit, en plus de mieux les outiller afin de qu'ils prennent soin de leur être cher.



KEVIN **RIOPEL**
journaliste@larevue.qc.ca

Des groupes-échanges pour les aidants naturels sont organisés une fois par mois, au CHSLD Vigi Yves-Blais, situé au 2893, avenue des Ancêtres, local B-006, à Mascouche. Les rencontres ont lieu de 19 h à 21 h le troisième mercredi du mois, à compter du mois de septembre. L'entrée est libre.

De plus, un programme de formation à l'intention des aidants naturels d'une personne atteinte de la maladie d'Alzheimer permettra aux gens vivant avec un proche de bénéficier de six sessions de formation données entre le 8 septembre et le 9 décembre. La formation est gratuite, tout comme le gardiennage de la personne atteinte. Le nombre de places est cependant réservé à 78. Les personnes qui souhaitent s'inscrire ou qui désirent obtenir plus d'information peuvent le faire en appelant Karine Ratelle au 1 877 759-3077.

Un peu de répit

Outre les programmes d'échanges, les proches peuvent aussi profiter d'un peu de repos. À cet effet, le programme Répit-accompagnement-stimulation offre, à raison de quatre heures par semaine, une personne-ressource formée par la Société Alzheimer qui vient prendre en charge la personne atteinte de la maladie. Lors de ces rencontres, l'accompagnateur s'assure de stimuler le bénéficiaire par des activités qui se déroulent à domicile. Pour profiter de ce programme, les gens intéressés doivent débourser annuellement la somme de 25 $, en plus de 5 $ par bloc de quatre heures Pour plus de détails sur les services, il est possible de contacter la Société Alzheimer au numéro 1 877 759-3077.

$$BESOIN D'ARGENT$$
VIDEZ VOS TIROIRS
C'EST PAYANT!
ACHETONS OR ET DIAMANTS
10K 14k 18k 24k
Tels que : colliers, chaînes boucles d'oreilles breloques, bracelets bagues en or
DIAMANTS de toutes grosseurs
• Présentez-vous avec ou sans rendez-vous
• Service d'expertise sur place
• Estimation gratuite
NOUS PAYONS COMPTANT INSTANTANÉMENT
48, boul. Des Laurentides
coin Cartier Pont-Viau Laval
Nous sommes situés en face de la nouvelle station de métro Cartier de Laval
OUVERT 7 JOURS Lundi au samedi à partir de 9h30 Dimanche de 11h à 17h

Maigrir et vivre en santé
6 trucs pour ne plus avoir faim
Dr J.M. Marineau m.d.
Omnipraticien
Consultant pour diverses cliniques
UTILISER DES COUPE-FAIM CHIMIQUES POUR CONTRÔLER VOTRE FAIM N'EST PAS UNE SOLUTION PUISQUE CES SUBSTANCES NE SONT PAS SANS DANGER. DE PLUS, DÈS QUE VOUS LES CESSEZ, LA FAIM REVIENT DE PLUS BELLE.
LE PETIT DÉJEUNER
Beaucoup de gens obèses sautent le petit déjeuner. Résultat : ils grignotent durant la journée et dévorent au repas du soir. Tandis qu'un petit déjeuner bien équilibré les empêcherait de courir vers leur garde-manger.
LES PROTÉINES
Elles sont des coupe-faim naturels qui fournissent peu de calories et qui ne se transforment pas en graisse. Les poissons et les viandes maigres, les œufs, les fromages et les yogourts maigres, le lait et les légumineuses sont d'excellentes sources de protéines qui peuvent diminuer la faim.
LES SUCRES
Les féculents comme les pâtes et le riz sont des sucres complexes qui constituent d'excellents coupe-faim. Par contre, les sucres raffinés comme le sucre blanc, les bonbons, les friandises, le chocolat sucré, les pâtisseries sont des aliments peu nutritifs qui ont tendance à déclencher la faim.
LES FIBRES
On les trouve entre autres dans les fruits, les légumes et les céréales. Par le volume important qu'elles occupent dans l'estomac, elles peuvent aider certaines personnes à calmer leur faim.
DES REPAS ÉQUILIBRÉS
Beaucoup pensent maigrir en passant un repas. Au contraire, ils engraissent parce qu'ils grignotent et qu'ils accumulent l'ensemble des calories de la journée au repas du soir. Un régime basses-calories bien équilibré avec trois repas par jour peut habituellement vous faire perdre votre excès de poids tout en contrôlant suffisamment votre faim.
LE JEÛNE PROTÉINÉ
Pour les gens qui ont subi plusieurs échecs avec les régimes basses-calories le JEÛNE PROTÉINÉ peut les aider à atteindre leur poids santé EN CONTRÔLANT LA FAIM DÈS LES PREMIÈRES 48 HEURES DE LEUR RÉGIME. Avant de suivre ce régime, votre médecin vous expliquera ses avantages, ses indications, ses limites, le peu de risque qu'il comporte et son taux de réussite à long terme.
TERREBONNE 450 492-7474
831, montée Masson
REPENTIGNY 450 654-0089
579A, bur. 205, rue Notre-Dame

Spécial Ouverture
Valide jusqu'au 10 sept. 09
Teinture, coupe
Mise en plis
45$ rég. 60$
*Rabais 5$
sur pose d'ongles
de plus obtenez GRATUITEMENT
une exfoliation des mains
Fashion
de la tête au bout des doigts
Coiffure - Pose d'ongles - Esthétique
Vêtements & accessoires pour Elle et Lui
Dickies MARY bench lady dutch CRO GGY encore
Lundi au samedi avec ou sans r.d.v.
Onyx Station beauté
719, rue Saint-Pierre
Vieux-Terrebonne
450 416-1615

PAVÉS - BRIQUES - PIERRES

LeeRoc

490 rue Sicard, Mascouche

450 474-7888

SICARD — BOUL. INDUSTRIEL — 25 NORD — SORTIE 25 DE L'ESPLANADE

RINOX

VENEZ VOIR NOS SPÉCIAUX!

Réalisé par
Claude Landreville Paysagiste

PROMOTION SUR LES PRODUITS DE PAYSAGEMENT RINOX LANDSCAPING PRODUCTS

PAVÉ **TREVIA** PAVER — PROMOTION 3.00$ Reg : $4.74 pi.ca / sq.ft — Si vous avez des produits de maçonnerie Rinox / If you have Rinox masonry products 2.94$

PAVÉ **PALAZZO** PAVER — PROMOTION 3.55$ Reg : $5.44 pi.ca / sq.ft — 3.37$

PAVÉ **PHENIX** PAVER — PROMOTION 3.75$ Reg : $5.80 pi.ca / sq.ft — 3.59$

PAVÉ **BELAIR** PAVER — PROMOTION 4.10$ Reg : $6.34 pi.ca / sq.ft — 3.93$

Claude Landreville PAYSAGISTE
Croquis à domicile
Plan par architecte paysagiste
Aménagement paysager complet
(450) 589-7747
www.paysagistelandreville.com

PELTEAU
AMÉNAGEMENT INTÉRIEUR & EXTÉRIEUR
514.562.5875
W.PELTEAU.COM
CONCEPTION & RÉALISATION

Ricard Maçonnerie inc.
Briques Blocs Pierres Joints
Jean-Claude Ricard
514 891-6485
R.B.Q. 8310-9579-33

Arteck béton décoratif
Trottoirs - Comptoirs
Entrées - Planchers
betonarteck.com
450 722-1343

PAYSAGISTE POLYTECH
Pavé uni - Muret - Gazon
Plantation - Excavation
514 926-6651

Paysagement LES 2 RIVES ENR.
Denis Labrecque 514 462-8412
Alex Bucaud 514 349-3268
SPÉCIALITÉ: PIERRE TAILLÉE
PIERRE TAILLÉ · PAVÉ UNI · MURET · TOURBE · JARDIN D'EAU
paysagement-2-rives.com

ENTREPRISES JB Filion Paysagement
Pavé uni - Muret - Bassin d'eau
Tourbe et rocaille - Excavation
Dominic 514 927-0457
Jean-Francois 514 927-6959

ESTIMATION GRATUITE
Raphaël Videira Propriétaire
PAVÉ Design R.V. enr.
Spécialiste en techniques de pavé-uni
231, rue Dulude, St-Mathieu (Qc) J0L 2H0
Tél. : 450 635-7094

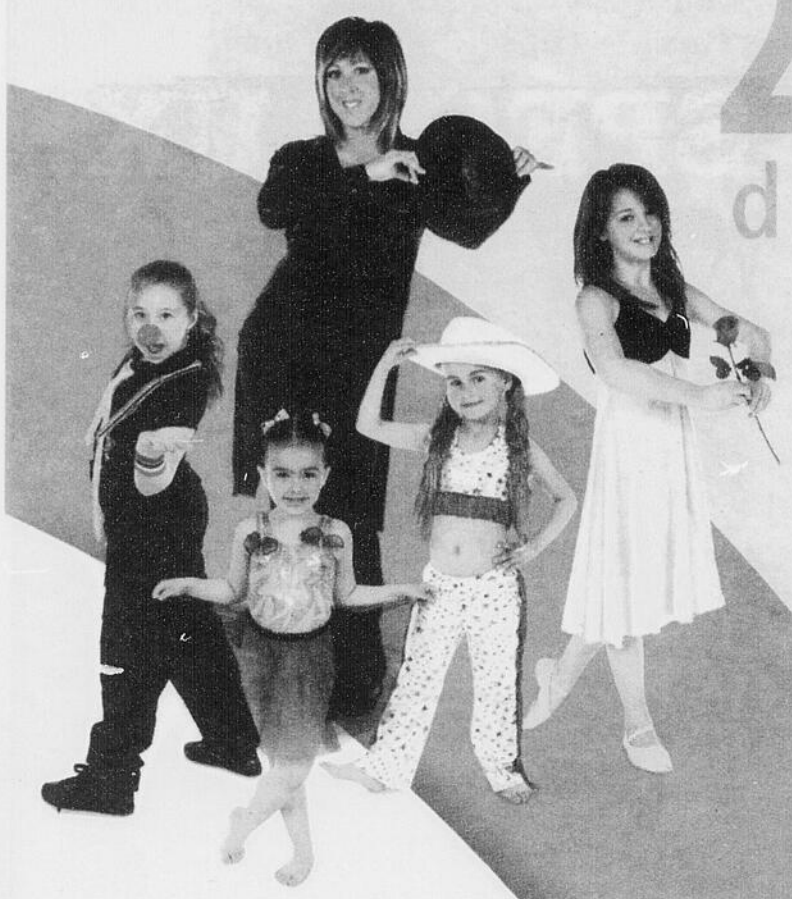
26 26 26

AUTOMNE 2009

INSCRIPTIONS

27 et 28 août

de 17h00 à 22h00



3 ANS* À L'ÂGE ADULTE

NIVEAUX DÉBUTANT À AVANCÉ

*Au 30 septembre

COURS OFFERTS

Danse créative • Street Jazz • Hip hop

Acro-Danse (danse et gymnastique)

Break Dance • Comédie musicale

Ballet classique / Pointes

Cardio-Rigolo

(PARENTS-ENFANTS 2 ANS ET DEMI À 4 ANS)

NOUVEAUTÉ Troupe de Hip hop 10-14 ANS

NOUVEAUTÉ Jazz Lyrique avancé

Production annuelle

Professeurs qualifiés

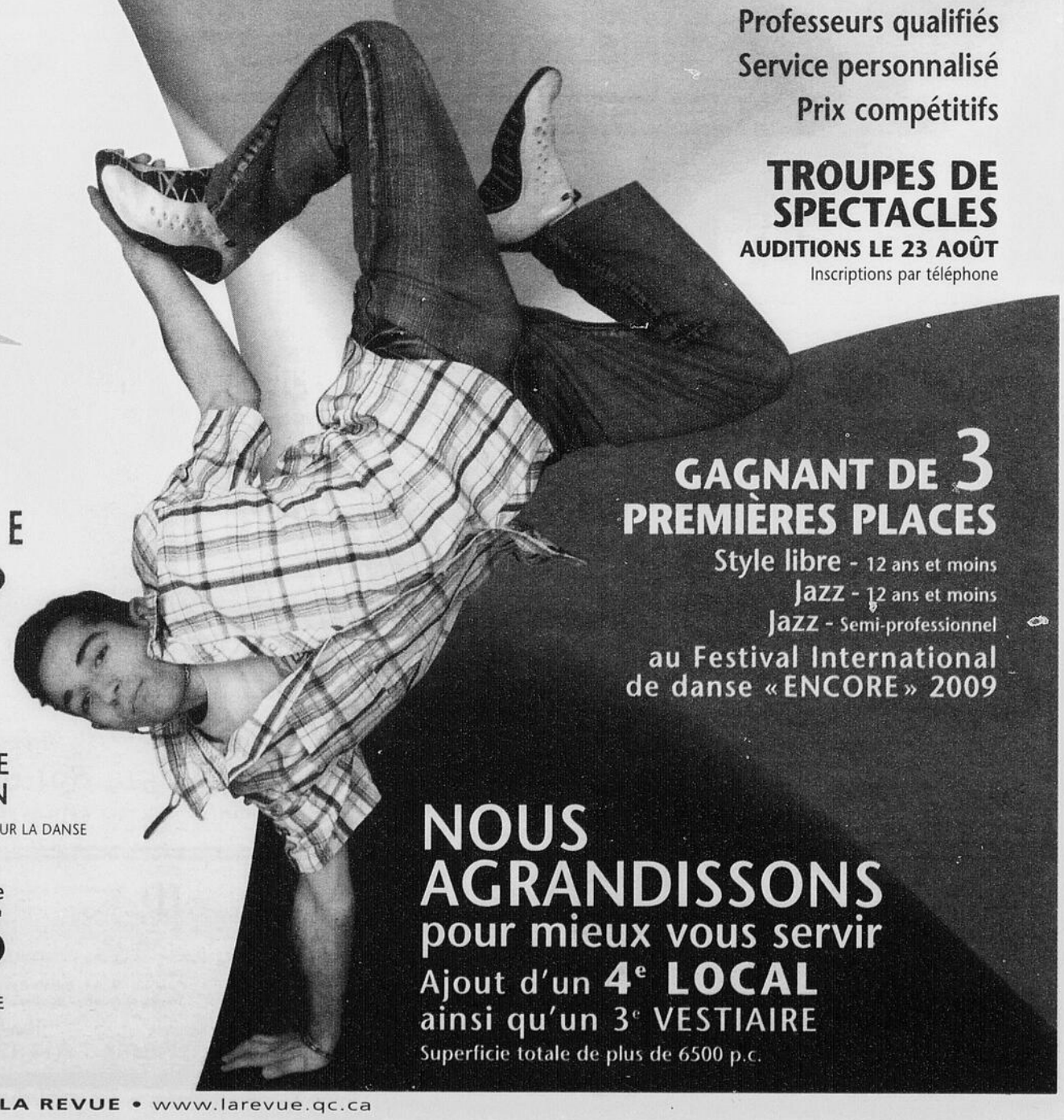
Service personnalisé

Prix compétitifs

TROUPES DE SPECTACLES

AUDITIONS LE 23 AOÛT

Inscriptions par téléphone



GAGNANT DE 3 PREMIÈRES PLACES

Style libre - 12 ans et moins

Jazz - 12 ans et moins

Jazz - Semi-professionnel

au Festival International de danse « ENCORE » 2009

STUDIO DE DANSE 360°

LE PLUS GROS COMPLEXE DE DANSE DE LA RÉGION

4 GRANDS STUDIOS CLIMATISÉS AVEC PLANCHER DE BOIS ADAPTÉ POUR LA DANSE

NOUS AGRANDISSONS

pour mieux vous servir

Ajout d'un 4e LOCAL

ainsi qu'un 3e VESTIAIRE

Superficie totale de plus de 6500 p.c.

2822, ch. Ste-Marie, Mascouche

(514) **984-0666**

Isabelle Bélanger, DIRECTRICE

studio360@videotron.ca

DOSSIER L'ALZHEIMER: UNE MALADIE EN CROISSANCE

Martin Deschamps au profit de l'Alzheimer

Faire la différence, voilà le geste qu'accompliront les convives présents à la première édition d'un souper spectacle avec Martin Deschamps et d'un encan silencieux. L'événement, organisé par la Société Alzheimer de Lanaudière, servira à amasser des fonds au profit de la recherche sur cette terrible maladie.



KEVIN RIOPEL
journaliste@larevue.qc.ca



Martin Deschamps sera au Centre de golf Le Versant dans le but d'aider la Société d'Alzheimer de Lanaudière à amasser des fonds au profit de la recherche, qui vise à enrayer cette maladie.

Sous la présidence d'honneur de Jean-Marc Robitaille, maire de Terrebonne, la soirée débutera dès 17 h, le 22 septembre, au Centre de golf Le Versant, situé au 2075 Côte de Terrebonne. «C'est avec plaisir que j'ai accepté d'être le président d'honneur de cette soirée-bénéfice consacrée à la recherche et organisée par la Société Alzheimer de Lanaudière. On se rend compte de toute l'importance de soutenir l'organisme et la recherche afin de mieux comprendre cette maladie et d'entrevoir l'avenir avec un plus grand optimisme. Cela peut sembler de prime abord un bien grand défi. Il s'agit d'y croire, de nous serrer les coudes, de foncer et de ne jamais nous arrêter tant que nous n'avons pas atteint nos objectifs», souligne M. Robitaille.

Le prix pour chaque billet est fixé à 125 $ et comprend un cocktail, un souper quatre services, le vin, le spectacle et la participation à l'encan. Il est aussi possible de réserver une table de huit au coût de 800 $. Les gens qui souhaitent prendre part à la soirée peuvent communiquer avec Patricia Ryan, coordonnatrice aux événements à la Société Alzheimer de Lanaudière, au 1 877 759-3077. Un cadeau sera remis aux 50 premières personnes qui achèteront leur place.

KARATE
Kobayashi-Ryu Canada
Shorin-Ryu
Venez en famille !
Initiation au karate
• Enfants à partir de 4 ans
• Parents-enfants • Adolescents



Cours d'essai GRATUIT
INSCRIPTION EN TOUT TEMPS
NOUVEAU MINI NINJA 3 1/2 à 5 ans
Meilleure concentration
Développement d'une autodiscipline
Meilleurs résultats scolaires
La spécificité du « Karate Shorin-Ryu » réside dans la finesse et la maîtrise des techniques. Ce style met donc en valeur la maîtrise de l'art plutôt que la puissance dégagée. **Cela augmente la concentration et les résultats scolaires et professionnels en sont améliorés.**
André Raymond
Instructeur en chef
5 instructeurs sur place
8e DAN
854, montée Masson 450 964-8191
Lachenaie J6W 2Z9 (en face du Restaurant Délice de Ville)

MATÉRIO
CONSTRUCTION-RÉNOVATION-SERVICES
• FERMES DE TOIT
• POUTRELLES DE PLANCHER
• BRIQUES & PIERRES
• ARMOIRES DE CUISINE
• BOISERIE DE FINITION
PROJETS DE CONSTRUCTION OU DE RÉNOVATION ?
APPORTEZ VOTRE PLAN OU RENCONTREZ NOS PROFESSIONNELS POUR UN PLAN PERSONNALISÉ !
L'EXPERTISE DANS CHAQUE DOMAINE...
• COORDONNATEUR À L'AUTOCONSTRUCTION
• TECHNICIENS EN ARCHITECTURE
• ESTIMATEURS EN REVÊTEMENTS EXTÉRIEURS
• ESTIMATEURS EN PORTES ET FENÊTRES
Informez-vous sur notre nouvelle génération de murs usinés...
www.materio.ca
UNE SEULE adresse... UN SEUL déplacement
7700, boul. Laurier
Terrebonne (Secteur La Plaine)
450.478.7557

PARC DE L'ÉTANG-DU-GRAND-COTEAU

Une promenade dans un nouveau décor

La Ville de Mascouche a procédé à l'inauguration de la phase 1 des aménagements du parc de l'Étang-du-Grand-Coteau, le 24 août. Le ministre du Travail et ministre responsable de la région de Lanaudière, David Whissell, était présent pour constater l'ampleur du projet.

Tout l'été, le parc de l'Étang-du-Grand-Coteau a fait l'objet de travaux majeurs, si bien que la population peut aujourd'hui jouir d'un nouvel environnement. «Le parc a fait peau neuve dans sa partie récréative, tout en conservant son caractère naturel et sauvage sur plus de 90 % de son territoire», souligne Donald Mailly, président de la Commission consultative des loisirs et parcs. Un paysage luxuriant s'offre à la vue des promeneurs dès leur entrée dans le parc. Du stationnement muni d'un débarcadère d'autobus, les visiteurs ont le loisir de longer le boulevard Mascouche par la piste cyclable et d'emprunter la passerelle qui mène au Pavillon du Grand-Coteau, devant lequel ont été aménagés des jeux d'eau. En longeant les berges de l'étang, on constate que celles-ci ont été agrémentées de bancs, de tables de pique-nique et de luminaires écologiques, dont les fils ont été enfouis. Plus loin, des modules de jeux pour les enfants s'élèvent aux côtés de l'agora, bâtie dans le but d'accueillir des événements musicaux et culturels. Le chemin s'arrête au Petit Pavillon, un bâtiment d'accueil et d'information et une halte de repos pour les familles.

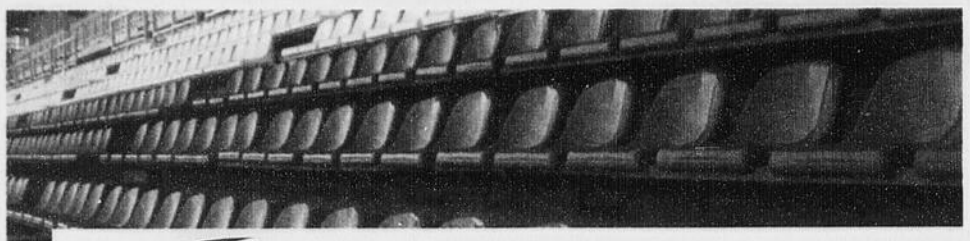


Le ministre du Travail et responsable de Lanaudière, David Whissell, a effectué une visite du parc de l'Étang-du-Grand-Coteau en compagnie de Donald Mailly, président de la Commission consultative des loisirs et parcs, Richard Marcotte, maire de Mascouche, et Denise Paquette, conseillère municipale. (Photo : Isabelle Desmarais)

Un exemple de développement durable

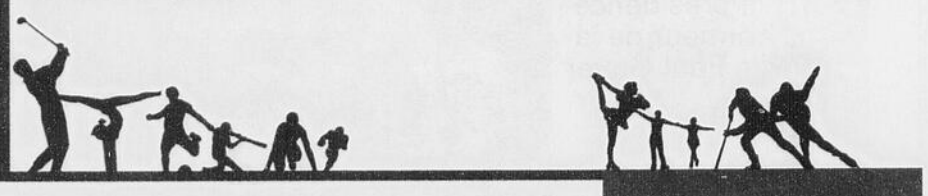
M. Whissell était visiblement ravi de sa visite au parc, lui qui avait vu l'espace avant que ne soient entamés les travaux : «C'est un endroit magnifique et un bel exemple de développement durable. Mascouche a su protéger un beau territoire et le mettre à la disposition de la population», a-t-il déclaré. Rappelons que la phase 1 des travaux d'aménagement, qui représente un investissement total de 3 M$, a bénéficié d'une subvention gouvernementale de 845 060 $ du ministère de l'Éducation, des Loisirs et Sports.

Quant à lui, le maire de Mascouche, Richard Marcotte, s'est dit «fier de ces réalisations qui tiennent compte de l'avis de nos concitoyens, c'est-à-dire rendre le lieu convivial sans détruire la beauté du parc. Nos familles, nos ados, nos aînés ont à leur disposition un admirable aménagement dans un décor grandiose». (ID)



LES COMPLEXES SPORTIFS TERREBONNE

AU SERVICE DES PASSIONNÉS DU SPORT



RÉSERVEZ MAINTENANT VOS TERRAINS !

HEURES ENCORE DISPONIBLES, FAITES VITE !

450 961-9295 POSTE 422 OU 418

****

LIGUE AMICALE MULTISPORTS

1 LIGUE, 4 SPORTS, DES SOIRÉES ANIMÉES !

JOIGNEZ-VOUS À NOTRE LIGUE EN ÉQUIPE OU INDIVIDUELLEMENT !

450 961-9295 POSTE 502

www.complexessportifsterrebonne.com

CITÉ DU SPORT

CENTRE DE SOCCER MULTIFONCTIONNEL

MULTIGLACE

FORUM

rdd

Résidus Domestiques Dangereux

en collaboration avec la Ville de Bois-des-Filion

12 SEPTEMBRE

Garage municipal

5288, rue des Balsamines

19 SEPTEMBRE

Centre Angora

4125, rue D'Argenson

De 8 h à 17 h

LePlan Vert c'est mon affaire!

Matières admises : pneus, huiles usées, peintures, piles, médicaments, produits domestiques, petites bouteilles d'essence à briquet, bonbonnes de propane, ampoules incandescentes et fluocompactes, néons et autres produits contaminants. **Les produits doivent être apportés dans leur contenant d'origine ou dans un contenant identifiant le produit.**

Nouveauté : **Les matériaux informatiques et électroniques sont maintenant acceptés : ordinateurs, écrans, claviers, souris, imprimantes, etc.**

On vous attend en grand nombre!

Information : ***450 492-5620*** *ou* ***www.ville.terrebonne.qc.ca***

Terrebonne
Une histoire de vie

L'Équipe Robitaille fin prête

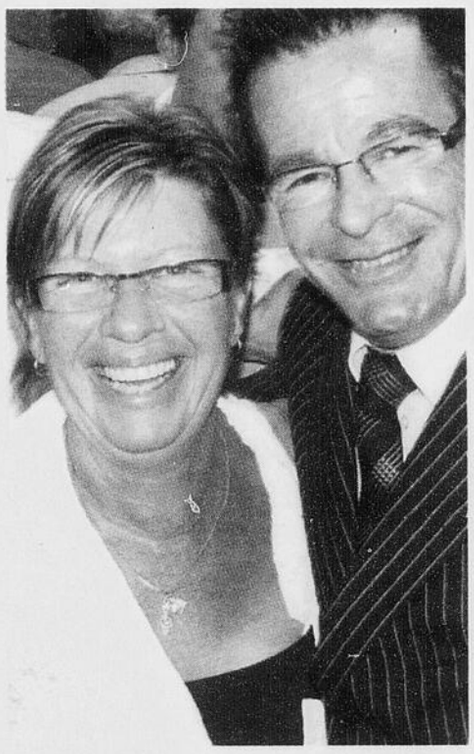
C'est devant une centaine de partisans et bénévoles chauffés à bloc que le maire de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille, entouré de son équipe, a procédé à l'ouverture de son local électoral, le 24 août.



KEVIN **RIOPEL**
journaliste@larevue.qc.ca

Jean-Marc Robitaille a rappelé combien il aime la ville de Terrebonne et combien son équipe de conseillers est dévouée à la cause des citoyens. Il a aussi mentionné qu'en aucun cas il ne laisserait qui que ce soit remettre en doute la crédibilité de son administration. «Nous avons toujours fait preuve d'une grande éthique, et personne ne peut citer un seul cas où notre administration a manqué de transparence, d'honnêteté et d'intégrité. Personne ne peut remettre ce fait en doute», a-t-il souligné.

Dans le but de galvaniser encore plus ses troupes, Jean-Marc Robitaille y est allé d'un discours inspiré, rappelant à l'auditoire l'importance de gagner l'élection du 1er novembre. «Je n'ai pas l'intention de laisser les guides de la communauté à ceux qui n'ont aucune expérience, qui ne sont pas impliqués, qui ne se pointent jamais au conseil municipal. Depuis 1997, notre équipe s'est démarquée parce qu'elle est composée avant tout d'hommes et de femmes de terrain. Notre bilan parle de lui-même et il nous permet de jouir d'une solide crédibilité. Cependant, nous comptons nous faire élire sur ce que nous désirons réaliser pour améliorer la ville et la qualité de vie des citoyens», a lancé le maire sous les applaudissements de ses partisans.



Le maire Jean-Marc Robitaille a pris le temps de saluer les nombreux militants présents à l'ouverture de son local électoral.

Invitation aux citoyens

Les locaux de l'Équipe Robitaille sont situés au 730, boulevard des Seigneurs. M. Robitaille invite tous les citoyens désireux d'en connaître plus sur les réalisations ou le programme de l'Équipe à s'y rendre. Les citoyens peuvent également obtenir plus d'information par le biais du courriel info@equiperobitaille.qc.ca.

la collecte

Collecte de sang annuelle du maire de Mascouche

Sous la présidence d'honneur de la famille Paul Goyer



SAMEDI 29 AOÛT 2009
9 h à 16 h

Caserne du Service de prévention des incendies
2929, rue Dupras (près de l'église)

Garderie et collation sur place

Ville de Mascouche

DONNEZ DU SANG. DONNEZ LA VIE.

Honda Terrebonne

Vente fin de mois 26 - 27 - 28 et 31 août

Civic berline automatique à seulement
218 $/mois
0 $ comptant
0 $ Transport et préparation inclus

- Vitres électriques
- Miroirs électriques
- 6 coussins gonflables
- Volant inclinable et téléscopique
- Radio AM/FM, CD
- Moteur I-VTEC de 140 chevaux
- Transmission automatique 5 vitesses
- Freins ABS



CIVIC BERLINE 2009

*Offre d'une durée limitée applicable à la location d'une nouvelle Civic (FA1629EX) par le biais de Honda Canada Finance inc. sur approbation de crédit. Taux de location de 0,9% pendant 60 mois. Frais d'immatriculation, assurance, taxes applicables, droits sur pneus neufs et frais d'enregistrement en sus. Allocation 120,000km, frais de 12¢/km excédentaire.

450 477-0555 Honda Terrebonne
2850 CHEMIN GASCON, TERREBONNE
www.hondaterrebonne.com
HONDA

26 26 26

Bouclair
DÉCOR TENDANCE À BON PRIX
MAISON

UN DÉCOR SUBLIME!

Collection Samara
139,99 Lit double

COLLECTION SAMARA Ens. douillette 3 pièces comprend : 1 douillette et 2 couvre-oreillers. Grand lit **159,99**, très grand lit **179,99**. Aussi offerts : rideaux à languettes invisibles **59,99 - 69,99**, coussins **16,99 - 19,99**. La sélection varie selon le magasin.

169,99 FAUTEUIL EN CUIR
Offert en brun chocolat.
56 cm x 60 cm x 95 cm.

59,99
POUF EN FAUX CUIR
Offert en sarcelle ou brun chocolat.
38 cm x 38 cm x 43 cm.
Magasins sélectionnés seulement.

VALEUR SÛRE!
CHAISE EN CUIR
109,99 Comparé à 199,99

BANC DE RANGEMENT EN FAUX CUIR Offert en blanc ou brun chocolat. 80 cm x 46 cm x 40 cm **159,99**. FAUTEUIL EN FAUX CUIR Offert en brun chocolat. 72 cm x 79 cm x 84 cm **299,99**. CHAISE EN CUIR Offerte en noir ou brun chocolat. 46 cm x 56 cm x 100 cm. La sélection varie selon le magasin.

MAINTENANT OUVERT!

Lachenaie
603, rue Des Migrateurs
Terrebonne, QC
Tel : (450) 654-9367
www.bouclair.com

TRAVAUX DE LA RÉGIE D'ASSAINISSEMENT DES EAUX

Stimuler le développement de Mascouche

Le développement de projets innovateurs, autant à Terrebonne qu'à Mascouche, passe par des infrastructures modernes. Dans cette optique, la Régie d'assainissement des eaux Terrebonne-Mascouche procédera à l'ajout d'une nouvelle conduite pour le traitement des eaux usées, dans le secteur de l'avenue de la Gare (ex-rue Blériot et boulevard Industriel) et du nouveau projet de la Cité de la Gare.



KEVIN
RIOPEL
journaliste@larevue.qc.ca



Le directeur général de la Ville de Terrebonne, Luc Tremblay, le maire de Mascouche, Richard Marcotte, et le maire de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille, ont fièrement annoncé une nouvelle conduite pour le traitement des eaux usées. (Photo : Kevin Riopel)

Ce nouvel émissaire de traitement des eaux usées permettra d'alléger le réseau actuel, particulièrement la station des Ancêtres, de toutes les unités bâties ou à venir situées à l'est de l'autoroute 25, soit plus de 1 000 maisons et 100 industries. Les deux maires présents, soit Richard Marcotte et Jean-Marc Robitaille, ont souligné tous les efforts qui ont été nécessaires afin de réaliser ce projet. «Ça nous a pris six ans de travail acharné pour en arriver à ce projet, qui nécessite un investissement de 7 M$. Je remercie de la Ville de Terrebonne pour sa collaboration, ainsi que de la Régie d'assainissement des eaux Terrebonne-Mascouche. Il s'agissait de travaux fondamentaux pour optimiser l'ensemble du réseau et pour desservir, entre autres choses, la Cité de la Gare. Ces travaux prouvent que Mascouche se développe, grandit et se diversifie», a expliqué le maire de Mascouche, Richard Marcotte, lors de la pelletée de terre.

De son côté, le maire de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille, a lui aussi souligné l'importance d'une telle entente. «En tant qu'élus, nous nous devons de planifier, de coordonner et de répondre à ces demandes de la population pour aujourd'hui et pour les années à venir. Nos deux villes ont connu un essor inouï dans la construction tant résidentielle que commerciale, et nous continuons à permettre leur développement. Investir dans nos infrastructures, c'est agir de façon responsable pour nous et les générations futures», a indiqué le premier magistrat, mentionnant au passage que des travaux seront annoncés d'ici peu à Terrebonne.

En 2009-2010
Apprendre c'est payant et amusant!

Vous avez besoin d'un coup de pouce pour améliorer vos connaissances de base?

L'A.B.C. des Manoirs vous offre :

- des ateliers de français de base.
- un atelier de calcul de base.
- des ateliers d'initiation à l'ordinateur (certaines conditions s'appliquent)
- un atelier de cuisine.
- un atelier de francisation

Pour de plus amples renseignements venez nous rencontrer les 1er et 2 septembre aux Galeries Terrebonne ou appelez-nous au 450 471-6928

Seulement 10$, pour l'année

Profitez de 29 semaines de formation, dans une belle ambiance, en petits groupes.

Ateliers de jour ou de soir

Au 568, Léon-Martel, Terrebonne

L'École "Danse avec Aisance"
À La Plaine (près IGA)
SAMEDI, DIMANCHE ET SOIRS DE LA SEMAINE

Danse en ligne (jour, soir)
Danse sociale
Niveau Bronze, argent et or
Coût 6$
Professeure diplômée
«Latino»
Salsa, Bachata, Merengue, Cha Cha
Coût 6$

DANSE SOCIALE EN GROUPE
débutants et avancés
Cha cha - triple swing - rumba - mambo - samba - fox trot - tango - merengue - valse lente

✓ Cours privé, semi-privé
✓ Pratiques dansantes régulières
✓ Inscription gratuite
✓ Bienvenue aux gens seuls
✓ Country (ligne, couple)
✓ Rock, swing, valse

450 477-8588 514 918-3571 Cellulaire

GRIPPE A (H1N1)

La CSA prend son rôle au sérieux

Rédaction d'un plan d'intervention, lancement d'une campagne de prévention, achat de masques et de virucides... Voilà quelques-unes des nombreuses mesures mises en place la Commission scolaire des Affluents (CSA) afin de *contrer une éventuelle expansion du* virus de la grippe A (H1N1) au sein de ses établissements.



VÉRONICK TALBOT
redaction@larevue.qc.ca



Yves St-Denis, président de la Commission scolaire des Affluents, Thomas Duzyk, directeur général, et Alain Vézina, directeur général adjoint, ont mis en place des mesures exemplaires pour contrer une éventuelle propagation du virus A (H1N1) et offrir un milieu sécuritaire aux élèves et au personnel.

À l'instar de nombreuses commissions scolaires du Québec, qui prennent la menace de la grippe A (H1N1) au sérieux, la CSA redouble d'efforts depuis le printemps pour mettre en place un plan d'intervention clair et efficace.

Parmi les mesures mises de l'avant, notons d'abord le lancement d'une campagne de prévention qui, par le biais d'affiches, sensibilisera les élèves et le personnel sur la façon de se laver les mains et d'éternuer en public. Également, des distributeurs de gel désinfectant ont été installés dans les 70 établissements de la CSA, et 20 000 masques ont été achetés et seront distribués en cas de besoin. Enfin, la CSA a procédé à l'achat de nettoyants virucides, qui tuent les souches virales. Les concierges ont d'ailleurs visionné un court-métrage sur la façon d'utiliser ces produits lorsque nécessaire.

Un suivi quotidien

La priorité de la CSA demeure toutefois l'information aux parents, aux élèves et aux employés. Ainsi, de nombreuses lettres d'information seront envoyées aux parents dès la rentrée scolaire. La Commission scolaire a également créé un lien sur son site Internet, sous la rubrique INFO-INFLUENZA, afin de permettre le suivi quotidien de la situation. Dans cet ordre d'idées, une ligne téléphonique a aussi été mise à la disposition de la population, au 450 492-9400, poste H1N1 (4161).

Par ailleurs, la CSA informera quotidiennement le ministère de l'Éducation, des Loisirs et du Sport sur le taux d'absentéisme des élèves et du personnel dû au virus de la grippe A (H1N1) dans ses différents établissements. Si nécessaire, le Ministère seul pourra prendre la décision de procéder à la fermeture d'une école.

«Nous sommes prêts»

À la veille de la rentrée des classes, le président de la CSA, Yves St-Denis, réitère sa pleine confiance envers la direction générale de la Commission scolaire et les mesures qu'elle a prises pour faire face à la situation. «Nous avons pris toutes les précautions nécessaires et en avons même fait plus que ce que le Ministère nous demandait. Sans nul doute, nous sommes prêts à accueillir les élèves dans un milieu des plus sécuritaires et à contrer toute expansion du virus au sein de nos établissements», a-t-il conclu.

60 ans et plus

RETROUVEZ et MAINTENEZ
votre ***souplesse***



Le Centre d'Action Bénévole des Moulins et l'Agence de santé et des services sociaux de Lanaudière offrent à la population une série d'ateliers gratuits sur le programme intégré d'équilibre dynamique (P.I.E.D.)

Le programme dure 12 semaines et comprend 3 volets
- Des exercices en groupe
- Des exercices à domicile
- Des capsules de prévention

Le programme a pour but :
- Améliorer l'équilibre et la force des jambes
- Développer la capacité à aménager le domicile et à adopter des comportements sécuritaires
- Améliorer le sentiment d'efficacité à l'égard de la prévention des chutes.
- Contribuer à maintenir la densité de masse osseuse aux sites les plus vulnérables aux fractures (poignets, hanches et colonnes).
- Favoriser le maintien d'une pratique régulière d'activités physiques.

Les rencontres ont lieu 2 fois par semaine : les mardis de 10h00 à 11h30 et les jeudis de 10h00 à 11h00 à la salle Ouimet du Centre Guérin situé au 6900 rue Guérin à Terrebonne – Secteur La Plaine.

Mercredi 9 septembre, rencontre du groupe pour remplir le formulaire au CAB des Moulins.

Mardi 15 septembre, rencontres individuelles pour évaluation au CAB des Moulins.

Mardi 22 septembre, début des exercices au Centre Guérin.

faites vite !

Inscription obligatoire : avant le 2 septembre 2009

Au Centre d'Action Bénévole des Moulins au 450-964-9898
Auprès de France Lefebvre.

Prenez soin de votre santé !

Liquidation d'Électronique Plus

Toutes les taxes sont incluses

On vous en donne toujours PLUS...

Toutes les taxes sont incluses

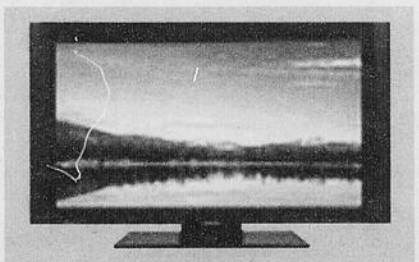


Air climatisé
10 000 btu
Spécial
199$
Rég.449,99$
Épargnez 250$



Lecteur BLURAY SAMSUNG **215$**

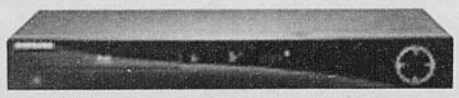
Câbles HDMI
6 pieds .....22,50$
12 pieds .....34$



HITACHI 50 po
999$
VIEW SONIC 26 po
429$
SANYO 19 po
199$
SANYO 19 po avec DVD
259$



Téléphone PANASONIC
3 combinés
5.8 ghz
55$
6.0
3 combinés avec répondeur **90$**



LG HDD-DVD
250 Go **279$**

JVC VIDEO STÉRÉO 4 têtes **65$**



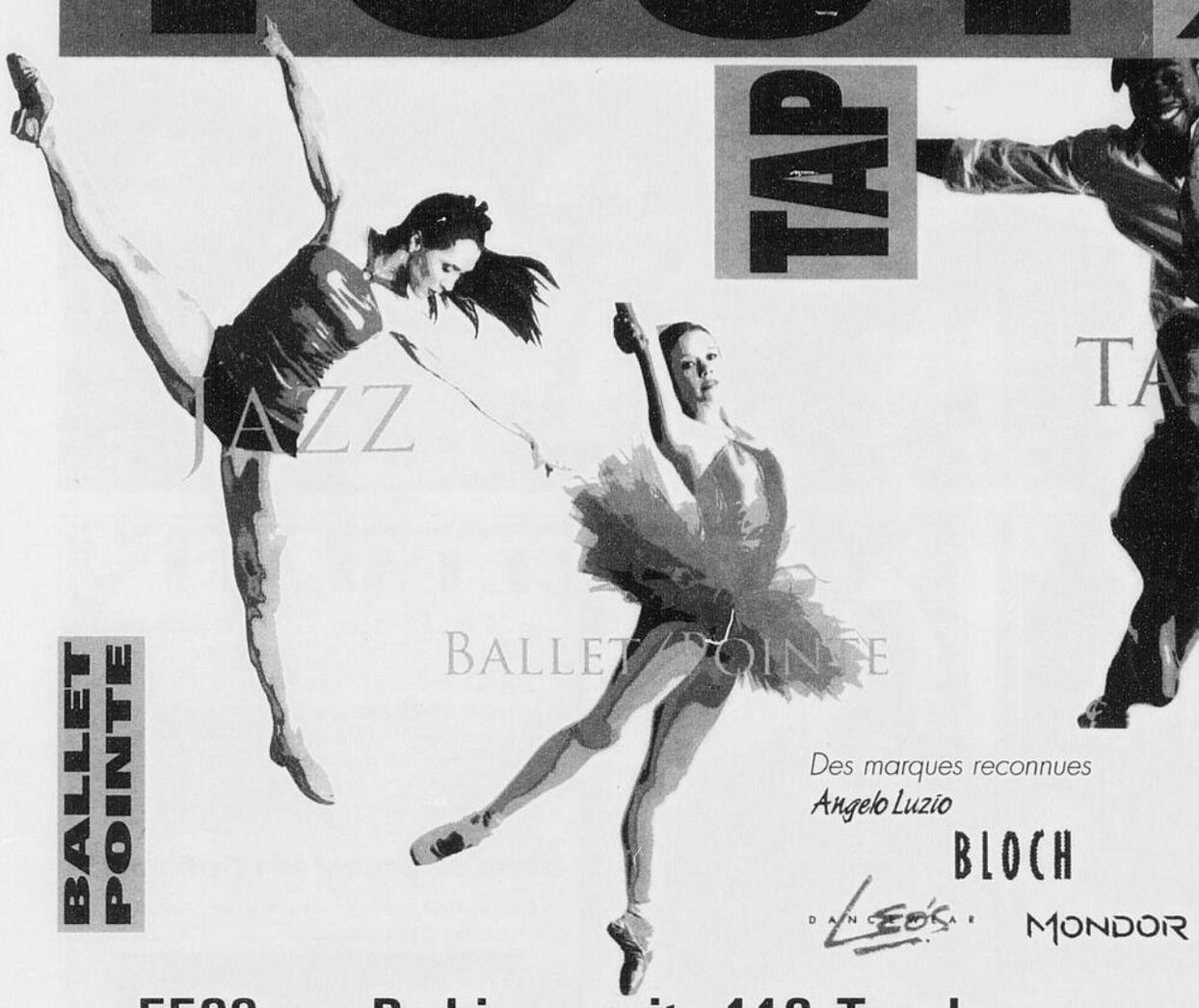
Samsung Caméra
6,0 méga pixels
7,2 méga pixels
99$
80$



DVD
23$

3220 boul. St-Martin Ouest, Laval, Place Marois (à côté du Nautilus) 450-687-Plus(7587)

TOUT POUR LA DANSE ET LE PATINAGE ARTISTIQUE







JAZZ

HIP-HOP

Des marques reconnues
Angelo Luzio
BLOCH
MONDOR

5500, rue Rodrigue, suite 118, Terrebonne
(secteur La Plaine, Centre commercial Du Boisé)
450 968-0596

Boutique Virevolte

La boutique d'accessoires de danse et de patinage artistique la plus complète de la région.

LE BOIS, votre passion ?

- une formation le soir
- dans le domaine du bois
- tout en travaillant le jour

Oui, c'est possible au CFP des Moulins!



FORMATION EN **ÉBÉNISTERIE**

5 SOUS-SPÉCIALITÉS (DEP de 1650 heures)

1. Utilisation sécuritaire des outils et notions de dessins
2. Meuble en bois massif simple
3. Ébénisterie artisanale
   Meuble galbé, sculpté, marqueterie et frisage
4. Spécialités
   Boiserie, escalier et meubles en panneaux
5. Finition et restauration de base

CONCILIATION TRAVAIL-ÉTUDES
Horaire adapté SOIR : 17 h à 22 h 30

Centre de formation professionnelle des Moulins
2525, boulevard des Entreprises
TERREBONNE
Sortie 35 de l'autoroute 640
#18 Terrebonne–CFP des Moulins

CFP DES MOULINS

Commission scolaire des Affluents

séminaire gratuit • séminaire gratuit • séminaire gratuit • séminaire gra

Assistez à un séminaire gratuit sur l'utilisation du banc de scie

Mercredi le 2 septembre 2009
de 19 h à 21 h 30
Inscriptions obligatoires, places limitées.

Pour inscription
450 492-3551
poste 2536 (jour)
2537 (soir)

DÉBUT DES COURS ▶ 14 SEPTEMBRE 2009 • INSCRIPTION DÈS MAINTENANT !

www.cfpmoulins.qc.ca

Inscription du lundi au jeudi
de **9 h à 11 h 30**, de **13 h 30 à 16 h 30**
et de **18 h 30 à 20 h 30**

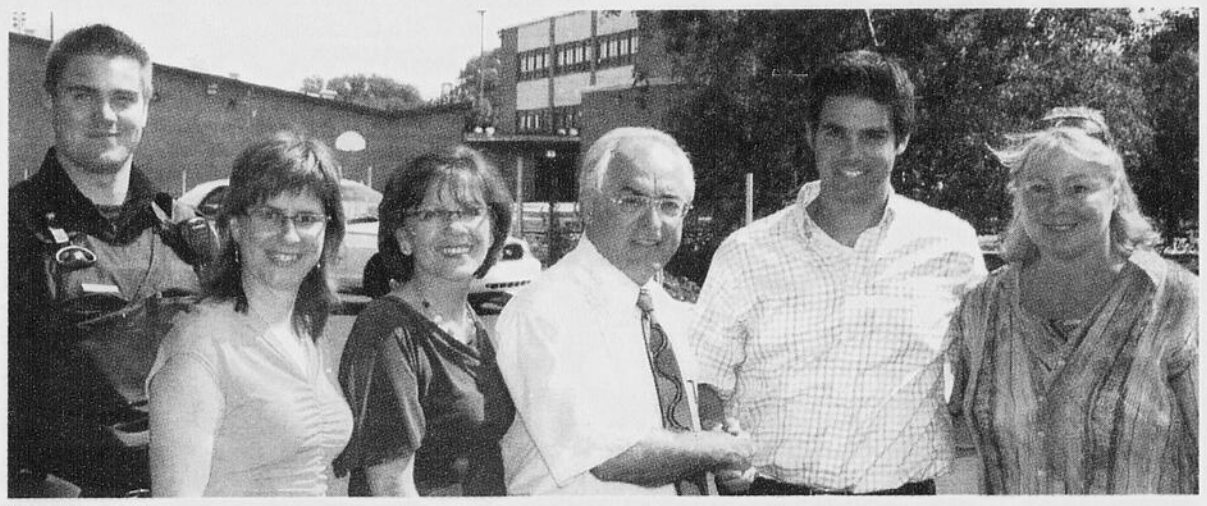
OU

Formuler une demande d'admission par internet au
www.srafp.com

26 26 26

Une rentrée en sécurité pour La Mennais

Un nouveau débarcadère pour autobus scolaires vient d'être aménagé à l'école La Mennais de Mascouche. Dès les premiers jours de classe, les véhicules transportant les élèves emprunteront une nouvelle entrée vers la cour d'école via la rue St-Jean. Ainsi, les élèves monteront dans l'autobus et en descendront directement de la cour de l'école. La Commission scolaire des Affluents et la Ville de Mascouche ont convenu d'investir 220 000 $ pour sécuriser l'accès à l'école à la suite d'une demande de la direction de La Mennais. «Nous avons pris les moyens qu'il fallait pour améliorer la sécurité des enfants du quartier», affirme le maire, Richard Marcotte. La Commission consultative de la sécurité publique de la Ville avait étudié la problématique de la circulation des élèves et des autobus lors de l'arrivée et de la sortie de l'école, et avait recommandé une série de mesures pour améliorer la situation. La Ville avait alors fait l'acquisition d'un terrain sur la rue St-Jean en vue d'effectuer les travaux d'aménagement. Une brigadière sera postée près de la nouvelle entrée pour faciliter la circulation des marcheurs vers l'école. Sur la photo, on reconnaît l'agent Gilbert, Claudine Boudreau, directrice adjointe, Lise Gagnon conseillère municipale, le maire Richard Marcotte, Ghislain Plourde, directeur de l'école, et Denise Paquette, conseillère municipale.



INSCRIVEZ-VOUS DÈS MAINTENANT
Dans une de nos ligues
(jour - soir - fin de semaine)
Début des ligues
à partir du 20 août
Samedi matin
Ligue pour les jeunes
6 à 17 ans



Salon de quilles
GRANDE ALLÉE
1400, Grande Allée, Lachenaie
450 964-4141

COURS DE BALADI
De 9 ans à 99 ans
avec Sylvie Granger
Niveau débutant, intermédiaire et sénior
Session Automne
Débutant semaine du 14 sept 09
9 h à 18 h
(de jour seulement)
Pour la forme et le plaisir!
Terrebonne : École de danse Susie Paquette
Mascouche : O'Gym
Pour information
514 582-5848
Spectacles à venir :
27 nov 2009, 23 mai et 15 nov. 2010
http://pages.videotron.com/baladi



Garderie
Les Petits Génies du Préscolaire
Ouverture pour l'automne 2009 à Mascouche
UN CENTRE PRÉSCOLAIRE TRÈS UNIQUE
• Construction idéale - Garderie bâtie sur un étage seulement de 6500 p.c.
• 8 classes individuelles adaptées selon le groupe d'âge - pour 70 enfants
• 2 groupes de Poupons (à partir de 6 mois) - pour 10 enfants
• Gymnase de presque 1000 p.c.
• Cuisine sur place (préparation de tous nos repas Santé & Nutritif)
• Grand terrain de jeu extérieur de + 5000 p.c. - aménagement & équipement haut de gamme
• Milieu superbe et sécuritaire par son aménagement à l'échelle des tout-petits et sa décoration unique & colorée
CETTE ANNÉE 35$ PAR JOUR (droit au remboursement anticipé)
À COMPTER DE SEPTEMBRE 2010 ACCRÉDITÉ (7 $ par jour).
ENCORE QUELQUES PLACES DE DISPONIBLES ; SEULEMENT DANS LES 3 ET 4 ANS.
(un programme bilingue et très renommé)!!
INFORMATIONS : 450 966-4677 Marie-Hélène ou Ada

École privée préscolaire et primaire
De la maternelle à la 6e année
Petit ratio par classe
Perfectionnement en anglais
Quelques places disponibles



École prématernelle bilingue
CHALEUREUX ET FAMILIAL
Demi-journée et journée pleine
2-3 ou 5 jours/semaine
Quelques places disponibles
ASM Académie St-Margaret
Les Bulles magiques



383, chemin des Anglais, Mascouche 450 477-5172 www.academiestmargaret.com

CENTRE DE DISTRIBUTION

PAVEscompte et **Techo-Bloc**

Un incontournable!

LE PLUS GRAND CENTRE DE PRODUITS D'AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR DE LA RÉGION.

Vous invitent à leur party !

Gagnez votre facture

Samedi 29 août 2009
entre 9 h et 17 h

Avec tout achat des excellents produits d'aménagement TECHO-BLOC tournez la roue chanceuse !

Vous êtes assuré de gagner des escomptes avantageux et si vous vous arrêtez à la case GROS LOT, nous vous rembourserons le coût de vos achats de produits Techo Bloc.

Bonne chance !



Le Centre d'exposition mobile Techo-Bloc arrive dans votre quartier !



Remplissage de propane

11,52$* + taxes

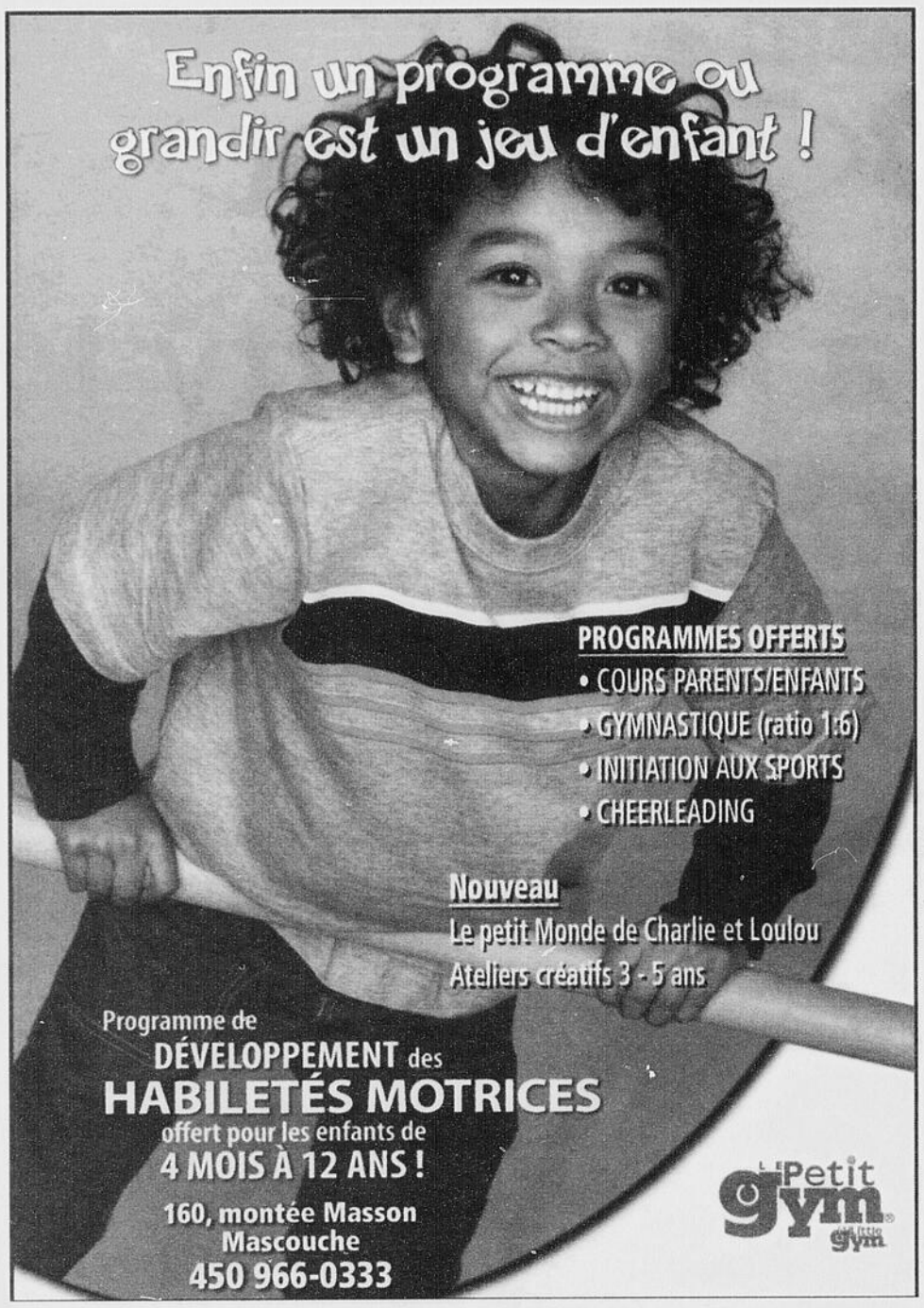
750, boul. Industriel, Mascouche

☎ 450 **474-7283**

pavescompte.com



26 26 26



Une journée qui a du mordant



Le parc Mascou-Canin sera le théâtre d'une conférence de Sylvain Duchesneau, un éducateur canin comportementaliste, le dimanche 30 août à 13 h. Il entretiendra son auditoire sur le comportement à adopter dans les parcs canins, dont celui situé à l'intersection de l'avenue Châteaubriant et du boulevard Mascouche, lieu de la conférence. Le prix d'entrée est fixé à 5 $ et servira à payer l'assurance responsabilité. Cette activité est réalisée en collaboration avec J.E. Mondou de Mascouche. Les citoyens doivent prendre en note qu'à l'occasion de cette conférence, le parc canin sera réservé aux gens qui auront payé pour assister à la conférence. La durée de l'événement d'environ deux heures. (Texte : Kevin Riopel)







Bienvenue à tous
Enfants - Adolescents Adultes

Cours offerts :
- Ballet classique
- Jazz
- Hip Hop
- Break Dance
- Troupes
- Pointes et Techniques
- Camp d'été Pure Danse
- Camp d'été Nouveauté
- Accrodanse (12 ans +)

La Troupe Élite de l'école de danse Nataly Lapointe ont présenté un numéro très original pour l'Hommage au Drapeau lors de la fête régionale de la St-Jean-Baptiste

Pour les petits
- Danse créative
- Initiation à la danse
- Préjazz
- Préballet
- Hip Hop
- Break Dance

Troupes
(sur invitation)
- Mini-Troupe
- Troupe L'Envolée
- Troupe Profil
- Relève
- Relève Plus
- Troupe Paradoxe
- Troupe Élite
- Troupe Adrénaline (Hip Hop)
- Troupe Hip notik (Hip Hop)

Inscription
Jeudi 27 août 18h30 à 21h
pour informations

450 964-1494

1156, boul. des Seigneurs Terrebonne

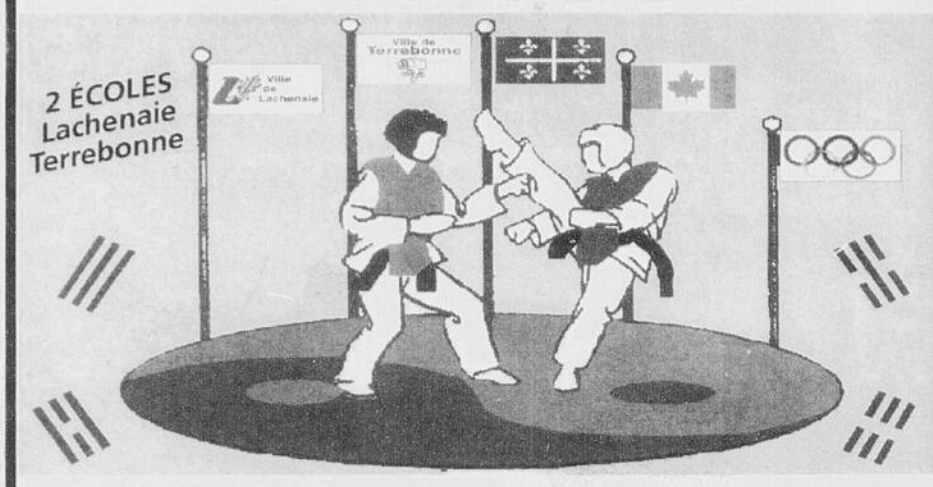
École de Danse Nataly Lapointe

26
26
26

ÉCOLE D'ART MARTIAL DANS LA PLUS PURE TRADITION DE CORÉE

TAEKWONDO

Intégral Ji Do Kwan
VILLENEUVE



TROIS RAISONS DE PRATIQUER LE TAEKWONDO

Être en forme
Faire face aux agressions physiques et psychiques
Pratiquer un sport olympique

COURS D'ESSAI GRATUIT

COURS POUR HOMMES, FEMMES ET ENFANTS, EN GROUPE OU PRIVÉ

LACHENAIE : ÉCOLE ARC-EN-CIEL, MERCREDI 9 SEPT, NOUVEAUX À 18H30 ANCIENS 19H30
TERREBONNE : ÉCOLE LÉOPOLD-GRAVEL, MARDI 8 SEPT. NOUVEAUX ET ANCIENS 18H30

514-349-6515

INSTRUCTEURS
Yvon Villeneuve 7e dan
Alexandre Villeneuve 5e dan
Aysha Villeneuve 5e dan

SITE INTERNET : http://www.taekwondovilleneuve.com

SCOLAIRE

Le Centre sportif bientôt prêt



Le maire de Mascouche, Richard Marcotte, et le président de la Commission scolaire des Affluents, Yves St-Denis, ont visité le chantier de construction du futur Centre sportif de Mascouche, qui servira de gymnase pour l'école secondaire Le Prélude et de lieu d'activités pour le service des loisirs de la Ville. La structure du bâtiment est maintenant complètement érigée et fermée, permettant aux travailleurs d'effectuer des travaux à l'intérieur comme à l'extérieur. La construction se poursuit à un tel rythme que les responsables du chantier affirment être en mesure de finaliser les travaux pour la fin du mois d'octobre, à la grande satisfaction des deux visiteurs. Parallèlement à la construction du Centre sportif, la Commission scolaire des Affluents a procédé à l'aménagement de nouveaux locaux de classe à l'intérieur du Centre René-Lévesque. Ceux-ci ont été complétés, ce qui permettra aux élèves de l'école Le Prélude de profiter de cinq nouvelles classes, de deux ateliers ainsi que d'un laboratoire informatique. Comme au printemps dernier, durant les premières semaines d'école, les élèves devront suivre leurs cours d'éducation physique à l'extérieur, soit sur les terrains adjacents à l'établissement, et dans la salle polyvalente du Centre René-Lévesque.

Cours de Danse en Ligne Country

Tous les vendredis de 19h30 à 20h30
11 septembre au 27 novembre 2009
Centre communautaire St-Benoît
712, chemin Pincourt, Mascouche
COURS D'ESSAI : 3$
Le 11 septembre seulement

Pascal ou Nathalie
450 661-9947

Devenir votre propre patron?
Oui, c'est enfin possible grâce à la
FORMATION



Lancement d'une entreprise

Survol de ce que vous apprendrez

- Découvrir le marché et les tendances dans votre domaine d'affaires
- Cibler votre clientèle et trouver vos concurrents
- Développer de bonnes stratégies marketing pour rejoindre vos clients
- Planifier les ressources matérielles de votre entreprise
- Recruter les bons employés et bien les encadrer
- Gérer les finances de votre entreprise

Ce que vous recevrez

- Des cours dynamiques axés sur le côté pratique
- Des ateliers de partenaires pour partir du bon pied
- Des cahiers de formation vous aidant à cheminer dans votre projet
- Un suivi personnalisé en personne, par courriel, par blogue ou téléphone
- Une grille horaire des formations et ateliers
- Une clé USB contenant plusieurs informations

Autres renseignements

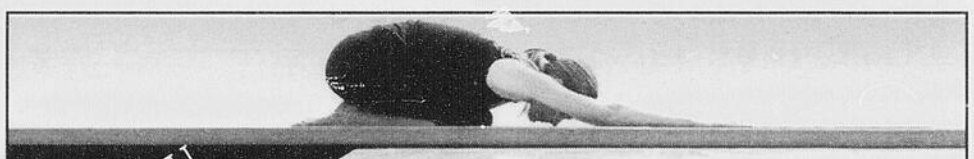
- Entrée continue vous permettant de débuter quand bon vous semble
- Une évaluation adaptée à votre réalité
- Un diplôme! À la fin de votre formation, vous recevrez une attestation de formation professionnelle (ASP) du ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport
- Durée de la formation : 3 à 6 mois (selon le projet d'entreprise et le temps consacré à ce dernier)
- Remboursement d'impôt
- Coût de la formation : 100 $

Pour information, contactez
Julie Crevier, agente de développement
450 492-3538 ou Carole Forest, secrétaire, poste 5200

CENTRE DE FORMATION PROFESSIONNELLE
DES RIVERAINS

Commission scolaire des Affluents

120, rue Valmont, Repentigny J5Y 1N9 | cfpriverains.qc.ca



NOUVEAU À LA PLAINE

Cours de Yoga + Baladi
Petit groupe 6 à 8 femmes

YOGA Lundi et Samedi
Aussi disponible Yoga sur chaise pour personnes à mobilité réduite

BALADI Mardi en soirée

Inscrivez-vous maintenant
450 325-1119
Réservez tôt ! Places limitées.

musi.lab
école de musique actuelle

1 cours gratuit sur présentation de ce coupon

Éveil musical
Cours de production audio & enregistrement musical
Formation et encadrement de groupes
Théorie, solfège et dictée

Piano
Guitare
Basse
Violon
Chant
Batterie
Percussions

Nouveau à Mascouche

Début des cours : 8 septembre 2009

3011 Sainte-Marie, Mascouche
450.417.3008
musilab.net

L'environnement et la santé au cœur des discussions

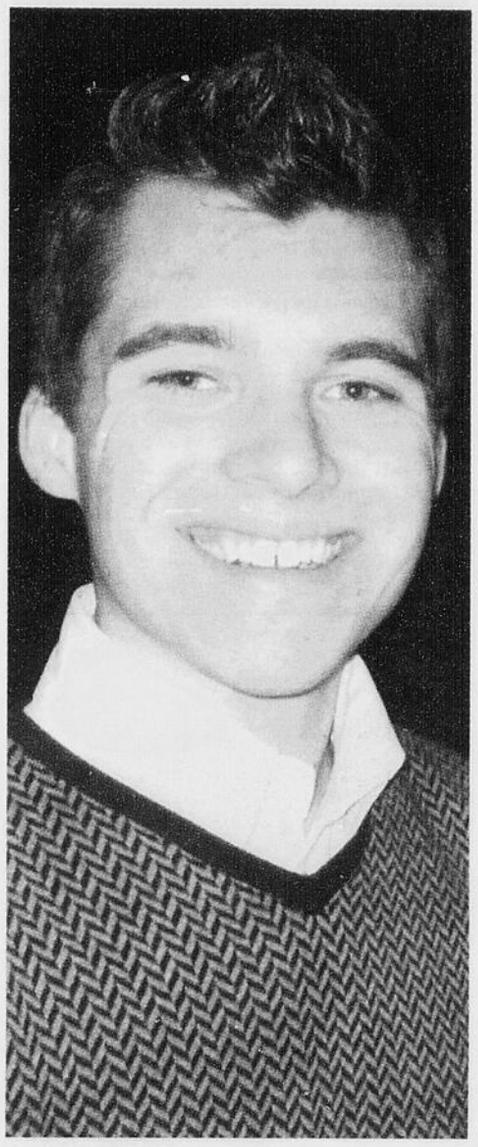
Une trentaine de jeunes libéraux de la région de Lanaudière se sont rassemblés à Sainte-Thérèse pour la 27e édition du Congrès-Jeunes de la Commission-Jeunesse du Parti Libéral du Québec (PLQ). La délégation lanaudoise y a notamment présenté des résolutions dans les domaines de l'environnement et de la santé.

C'est sous la thématique «Vert : Un choix d'avenir pour la jeunesse» qu'une trentaine de jeunes libéraux de Lanaudière ont pris part au Congrès-Jeunes, du 7 au 9 août. Les échanges ont porté principalement sur l'avenir des finances publiques ainsi que sur la protection du patrimoine environnemental québécois. Dans cet ordre d'idées, les résolutions présentées par la délégation lanaudoise proposent au gouvernement du PLQ d'adopter de nouvelles méthodes de gestion des aires protégées du territoire. Par ailleurs, la délégation lanaudoise a profité de l'occasion pour rappeler l'importance des services de soins de santé de première ligne dans la lutte contre l'engorgement des urgences des hôpitaux du Québec.

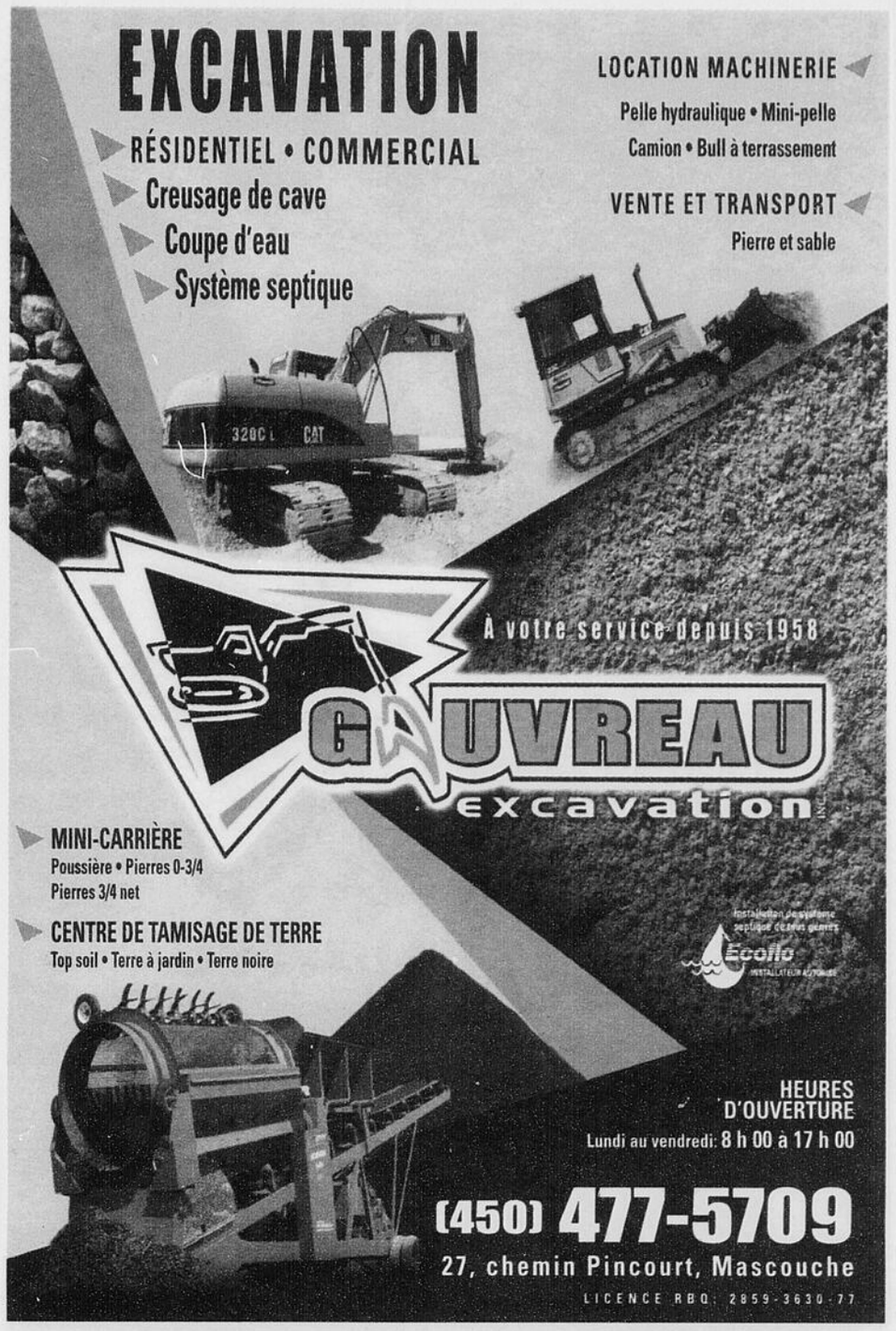
Un deuxième mandat

Notons que par la même occasion, les jeunes lanaudois ont réélu Vincent Locas pour un deuxième mandat consécutif à titre de représentant régional. Au terme du congrès, ce dernier a d'ailleurs tenu à remercier tous les membres présents. «Une fois de plus, la Commission-Jeunesse prend sur elle de soulever les enjeux de la nouvelle génération de Québécois, et ce, dans un souci constant d'équité avec celle qui l'a précédée. Si le gouvernement libéral a fait en sorte que les effets néfastes de la crise économique se fassent ressentir le moins possible ici par des choix judicieux, les jeunes libéraux préparent déjà la relance et, par le fait même, l'avenir du Québec», a-t-il souligné.

Rappelons que la Commission-Jeunesse, qui dispose du tiers des voix au sein du PLQ, constitue l'aile politique jeunesse ayant le plus d'influence parmi toutes les formations politiques à travers le Canada. Elle est notamment l'investigatrice de certaines réalisations récentes telles que l'établissement du Fonds des générations, l'implantation des cours d'anglais dès la première année du primaire et l'abolition de la malbouffe dans les écoles. (VT)

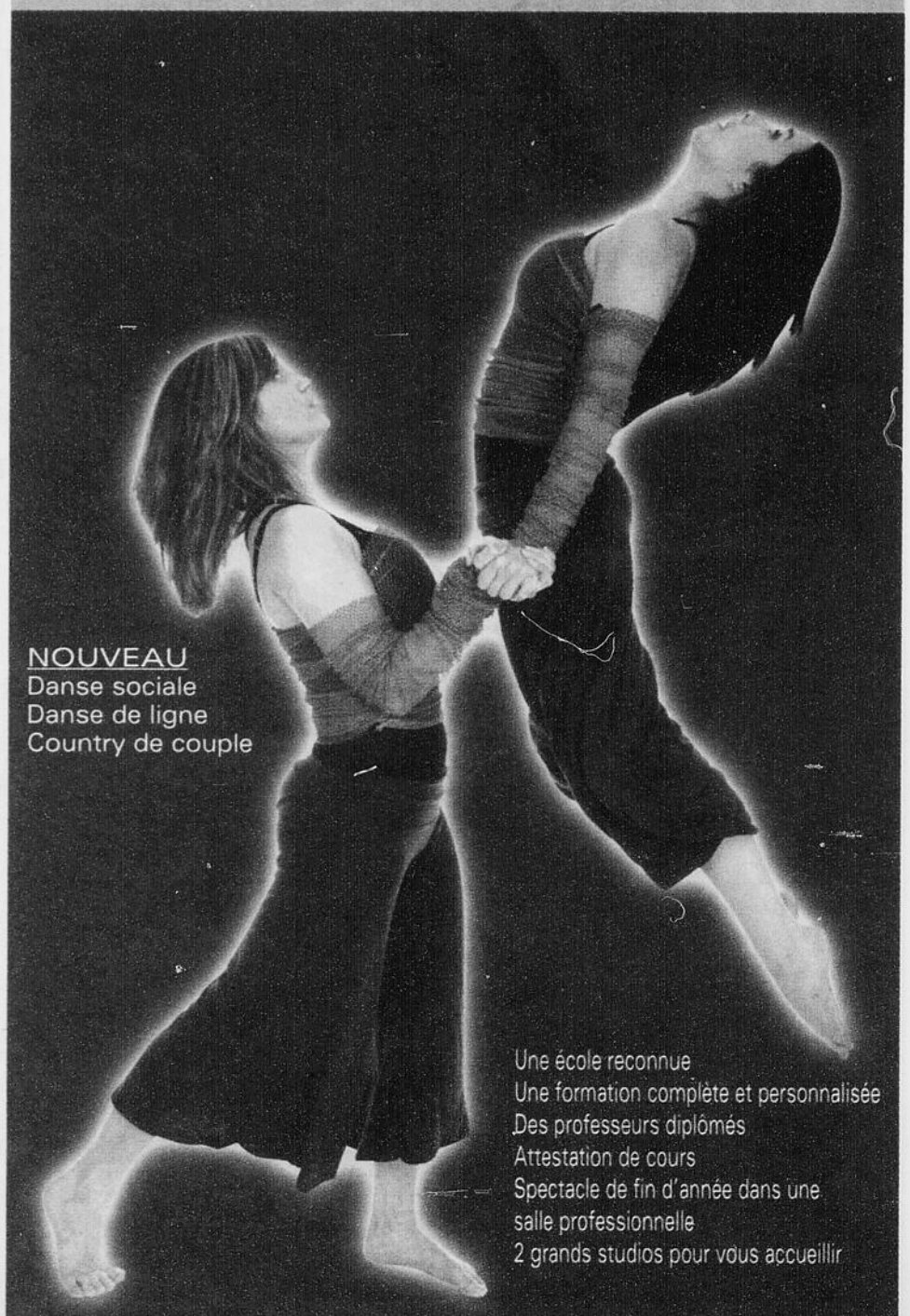


À l'occasion de la 27e édition du Congrès-Jeunes de la Commission-Jeunesse du PLQ, la délégation lanaudoise a réélu Vincent Locas pour un deuxième mandat consécutif à titre de représentant régional.





• JAZZ-MODERNE • DANSE CRÉATIVE
• TROUPES DE DANSE • PRÉ-BALLET
• CLASSIQUE/POINTES • DANSE EXERCICE
• HIP HOP • DANSE SOCIALE



NOUVEAU
Danse sociale
Danse de ligne
Country de couple

Une école reconnue
Une formation complète et personnalisée
Des professeurs diplômés
Attestation de cours
Spectacle de fin d'année dans une salle professionnelle
2 grands studios pour vous accueillir

INSCRIPTION
Jeudi 27 août de 19h à 21h
Vendredi 28 août de 19h à 21h
Samedi 29 août de 11h à 14h

450 968-1700



Ecole de Danse
Sylvie Mainville

5500, rue Rodrigue,
Terrebonne (Secteur La Plaine)
(Centre commercial Du Boisé)

POLITIQUE

Roger Gaudet ouvre ses portes



Les citoyens de la circonscription de Montcalm ont pu visiter le nouveau bureau du député Roger Gaudet. Du même coup, ils se sont amusés et ont savouré maïs et hot-dogs à l'occasion d'un barbecue organisé tout au long de la soirée. Il n'est donc pas surprenant si les sourires étaient sur tous les visages lors de cette activité qui s'est tenue le 14 août, au 1095, montée Masson. De nombreux résidants ont répondu à l'appel, tout comme Mathieu Traversy et Guillaume Tremblay, députés à l'Assemblée nationale de Terrebonne et Masson, et plusieurs élus municipaux. M. Gaudet a aussi profité de cet événement pour souligner le départ de Charles Turcot de son bureau. Ce dernier a d'ailleurs reçu plusieurs petits cadeaux de la part de Roger Gaudet et de son équipe. Il a avoué qu'il continuera à s'impliquer en politique malgré ses autres occupations, lui qui poursuit ses études en droit municipal. Sur la photo, les membres du bureau de comté et les membres de l'exécutif posent en compagnie de Roger Gaudet, Guillaume Tremblay et Mathieu Traversy, ainsi que du maire de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille. (Texte et photo : Kevin Riopel)



La sodam présente

AMYLIE

Myëlle en première partie

19 SEPTEMBRE 2009
19H30 Ouverture des portes à 19h00

Salle de L'alizé de l'École secondaire du Coteau
2121, de L'alizé, Mascouche

BILLETS 22$ en vente en ligne au WWW.DECIBECSPECTACLES.COM

ET CHEZ LES DÉTAILLANTS SUIVANTS :

La référence musicale
1829, chemin Gascon, Lachenaie
(450) 492-2424 www.referencemusicale.com

Librairie LULU
2655, chemin Gascon, Mascouche
(450) 477-0007 www.librairielulu.com

Musigo Terrebonne
1185, boulevard Moody, Terrebonne
(450) 471-4599

Café Allegro
828, Montée Masson, Mascouche
(450) 474-7444

La Maison Côte à Côte
1073, chemin des Anglais, Mascouche
(450) 477-3075 www.arts-coteacote.com

DECIBEC · La Revue · ARTS CÔTE À CÔTE

CARTES professionnelles

ARPENTEURS

blain + paquin
arpenteurs-géomètres

- Opérations cadastrales
- Certificats de localisation
- Piquetages
- Bornages et expertises

450 471-0423
Montréal 514 384-6704
info@blainpaquin.com

COMPTABILITÉ

CGA

Nathalie Cyrenne, C.G.A.
Téléphone
514.248.4375
cyrenne_nathalie@hotmail.com

- Démarrage d'entreprise
- Rédaction plan d'affaires
- Demande de financement
- Comptabilité générale
- Mission d'examen
- Avis aux lecteurs
- Fiscalité des sociétés et des particuliers
- Planification financière
- Tenue de livres

ARPENTEURS

Meunier Bernard Fournier Mc Clish inc
ARPENTEURS - GÉOMÈTRES

450•471-0388
Téléphone

940, Montée Masson #100
Terrebonne (Qué.) J6W 2C9

NOTAIRES

450 492-0561

louise roy
notaire - médiateur

744, rue St-Louis, Terrebonne J6W 1J6

Houle & Frères
HYUNDAI MASCOUCHE

L'AVANTAGE HYUNDAI AU QUÉBEC, C'EST BRILLANT !

SOLDE D'ÉTÉ 2009

PROFITEZ D'UN FINANCEMENT À L'ACHAT À 0 % disponible sur plusieurs de nos modèles 2009



Accent L 3 portes



9 995$* + FINANCEMENT

24 mois	0%	60 mois	3,0%
36 mois	0%	72 mois	3,2%
48 mois	2,4%	84 mois	3,2%

LOCATION 158$/mois 60 mois
ACHAT 173$/mois 72 mois
Transport et préparation inclus

L'ENGAGEMENT AIRPUR de HYUNDAI

OBTENEZ UN RABAIS ADDITIONNEL
JUSQU'À **1000$**
SUR LES PRIX ET FINANCEMENTS DÉJÀ RÉDUITS

Lors vous offrez en échange votre véhicule 1995 ou plus âgé.
Cela, en plus de tout incitatif gouvernemental présentement offert.
Détails chez votre concessionnaire Hyundai.

Accent L 4 portes



10 995$* + FINANCEMENT

24 mois	0%	60 mois	3,0%
36 mois	0%	72 mois	3,2%
48 mois	2,4%	84 mois	3,2%

LOCATION 170$/mois 60 mois
ACHAT 183$/mois 72 mois
Transport et préparation inclus

Elantra L 2009



11 995$* + FINANCEMENT

24 mois	0%	60 mois	3,20%
36 mois	0%	72 mois	3,20%
48 mois	0,9%	84 mois	3,20%

LOCATION 168$/mois 60 mois
ACHAT 203$/mois 72 mois
Transport et préparation inclus

Elantra Touring 2009



~~14 995$*~~
13 995$* + FINANCEMENT

24 mois	0%	60 mois	1,9%
36 mois	0%	72 mois	3,20%
48 mois	1,9%	84 mois	3,20%

LOCATION 198$/mois 60 mois
ACHAT 249$/mois 72 mois
Transport et préparation inclus

Sonata 2010



17 999$* Financement 3,20% 84 mois

Tucson 2009



17 995$* Financement 3,20% 84 mois

Santa Fe 2009



21 995$* Financement 3,20% 84 mois

Genesis coupé 2010



24 495$* Financement 3,20% 84 mois

Genesis 2009



37 995$* Financement 3,20% 84 mois

GARANTIE 5 ANS
5 ans / 100 000 km
Garantie globale limitée''
Garantie complète de Hyundai sans franchise.

* Certaines conditions s'appliquent. Détails chez votre concessionnaire. Mensualités de location de 178 $ / 163 $ / 295 $ / 199 $ pour 60/60/60/60 mois sans obligation au terme du contrat de location. Comptant initial de 0 $ / 0 $ / 0 $ / 0 $. Première mensualité et comptant initial requis à la livraison. Frais de livraison et de destination, Accent, Elantra et Elantra Touring 2009, Sonata2009, inclus dans les offres de location. Frais d'immatriculation, d'assurance, d'enregistrement au registre des droits (RDPRM au Québec) et toutes taxes applicables en sus des offres de location et sont payables au moment de la livraison. Aucun dépôt de sécurité (0 $) pour tous les modèles. Kilométrage annuel de 20 000 km. 10 ¢ par km additionnel. Frais de livraison et de destination inclus. Frais d'immatriculation, d'assurance, d'enregistrement au registre des droits (RDPRM au Québec) et toutes taxes applicables en sus des offres de financement à l'achat. Tous les détails chez votre concessionnaire Hyundai. Offres d'une durée limitée pouvant être modifiées ou annulées sans avis préalable. Comptant Accent : 1525$/0$ 3p. 4p, Elantra: 1675$/0$ Touring 1695$/0$, Sonata 1890$/0$, Tucson 2300$/830$, Santa Fe 2697$/1530$, Coupé 2300$/0$, Veracruz 2775$/0$Genesis 3375$/0$ * Transport et préparation en sus
† Offres de location sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai sur les modèles neufs en stock. †† La garantie globale limitée de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule contre les défauts de fabrication sous réserve du respect des conditions normales d'utilisation et d'entretien. ††† Certaines conditions peuvent s'appliquer pour le Programme de remise aux diplômés

www.houlefrereshyundai.com
450 474-1110

Toutes les marques de commerce sont la propriété de Hyundai Auto Canada Corp.

PROGRAMME DE REMISE AUX DIPLÔMÉS †††

290, montée Masson, Mascouche
Autoroute 25 sortie 24 Nord/Autoroute 640 sortie 42

26 26 26

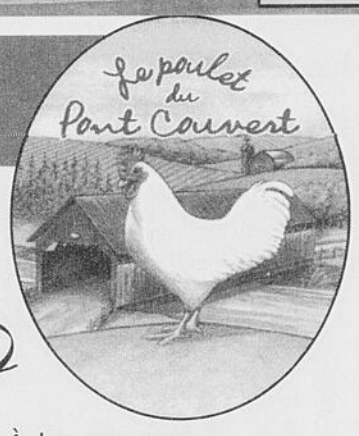
TRADITION ET PASSION

Pour un service personnalisé et des viandes bien préparées



Guy et Nathalie, propriétaires

NOUVEAU DANS LA RÉGION



Produit du Québec
NOURRI DE GRAIN VÉGÉTAL
SANS ANTIBIOTIQUE
DÉSOSSÉ et MARINÉ

Frais

Les saveurs :

- Fines herbes
- Italienne
- Moutarde et miel
- Tomate et basilic
- À la grecque
- Érable, poivre et chipotle
- Aigre douce
- Shish taouk



MENUS MIDI SURGELÉS
Succulents
Cuisinés maison

- Bœuf stroganoff
- Bœuf campagnard
- Bœuf à l'ancienne
- Poulet à la grecque
- Émincé de poulet
- Pâté chinois
- Lasagne
- Mijoté de poulet
- Rigatoni

Méga spécial À l'achat de 5 repas Obtenez-en 1 GRATUIT

AGNEAU DU QUÉBEC KAMOURASKA

- Steak
- Côtelette
- Côtellette marinée
- Steak mariné
- Petit gigot mariné
- Cube
- Haché

EXTRA SPÉCIAL

À l'achat de 5 T-Bone ou Rib Steak 1 GRATUIT

SOUVLAKIS MARINÉS



Emballage de 10

Porc 79¢/ch **Poulet** 99¢/ch

MENU BBQ

10 souvlakis de porc
10 souvlakis de poulet
10 roulades d'antan
6 côtelettes de porc marinées
6 tournedos de bœuf
4 poitrines de poulet marinées
4 brochettes de boeuf marinées
4 brochettes de poulet marinées
10 lb de boeuf haché mi-maigre

125$

2 brochettes de poulet
2 brochettes de bœuf
5 lb de boeuf haché mi-maigre
4 filets de poitrine de poulet désossées
4 tournedos de bœuf
4 steaks français
5 souvlakis de poulet
5 souvlakis de porc

75$

MENU 1

2 lb boeuf haché mi-maigre
1 lb de boeuf à ragoût
2 steaks français
4 côtelettes de porc
2 cuisses de poulet

20$

MENU 2

3 lb boeuf haché mi-maigre
4 côtelettes de porc (avec os)
1 rôti français(environ 3 lb)
1 lb cubes à ragoût
4 steaks français
4 cuisses de poulet

50$

MENU 3

5 lb boeuf haché mi-maigre
6 steaks français
12 côtelettes de porc
1 rôti français(environ 3 lb)
1 poulet de grain
1 jambon (environ 3 lb)
1 rôti de porc désossé

89$

MENU 4

7 lb boeuf haché mi-maigre
4 médaillons de boston
4 tournedos jardinière
12 côtelettes de porc
2 lb cubes à ragoût
1 jambon de 3 lb
2 lb saucisses porc et boeuf maison
2 poitrines de poulet avec dos
2 pots sauce spaghetti
4 cuisses de poulet
1 rôti de porc de 3 lb
1 rôti français de 3 lb

149$

OUVERT DIMANCHE Fermé lundi

BOUCHERIE D'ANTAN

558 MONTÉE MASSON, TERREBONNE
(à proximité de la Caisse populaire Desjardins Terrebonne)

Prix en vigueur jusqu'à mercredi prochain.

450 471-8518

CHAMBRE DE COMMERCE DE TERREBONNE

C'est reparti pour une autre année

La pause estivale tire à sa fin, et les activités de la saison 2009-2010 reprendront à la Chambre de commerce de Terrebonne, avec le retour des déjeuners mensuels, commandités par La Revue, dès le mercredi 2 septembre, à compter de 7 h 30, à la Salle La Québécoise, située au 929, montée Masson.

C'est une nouvelle saison qui s'amorce sous l'égide du président Éric Forget, secondé par les membres du conseil d'administration. Pour le premier déjeuner, l'organisme s'attend à accueillir plusieurs nouveaux membres. Tous les membres et non-membres sont les bienvenus à assister à ces déjeuners placés sous le signe du réseautage et des échanges. D'autre part, c'est cette semaine que sera dévoilé le calendrier des conférences et formations présentées en collaboration avec Emploi-Québec et Détail Formation. Tous les commerces de la MRC Les Moulins recevront par la poste le dépliant explicatif sur les formations et conférences offertes. Des formations personnalisées peuvent également être offertes. Soulignons que grâce à la participation financière d'Emploi-Québec et des chambres de commerce de la MRC, les entreprises peuvent bénéficier de subventions à la formation couvrant jusqu'à 80 % des coûts. Pour plus d'information sur les activités et services de la Chambre de commerce de Terrebonne, on peut composer le 450 471-8779 ou se rendre au www.ccterrebonne.qc.ca.

la Revue 50 ans DE COEUR ET D'ACTION 1959-2009

Une nouvelle, une opinion à nous transmettre

redaction@larevue.qc.ca

Déjeuner avec BNI pour faire fructifier ses affaires

Fondé il y a plus de deux décennies, BNI est un groupe de réseautage professionnel qui a la réputation d'être l'organisation de recommandations par bouche-à-oreille la plus importante au monde. Son chapitre de Terrebonne, BNI Agora, propose des déjeuners-conférences à ses membres.

La mission de BNI est d'aider ses membres à développer des relations d'affaires à long terme à l'aide d'un programme de recommandations de bouche à oreille structuré, positif et professionnel selon des stratégies et techniques prouvées. Les membres de BNI opèrent à la façon d'une équipe de commercialisation.

Le chapitre de BNI à Terrebonne est BNI Agora, un groupe à but non lucratif qui a pour but de favoriser le développement d'affaires régional. Fondé en 2008, le groupe se réunit pour le déjeuner de 7 h à 9 h tous les mardis au Bistro Louis-Philippe, 1170, rue Lévis, porte 2 à Terrebonne. Le coût du déjeuner est de 15 $. Vous aurez l'occasion de rencontrer de 25 à 35 professionnels de la région. Vous aurez aussi la chance de présenter vos services à tous par le biais d'une activité de réseautage de même que d'une infopublicité prévue à l'horaire.

De plus, chaque mardi, un de nos membres présente une conférence sur un sujet pertinent à sa profession. Voici les conférenciers à venir : 1er septembre : André Diotte, agent immobilier agréé, RE/MAX des Mille-Îles; 8 septembre : Julien-Karl Bellomo-Dugré, CODEMS, solutions Web et multimédia; 15 septembre : François Demers, Inspection/Perfection, inspection en bâtiments; 22 septembre : Stéphane Pilon, S.P. Rénovation et entretien général; 29 septembre : Christian Masson, directeur régional BNI.

Pour confirmer votre présence ou pour plus d'information au sujet de BNI Agora, veuillez communiquer avec Jean-Claude Hébert, secrétaire-trésorier de BNI Agora, au 514 702-5484. Donnez et vous recevrez…

26 26 26



la région en activité

MÉLANIE SAVAGE

Envoyez vos communiqués à activites@larevue.qc.ca



« La diversité est le plus beau portrait de famille qui soit. »

Veuillez noter qu'en raison du congé férié de la fête du Travail, l'heure de tombée pour les communiqués à paraître dans cette chronique de l'édition du mercredi 9 septembre est devancée au mercredi 2 septembre à 13 h.

CHEMINEMENT PERSONNEL

CONFIRMATION

Il y aura deux soirées d'information et d'inscription à la confirmation les 9 et 10 septembre à 19h à l'église St-Jean-Baptiste (4080, boul. de la Pinière, Terrebonne, à côté du restaurant O'Coq). Votre enfant vous pose des questions sur son baptême? Ou les autres sacrements? Alors je vous invite à venir me rencontrer à cette soirée. Emmenez votre enfant (12 à 16 ans), car cela le concerne aussi. Au plaisir de vous rencontrer! Gilles Vaillancourt, agent de pastorale, 450 471-9412.

• • •

LE LANGAGE DU CORPS

G.E.M.E. (Groupe d'entraide pour un mieux-être) offrira la conférence «J'apprends à décoder le langage du corps» avec Jacynthe Dicaire, psychothérapeute, naturothérapeute et formatrice agréée, le 23 septembre de 19h30 à 21h30 au Chez-nous du communautaire des Moulins, 2500, boul. Mascouche à Mascouche. Reconnaître le verbal et le non-verbal comme modes d'expression utiles dans nos relations avec les autres. Inscrivez-vous rapidement : 1 866 443-4363.

• • •

D.R.E.A.M.

Vous désirez réussir vos projets et réaliser vos rêves? Vous cherchez une direction pour vous améliorer et passer à l'action? Vous pouvez rece-voir, mais aussi donner, observer et commenter? Vous êtes assez ouvert pour croire à toute forme d'enrichissement? D.R.E.A.M., c'est tout ça. C'est un outil. D.R.E.A.M., c'est comme un coach de vie qui nous permet d'avancer vers la réussite. L'organisme, mis sur pied par Marc Deschênes, organise toutes les semaines des rencontres où les membres s'entraident afin de progresser dans la vie. Les rencontres se tiennent de 19 h à 22 h 30 les jeudis, au local de la Légion canadienne d'hon-neur (225, ch. des Anglais, à Mascouche). C'est gratuit et ouvert à tous. Info : Marc Deschênes au 514 708-8171.

• • •

PARCOURS CATÉCHÉTIQUES

Les inscriptions et informations des parcours catéchétiques qui prépareront votre enfant aux sacrements du pardon et à la 1re communion à la paroisse Bienheureuse-Marie-Anne-Blondin se tiendront à l'église Saint-Jean-Baptiste (4080, boul. de la Pinière, Terrebonne) le 29 août à 10h. Si votre enfant a été baptisé dans une autre paroisse que Bienheureuse (incluant les anciennes paroisses Esther-Blondin et Saint-Jean-Baptiste), apportez une photocopie du certificat de baptême. Prévoyez des frais de 70$ payables par chèque pour l'inscription. Info : Aline Cusson au 450 471-1426.

• • •

TRANSFORMER LA VIE

Vous portez des questions sur la foi, la spiritualité? Vous aimeriez trouver des pistes de réflexions, de réponses? Vous aimeriez partager ces questions avec d'autres personnes? «Pour transformer la vie... Lieu de réflexion et d'échanges sur la foi», un programme de cheminement de foi, est pour vous! Vous êtes invités à une soirée d'information le 31 août, à 19h30, à l'église Saint-Jean-Baptiste de Terrebonne, 2065, rue Jacques-Cartier à Terrebonne. Plus d'informations, communiquer avec Francine L. Riopel, 450 432-9742 poste 305, formation.stjerome@citenet.net.

• • •

PARCOURS CATÉCHÉTIQUES

La paroisse Sainte-Anne tiendra bientôt les inscriptions aux différents parcours catéchétiques. Confirmation : 8 sept. à 19h à l'église de Ste-Anne-des-Plaines ou 9 sept. à 19h à l'église Très-Saint-Sacrement. Apportez photocopie du certificat de baptême (sauf si l'enfant a été baptisé à Ste-Anne-des-Plaines ou Très-St-Sacrement) et carnet de chèques pour frais. Info : Mme Labelle au 450 478-1525 poste 222. Pour le 1er Pardon, rencontres d'information et inscription pour les parents des enfants de 8 ans et plus le 15 sept. à 19h à Très-St-Sacrement ou 16 sept. à 19h à Ste-Anne-des-Plaines. Mêmes documents. Info : Mme Pelletier au 450 478-1525 poste 226. Pour 1re communion : 15 sept. à 19h à Très-St-Sacrement ou 16 sept. à 19h à Ste-Anne-des-Plaines. Mêmes documents. Confirmation : pour les 14-17 ans et les adultes, info auprès de Mme Savoie au 450 478-1525 poste 223.

ON OFFRE / ON DEMANDE

BEDEAU DEMANDÉ

La paroisse Sainte-Anne demande un préposé à l'entretien (bedeau) 35h/sem., débrouillard, organisé. Conditions à discuter. Info : 450 478-1525 ou envoyer CV au 129, boul. Ste-Anne, Ste-Anne-des-Plaines, J0N 1H0 ou par courriel à paroissesainteanne@videotron.ca.

PARENTS, ENFANTS, ADOS

AVIS À LA POPULATION

Toute personne désirant faire partie de la Corporation Lachenaie Action Jeunesse qui aura lieu le 20 septembre doit présenter sa candidature au comité de sélection. Info : Huguette Dubé au 450 964-1211.

• • •

PETITE ÉCOLE

La Petite école du Vieux-Terrebonne est une prématernelle bilingue établie depuis plus de 25 ans. Elle est située au 1232, rue St-Louis. Organisme à but non lucratif, elle offre un programme éducatif complet en explorant divers champs d'intérêts comme les chansons, bricolages, exercices de précalcul et préécriture, sorties éducatives et introduction à l'anglais, le tout dans une ambiance de plaisir. Ses deux enseignantes dynamiques et sympathiques, Martine et Francine, peuvent répondre à vos questions au 450-492-1101. Les enfants de 4 et 5 ans sont chanceux : il reste quelques places pour eux!

• • •

PORTE OUVERTE AUX AMIS

Le Centre communautaire les Amis de Lamater est de retour de vacances pour une 27e année consécutive. Nous vous invitons à venir nous rencontrer lors de notre journée porte ouverte le jeudi 27 août de 9h30 à 11h45 et de 13h30 à 15h30. Nos activités reprendront le lundi 31 août. Pour la saison 2009-2010, le Centre vous offre une multitude d'activités : danse, soirées thématiques, sorties, musicothérapie, zoothérapie et art thérapie. De plus, s'ajoutent cette année le jam musical et les Doigts de Fées (tricot, artisanat, broderie). Info : 450 492-0030. Bienvenue à tous!

• • •

ÂGE D'OR BOIS-DES-FILION

Les cours de danse en ligne avec Suzanne reprendront le 8 septembre : le mardi de 9h à 11h, avancés et intermédiaires; le mardi de 11h à 12h, débutants et intermédiaires; le jeudi de 19h à 21h30, pratique de danse. Info : Suzanne au 450 965-9972. Bienvenue à tous! Notre soirée de danse en ligne et sociale aura lieu le samedi 5 septembre de 19h30 à minuit avec buffet vers 22h30. Coût d'entrée : 10$ (9$ pour les membres). Ces activités se passent au Chalet des Citoyens.

• • •

ÂGE D'OR DE LA PLAINE

Le Club de l'Âge d'Or de La Plaine offre à la population de la région une épluchette de blé d'Inde avec hot-dogs, croustilles et boissons gazeuses le 29 août de 10h à 19h au Pavillon Napoléon-Gauthier (5900, rue Rodrigue, La Plaine, près de l'école du Boisé). Prix : 6 items pour 5$. Bienvenue à tous! Venez en grand nombre! Info : Yvon Bellavance au 450 478-2014.

• • •

CLUB FADOQ LACHENAIE

Lachenaie : Renouvellement des cartes de membres et inscriptions aux différentes activités le mercredi 26 août et le vendredi 28 août au 2953, ch. St-Charles. Activités : Cours de danse en ligne, débutant, intermédiaire et avancé, début le jeudi 16 septembre; Conditionnement physique mardi 15 septembre à 9h et 10h, mercredi 16 septembre à 14h; Nouveauté : cours de Chi-Kong mercredi à 10h. Terrebonne : Centre Angora. Renouvellement des cartes et inscriptions pour les cours de danse en ligne débutant, intermédiaire et avancé (début le lundi 14 septembre) les 3 et 10 septembre de 13h30 à 16h.

MANGIAMO!

MANGIAMO! rend hommage AUX GENS D'ICI

Depuis 1996



Guy Fisette

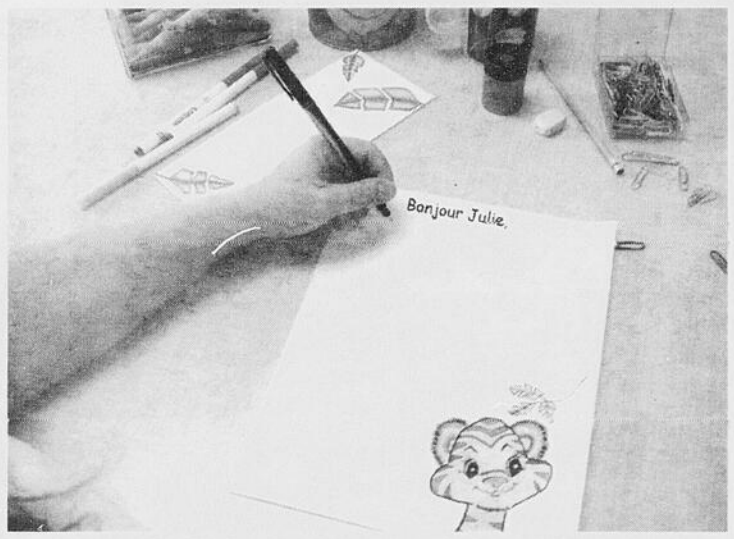
Guy Fisette s'implique dans le comité du marchethon d'Uniatox depuis deux ans. Il nous soutient dans l'organisation de cette collecte de fonds, en plus de recueillir des dons et des commandites auprès de commerces de la région. Il s'implique aussi le jour même de l'événement en tant que «leader» du 10 km. M. Fisette est *également membre de notre conseil d'administration* depuis deux ans. Il est disponible, engagé, fidèle, impliqué, loyal, et c'est un homme d'action! Nos actions reposent sur l'engagement actif de personnes qui ont foi en notre cause! C'est pourquoi M. Fisette est très précieux à notre organisme.

1460, chemin Gascon, Terrebonne • (450) **492-5225**

Mangiamo ! est heureux d'offrir

UN REPAS COMPLET POUR DEUX PERSONNES

De l'espoir au bout de votre plume



Lilianne s'est chicanée avec sa meilleure amie et ne sait pas comment réparer les pots cassés. Le grand-papa de Martin est décédé, et ce dernier a beaucoup de chagrin. Océane est fière des efforts qu'elle a fournis pour obtenir de bons résultats scolaires et souhaite partager sa joie avec quelqu'un. Vous pourriez être la personne qui, en toute confidentialité et dans l'anonymat, répond par écrit aux lettres de ces enfants du primaire dans le cadre du Courrier Plume-Images (CPI). La mission des bénévoles du CPI est de les consoler, de les conseiller et, surtout, de leur donner de l'espoir. Il suffit d'avoir une bonne qualité de rédaction et l'envie d'écrire aux côtés d'une équipe de bénévoles aussi dynamiques qu'accueillants. Il s'agit d'un bénévolat flexible : vous donnez le temps que vous voulez. Pour obtenir davantage d'information, n'hésitez pas à contacter Manon du Carrefour Familial des Moulins au 450 492-1257.

LE PLAISIR EST GRATUIT

Salut les jeunes! Vous avez entre 12 et 18 ans? Vous voulez faire des activités variées en groupe? Vous voulez vous faire des amis? L'Escadron des Cadets de l'air 757 Optimiste Mascouche vous offre tout à fait gratuitement plusieurs activités telles que : marche militaire, musique avec instruments, fin de semaine en forêt, tours d'avion et de planeur, cours de secourisme, activités sportives et camp d'été de deux à huit semaines rémunérés. L'inscription est gratuite! Info : Karine Lafleur au 450 474-6144. Une journée porte ouverte avec démonstration d'activités aura lieu le samedi 12 septembre au 2906, chemin Sainte-Marie, à Mascouche, de 10 h à 18 h.

• • •

AÎNÉS

ÂGE D'OR MASCOUCHE

Les inscriptions pour les cartes de membres de l'Âge d'Or de Mascouche se feront les 2 et 3 septembre de 13h à 20h30 au Pavillon du Grand-Coteau (2510, boul. Mascouche, à Mascouche). Venez vous joindre à nous. Beaucoup d'activités sont au programme. Sorties, repas, danse le vendredi soir et autres. Info : Jeannine Turcotte, présidente, au 450 471-1413.

• • •

ÂGE D'OR ST-FRANÇOIS

Le Club de l'Âge d'Or St-François vous invite à son ouverture pour la nouvelle saison le vendredi 11 septembre à 11h30. Il y aura épluchette de blé d'Inde et hot-dogs, suivi du bingo. Les cartes de membres seront disponibles. Info : Claire Roberge au 450 666-7778.

• • •

POUR SE DIVERTIR

CLUB ASTRONOMIE

Spécial de la rentrée : le Club Astronomie des Moulins offre un rabais de 10% à toute personne s'inscrivant avant le 10 septembre aux cours débutant ou intermédiaire en astronomie. Les parents qui ont des enfants de 9 à 11 ans pourront les emmener aux cours avec eux gratuitement. Pour les 12 à 18 ans, le Club offre un prix spécial. Important : inscriptions avant le 10 septembre auprès de Denis Paradis au 450 961-9899. Le Club est présent du 26 au 30 août aux Galeries Terrebonne. Venez vous inscrire sur place. Les cours incluent la documentation et le planisphère (cherche-étoiles). Les cours seront donnés dans un local spacieux (2951, ch. St-Charles, Terrebonne) le jeudi de 19h30 à 21h30.

• • •

TEXAS HOLD'EM

Amateurs de Texas hold'em, les soirées de tournois avec bourses en argent sont de retour à la salle de billard Le Sieur (1369 Grande-Allée, Lachenaie), 450 492-8888. Les lundis à 10$ + 2 rebuy; les mardis à 30$ no-rebuy; les mercredis à 40$ no-rebuy. Inscription dès 19h. Début des tournois à 19h30, maximum 20h avec pénalités sur les blinds. Procurez-vous la carte de membre (5$) et courez la chance de remporter des bonus, des buy-in gratuits et un forfait pour une participation à un tournoi de WPT 2010. Info : Les Promotions Mitch au 514 928-9462. À noter que ces tournois servent de collectes de fonds au profit des jeunes de la région.

• • •

AFEAS

L'AFEAS de Mascouche vous attend le mardi 8 septembre dès 9h, toujours au même endroit : 2906, chemin Ste-Marie, local 109. Apportez un objet qui représente la première lettre de votre prénom. Bonne rentrée! Info : Denise Parento au 450 966-6551, Louise B. Landry au 450 474-5351 ou au local au 450 474-7286.

• • •

LIGUE DE DARDS

Ligue de dards amicale tous les vendredis à la Légion royale canadienne (225, ch. des Anglais, Mascouche). Inscription le 28 août à 19h30. Info : 514 979-5211 ou 450 961-4934.

• • •

LIGUE DE SACS DE SABLE

La Ligue de sacs de sable de Terrebonne annonce que le 28 août, à 19h, à la salle des Chevaliers de Colomb (505, rue Théberge), il y aura assemblée des membres avec élections et rapport de l'année. Réservé aux 50 ans et plus. Bienvenue aux nouveaux! Coût : 5$ par semaine. Info : Robert Gagné au 450 471-4218.

• • •

CORDEM

Le Club d'ornithologie de la région des Moulins, le CORDEM, vous invite le 30 août à une visite guidée par Joël Coutu au Parc de l'Île-de-la-Visitation, à Montréal. Avant le début de l'excursion, vers 7 h 30, le guide nous donnera des trucs et conseils pour mieux identifier les parulines d'automne. Pour d'autres informations ou pour consulter l'horaire complet de nos sorties et conférences, visitez le www.potee.com/cordem.html. Avant de vous déplacer, vérifiez s'il y a eu des changements en composant le 514 590-4707. Coût : 3 $ pour les non-membres.

• • •

DIVERS

JOURNÉES HOT-DOGS

La Garde paroissiale St-Louis de Terrebonne, en collaboration avec Métro Leclerc, tiendra deux journées de collectes de fonds, sous forme de «Journées hot-dogs», les 5 et 6 septembre, de 11h à 17h. L'activité aura lieu à l'extérieur du marché Métro Plus Leclerc, situé au 1300, boul. Moody, à Terrebonne. Des hot-dogs seront cuits sur le gril et vendus au public avec des breuvages et des sacs de croustilles. La Garde présentera des prestations musicales de type fanfare à quelques reprises pendant pour divertir la clientèle. Bienvenue à tous!

• • •

Les pièges du français

***TÉLÉPHONE* pour APPEL TÉLÉPHONIQUE**

Un TÉLÉPHONE est un appareil. Au sens d'APPEL TÉLÉPHONIQUE, le mot *téléphone* est un régionalisme. Au lieu de dire : « Vous avez reçu trois *téléphones* », il vaut mieux dire « Vous avez reçu TROIS APPELS TÉLÉPHONIQUES ou simplement TROIS APPELS. » On dit aussi en français général : un COUP DE TÉLÉPHONE.

Camil Chouinard
« Les 1500 pièges du français »
Éditions La Presse

Le vent dans les voiles

Tournoi de golf du Maire Jean-Marc Robitaille

Une popularité qui ne s'essouffle pas

Un vent favorable a balayé les allées du Centre de golf Le Versant, le 18 août, alors que se tenait la 12e édition du Tournoi de golf du maire Jean-Marc Robitaille. Pour l'occasion, près de 500 amateurs ont troqué leur emploi du temps pour une partie de golf amicale.



VÉRONICK **TALBOT**
redaction@larevue.qc.ca

À l'instar du soleil radieux, des centaines de convives ont brillé par leur présence lors de la 12e édition du Tournoi de golf du maire Jean-Marc Robitaille. Sous le thème «Le vent dans les voiles», tous ont pu jouir d'une splendide journée organisée au profit de la Corporation du Gala du Griffon d'Or.

Comme chaque année, plusieurs personnalités ont répondu à l'appel du maire, notamment Michel Bissonnet, ancien président de l'Assemblée nationale et maire de Saint-Léonard, ainsi que les députés de Terrebonne et de Masson, Mathieu Traversy et Guillaume Tremblay.

M. Robitaille s'est d'ailleurs réjoui de voir autant de convives rassemblés pour une bonne cause. «Il me fait chaud au cœur de pouvoir vous compter parmi nous à mon tournoi de golf annuel. Votre présence est plus qu'appréciée et permettra la tenue de la 14e édition du Gala du Griffon d'Or, qui souligne les réalisations et les performances des citoyens et des organismes de la région», leur a-t-il adressé.

Entrée remarquée

Si le comité organisateur de l'événement avait promis aux invités un lot impressionnant de surprises, nul ne pouvait se douter que Jean-Marc Robitaille arriverait sur le parcours de golf en paramoteur. Inutile de dire que l'initiative de l'homme politique, qui a été chaudement applaudi, en a fait sourire plus d'un.

Par ailleurs, au terme de la journée, les invités ont pu partager un dîner devant une solide prestation de Karin Arseneault et Simon Fortin, du Cirque Carpe Diem, qui ont enchaîné deux chorégraphies sous le thème «Le vent dans les voiles».

L'événement s'est conclu, comme le veut la tradition, par l'annonce des gagnants des différents tirages, qui ont fait une quinzaine d'heureux. Félicitons entre autres Ghislaine Sarazin, qui a remporté un chèque-cadeau d'une valeur de 4 000 $ pour la location ou l'achat d'un véhicule chez Des Seigneurs Ford, Grenier Chrysler Dodge Jeep, Grenier Nissan, Grenier Pontiac Buick GMC, Grenier Suzuki, Grenier Volkswagen, Léveillé Toyota ou Saturn Terrebonne.

Un franc succès

Malgré qu'il soit encore trop tôt pour dévoiler le montant amassé lors du tournoi, les membres du comité organisateur se disent satisfaits de l'événement, qui a connu un franc succès. «Nous espérons amasser un montant de 40 000 $, comme l'an passé», précise Rachel Thibeault, membre du comité golf 2009. Il faudra attendre plusieurs jours avant de connaître les fruits de cette formidable journée.

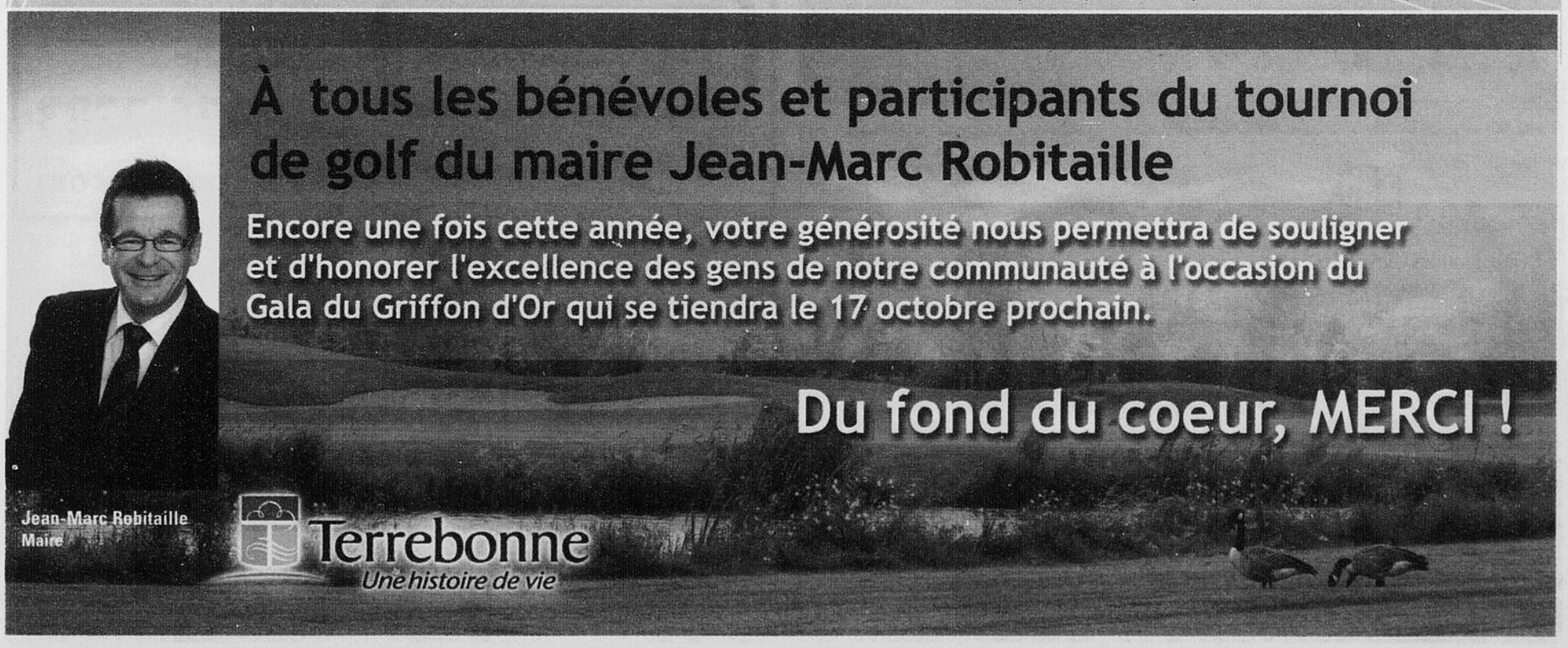
Rappelons que le Gala du Griffon d'Or se tiendra le samedi 17 octobre, à 19 h, au Théâtre du Vieux-Terrebonne.



Le comité golf 2009 a réuni Denis Poitras, conseiller municipal, Gilles Guindon, directeur général, Michel Leroux, président du Gala du Griffon d'Or, Marie-Josée Beaupré, conseillère municipale, Rachel Thibeault, Benoit Duhamel, Julie Mousseau, Chantale Corbeil, Chantal Barrette, Jacques Noury, et Jean-Marc Robitaille, maire de Terrebonne. À noter que Denise Boyer, André De Maisonneuve, Sylviane Langovisth, Bernard St-Jean ainsi que Noël Therrien sont absents de la photo. (Photo : Kevin Riopel)



Les bénévoles ayant pris part à la 12e édition du tournoi de golf sont Denis Allard, Marguerite Cabana, Italo Certosini, Jean Charbonneau, Nancy Charbonneau, Gilles Cornelier, Marielle Deguire, Mariette Desrochers, Bernard Desrochers, Roxanne Desrosiers, Gilbert Drouin, Rita Germain, Olivier Guindon, Lucie Hogue, Réjean Hogue, Catherine Lamarche, David Legendre, Xavier Leprohon, Claude Pagé, Marie-Pier Paquin, Yolaine Quenneville, Danielle Rouleau, Yolaine Sanscartier, Roger Tardif, qui posent ici en compagnie du maire de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille. Absents de la photo : Françoise Amiot, Madeleine Beaulieu, Keven Bérard, Julie Bond, Claudette Despaties, Francine Gélinas, Carole Guérin, Oliviette Lafrenière, Rollande Lévesque, Eugénie Payette et Nancy Sauvé. (Photo : Kevin Riopel)



26
26
26

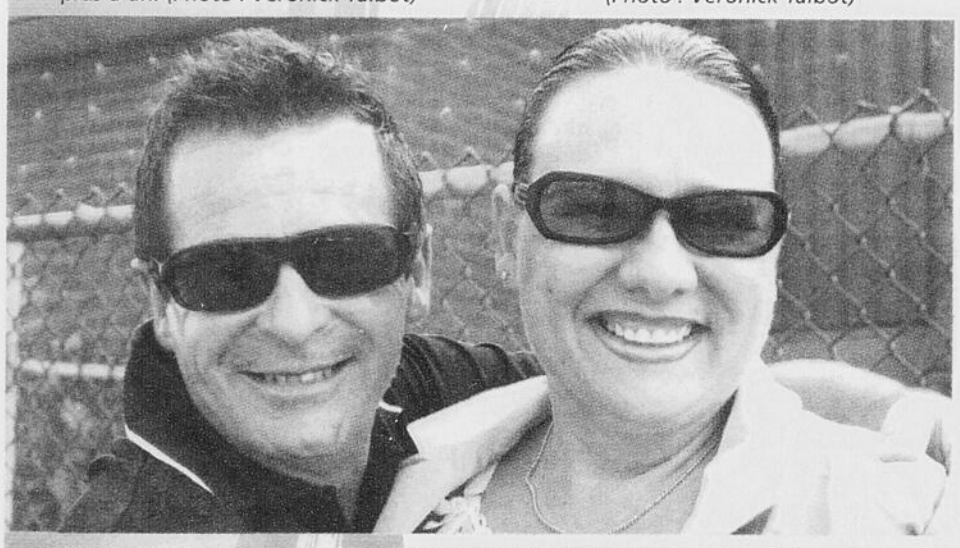




À la surprise générale, Jean-Marc Robitaille est arrivé au Centre de golf Le Versant en paramoteur, une entrée qui en a fait sourire plus d'un. (Photo : Véronick Talbot)



Le maire de Terrebonne, accompagné de son instructeur de vol, David Sigier, semble avoir apprécié son tour de paramoteur. (Photo : Véronick Talbot)



Le maire de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille, était bien heureux de se faire poser en compagnie de Nadia Di Menna, propriétaire du Centre de golf Le Versant. (Photo : Véronick Talbot)



Le maire de Terrebonne n'a pas manqué l'occasion de saluer le président de la Corporation du Gala du Griffon d'Or, Michel Leroux. (Photo : Véronick Talbot)



Le maire de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille, a tenu à remercier les partenaires, bénévoles et convives présents pour leur support dans la tenue de la 12e édition de son tournoi de golf. (Photo : Véronick Talbot)



Les joueurs et invités ont pu compter sur le service d'une équipe de valets dévouée, composée de Nancy Charbonneau, Kevin Berard, Xavier Leprohon, Olivier Guindon, David Legendre et Marie-Pier Paquin. (Photo : Véronick Talbot)



L'équipe du Gala du Griffon d'Or, composée de Benoit Duhamel, Michel Leroux, Gilles Guindon et Julie Mousseau, était enthousiaste de poser aux côtés du maire de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille. (Photo : Véronick Talbot)



L'équipe de Technisoins, formée de Marc-André Gibeau, propriétaire, de Sylvain Bélanger, intervenant, de Marc-Antoine Brisebois, superviseur, et de Jean-Michel Morin, propriétaire et directeur des opérations, a veillé sur les quelque 496 participants présents. (Photo : Véronick Talbot)

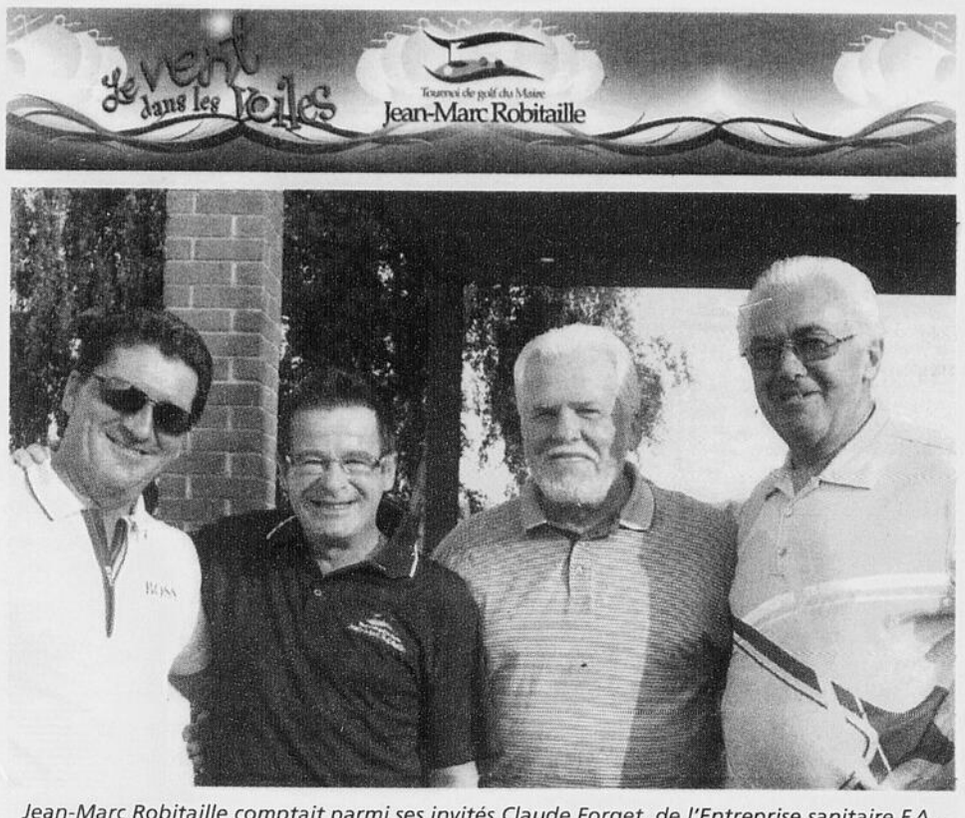
Félicitations pour cette belle réussite !
CENTRE DE GOLF LE VERSANT
450 964-2251 www.golfleversant.com

Les Associés NORD-OUEST
Bâtir ensemble pour l'excellence !
les-associes-nord-ouest.com
3566, avenue des Roseaux, Terrebonne
Tél. : 450 477-3072 Téléc. : 450 477-6628

CENTRE DE DISTRIBUTION
PAVEscompte
Un incontournable!
750, boul. Industriel, Mascouche
450 474-7283
pavescompte.com

EPR
COMPTABLES GÉNÉRAUX LICENCIÉS
Un membre indépendant de groupe EPR Canada Inc.
• Expertise et gestion comptable
• Fiscalité
• Services de conseils
C'est la différence qui compte
3300, boul. des Entreprises, bureau 200, Terrebonne (Québec) J6X 4J8
Tél.: 450 477-0377 • Fax: 450 477-4023 • terrebonne@eprquebec.com

L'Assurance d'une réussite!
Tout commence par la confiance
PROMUTUEL LANAUDIÈRE
Terrebonne 1 888 755-5512
Joliette 450 755-5555
Promutuel Lanaudière, société mutuelle d'assurance générale est un cabinet en assurance de dommages et en services financiers.
www.promutuel.ca
ASSURANCE ET SERVICES FINANCIERS



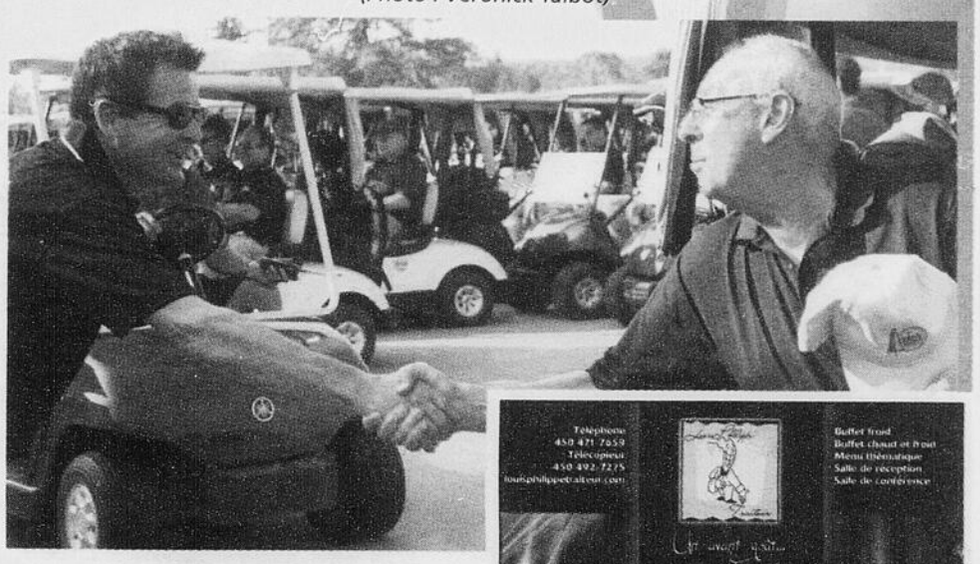
Jean-Marc Robitaille comptait parmi ses invités Claude Forget, de l'Entreprise sanitaire F.A., Claude Lacasse, conseiller municipal, et Hector Chamberland, de BFI Canada. (Photo : Véronick Talbot)



Au terme de la journée, Karin Arseneault et Simon Fortin, du Cirque Carpe Diem, ont offert une prestation éblouissante aux convives, sous le thème «Le vent dans les voiles». (Photo : Véronick Talbot)



L'équipe des communications de la Ville de Terrebonne, formée d'Isabelle Lewis, de Robert Devault, de Karine Trudel et de Maïka Bernatchez, était heureuse de se faire photographier en compagnie de Mike Vachon, directeur général des Galeries Terrebonne, et de Robert Lambert, propriétaire de la clinique Robert Lambert Optométristes. (Photo : Véronick Talbot)



Jean-Marc Robitaille s'est fait un plaisir de saluer les participants peu avant leur départ. (Photo : Véronick Talbot)





Le quatuor de la Caisse populaire Desjardins Terrebonne était formé d'André Shatskoff, Jeanne Dignard, Claire Messier et Robert Gravel. (Photo : Véronick Talbot)

BFI CANADA
Le développement durable, ça commence chez vous et ça se poursuit chez nou
www.bficanada.com

www.st-hubert.com
Planifiez vos repas en cinq étapes faciles
Choisissez étape par étape la date et l'heure de livraison de votre repas
Cliquez pour COMMANDER
St-Hubert Livraison
1415 boul. Moody, Terrebonne
Un seul numéro 514 385-5555

GPAT GROUPE PLEIN AIR TERREBONNE
Dehors toute l'année!
450 471-1933
www.gpat.ca

Jacques Noury
Arpenteur-géomètre
428, des Abeilles
Terrebonne
450 433-2600

Fier partenaire du
Gala du Griffon d'Or

Desjardins
Caisse populaire Terrebonne
450 471-3735
André Shatskoff, directeur général
SIÈGE SOCIAL
513, montée Masson, Terrebonne
CENTRES DE SERVICES FINANCIERS
1299, boul. des Seigneurs, Terrebonne
2250, chemin Gascon, Terrebonne
1365, Grande-Allée, Lachenaie
1101, rang Saint-François, Terrebonne
CENTRE FINANCIER AUX ENTREPRISES
DESJARDINS LES MOULINS
115-1, montée Masson - 450 474-1186
20 guichets automatiques
www.caisseterrebonne.com



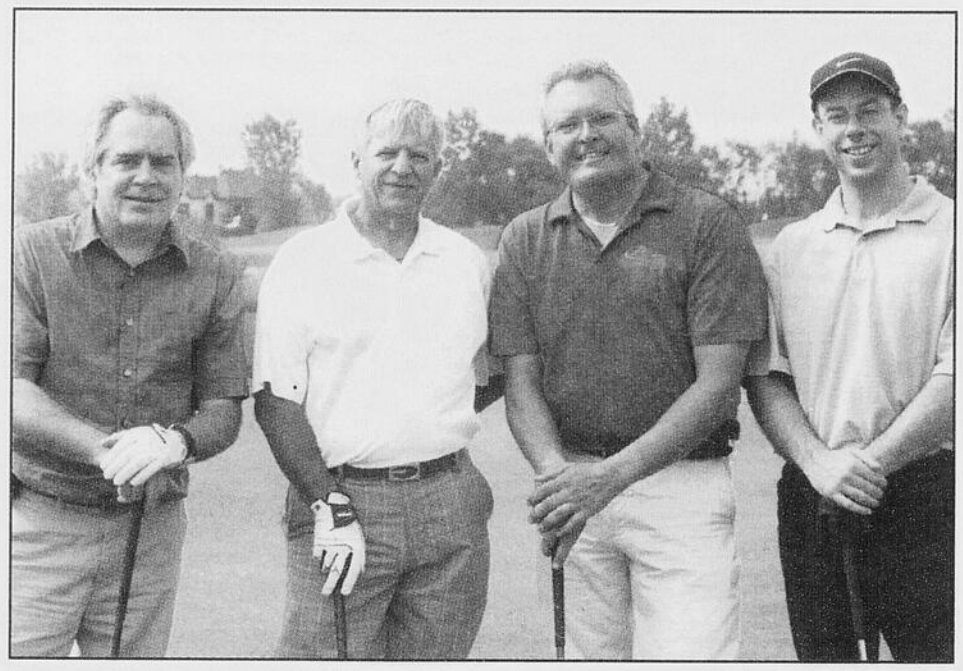
Le député de Terrebonne, Mathieu Traversy, a su profiter de la journée aux côtés de Michel Taillefer, Lise Barry et Diane Hamelin. (Photo : Véronick Talbot)



Le député de Masson, Guillaume Tremblay, a joué aux côtés de Michel Morin, conseiller municipal à Terrebonne, de Normand Trudel, de Transport et Excavation Mascouche, et de Michel Bissonnet, ancien président de l'Assemblée nationale et maire de Saint-Léonard. (Photo : Véronick Talbot)



L'équipe du journal La Revue a réuni Rachel Thibeault, Ronald Brisebois, Denis Boyer, Gilles Bordonado ainsi que Chantale Corbeil. (Photo : Véronick Talbot)



Le quatuor de Bergeron & Bouthillier Architectes était formé de Claude Bergeron, Thomas Duzyk, Yves St-Denis et Pierre Bouthillier. (Photo : Véronick Talbot)



Éric Paquette et Jean-François Caron, de Imperia Hôtel & Suites, entourent Mike Vachon, directeur général des Galeries Terrebonne, et Robert Lambert, de la clinique Robert Lambert Optométristes. (Photo : Véronick Talbot)

MIDES
À VOTRE SERVICE DEPUIS 1988
1045, Lévis, Lachenaie
Tél.: 450 471-9941
Téléc.: 450 471-5024
Courriel : marial@mides.ca• www.mides.ca
Michel Arial
PRÉSIDENT

CLUB PISCINE SUPER Fitness
INSTALLATION - VENTE - SERVICE
Piscines Tropicana
450 477-0865
3255, boul. de la Pinière
(voie de service de la 640) Terrebonne
Accord D Desjardins

Roger Gaudet
Député de Montcalm
1095, Montée Masson
C.P. 76060
Mascouche (Québec) J7K 3N9
(450) 474-1044
gaudero1@parl.gc.ca
BLOC QUÉBÉCOIS MONTCALM

Le concessionnaire FORD #1 de Terrebonne
TERREBONNE Ford
2730 ch. Gascon, Terrebonne, Qc J6X 4H6
450 968-9000
www.tford.ca

Pierre Lacas Bsc. App. a.g.
ARPENTEUR - GÉOMETRE
2685L, STE-MARIE, MASCOUCHE
Les Galeries de Mascouche
TÉLÉPHONE
450 474-2426/2427
FAX
450 474-6606
Courriel : placas@bellnet.ca
• Certificat de localisation
• Description technique
• Opération cadastrale
• Plan d'implantation
• Piquetage
• Subdivision

Original défectueux

ÉCONOMIE

Best Buy s'implante à Lachenaie



Georges Gélinas, directeur régional, Richard Trottier, de Hockey Québec, Jean-Marc Robitaille, maire de Terrebonne, Céline Muloin, de Tel-Jeunes, Patrick Lavoie, directeur marketing, et Mélanie Fortin, directrice de magasin, étaient tous présents lors de l'ouverture officielle du nouveau magasin Best Buy.

Pour célébrer l'ouverture de son neuvième magasin dans le Grand Montréal, qui a pignon sur rue à Terrebonne (ancien secteur Lachenaie), Best Buy Canada a organisé une fin de semaine de festivités qui a su ravir petits et grands de la région.



VÉRONICK **TALBOT**
redaction@larevue.qc.ca

Plus de 150 citoyens ont fait la file dans le stationnement du 651, rue des Migrateurs, le 14 août, alors qu'avait lieu l'ouverture officielle du nouveau commerce Best Buy de Lachenaie. Pour souligner l'événement, Best Buy Canada a organisé une fin de semaine de festivités qui a fait le bonheur de plus d'un client. Notons entre autres la présence du joueur du Canadien de Montréal Maxim Lapierre, de la chanteuse Annie Villeneuve, ainsi que de la mascotte Youppi, qui ont généreusement signé des autographes aux citoyens présents.

Par ailleurs, l'entreprise en a profité pour remettre des chèques à deux organismes auxquels elle est affiliée, soit un montant de 15 000 $ à Tel-Jeunes et un montant de 5 000 $ à Hockey Québec. Présent dans le cadre de l'inauguration du commerce, le maire de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille, s'est montré fort enthousiaste. «Il règne ici une atmosphère incroyable! En 21 ans de vie publique, je n'ai jamais vu une équipe aussi dynamique et motivée que la vôtre, et je suis certain que vous connaîtrez beaucoup de succès», a-t-il lancé aux employés.

Notons enfin que les célébrations entourant la grande ouverture du magasin ont donné le coup d'envoi du programme du bon citoyen. Ainsi, durant la première semaine d'activités du commerce, pas moins de 3 000 paquets-cadeaux seront livrés aux résidants du secteur Lachenaie, incluant des coupons Best Buy et un cadeau spécial de l'entreprise.



La danse est la science de l'équilibre et du mouvement

- Danses latines (chacha, rumba, etc.)
- Danses modernes (valve, foxtrot, etc.)
- Style latino ; salsa, merengue, bachata, mambo
- Style Tango Argentin développé et personnalisé
- Danse exercices cardio-latino
- Coaching pour compétition
- Danse pour mariage (chorégraphie personnalisée)
- Lecture sur les techniques des danses avec interaction
- Soirées dansantes
- Bal fin de session et spectacles

Cours de groupe, semi-privé, privé, pour tous les niveaux.
Cours pour adultes, adolescents, enfants,
seul(e) ou en couple

ma passion deviendra la vôtre !

STUDIO de DANSE DANIEL LANCIAULT

Daniel Lanciault,
professeur diplômé bilingue

Licentiate Member – Latin et Moderne
Membre du « Canadian Dance Federation » (CDF)
Membre du « World Dance Council » (WDC)
Entraîneur et juge

Inscriptions ouvertes jusqu'au 10 septembre
Début des cours 13 septembre

www.studiodedanse.ca

Salle Buffet Soleil 1928, ch. Gascon, Terrebonne

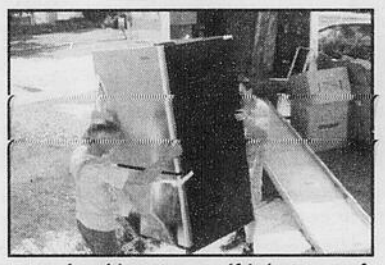
sans frais : 1-866-750-1648 / sans frais : 1-866-351-2361

Que faire avec 50 000 $ en marchandises du Québec?
Semaine après semaine, suivez l'histoire d'une famille gagnante.

HISTOIRE... pour rendre heureux



L'ensemble d'électroménagers est livré grâce à la courtoisie des Ameublements 640, entreprise mascouchoise reconnue pour offrir les plus beaux meubles du Québec.



Est-ce lourd à porter, un réfrigérateur neuf, les boys? KitchenAid construit des appareils de haute performance et d'un silence incomparable.



La cuisinière KitchenAid® de 30 pouces offre la cuisson à induction. Cette technologie permet de faire cuire les aliments à une vitesse incroyable et avec un contrôle précis.



Comme vous le voyez à nouveau sur la photo, M. Juteau semble très heureux d'avoir gagné ce magnifique réfrigérateur en acier inoxydable. Pour de l'information sur le produit : 450 474-3840.



J'écris simplement que cette photo vaut mille mots. La Revue est heureuse de mettre du cœur dans ses actions afin de rendre les gens heureux. Merci de lire le plus grand hebdo indépendant et gratuit du Québec.

la 50 ans Revue
DE COEUR ET D'ACTION
1959 - 2009

Monsieur Juteau de La Plaine, le grand gagnant des 50 ans de La Revue,
recevra tout au long de l'été des marchandises qui font travailler des gens d'ici.

Le plus **GRAND** hebdo indépendant et gratuit au Québec

Original défectueux

Les proches aidants s'organisent

Il y a moins d'un an que le Réseau des proches aidants s'est constitué et déjà, on sent une vitalité par le nombre d'activités qu'il met de l'avant, et ce, malgré le lourd fardeau que les proches aidants ont à assumer à la maison en soutenant leur proche malade ou en perte d'autonomie.



Réjean Guillotte, Raymonde Gauthier, Micheline Frenette, du tout premier groupe fondé en septembre 2003, Margo Filteau, Laurette Beaulieu, elle aussi du tout premier groupe, et Carlos Hernandez, animateur des rencontres.

«Malgré quelques améliorations dans notre MRC, par des programmes de six rencontres animées par des travailleuses sociales du CLSC, un réseau de proches aidants devenait nécessaire afin que ces personnes qui vivent une *telle situation puissent se rencontrer régulièrement*», soutient Margo Filteau, qui a elle-même été une proche aidante et qui trouve important de s'investir bénévolement afin de soutenir d'autres personnes vivant des situations similaires.

Le Réseau, qui reçoit le support de France Lefebvre, du Centre d'Action Bénévole des Moulins, ainsi que de l'organisateur communautaire du CLSC Lamater Richard Ryan, *n'a pas un sou pour l'organisation des activités* et pour maintenir une certaine permanence. «*Nous y allons avec les moyens du bord. Les* proches aidants eux-mêmes donnent du temps pour l'organisation d'activités, et on s'est constitué un réseau de téléphonistes afin de rappeler régulièrement aux membres les activités», a renchéri Réjean Guillotte, membre impliqué.

Pique-nique réussi

Le 15 juillet, les membres du Réseau se sont rencontrés lors d'un pique-nique au Centre d'Action Bénévole des Moulins, pour se rappeler les bons moments de l'année et fraterniser en s'amusant à des jeux de terrain. Des prix de présence ont été remis grâce aux dons d'une demi-douzaine d'entreprises de la région qui avaient été sollicitées par deux des membres du Réseau. Une vingtaine de membres du Réseau des proches aidants étaient présents à cette activité. Ils souhaitent tous qu'il y ait d'autres rencontres du genre afin de pouvoir échanger sur leur situation et trouver ensemble des solutions.

«Ça fait du bien d'en parler, ça libère», a voulu rappeler André Verdy, un membre impliqué dans le Réseau. Carlos Hernandez, animateur bénévole qui a animé durant toute l'année des cafés-rencontres sur des thèmes chers aux proches aidants, a annoncé, au grand plaisir des convives, qu'il revenait à partir de septembre pour animer une nouvelle série de cafés-rencontres.

Des thèmes cruciaux comme : «L'implication des autres membres de la famille», «La culpabilité», «L'hébergement, à quel moment?», «Se ressourcer, c'est important!» continueront d'alimenter la nouvelle série de rencontres qui se tiendront une fois par mois à partir de septembre au Centre d'Action Bénévole des Moulins. Les prochaines activités concernent le «Portrait de la famille actuelle» le 10 septembre et la «Façon dont la famille supporte les proches aidants» le 8 octobre. C'est gratuit, mais il faut s'inscrire auprès de France Lefebvre, du Centre d'Action Bénévole des Moulins, au 450 964-9898.

Nouvelle recrue et nouvelle saison pour l'AQDR



Le conseil d'administration de l'AQDR des Moulins compte une nouvelle venue dans ses rangs : il s'agit de Colette Imbeault. Sur la photo, de gauche à droite, nous voyons Thérèse Hoyas, vice-présidente, Lise Dagenais, Colette Imbeault, Andrée Martel, administratrices, Pierrette Paquin, secrétaire-trésorière, et Janine Rhéaume, présidente. Absente de la photo : Odile Fleming. Le groupe reprendra ses activités le mardi 1er septembre à 9 h 15 à la Coopérative Le Chez-Nous du Communautaire (2300, boulevard Mascouche à Mascouche, près de l'étang du Grand-Coteau). L'invitée de ce jour sera Véronique Croteau, pharmacienne chez Jean Coutu. Elle nous informera sur les grippes, y compris la grippe A H1N1. Les personnes de 50 ans et plus sont les bienvenues. L'autobus 22 vous y emmène. Une soupe et un dessert vous y attendent! Pour information : 450 966-9513.





Ça roule pour les Amis



C'est sous un soleil de plomb que s'est tenu le pique-nique annuel des Amis de la pétanque de Terrebonne, le 10 juillet. L'activité, lancée il y a quelques années déjà, s'est déroulée sur le site enchanteur de l'Île-des-Moulins, où près d'une centaine de membres ont pris part à un tournoi de pétanque convivial. «Les parties de pétanque ont toujours lieu sur une note d'humour. C'est très amical et on est là pour s'amuser», a commenté le président de l'organisme, André Benoît. Le tournoi aura tout de même permis de déterminer les meilleurs pointeurs et les meilleurs tireurs parmi les joueurs. Au titre de meilleur pointeur, Georgette Pauzé a été sacrée grande gagnante du tournoi, suivi de près par Carmelle Gagnon. Quant à lui, Robert Van a remporté le titre de meilleur tireur, tandis que Denise Messier et Réal Gagnon ont tous deux mis la main sur la deuxième position, ex aequo. Félicitations aux gagnants! (ID)

S'initier à la lecture rapide

La lecture rapide peut sembler inaccessible pour certains lecteurs. Afin de lire de trois à sept fois plus rapidement, assistez à la conférence qui se tiendra le 30 septembre à la bibliothèque André-Guérard.

De 19 h à 21 h, Raymond-Louis Laquerre apprendra aux lecteurs de 16 ans et plus à lire mieux et plus rapidement. Il est important que les gens intéressés à y assister s'inscrivent à la bibliothèque située au 3425, place Camus ou par téléphone au 450 961-2001, poste 1349.

CONCOURS

Gagnez un ordinateur portable Lenovo

La Revue, grâce à Provincial Informatique de Terrebonne (450 961-3280), offrira à une lectrice ou un lecteur chanceux, un ordinateur portable de marque Lenovo (photo à titre indicatif seulement).

Pour participer au tirage, remplissez ce coupon et faites-le-nous parvenir au plus tard le 17 septembre 2009, dans une enveloppe adressée à : La Revue, Concours «Lenovo», 231 Sainte-Marie, Terrebonne, Québec, J6W 3E4.
Le tirage aura lieu le vendredi 18 septembre 2009.



Provincial Informatique
Terrebonne
OPÉRÉ PAR BYTE-MOBILE INC

CONCOURS LENOVO

la Revue 50 ans DE COEUR ET D'ACTION 1959-2009

Nom : _____

Ville : _____

Téléphone : _____

Courriel : _____

Question d'habilité : (10 x 4) + 21 - 11 = _____

Tirage : 18 septembre 2009

POLARIS®
L'évasion plein air



SPORTSMAN TOURING À PARTIR DE 6795$
*Prix + pdi. Modèles peuvent différer.

FINANCEMENT DISPONIBLE SUR PLACE !!
NOUS AVONS LES MEILLEURS PRIX!!

GRAND LIGNE MOTO INC.
3645 chemin Gascon, Mascouche
TÉL. : 450.477.9280
INFO@GRANDLIGNEMOTO.CA WWW.GRANDLIGNEMOTO.COM

AVERTISSEMENT! La conduite d'un VTT peut être dangereuse. Les modèles Polaris® pour adultes sont conçus pour des conducteurs de 16 ans et plus. Les modèles Polaris pour jeunes de 90cm3 sont conçus pour des conducteurs de 12 ans et plus. Les modèles Polaris pour jeunes de 50cm3 sont conçus pour des conducteurs de 6 ans et plus. Pour votre sécurité, portez toujours un casque, des lunettes et des vêtements de protection et suivez un cours de formation sur la sécurité. Pour de plus amples renseignements sur la formation et la sécurité, communiquez au SVIA au 1-800-887-2887. Vous pouvez également communiquer avec votre concessionnaire Polaris, ou composez le 1-800-342-3764. Ce véhicule n'est pas conçu pour l'utilisation sur la route et ne peut être enregistré à cet effet. Le RANGERTM de Polaris, véhicule utilitaire à usage général pour service hors-route, n'est pas conçu pour utilisation sur route et ne peut être enregistré à cet effet. ©2006, Polaris Sales inc.

TRACTEUR COLUMBIA 17CV38
SPÉCIAL 1449$ +psl
MODÈLE 2009

PROMO
BAC RÉCUPÉRATEUR 179,95 rég.379,95
*sur modèles 2009



COLUMBIA
Des gens de service



FINANCEMENT À PARTIR DE 4,9%
* Modèles peuvent différer.
* Promotion sujet à changement sans préavis.

VENTE
SERVICE
RÉPARATION

À votre service depuis maintenant 30 ans!

GRAND LIGNE MOTO INC. 450.477.9280
3645 ch. Gascon, Mascouche Fax.: 450.477.2839
INFO@GRANDLIGNEMOTO.CA WWW.GRANDLIGNEMOTO.COM

26
26

Original défectueux

VÉLO CONTRE DIABÈTE

La campagne s'étend jusque dans la MRC Les Moulins

Pour une troisième année consécutive, l'organisme Diabète Rive Nord organise sa randonnée cycliste Vélo contre diabète, une manifestation de solidarité unique dans la région. En s'associant aux députés Guillaume Tremblay et Mathieu Traversy, l'organisme espère d'ailleurs étendre sa campagne de sensibilisation jusque dans la MRC Les Moulins.



VÉRONICK **TALBOT**
redaction@larevue.qc.ca



Mathieu Traversy, député de Terrebonne, Jacques Dupuis, président de Diabète Rive Nord, Daniel Dupuis, propriétaire du Centre du Vélo de Repentigny, Guillaume Tremblay, président d'honneur et député de Masson, Chantal Deschamps, mairesse de Repentigny, Georges Quellos, représentant de Diabète Québec, et Catherine Provost, attachée politique du député Nicolas Dufour, vous invitent à prendre part à la troisième édition de la randonnée cycliste Vélo contre diabète.

Parce que près de 12 000 Lanaudois sont diabétiques et l'ignorent, l'organisme Diabète Rive Nord se donne pour mandat de sensibiliser la population et d'aider les diabétiques et leur famille à mieux comprendre les incidences de la maladie.

Dans cet ordre d'idées, l'organisme poursuit sa campagne de sensibilisation en tenant la troisième édition de sa randonnée cycliste Vélo contre diabète, sous la présidence d'honneur du député de Masson, Guillaume Tremblay. Ainsi, le 13 septembre dès 9 h 30, plusieurs dizaines de cyclistes sillonneront les rues de Repentigny, L'Assomption, Le Gardeur et Charlemagne pour souligner l'importance de l'exercice physique dans la lutte contre le diabète.

Accroître la participation

Avec l'objectif d'accroître la participation à l'événement cette année, Jacques Dupuis, président de Diabète Rive Nord, a quelque peu revu les modalités d'inscription. «Plutôt que d'avoir à débourser un montant de 125 $ pour s'inscrire à la randonnée cycliste, nous demandons aux participants de payer un montant de 100 $ et d'être accompagné d'un deuxième cycliste», précise-t-il.

Par ailleurs, avec l'aide de M. Tremblay et du député de Terrebonne, Mathieu Traversy, il espère rejoindre la communauté moulinoise et l'inciter à prendre part à la manifestation. «Dès l'an prochain, le trajet emprunté par les cyclistes pourrait même être modifié et prendre place sur le territoire moulinois», confie M. Traversy.

Objectif de 16 000 $

Précisons que la troisième édition de l'événement se tiendra le 13 septembre, à compter de 9 h 30, au Centre du vélo de Repentigny. L'an dernier, pas moins de 15 000 $ avaient été amassés lors de cette randonnée cycliste. Cette année, les organisateurs aimeraient rassembler une centaine de participants et amasser un montant de 16 000 $. Avis aux intéressés, les participants courront la chance de remporter un magnifique vélo d'une valeur de 1 000 $, gracieuseté du Centre du Vélo de Repentigny et de la compagnie Giant.

Pour vous inscrire ou pour de plus amples renseignements, il est possible de contacter l'organisme au 450 654-7561.

Une journée, mille plaisirs... un patrimoine, mille activités!

Tourisme des Moulins
Terrebonne | Mascouche

Tourisme des Moulins vous invite à participer aux nombreux événements et activités qui se déroulent sur le territoire de la MRC Les Moulins au **mois de septembre**

Bureau d'information touristique 5000, Côte de Terrebonne
Terrebonne, 450 964-0681 ou 1 866-964-0681
www.tourismedesmoulins.com

5 SEPTEMBRE 2009-DERNIER WEEK-ENDS MASCOUCHOIS
Un arc-en-ciel d'activités pour toute la famille, parc Gérard-Pesant
Renseignements : 450 474-4133, poste 3000 | www.ville.mascouche.qc.ca

5, 6 ET 7 SEPTEMBRE 2009 – FESTIVAL DE PEINTURE DE MASCOUCHE – LES RENDEZ-VOUS D'AUTOMNE 2009
Parc et Pavillon de l'Étang-du-Grand-Coteau,2510, boul.Mascouche
Expositions, symposiums, ateliers, conférences etc.
Renseignements : 450 474-4133 poste 2730 | www.festivalpeinturemascouche.com

11, 12 ET 13 SEPTEMBRE 2009 – L'OKTOBERFEST DES QUÉBÉCOIS
Parc de l'Étang-du-Grand-Coteau, 2510, boul.Mascouche, Mascouche
Le plus important festival bavarois de l'est du Canada.
Offrant un éventail de plus de 140 bières, kiosques agroalimentaires, parc pour les enfants, musiciens et danseurs bavarois…
Spectacles sur la scène Desjardins :
-vendredi 21 h : David Jalbert
-samedi 21 h : Vilain Pingouin
Renseignements : www.oktoberfestdesquebecois.com

13 SEPTEMBRE 2009 – LES VOITURES ANCIENNES
Exposition de plus de 300 voitures des années 1910 à 1980
Renseignements : 450 471-0619 | www.iledesmoulins.com

27 SEPTEMBRE 2009 – LE RALLYE AU PARC DE LA RIVIÈRE
Renseignements : 450 471-1933 | www.gpat.ca

25, 26 ET 27 SEPTEMBRE 2009 – LES JOURNÉES DE LA CULTURE – MASCOUCHE
Bibliothèque de Mascouche
Renseignements : 450 474-4133 poste 3000 | www.ville.mascouche.qc.ca

25, 26 ET 27 SEPTEMBRE 2009 – LES JOURNÉES DE LA CULTURE – TERREBONNE
Île-des-Moulins et dans les bibliothèques.
Renseignements : www.ville.terrebonne.qc.ca (consultez le calendrier des événements)

La Revue de cœur et d'action est un fier partenaire de Tourisme des Moulins

Des jeunes s'affrontent au parc du Nord



Après le match de hockey qui s'est déroulé cet hiver entre les jeunes de la Maison des jeunes La Barak de Mascouche et ceux du Lac Samson, voilà que ceux-ci ont décidé de récidiver en organisant une partie de flag-football, toujours au parc du Nord à Mascouche. À cette occasion, une vingtaine de participants ont pris part à la rencontre amicale où le plaisir s'est imposé sur la victoire. Cette activité n'aurait pu être organisée sans l'implication de l'équipe de travail de La Barak et du travail de milieu. Ils ne sont pas les seuls à avoir mis la main à la pâte, puisque la conseillère municipale Denise Paquette a aussi aidé à l'organisation de la journée, tout comme Wal-Mart qui a commandité l'événement. (Texte et photo : Kevin Riopel)



Un projet sans limites



Le conseiller municipal Normand Pagé, le député de Masson, Guillaume Tremblay, le représentant de Roger Gaudet, Simon Franche, et le maire de Mascouche, Richard Marcotte posent en compagnie des participants du projet «Les CJS, ça roule dans Lanaudière!» (Photo : Kevin Riopel)

Une quinzaine de coopérants de la Coopérative jeunesse de service (CJS) de Mascouche ont pris part à l'activité «Les CJS, ça roule dans Lanaudière!» À cette occasion, ils ont roulé environ 25 kilomètres qui les ont menés de l'école Le Prélude, à Mascouche, jusqu'à Saint-Esprit.

Au cours de cette journée, quatre équipes ont pris part au relais servant à parcourir la distance d'une centaine de kilomètres. Ce sont les jeunes coopérants rawdonnois qui ont entrepris le trajet vers leurs comparses du CJS de Saint-Charles-Borromée et de Joliette. Ces derniers ont pris le relais vers la CJS de L'Assomption, laquelle a pris le parcours jusqu'à Mascouche. Là, nos jeunes cyclistes ont chevauché leur monture afin de conclure le trajet à la Cabane à sucre des sportifs, située à Saint-Esprit.

Une fois à destination, les participants ont célébré leur exploit, profitant du même coup de l'occasion pour effectuer la fermeture officielle des cinq CJS du territoire lanaudois. Parents et amis les attendaient sur place afin de prendre connaissance du bilan de l'été. Cette activité a également permis aux coopérants d'amasser des fonds pour les projets des prochaines années, soit près de 2 000 $.

«Le projet CJS a pour mission d'éduquer les jeunes à l'entrepreneuriat collectif. Les jeunes coopérants se dévouent tout l'été afin d'offrir des menus-travaux à la communauté. La journée d'aujourd'hui est donc l'aboutissement de leur projet estival, en plus de leur permettre de vivre une activité d'intercoopération visant à donner un coup de pouce financier aux projets futurs», mentionne Andrée-Anne Potvin, agente de promotion à l'entrepreneuriat jeunesse pour la coopérative de développement régional de Lanaudière.

Des organismes reconnus

Le conseil municipal de la Ville de Terrebonne a procédé, lors de sa séance ordinaire du 13 juillet, à la reconnaissance officielle pour un an de 27 organismes et à l'attribution de plus de 38 000 $ en subventions.

Ainsi, le conseil municipal a reconnu, pour la période du 13 juillet 2009 au 12 juillet 2010, les organismes suivants à titre de partenaires de l'action communautaire, et ce, dans le cadre de sa Politique municipale de reconnaissance et de sa Politique de soutien à la vie associative : Groupe Plein Air Terrebonne (GPAT), Société de développement culturel de Terrebonne (SODECT), Association de hockey mineur Terrebonne, Club de l'âge d'or de La Plaine, Popote roulante de La Plaine, Service d'aide SEDAI T.S.S, Association de parents Panda MRC Les Moulins, Association des personnes handicapées visuelles de Lanaudière, Café de rue Terrebonne, CALACS la Chrysalide, Carrefour Familial des Moulins, Dianova Canada, Parrainage civique Lanaudière, Projet F.É.L.I.X, Travail de rue Terrebonne, Uniatox, Chevaliers de Colomb Lachenaie conseil 12460, Carrefour jeunesse-emploi des Moulins, Coopérative d'aide à domicile des Moulins, Télévision régionale des Moulins, Association moto tourisme région de Terrebonne, Association québécoise des loisirs folkloriques région Rive-Nord, Badminton La Plaine, Club Mars, Club d'ornithologie de la région des Moulins, Société d'horticulture et d'écologie des Moulins et Voix des Moulins.

Subventions accordées

D'autre part, dans le cadre des différents programmes de subvention municipaux, six organismes ont été subventionnés, ce qui leur permettra de poursuivre leur mission auprès de la population. Le montant total de ces subventions s'élève à 38 357, 51 $.

Les organismes ayant bénéficié de cet appui financier sont le 32e groupe scout de Terrebonne (540,50 $), la Troupe création danse (1 060 $), l'Association de baseball mineur de Terrebonne (8 837,01 $), le Club de soccer de Terrebonne (19 920 $), l'École de Taekwondo intégral Ji Do Kwan Terrebonne (1 090 $) et l'Association de hockey mineur de Terrebonne (6 910 $).

Rappelons qu'en 2008, la Ville de Terrebonne a soutenu pour plus de 2,5 M$ les différents organismes à l'œuvre sur son territoire, dans le cadre de sa Politique de reconnaissance et de soutien à la vie associative.

Centre de liquidation
Fadia-K inc.
Lingerie Fine
60% à 80%
Les samedis et dimanches
d'août et septembre seulement
303, St-Elzéar ouest, 450 687-9863
Laval, Qc 514 808-7279

VITRERIE Gascon INC
PORTES & FENÊTRES
ENERGY STAR
*-15% sur toutes vos rénovations
Venez comparer nos prix avec ceux de la compétition et économiser !
*0$ dépôt paiement
Ne payez qu'à l'automne 2010
Faites changer toutes vos fenêtres pour aussi peu que
*99$ /mois
*Voir détails en magasin.
*Sur approbation de crédit.
*Un dépôt peut être exigé.
Régie du bâtiment du Québec:
R.B.Q. 8293-0736-10
*Modèles peuvent différer.
Vaste choix PVC, Hybride, Aluminium
Vente et installation
450 968-2882
2681, CHEMIN GASCON
TERREBONNE

PÈRE D'UN ENFANT LOURDEMENT HANDICAPÉ

Jean-Paul Landry à bout de ressources

Les activités adaptées pour les enfants handicapés de 21 ans et plus se font rares dans la région. Bien au courant de cette problématique, Jean-Paul Landry, qui est père de Guillaume, un enfant atteint de spina-bifida, doit maintenant composer avec cette réalité.



KEVIN **RIOPEL**
journaliste@larevue.qc.ca

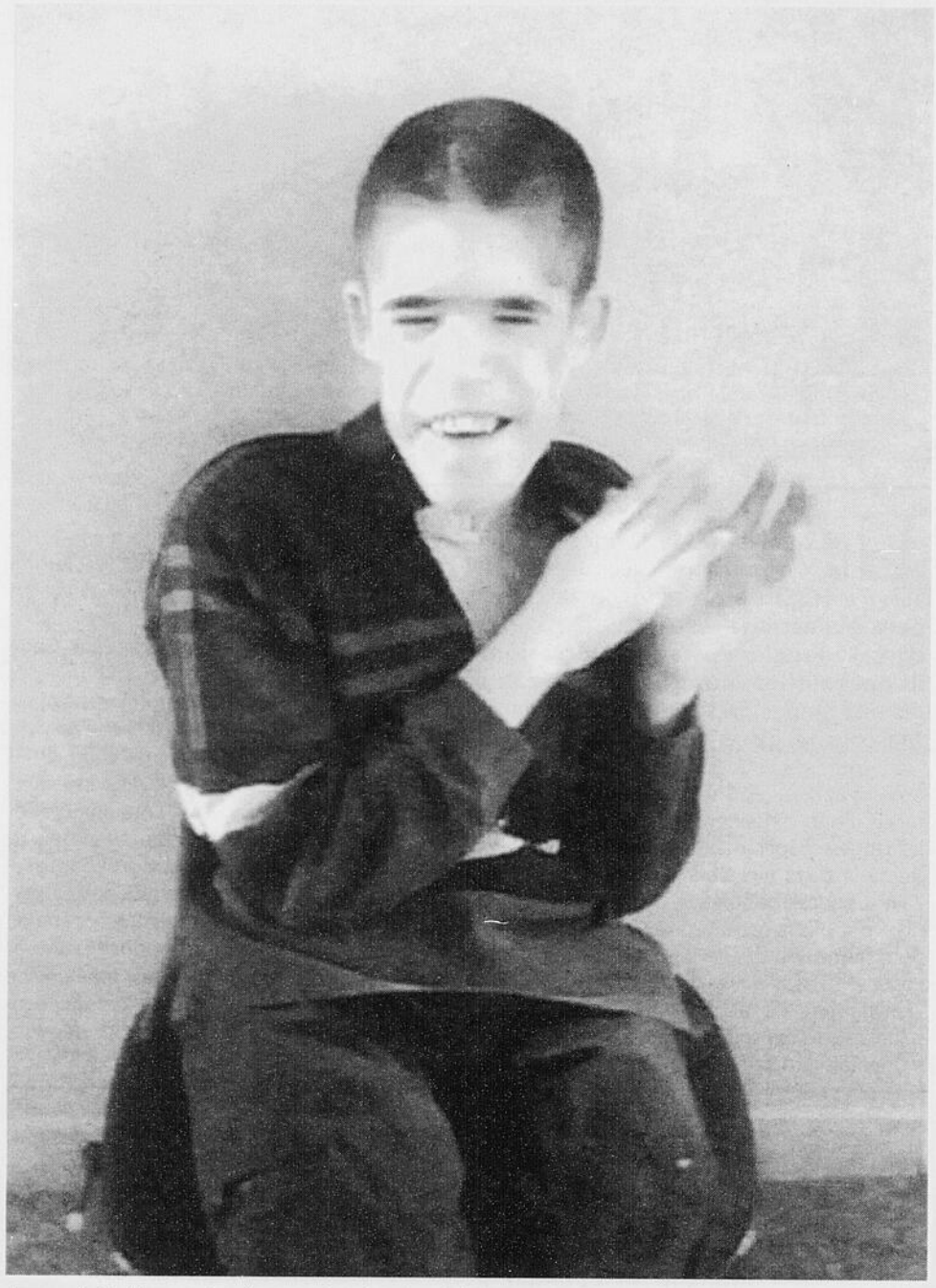
Pour Jean-Paul Landry, la situation devient véritablement ingérable, lui qui devra faire des choix déchirants afin de subvenir aux besoins de son fils atteint de spina-bifida, une maladie qui occasionne des problèmes de motricité, de communication et d'incontinence, pour ne nommer que ceux-là. «Dans le jour, mon fils Guillaume ne peut bénéficier d'aucun service parce qu'il n'y a pas de ressources pour lui. La Rose Bleue a beau vouloir m'aider, elle ne dispose pas des ressources pour y arriver. De son côté, l'Agence de la santé et des services sociaux me répond qu'elle n'a pas l'argent pour organiser des activités qui lui conviennent. On nous comprend, mais personne ne bouge. Si je veux que mon enfant ait une qualité de vie, je vais être obligé de quitter mes deux emplois pour aller sur le bien-être social ou je vais devoir le placer dans une famille d'accueil. Ça n'a pas de bon sens que je sois confronté à un tel choix!» explique Jean-Paul Landry, qui travaille comme appariteur-concierge à la Ville de Terrebonne ainsi qu'au Centre hospitalier Pierre-Le Gardeur.

L'idée de placer son fils dans une maison d'accueil est inconcevable pour M. Landry. Il affirme que les maisons qui le reçoivent sont mal adaptées et que certaines refusent même d'admettre Guillaume étant donné la lourdeur de son cas. «Mon fils change de famille d'accueil aux deux ou trois semaines. Il doit s'acclimater à un nouvel environnement chaque fois. Au lieu de donner de l'argent aux familles d'accueil, ces sommes devraient servir à nous supporter dans notre milieu. De cette manière, nous serions capables de garder Guillaume à la maison», lance M. Landry.

Manque de financement

Joint à son bureau, le commissaire régional aux plaintes et à la qualité des services à l'Agence de la santé et des services sociaux de Lanaudière, Michel Coutu, affirme que l'Agence fait de son mieux, avec les moyens dont elle dispose. «Nous sommes très conscients de la problématique avec laquelle doivent composer les parents d'un enfant handicapé lorsque celui-ci atteint 21 ans. Il existe très peu de services pour leur venir en aide. Bien que nous aimerions mettre de l'avant des programmes pour les supporter, nous n'avons pas l'argent pour y parvenir. Ce qui était possible, nous l'avons fait et, sans commenter directement le cas de M. Landry, nous tentons de rediriger les parents vers des ressources qui peuvent les supporter, par exemple à l'Association des personnes handicapées physiques de la Rive-Nord. Malheureusement, il arrive parfois que nous ayons un ou deux cas qui sortent de l'ordinaire et pour lesquels il n'existe aucune offre de service», fait-il savoir.

La majeure partie de l'explication provient du fait que Lanaudière a connu une croissance démographique rapide sans que les sommes attribuées à la région suivent. M. Coutu confirme ce fait, tout comme le député de Masson, Guillaume Tremblay, que M. Landry a aussi interpellé dans l'espoir de recevoir de l'aide. «Il manque environ 20 M$ à la région pour subvenir aux besoins de la population. Il y a des iniquités régionales marquées, et le gouvernement devra apporter les ajustements afin de prendre en considération la pression démographique qui pèse sur nos services de santé», conclut le jeune député.



Le cas de Guillaume Landry, atteint de spina-bifida, cause de sérieux maux de tête aux parents, qui sont à bout de ressources.

la Revue 50 ans DE COEUR ET D'ACTION 1959-2009

Une nouvelle, une opinion à nous transmettre
redaction@larevue.qc.ca

Une activité qui a du chien

Le spécialiste du comportement canin Michel Fournier vous convie à une conférence unique, qui se tiendra le 8 septembre à Mascouche.

Pour mieux vivre avec votre ami à quatre pattes, la Ville de Mascouche vous invite à venir rencontrer Michel Fournier, spécialiste du comportement canin, qui vous montrera à dresser votre chien et à comprendre ses comportements délinquants pour mieux les corriger. La conférence se tiendra le mardi 8 septembre, à 19 h, à la salle d'animation de la Bibliothèque de Mascouche. Pour vous inscrire à cette activité unique, au coût de 3$, vous devez vous présenter au comptoir du prêt de la bibliothèque (3015, avenue des Ancêtres). Avis aux intéressés, vous ne devez pas vous présenter à l'atelier avec votre chien. Pour de plus amples renseignements, veuillez composer le 450 474-4159. (VT)

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

PROMULGATION DES RÈGLEMENTS NUMÉROS 1001-093, 1001-099, 1003-003 ET 1005-005

AVIS est, par les présentes, donné aux personnes intéressées que lors de sa séance tenue le 8 juin 2009, le Conseil municipal de la Ville de Terrebonne a adopté le règlement numéro 1001-093 et que lors de sa séance tenue le 13 juillet 2009, a adopté les règlements numéros 1001-099, 1003-003 et 1005-005, à savoir :

RÈGLEMENT NUMÉRO 1001-093
Règlement modifiant le règlement de zonage numéro 1001 visant l'application d'une charte de lotissement de type A dans la zone 8161-35 (montée Gagnon).

RÈGLEMENT NUMÉRO 1001-099
Règlement modifiant le règlement de zonage numéro 1001 afin de permettre l'utilisation d'enduit d'acrylique comme parement extérieur sur les élévations latérales et arrière dans le projet domiciliaire « Domaine des Mille-Îles » (zone 9062-23).

RÈGLEMENT NUMÉRO 1003-003
Règlement modifiant le règlement de construction numéro 1003 afin d'ajouter des dispositions relatives aux surpresseurs d'eau.

RÈGLEMENT NUMÉRO 1005-005
Règlement modifiant le règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale numéro 1005 afin d'abroger les dispositions applicables aux demandes de démolition d'un bâtiment.

QUE la MRC Les Moulins a approuvé les règlements 1001-093, 1001-099, 1003-003 et 1005-005 le 11 août 2009 et a également émis un certificat de conformité pour ces règlements.

QUE toute personne intéressée peut prendre connaissance desdits règlements au bureau du greffier au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

QUE lesdits règlements sont entrés en vigueur le 11 août 2009, soit à la date de l'émission du certificat de conformité par la MRC Les Moulins.

Donné à Terrebonne, ce 26e jour du mois d'août 2009.

Le greffier,

Denis Bouffard, avocat

APPEL D'OFFRES

Terrebonne
Une histoire de vie

SOU-2009-69 ENTRETIEN DES PATINOIRES EXTÉRIEURES - SECTEURS 1-2-3-4-5

Des soumissions publiques seront reçues au bureau de la Direction de l'entretien du territoire, situé au 1051 rue Nationale, Terrebonne, jusqu'au 15 septembre 2009 avant 11h00.

Les cahiers des charges et formules de soumissions pourront être obtenus au bureau du responsable soutien aux approvisionnements, situé au 1051 rue Nationale, Terrebonne, en s'adressant au soussigné moyennant un dépôt non remboursable en argent comptant ou sous forme de chèque visé au montant de cinquante dollars (50.00$) chacun fait à l'ordre de la Ville de Terrebonne.

Les soumissions proposées devront être accompagnées d'un chèque visé ou d'un cautionnement de soumission fait à l'ordre de la Ville de Terrebonne, d'une valeur minimale de dix (10%) pour cent du montant total de la soumission présentée.

L'ouverture des soumissions aura lieu le 15 septembre 2009 à 11h01, au bureau de la Direction de l'entretien du territoire, situé au 1051 rue Nationale, Terrebonne.

La Ville de Terrebonne ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ouvertes.

Donné à Terrebonne, ce 24 août, 2009

André Plourde, responsable aux approvisionnements
andre.plourde@ville.terrebonne.qc.ca

Chronique environnementale

www.bficanada.com

BFI Usine de Triage Lachenaie ltée

Nouveau décret pour le lieu d'enfouissement technique de Terrebonne

Le gouvernement autorise BFI Usine de Triage Lachenaie ltée à maintenir un service public essentiel pendant les dix prochaines années.

Qu'est-ce qu'un décret? Il s'agit d'une autorisation émise par le gouvernement pour permettre et encadrer les activités d'une entreprise selon des conditions bien précises. Celui que vient de recevoir BFI Usine de Triage Lachenaie du gouvernement du Québec - sur recommandation de la ministre du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs -, lui permet de poursuivre l'enfouissement de matières résiduelles dans le secteur Nord de son lieu d'enfouissement technique (LET) pour une période de dix ans. Cela signifie que la société continuera d'offrir un service essentiel à de nombreuses municipalités et MRC de la région, notamment Montréal, Laval, Mascouche et Terrebonne.

Ces municipalités ont ainsi l'assurance que la salubrité publique sera maintenue dans leur secteur pendant qu'elles instaurent et améliorent les différents programmes favorisant le recyclage et la valorisation, des mesures qui réduiront le besoin d'élimination dans les années à venir. D'ici là, BFI Usine de Triage Lachenaie continuera de gérer les rebuts dans le respect des normes les plus strictes.

Que signifie ce décret plus concrètement?

- BFI Usine de Triage Lachenaie continuera d'exploiter le secteur Nord de son LET pendant une première période de cinq ans;
- La capacité annuelle maximale de matières résiduelles autorisées durant cette période est de 1,3 million de tonnes métriques;
- Une période supplémentaire d'exploitation d'une durée de cinq ans est autorisée; le gouvernement en déterminera les modalités, dont la capacité annuelle maximale autorisée. Cette dernière sera révisée en tenant compte notamment des objectifs de la future politique québécoise de gestion des matières résiduelles;
- Pendant l'exploitation du LET, BFI Usine de Triage Lachenaie continuera de mettre de l'argent de côté dans le compte en fiducie existant afin d'assurer la gestion du LET pendant au moins trente ans après sa fermeture. Des fonds importants sont déjà réservés à cet effet.

Pour de plus vastes renseignements sur le décret, consultez celui-ci en ligne à www.mddep.gouv.qc.ca/evaluations/decret/2009/827-2009.htm ou contactez monsieur Jean-Claude Marron au 450 474-2423, poste 2256.

BFI CANADA

Pour obtenir une de nos chroniques déjà parues ou pour visiter le lieu d'enfouissement technique de BFI Canada, à Terrebonne, contactez André Chulak au 450 474-7222, ou à andre.chulak@bficanada.com.

Le développement durable, ça commence chez vous et ça se poursuit chez nous.

VENTES DE GARAGE

REVALORISEZ VOS AFFAIRES

Le Plan Vert c'est mon affaire!



Vous songez à organiser une vente de garage? La Ville de Terrebonne vous convie à son rendez-vous de l'automne.

Les 5, 6, et 7 septembre 2009

Fête du Travail

Pour vous aider à faire de votre vente de garage, un succès : une proposition d'affaires et une règle à suivre...

En inscrivant votre activité au Service des communications de la Ville de Terrebonne, vous bénéficierez d'une meilleure visibilité pour votre activité.

En effet, la Ville de Terrebonne s'engage à faire la promotion des différents lieux où se tiendront les ventes de garage par des publicités dans les journaux locaux. Il est donc judicieux d'aviser les autorités publiques de votre intention de faire une vente de garage pour pouvoir profiter d'une forme de visibilité gratuite.

Nous vous rappelons que l'affichage sur la voie publique n'est pas autorisé afin d'assurer, à Terrebonne, un environnement visuel agréable pour tous.

Une excellente façon de récupérer...

Les objets excédentaires usagés ou acquis à des fins domestiques dont vous ne vous servez plus peuvent dorénavant trouver preneur! Afin que toute la place soit donnée à la récupération d'objets entre les familles terrebonniennes, aucune vente commerciale d'objets neufs n'est permise durant cette activité.

Douze mois par année pour les organismes

Si vous désirez vendre vos articles à une autre date, sachez que les organismes peuvent effectuer une vente de garage à tout moment dans l'année.

En cas de pluie, la Ville se réserve le droit de reporter l'évènement.

Inscrivez votre vente de garage avant le 28 août 2009!

Pour inscrire votre vente de garage, vous devez nous communiquer ces coordonnées :

- Nom, prénom
- Adresse complète (incluant votre secteur)
- Numéro de téléphone
- Date(s) de votre vente de garage (ex. : 5 et/ou 6 et/ou 7 septembre.)

Comment nous transmettre les coordonnées de votre vente de garage?

1) En communiquant vos coordonnées par courriel à : **ventesdegarage@ville.terrebonne.qc.ca**
2) En composant le **450 961-2001** pendant nos heures d'ouverture
3) En composant le **450 471-8265, boîte vocale 7542,** en dehors de nos heures d'ouverture

Terrebonne
Une histoire de vie

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

DEMANDES DE DÉROGATION MINEURE AUX DISPOSITIONS DU RÈGLEMENT DE ZONAGE

Le Conseil municipal de la Ville de Terrebonne, lors d'une séance du Conseil municipal qui se tiendra à la salle Leclerc du centre Guérin, 6900, rue Guérin, Ville de Terrebonne (secteur La Plaine), le lundi 14 septembre 2009 à 19h30, statuera sur les demandes de dérogation mineure suivantes, dans le but de permettre:

1320, rue de l'Abricotier Lot 3 988 952	Pour la répartition des surfaces de plancher entre un logement principal et un logement « uniplex » : • la réduction, au rez-de-chaussée, du ratio de la répartition de la surface de plancher du logement principal à 25% au lieu de 33% min. ; • la réduction, à l'étage, du ratio de la répartition de la surface de plancher du logement principal à 32,4% au lieu de 33% min.
249, rue Bernard Lot 2 915 692	La réduction, pour l'ajout d'un abri d'auto attenant à une résidence unifamiliale, de la marge avant secondaire à 1,8 mètre au lieu de 4,5 mètres.
2476, rue des Callas Lot 4 139 246	La réduction, pour une résidence unifamiliale avec « uniplex », du pourcentage d'occupation de l'étage du logement principal à 12,35% au lieu de 33%.
4570, côte de Terrebonne Lot 2 439 181	Pour la construction d'une remise: • l'augmentation de la superficie à 19,45 mètres carrés au lieu de 19 mètres carrés ; • l'augmentation de la hauteur à 3,27 mètres au lieu de 3 mètres.
2240, chemin Comtois Lot 2 921 695	La réduction, pour un agrandissement résidentiel, de la marge avant minimale à 11 mètres au lieu de 15 mètres et la réduction, pour une habitation existante, de la marge avant minimale à 8,29 mètres au lieu de 15 mètres.
1745, rue Paquin Lot 2 441 360	La réduction, pour l'agrandissement d'un garage attenant à une résidence de type « uniplex », de la marge latérale minimale à 1,2 mètre au lieu de 1,5 mètre.
1460, rue Greenwood Lot 2 438 590	Pour un abri d'auto permanent projeté: • l'augmentation, à 4,8 m au lieu de 4,5 m, de la hauteur maximale mesurée au point moyen du pignon ; • l'augmentation de la superficie maximale à 48,8 mètres carrés au lieu de 35 mètres carrés.
2468, rue de l'Ile-des-Lys Lot 2 575 309	Pour une habitation unifamiliale isolée existante : La réduction de la marge avant minimale à 5,52 mètres au lieu de 6 mètres.
117, carré de la Baie Lot 1 949 115	La réduction, pour la construction d'un garage isolé, de la marge latérale droite à 0,61 mètre au lieu de 1 mètre minimum.
4317, rue Ludovic Lot 1 946 785	La réduction, pour la construction d'un garage attaché à une habitation unifamilale semi-détachée : • de la marge latérale à 1,69 mètre en substitution de 3 mètres minimum; • de la hauteur de l'agrandissement à 3,96 mètres en remplacement de 4,8 mètres minimum.
Rue Noël Lots 4 048 006, 4 048 007 et 4 048 008	Pour la construction d'habitations de type «triplex», la répétition architecturale pour des bâtiments de mêmes modèles.
Rue Noël Lots 4 047 997, , 4 047 998 et 4 047 999	L'augmentation, pour le stationnement de « triplex juxtaposés » sur un terrain de moins de 30 mètres de largeur, de la largeur totale de deux entrées charretières à 9 mètres au lieu de 6 mètres maximum.
3860, rue Guy Lots 2 919 151 et 3 249 580	La réduction, pour la régularisation d'une habitation unifamiliale : • de la marge avant à 4,66 mètres au lieu de 7,5 mètres minimum; • de la marge arrière à 4,22 mètres au lieu de 7,5 mètres minimum; • de la superficie au sol du bâtiment à 80 mètres carrés au lieu de 88,3 mètres carrés minimum.
Rue Rodrigue Lots 3 969 657 et 4 330 079	Pour la construction d'habitations de type «triplex», la répétition architecturale pour des bâtiments de mêmes modèles.
1500, rue Nationale Lot 3 645 528	La réduction, pour l'agrandissement d'un bâtiment industriel, de la marge arrière de 4,77 mètres au lieu de 9 mètres.
260, rue Joseph-Guay Lot 2 439 527	La réduction, pour l'agrandissement d'une résidence unifamiliale, de la marge avant secondaire à 2,7 mètres au lieu de 4,5 mètres.
Avenue du Terroir Lot 3 739 370	La réduction, pour un nouveau « sixplex », de la marge avant secondaire minimale à 5,62 mètres au lieu de 6 mètres.
Rue des Corbières Lot 3 644 315	La réduction de la marge latérale minimale gauche à 2,6 mètres au lieu de 3 mètres pour l'implantation d'une habitation multifamiliale projetée (12 logements); La réduction de la largeur des cases de stationnement à 2,5 mètres au lieu de 2,75 mètres et de la profondeur des cases de stationnement à 5 mètres au lieu de 5,5 mètres pour l'implantation d'habitations multifamiliales projetées (9 et 12 logements).
2510, rue Johanne Lots 2 919 522 et 3 665 112	La réduction, pour fins de subdivision des deux (2) terrains projetés, de la largeur minimale à 14,63 mêtres au lieu de 15 mètres.

Toute personne intéressée pourra se faire entendre devant les membres du Conseil municipal relativement à ces demandes de dérogation mineure lors de cette séance du Conseil.

Donné à Terrebonne, ce 26e jour du mois d'août 2009.

Le greffier,
Denis Bouffard, avocat

SPORTS

Des karatékas en font voir de toutes les couleurs



Les élèves de l'école de karaté du Dojo Shorin-Ryu J-L M de Bois-des-Filion, dont sont membres de nombreux résidants de Terrebonne-Ouest, ont prouvé qu'ils maîtrisaient leur art lors du passage de ceinture qui s'est déroulé le 14 juin. Il s'agissait d'une journée toute spéciale, puisque, par opposition aux examens de décembre et d'avril, les ceintures avancées y passaient aussi le leur. Plusieurs karatékas sont passés ceinture brune et ceinture bleue, bien que ces examens ne se produisent essentiellement qu'une fois l'an. Les ceintures noires de juin 2008 se sont vu remettre leur diplôme de 1er dan, étant donné que, dans la fédération, ce dernier n'est remis qu'une fois la première année de ceinture noire complétée. Sur la photo, on aperçoit une cohorte des diplômés parmi les quelques dizaines présents à l'école Félix-Leclerc de Bois-des-Filion.

Victoire étincelante du Chelsea



Difficile de demander un match plus excitant que celui qu'a disputé le Chelsea de Mascouche U14 local, à l'occasion de la finale du tournoi de La Plaine, qui s'est tenu du 7 au 9 août. Le Chelsea, à force de travail, a vaincu le Laser de Joliette en inscrivant le seul but de la rencontre. Pour se rendre à la finale, les joueuses ont facilement remporté leur match d'ouverture au compte de 5 à 2 face aux Mystics de Terrebonne. Les joueuses du Chelsea ont récidivé en blanchissant le Mystral de Saint-Jérôme au compte de 3 à 0. Elles ont complété leur tournoi à la ronde en signant une troisième victoire de 2 à 0, cette fois contre les Lionnes de La Plaine. Sur la photo, on reconnaît (dans le désordre) Jade Desnoyers, Meli-Jade Dion, Vanessa Laliberté, Pamela Levore, Naomie Murray, Linsey Garceau, Mélissa Boulianne, Mallory Blais, Josianne Dompierre, Joanie Dompierre, Annie Fugère, Amélie Gagné, Sophie Lefrancois, Marie-Lou Patenaude, Nadia Verkouterem, Jade Sha Marullo, l'excellente gardienne Adriana Salvatore, les assistants-entraîneurs Tony Salvatore et Karina Murray, ainsi que l'entraîneur Junior Levore.

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

PROMULGATION DES RÈGLEMENTS NUMÉROS 343-1 ET 449

AVIS est, par les présentes, donné par le soussigné, que lors de sa séance tenue le 22 juin 2009, le Conseil municipal de la Ville de Terrebonne a adopté le règlement numéro 343-1 et que lors de sa séance tenue le 13 juillet 2009, a adopté le règlement numéro 449, à savoir :

RÈGLEMENT NUMÉRO 343-1
Règlement modifiant le règlement numéro 343 décrétant l'exécution de travaux d'égout domestique, d'égout pluvial, de fondation de rue, de réfection de chaussée, de bordures, de pavage, d'éclairage routier, d'installation de feux de circulation, de construction et d'aménagement d'un terre-plein dans et sur la rue des Migrateurs et prévoyant un emprunt au montant de 4 463 900 $ pour en payer le coût, afin de prévoir des travaux supplémentaires et un emprunt supplémentaire de 1 010 000 $.

RÈGLEMENT NUMÉRO 449
Règlement établissant un contrôle sur la démolition des immeubles et un programme de réutilisation du sol dégagé.

QUE ledit règlement numéro 343-1, après avoir été présenté aux personnes habiles à se prononcer sur ce règlement, selon les procédures d'enregistrement prévues à la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités*, a été réputé approuvé par telles personnes.

QUE le Ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire, Monsieur Laurent Lessard, a approuvé en date du 17 août 2009, le règlement numéro 343-1 décrétant un emprunt de 1 010 000 $.

QUE toute personne intéressée peut prendre connaissance desdits règlements numéros 343-1 et 449 au bureau du greffier à l'Hôtel de Ville, au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

QUE lesdits règlements entreront en vigueur conformément à la Loi.

Donné à Terrebonne, ce 26 août 2009.

Le greffier,
Denis Bouffard, avocat

CONCOURS AU CENTRE ÉQUESTRE DU BOISÉ

La gent équestre dans toute sa splendeur

Le Centre équestre du Boisé, à Mascouche, a accueilli le 4e concours du circuit 2009 de l'Association équestre régionale des Laurentides (AERL) le dimanche 23 août. Plus de 300 personnes, amateurs, participants ou simples curieux voulant s'initier à cette discipline, sont d'ailleurs venues assister à l'événement.

FANY
TRAVERSY
redaction@larevue.qc.ca

Le 4e concours du circuit 2009 proposait un programme assez chargé avec des activités telles que des prestations de dressage et la tenue de Kürs, démonstrations qui consistent à présenter une routine devant les juges, au son d'une musique choisie par les participants eux-mêmes. Les Kürs sont l'activité la plus appréciée des spectateurs qui ne connaissent pas nécessairement toutes les subtilités techniques des autres types de concours.

Le soleil étant au rendez-vous, les participants et spectateurs ont pu s'asseoir à même le sol autour de la piste où les cavaliers et leurs chevaux offraient leurs prestations. Les juges invités à cet événement étaient Agnes Wnorowska, Sally Smith, Anne-Marie Bélanger et Lise charrette. Ces deux dernières sont d'ailleurs entraîneuses au Centre équestre du Boisé. Elles ont accepté à la dernière minute de faire partie du jury, remplaçant à pied levé un juge absent.

Dans l'ensemble, l'événement a été un franc succès, et le déroulement de la journée s'est fait sans pépins, grâce à l'aide de certains concurrents habitués des concours équestres et dont les chevaux sont gardés en pension sur le site. Les prix ont été remis aux gagnants à la fin de la journée, le tout dans une ambiance très amicale.

Centre équestre du Boisé

Les propriétaires du Centre équestre du Boisé, Mylen Bouchard et Diane Castonguay, ont profité de cet événement pour en marquer la récente réouverture. En effet, depuis seulement un an, le Centre a pris une nouvelle orientation. Maintenant essentiellement consacré au dressage, il offre une pension pour chevaux comptant 40 stalles, ainsi que des services et des installations permettant l'exercice et l'entraînement des bêtes. Il est possible, si on a un cheval en pension, d'y suivre des cours de dressage en compagnie de Jasmine Létourneau, «coach» de dressage de calibre international. Plus gros centre équestre de Mascouche, il offre également des séances d'hydrothérapie, des suppléments alimentaires et l'administration de médicaments ou de soins aux chevaux qui en ont besoin.



Rosanne Martineau et son cheval, Salvador Dali. (Photo : Fany Traversy)

Le soccer bien appuyé



Le maire de Mascouche, Richard Marcotte, et le conseiller Donald Mailly ont remis au président Gilles Granger et aux membres du conseil d'administration de l'Association de soccer de Mascouche un chèque de subvention de 16 800 $ pour l'année 2009 dans le cadre du programme d'aide financière aux organismes. Cette remise vient supporter un sport qui est fortement en croissance à Mascouche. La Ville a grandement investi dans ce sport au cours des derniers mois en inaugurant quatre terrains de soccer naturels et un terrain synthétique. (KR)

Le quartier 2 s'anime



Encore une fois, les citoyens du quartier 2 à Mascouche ont eu l'opportunité de bouger, le 8 août, à l'occasion de la fête de quartier organisée par leur conseillère municipale, Lise Gagnon. Lors de cette journée, quelque 150 participants ont pris part à un rallye pédestre dans les rues du quartier. Plusieurs centaines d'autres sont venus au cours de la journée. De nombreux prix de présence ont été remis tout au long de la journée, dont un vélo. «Nous pouvons affirmer haut et fort que cette fête de quartier a été un succès encore cette année, grâce à la participation des citoyens», commente Mme Gagnon. Sur la photo, nous apercevons de nombreux participants en compagnie de la conseillère municipale.

Avis public

Avis de demandes relatives à un permis ou à une licence

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **trente jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionnée en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit sous affirmation solennelle faisant état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **quarante-cinq jours** de la publication du présent avis.

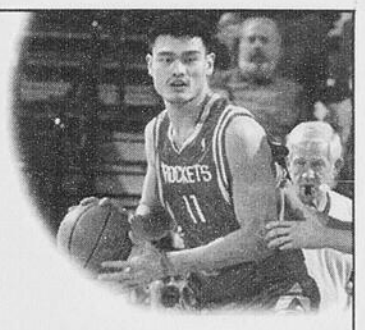
Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur par tout moyen permettant d'établir son expédition et être adressée à la **Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.**

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
Pub St-Patrick (1993) Inc. BAR ST-PATRICK 774, rue Saint-Pierre Terrebonne (Québec) J6W 1E4 Dossier : 953-620	Changement de capacité dans 1 Bar sur terrasse existant	774, rue Saint-Pierre Terrebonne (Québec) J6W 1E4

Québec
On prépare l'avenir

Basketball

ABCD des Moulins

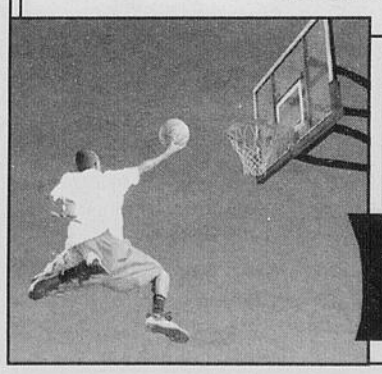


L'Association de Basket-ball du Coin Dynamique des Moulins (ABCD) offre des cours et des parties de basket-ball pour les jeunes, garçons et filles de 6 à 15 ans, à compter du samedi 26 septembre 2009, se terminant le 27 mars 2010. (relâche durant la période des fêtes)

Lieu :.....École St-Louis : 539 rue St-Sacrement à Terrebonne

Horaire :.....6 à 8 ans, 8h à 10h00, coût 125$, 30 places
9 à 11 ans, 10h00 à 12h, coût : 125$, 48 places
12-14 ans, et 15 ans nés après le 1er juin 1994, 12h à 14h, coût : 125$, 60 places
Tarifs réduits pour les 2e et 3e enfants

Inscriptions : Le mercredi 9 septembre de 18h30 à 19h30 pour les anciens et de 19h30 à 20h30 pour les nouveaux, au centre Angora, 4125 d'Argenson, à Terrebonne (école La Sablière)



Personnes de 16 ans et plus recherchées afin d'arbitrer les parties, formation offerte. Entraîneurs aussi recherchés.

Informations : Dennis Mason
450 477-3238

CINÉ SEXXX VIDÉO
DIVERTISSEMENTS POUR ADULTES



Spécial location pour une semaine
5 films Boîtier régulier
12$ DVD
Exp.: 30/09/09
sur présentation de ce coupon

Terrebonne
1678, ch. Gascon, Terrebonne
450-492-4XXX
4999
Ste-Thérèse, Laval.

LE PLUS GRAND MC, pour l'environnement

Soucieuse des changements climatiques et de la conservation des ressources naturelles, La Revue travaille fort à réduire sa consommation de papier en vous informant de tout dans une seule édition.



la Revue 50 ans DE COEUR ET D'ACTION 1959-2009
DÉCOUVREZ 55% PLUS D'INFORMATION CHAQUE SEMAINE!
Le plus GRAND hebdo indépendant et gratuit au Québec
www.larevue.qc.ca 450 964-4444

La balle dans le camp de Simon Brisebois

Recruté par les Ailes du Québec, sélectionné par l'Académie de Baseball du Canada et invité au camp d'essai de l'équipe nationale junior, le Mascouchois Simon Brisebois connaît une année sans précédent.



VÉRONICK **TALBOT**
redaction@larevue.qc.ca

Évoluant au sein de l'équipe midget AAA des Braves de Lanaudière, le Mascouchois Simon Brisebois a réservé de bien heureuses surprises aux amateurs de baseball de la région cette année. À l'instar de ses coéquipiers Kevin Bergeron, Derek Legault et Benoît Bastien, il a d'abord été sélectionné par l'équipe des Ailes du Québec, qui a remporté l'argent au prestigieux tournoi de la Coupe Baseball Canada tenu à Kinderlsey, en Saskatchewan.

«Au bâton, je n'ai jamais si bien joué! J'ai d'ailleurs terminé au premier rang du classement au chapitre des doubles et des points produits», précise le joueur de 16 ans.

Dans la cour des grands

Par ailleurs, Simon prendra part au camp d'essai de l'équipe nationale junior, qui se tiendra du 5 au 15 octobre à Orlando, en Floride. Il est l'unique joueur de la région de Lanaudière à y participer. «Parmi les 30 joueurs invités, seulement 20 pourront faire partie de l'équipe», confie le principal intéressé. S'il a confiance d'être choisi, le joueur de Mascouche devra néanmoins améliorer sa course et travailler sur sa défensive. «L'équipe nationale est une belle vitrine pour tout joueur désirant un jour évoluer dans les ligues majeures, et je ferai tout en mon pouvoir pour être sélectionné.»

En parallèle, notons que Simon a été sélectionné par l'Académie de Baseball du Canada, qui est un centre national d'entraînement offrant un programme collégial sport-études de haute performance. Seuls les meilleurs joueurs âgés de 16 à 23 ans y sont invités.

Braves ou Royals?

Dès l'automne, le Mascouchois devra décider s'il jouera pour les Braves de Lanaudière ou s'il acceptera l'invitation des Royals de Repentigny, dans le junior élite, pour la saison 2009-2010. En date du 24 août, le jeune athlète n'avait toujours pas arrêté son choix. «Chose certaine, je tiens à remercier mon entraîneur, Michael Bélanger, des Braves de Lanaudière, qui m'a donné ma chance et qui a cru en moi. C'est grâce à lui que je suis rendu ici aujourd'hui, et je lui en serai toujours reconnaissant», confie Simon.

Rappelons qu'avec les Braves de Lanaudière, pour la saison 2008-2009, le lanceur droitier a signé 4 victoires et 2 défaites en 11 départs. Il a, de plus, enregistré 38 retraits sur des mises en 46 manches lancées. Il s'est aussi distingué au bâton, maintenant une moyenne de 0,333 en 63 apparitions au bâton.

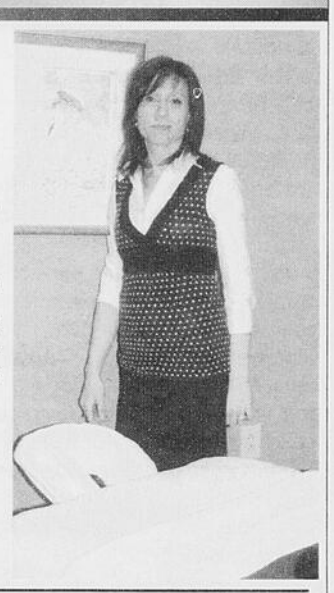
Avis aux intéressés, Simon, qui a déjà reçu l'appui de la Fondation Richard Marcotte, des Aliments M&M et du Métro de Mascouche, est à la recherche de commanditaires. Pour de plus amples informations, veuillez communiquer avec lui à l'adresse suivante : bigsim33mets@hotmail.com.



Le Mascouchois Simon Brisebois prendra part au camp d'essai de l'équipe nationale junior de baseball, qui se tiendra à Orlando du 5 au 15 octobre.

commerce en la Revue
www.larevue.qc.ca

La détente entre les mains



Découvrez la relaxation sous sa forme la plus pure grâce à Chantal Pelletier, massothérapeute au Centre de Beauté Audace. Depuis plus de 18 ans, Audace offre à sa clientèle des services dédiés à la beauté et à la relaxation, le tout dans une ambiance qui invite à la détente. Outre la massothérapie, on retrouve sur place plusieurs services, parmi lesquels la coiffure, l'esthétique, les traitements spécialisés (laser, endermologie, microdermabrasion) ainsi que des soins de beauté. Une équipe complète de professionnels y travaillent avec des équipements ultramodernes et sophistiqués, afin de satisfaire les besoins de leur clientèle et de s'assurer des services d'une qualité supérieure. Leurs connaissances, leurs expertises, leurs compétences et leurs idées ont fortement contribué à forger la réputation du Centre de Beauté Audace, dont le client est au cœur des priorités. Parce que vous le méritez bien, offrez-vous une séance détente au Centre de Beauté Audace, situé au 2299, chemin Gascon, à Terrebonne. Prenez rendez-vous avec Chantal Pelletier par téléphone, au 450 471-2500.

Des animaux maîtres chez eux



À l'Animalerie ZooFou, les animaux sont maîtres chez eux! Voyez par vous-même : lors de votre prochaine visite, certains d'entre eux vous accueilleront sur le plancher, au côté du personnel. Et comme ils adorent se faire cajoler, vous aurez tout le loisir de les flatter ou de les prendre dans vos bras. Qui sait, peut-être les adopterez-vous? Si vous cherchez un animal de compagnie, chien, chat, oiseau, rongeur ou reptile, l'Animalerie ZooFou est sans contredit l'endroit où chercher. Vous trouverez sur place d'adorables chatons, des tonkinois, des himalayens et des persans, entre autres, ainsi que d'irrésistibles chiots. Déménagée depuis peu au 1933, chemin Gascon, à Terrebonne, l'animalerie offre des spéciaux de préouverture. Ainsi, vous profiterez de 75 % de rabais sur la marchandise sélectionnée, et de 10 % de rabais sur tous les produits en magasin. Venez découvrir le royaume animalier de Mélanie Turcotte, Monique St-Louis, propriétaire, et Gina Gimenez-Marquis. Passionnée, cette belle équipe est aussi dévouée à sa clientèle. Pour toute information, téléphonez au 450 961-1222.

Un appui réconfortant



Que vous ayez besoin d'un moment de répit ou que vous cherchiez simplement un appui, Diane Côté, psychothérapeute, se propose de vous accompagner, à travers une démarche réconfortante. Puisque votre santé intérieure lui tient à cœur, Diane Côté vous propose différents types de suivis selon vos besoins : au coût de 15 $ par personne, une thérapie de groupe, qui débutera au début du mois d'octobre, une thérapie de couple, qui vous amènera à vivre en harmonie, ou encore une rencontre individuelle, qui porte sur la gestion du stress et sur la confiance en soi. Les thérapies peuvent avoir lieu au bureau de Diane Côté ou à votre domicile, selon ce qui vous convient le mieux. On peut contacter Diane Côté par téléphone au 514 795-9777. Pour plus d'information, consultez le http://pages.videotron.com/psydiane.

La DYNAMIQUE Personnalité de la SEMAINE



Caroline Despard, Agent immobilier agréé
RE/MAX des Mille-Îles 514 919-3223
cdespard@videotron.ca www.carolinedespard.com
PACINI
1054, chemin Gascon, Terrebonne
(450) **964-7665**
CERTIFICAT-CADEAU DE 20$

PETER RABINOVITCH INC.
450.438.3244
FONTE • CAST IRON
LAITON • BRASS
FER • STEEL
CUIVRE • COPPER
ALUMINIUM • ALUMINUM
TOUT AUTRES MÉTAUX • ALL METALS
• NOUS ACHETONS ET VENDONS • TOUTES SORTES DE MÉTAUX.
• SERVICE DE CONTAINER •
Jean-Marc Corbeil
PROPRIÉTAIRE
318, rue Masson
Sainte-Sophie (Québec) J0R 1S0



bonjour Lanaudière
BOB PETIT
www.bobpetit.ca

PRENEZ LA ROUTE DES VIGNOBLES DE LANAUDIÈRE

On a tendance à croire qu'il faut partir loin pour visiter un vignoble. Pourtant, la région de Lanaudière compte 7 vignobles tout près de chez vous! À la recherche d'une activité originale? Prenez la route de Lanaudière et partez à la découverte des vignobles lanaudois! Sept vignobles lanaudois connus ouvrent grandes leurs portes aux visiteurs curieux et fascinés par le monde du vin!

LES AVANTAGES DE NOTRE TERRE

Saviez-vous que la région de Lanaudière compte parmi les meilleurs terroirs du Québec pour cultiver la vigne? En effet, Lanaudière offre de nombreux avantages pour la viticulture, notamment grâce à son sol limoneux et sablonneux qui permet à des cépages sélectionnés de se gorger de saveurs, de textures et d'arômes délicieux. Les températures estivales plus chaudes permettent de prolonger la saison de végétation de la vigne et les nuits fraîches permettent d'obtenir du raisin de première qualité aux arômes les plus intenses.

DES VISITES BIEN AGRÉABLES

Les 7 vignobles lanaudois sont ouverts au public, en visite guidée ou libre, et offrent les produits vinicoles directement sur place. Pour les dates et les heures d'ouverture des vignobles ou pour toute information supplémentaire, veuillez consulter le site Internet de chaque entreprise ou le www.lanaudiere.ca.

DÉCOUVREZ-LES PAR INTERNET!

Clos Saint-Ignace, Saint-Ignace-de-Loyola, www.clos-st-ignace.com
Vignoble aux Pieds des Noyers, Lanoraie, www.vignobleauxpiedsdesnoyers.com
Vignoble Bouche-Art, Saint-Sulpice, www.vignobleilebouchard.com
Vignoble Carone, Lanoraie, www.vignoblecarone.com
Vignoble Domaine de l'Île Ronde, Saint-Sulpice, www.domainedelileronde.com
Vignoble Le Mernois, Saint-Thomas, www.vignoblelemernois.com
Domaine et vignoble Stavropoulos, Saint-Liguori, www.labelleexcuse.com

Info : Tourisme Lanaudière
450 834-2535 / 1 800 363-2788
beausejour@lanaudiere.ca

MAXI-Roule
REMORQUES
PLUSIEURS AUTRES MODÈLES EN INVENTAIRE !
*À PARTIR DE 995$ +pdi
*Photo peut différé.
GRAND LIGNE MOTO INC.
3645, chemin Gascon, Mascouche (Qc) J7L 3X6
Tél. : 450.477.9280 Fax. : 450.477.2839
Info@grandlignemoto.ca www.grandlignemoto.com

Terrebonne éclipse ses adversaires

L'équipe U9A blanc masculin de Terrebonne a bien représenté l'honneur au tournoi de soccer FC Boréal qui se déroulait du 10 au 12 juillet. Les garçons ont travaillé fort, remportant leurs quatre parties et allouant seulement deux buts. La formation est composée de Samuel Bergeron, Samuel Berthe, Jérémi Blais, Akram Lamqaddem, Médéric Paré, Thomas Plamondon, Justin Raymond, Colin Robichaud, Massimo St-Pierre, Dante Tortorici, Olivier Tremblay et les entraîneurs Stéphane Berthe et Annie Champigny. Absent de la photo : Mathieu Perrino.



LE TABLEAU INDICATEUR

CLUB DE MARCHE

Le Club de marche de la TransTerrebonne vous invite à des randonnées pédestres sur les sentiers de la TransTerrebonne, et ce, en toute sécurité, les mardis et jeudis de chaque semaine, de 13 h 30 à 14 h 30. Marche rapide. L'école des Trois-Saisons, située au 1658, boulevard des Seigneurs, est le point de rencontre. Inscrivez-vous dès maintenant, c'est gratuit. Information : Danielle Rouleau au 450 471-1609.

***

QUILLES

La Ligue de quilles les amis(es) des Chevaliers est à la recherche de quelques joueurs ou joueuses pour compléter cette ligue amicale qui débutera le jeudi 27 août 19 h. Pour de plus amples informations : Réal ou Lucette au 450 471-4402.

***

CURLING

Vous seriez intéressé de travailler à implanter du curling à Terrebonne? Une réunion aura lieu à propos de ce projet le 8 septembre, à 19 h, au Centre Angora, 4125, rue d'Argenson, Terrebonne, en présence de Raymond Berthiaume, régisseur des sports à la ville de Terrebonne. Soyez-y!

***

LA BANDE DE CHANCEUX

La ligue de quilles La Bande de chanceux est à la recherche de joueurs pour compléter sa ligue du vendredi soir à 21 h 15 au Salon de quilles Grande-Allée. Pour information : Stéphane Gagnon au 514 236-3556, 450 492-0985 ou bandechanceux@hotmail.com.

***

LES INSÉPARABLES

La ligue de quilles Les inséparables est à la recherche de joueurs dès le 1er septembre. Nous jouons le mardi à 13h à la Salle de quilles G-Plus de Mascouche. Info : Micheline Pilon au 450 416-0836.

LE PLUS GRAND[MC], pour l'environnement

Soucieuse des changements climatiques et de la conservation des ressources naturelles, La Revue travaille fort à réduire sa consommation de papier en vous informant de tout dans une seule édition.



la Revue 50 ans de cœur et d'action 1958-2008

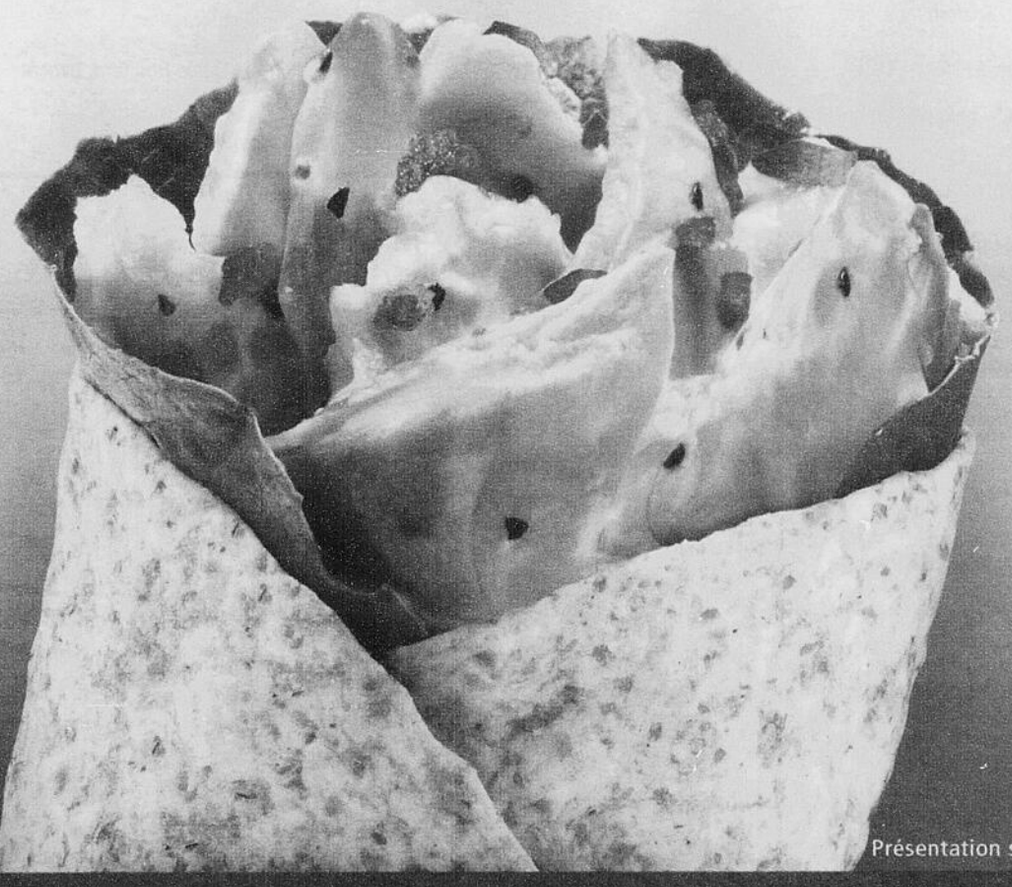
DÉCOUVREZ 55% PLUS D'INFORMATION CHAQUE SEMAINE!

Le plus GRAND hebdo indépendant et gratuit au Québec

www.larevue.qc.ca 450 964-4444

LE MÈGA WRAP CÉSAR

5,95$ +taxes



Présentation suggérée.

Express

241, montée Masson, Mascouche (Smart Centres)

Même goût. Plus rapide.

Offre d'une durée limitée. Valable au comptoir des repas à emporter, au service au volant et à la salle à manger des rôtisseries St-Hubert Express participantes.

Terrebonne se dote de photocopieurs verts

La Ville de Terrebonne a procédé au renouvellement de son parc de photocopieurs et a opté pour des appareils plus performants, moins énergivores et nécessitant moins de cartouches.

La Direction des technologies de l'information a analysé le parc de photocopieurs et l'a renouvelé selon les besoins de chacune des directions. Les 50 nouveaux appareils, qui sont à la fois télécopieur, numériseur, photocopieur et imprimante, ont permis de diminuer le nombre d'imprimantes à 24 et le nombre de télécopieurs à 9. La Ville évitera ainsi l'achat de 4 nouvelles imprimantes ainsi que 2 numériseurs pour 2009.

«Pour atteindre les objectifs du Plan Vert, il faut mettre en place de nouvelles mesures non seulement pour la population, mais également à l'intérieur de la Ville. Il est important que nous travaillions ensemble pour changer nos habitudes pour notre avenir. Je tiens à féliciter la Direction des technologies de l'information de son initiative qui a été réalisée en collaboration avec toutes les directions de la Ville», a commenté le maire de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille.

Cette rationalisation de l'équipement d'impression réseau a été réalisée en tenant compte des impacts sur le travail quotidien des employés de la Ville. Une formation sur l'utilisation des appareils a également été offerte. «Cet exercice a permis de sensibiliser tous les employés à l'importance de réduire les impressions inutiles, d'imprimer recto verso et d'éviter l'impression couleur», a ajouté le maire.

Rappelons également que depuis novembre 2008, les cartouches d'imprimantes et les cellulaires désuets utilisés par les employés de la Ville de Terrebonne sont acheminés à la fondation Mira dans le but, d'une part, qu'elle obtienne des fonds en les revendant aux fournisseurs et, d'autre part, de préserver notre planète.

Terrebonne
Une histoire de vie

AVIS PUBLIC

AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE D'APPROBATION RÉFÉRENDAIRE

RÈGLEMENT NUMÉRO 1001-104

(Réduction des marges dans la zone 9861-69)

AVIS PUBLIC est donné par le soussigné, greffier de la Ville de Terrebonne, que suite à l'assemblée publique de consultation tenue le 10 août 2009, le Conseil a adopté le second projet de règlement numéro 1001-104 ayant pour objet de modifier le règlement de zonage numéro 1001.

Ce second projet de règlement numéro 1001-104 contient des dispositions qui peuvent faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées de la zone visée et de toute zone contiguë à celle-ci afin qu'un règlement qui les contient soit soumis à leur approbation conformément à la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

Une copie du second projet peut être obtenue, sans frais, par toute personne qui en fait la demande, au bureau du greffier, au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

Une telle demande vise à ce que le règlement contenant ces dispositions soit soumis à l'approbation des personnes habiles à voter de la zone à laquelle il s'applique, ainsi que de celles de toute zone contiguë d'où provient une telle demande.

Objet du second projet de règlement

Les dispositions du second projet de règlement numéro 1001-104 qui peuvent faire l'objet d'une demande consistent à :

➢ réduire la marge avant minimale et la marge arrière minimale applicables dans la zone 9861-69 (zone qui comprend les terrains situés sur le côté sud du chemin Saint-Charles, entre les rues Alfred et Marc, ainsi que les terrains situés sur les rues Alfred, du Domaine, Samson et Marc. L'illustration de la zone peut être consultée au bureau du greffier), comme suit :

- marge avant : 3 mètres au lieu de 6 mètres;
- marge avant secondaire : 3 mètres au lieu de 4,5 mètres;
- marge arrière : 3 mètres au lieu de 7,5 mètres.

Conditions de validité d'une demande

Pour être valide, toute demande doit:

- indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;
- être reçue au bureau de la municipalité au plus tard le jeudi 3 septembre 2009, à 16 h 30;
- être signée par au moins 12 personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre elles si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'excède pas 21.

Personnes intéressées

Est une personne intéressée toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit l'une des conditions suivantes:

- être domiciliée dans la zone d'où provient la demande depuis le 10 août 2009 et, depuis six (6) mois, au Québec; OU
- être, depuis au moins douze (12) mois, le 10 août 2009, le propriétaire d'un immeuble ou l'occupant d'un établissement d'entreprise, au sens de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1), situé dans le secteur d'où provient la demande ET
- l'inscription est conditionnelle à la réception par la municipalité d'un écrit par le propriétaire ou l'occupant demandant cette inscription.

Conditions supplémentaires particulières aux personnes physiques à remplir le 10 août 2009:

- être majeur et de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Conditions supplémentaires aux copropriétaires indivis d'un immeuble et aux cooccupants à remplir le 10 août 2009:

- être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise dans la zone d'où peut provenir une demande depuis au moins douze (12) mois;
- être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins douze (12) mois comme celui qui a le droit de signer la demande en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. La procuration doit avoir été produite ou être produite avec la demande.

Conditions supplémentaires d'exercice du droit de signer une demande par une personne morale:

- toute personne morale doit désigner, par résolution, parmi ses membres, administrateurs ou employés, une personne physique qui, le 10 août 2009 est majeure et de citoyenneté canadienne et qui n'est pas en curatelle. La résolution, ainsi transmise, est considérée comme une demande d'inscription à la liste référendaire.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne intéressée à plus d'un titre, conformément à l'article 531 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

QUE les renseignements permettant de déterminer quelles sont les personnes intéressées ayant le droit de signer une demande peuvent être obtenus au bureau du Greffier.

Absence de demandes

Les dispositions du second projet qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

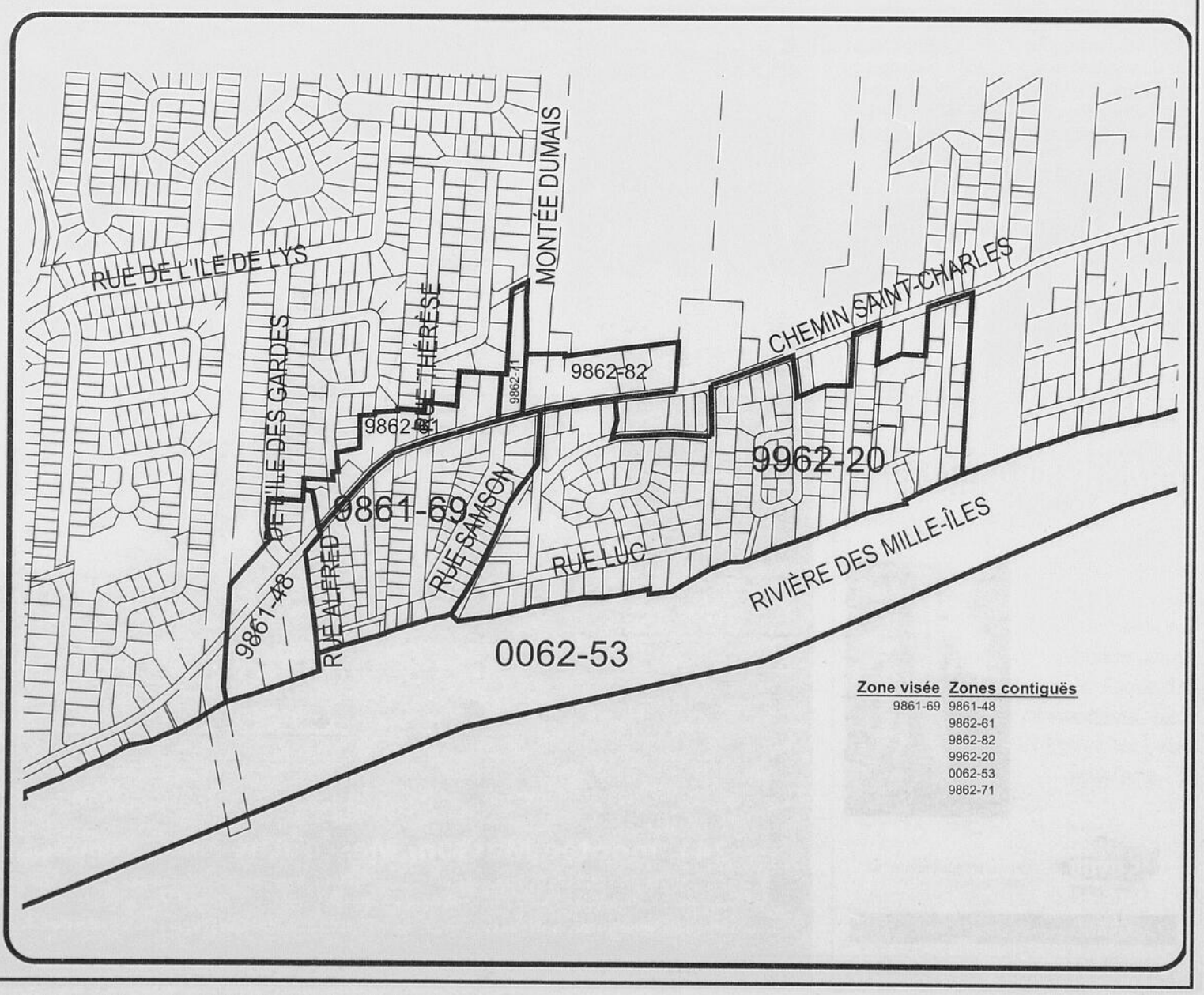
Consultation du projet

Le second projet peut être consulté au bureau du Greffier, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

Donné à Terrebonne, ce 26e jour du mois d'août 2009.

Le greffier,

Denis Bouffard, avocat



Zone visée	Zones contiguës
9861-69	9861-48
	9862-61
	9862-82
	9962-20
	0062-53
	9862-71

Original défectueux

Deux victoires en trois épreuves pour Dubé

Mathieu Dubé a pris un abonnement à la victoire depuis le début de sa saison. Une fois de plus, l'athlète l'a prouvé en franchissant le premier la ligne d'arrivée au Triathlon de Sainte-Agathe et à l'Ultimate XC de Mont-Tremblant.



KEVIN RIOPEL
journaliste@larevue.qc.ca

En effet, le 2 août, lors du Triathlon de Sainte-Agathe du circuit Subaru, Mathieu Dubé a ajouté une cinquième palme à cette compétition, lui qui avait triomphé en 1999, 2006, 2007 et 2008.

Malgré des conditions un peu plus difficiles qu'à l'ordinaire, le Terrebonnien s'est sorti de l'eau en tête, après le kilomètre de nage. Il a rapidement augmenté son avance une fois sur son vélo, terminant cette section de 30 kilomètres avec plus de cinq minutes d'avance sur les autres concurrents. Il a maintenu son avance lors du 8 kilomètres de courses, enregistrant un temps de 1 heure 30 minutes.

Le Triathlon de Memphrémagog, tenu le 26 juillet, n'a pas permis à Mathieu Dubé de répéter ses exploits, lui qui a terminé au 10e rang. «Je n'avais pas d'énergie lors de cette course. J'étais sur les effets des antibiotiques, et la motivation n'y était pas. J'ai terminé le triathlon en 10e position, un résultat plutôt décevant, mais ce fut quand même une bonne préparation», rapporte-t-il.

Autre course, autre victoire

Quelques semaines auparavant, Mathieu Dubé avait aussi pris part à une course à pied hors des sentiers battus : l'Ultimate XC, qui se déroulait au Mont-Tremblant. Cette course extrême de 30 kilomètres n'a en rien affecté le coureur, qui a signé une magnifique victoire, arrêtant le chrono à 3 heures 3 minutes, soit avec 6 minutes d'avance sur son plus proche poursuivant.

«En m'inscrivant à cette épreuve, je voulais faire changement des courses à pied sur route. Tout a bien été et j'ai pris la tête de l'épreuve dès les premiers mètres, en compagnie d'un autre participant.

Il a pris les commandes de l'épreuve à un certain moment, mais j'ai réussi à le rattraper. La descente m'a permis de le distancer et de signer la victoire. Je suis vraiment heureux d'avoir pris part à cette course qui m'a permis de vivre une nouvelle expérience», explique Mathieu Dubé.

L'athlète participera au Grand défi triathlon Vélo Mag les 26 et 27 septembre. Pour être du départ de cette dernière épreuve de 107 kilomètres, Mathieu Dubé est à la recherche d'une personne qui pourrait lui prêter ou lui louer un vélo de montagne à suspension simple. Les personnes intéressées peuvent joindre M. Dubé par courriel à l'adresse math1196@hotmail.com.



Mathieu Dubé est monté sur la première marche du podium à deux reprises au cours des dernières semaines.

FOURNAISE ÉLECTRIQUE sécuritaire

Beaucoup de spéciaux
$$$$ sur place $$$$

La plus populaire
pour le remplacement
d'une fournaise à l'huile

49,70$* /mois
Installation incluse
Taxes en sus

SUPREME
Fournaise électrique

Lundi au vendredi 8h à 16h
Samedi 10h00 à 15h00

License RBQ: 8215-9823-37
Membre CETAF Corporation des entreprises de traitement de l'air et du froid

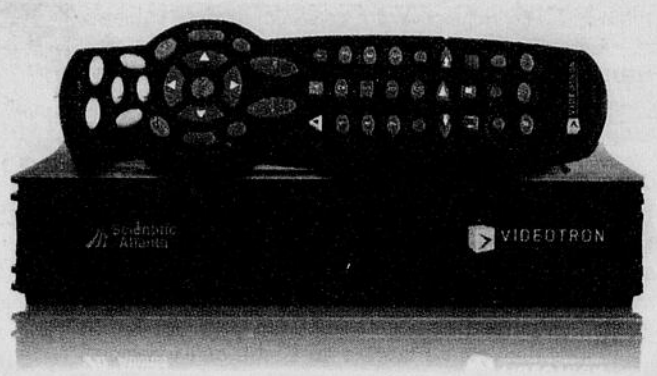
Climco
Climatisation & chauffage

1044, rue Nationale à Terrebonne
450 471-8383
www.climco.ca

Montée Masson
rue Lévis
rue Nationale
Grande Allée
Climco Salle de montre

* Sujet à l'approbation du crédit, certaines conditions peuvent s'appliquer. Détails en magasin.
« Multi-Climat » est une marque de commerce utilisée sous licence.

26 26 26

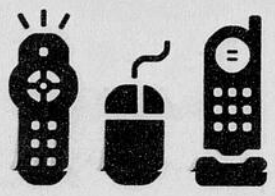


TERMINAL ILLICO

GRATUIT

À L'ABONNEMENT À UN FORFAIT TRIO.

TRIO



DÉTAILS*

- Un seul conseiller répond à toutes vos questions en un seul appel, 7 jours sur 7
- Une seule visite de notre technicien pour installer tous vos services
- Installation 7 jours sur 7, incluant soirs et week-ends
- Soutien technique disponible 24h/24

LE POUVOIR INFINI

1 88-VIDEOTRON | 514 281-1711

Une compagnie de Quebecor Media

VIDEOTRON.COM

* Cette offre d'une durée limitée s'adresse aux nouveaux clients résidentiels de Vidéotron et aux nouveaux clients du câble numérique qui s'abonnent simultanément à illico télé numérique, Internet par câble et la téléphonie de Vidéotron. L'offre est conditionnelle à un abonnement minimum au forfait Télémax sur engagement de 12 mois ou à un abonnement au forfait Franco ou Sur Mesure 20 sur engagement de 24 mois pour illico télé numérique et un engagement de 12 mois pour Internet par câble et la téléphonie. Temps d'utilisation Internet illimité à l'exclusion de l'accès commuté. Des frais additionnels seront facturés pour l'utilisation excédentaire de la bande passante en fonction des caractéristiques de l'accès choisi. D'autres combinaisons de produits sont offertes. Location du modem multifonction incluse. Terminaux numériques supplémentaires en sus. L'engagement n'est pas transférable. Des pénalités s'appliquent en cas de résiliation d'engagement. Disponible là où la technologie le permet. L'offre, les services et les conditions sont modifiables sans préavis. Frais d'installation de 39,95 $ en sus. Ces frais incluent l'installation de l'ensemble des services télédistribution, Internet et téléphonie si ces services sont tous installés le même jour pour un maximum de 5 prises par visite. L'installation de prises supplémentaires est en sus. Taxes en sus. Certaines conditions s'appliquent. Installation selon les disponibilités. Les plages horaires pour un rendez-vous d'installation varient en fonction des régions.

VIDÉOTRON

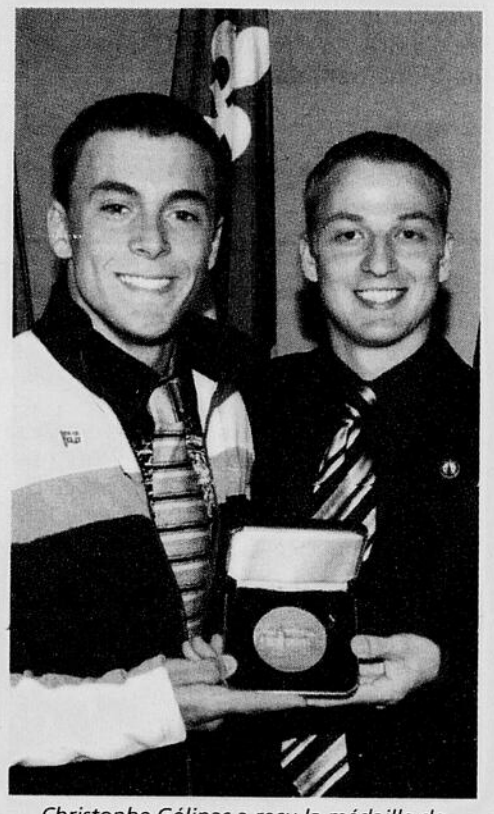
ANJOU
Galeries d'Anjou
BROSSARD
Mail Champlain
Quartier Dix30
GATINEAU
Galeries de Hull
GRANBY
Les Galeries de Granby
LASALLE
Carrefour Angrignon
LAVAL
Carrefour Laval
LONGUEUIL
Place Longueuil
MONTRÉAL
Centre Eaton
Centre Rockland
Complexe Desjardins
Place Versailles
POINTE-CLAIRE
Fairview Pointe-Claire
REPENTIGNY
Galeries Rive Nord
ROSEMÈRE
Place Rosemère
SHERBROOKE
Carrefour de l'Estrie
SAINT-BRUNO
Promenades St-Bruno
SAINT-LAURENT
Place Vertu

Le SuperClub VIDÉOTRON

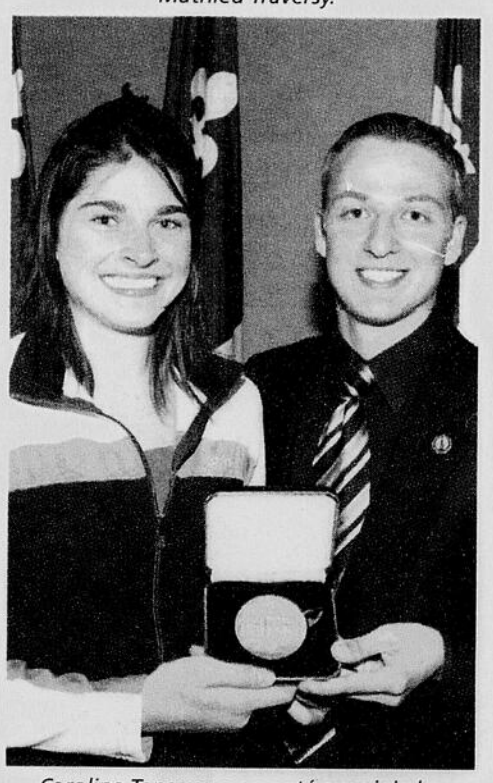
BELŒIL
250, boul. Sir-Wilfrid-Laurier
BLAINVILLE
803A, boul. Curé-Labelle
BOUCHERVILLE
455, boul. de Mortagne
BROSSARD
8200, boul. Taschereau
BUCKINGHAM
746, av. Buckingham
CHAMBLY
1201, boul. de Périgny
CHÂTEAUGUAY
180, boul. d'Anjou
GATINEAU
210, ch. d'Aylmer
355, boul. Greber
GRANBY
574, rue Principale
GREENFIELD PARK
3030, boul. Taschereau
HULL
28, boul. du Mont-Bleu
JOLIETTE
10, rue Papineau
LA PLAINE
5333, boul. Laurier
LASALLE
7579, boul. Newman
L'ASSOMPTION
840, boul. de L'Ange-Gardien Nord
LAVAL
965, boul. d'Auteuil
523, boul. Curé-Labelle
150, boul. des Laurentides
2236, boul. des Laurentides
241, boul. Samson
LAVALTRIE
275, rue Saint-Antoine Nord
LE GARDEUR
515, boul. Lacombe
LONGUEUIL
2930, ch. Chambly
MASCOUCHE
1070, montée Masson
MONTRÉAL
2552, rue Beaubien Est
6425, rue Beaubien Est
1747, rue Fleury Est
5632, boul. Henri-Bourassa Est
9770, rue Lajeunesse
3101, rue Masson
8256, boul. Maurice-Duplessis
1330, av. du Mont-Royal Est
5253, av. du Parc
4260, rue Sainte-Catherine Est
305, rue Sherbrooke Ouest
6112, rue Sherbrooke Ouest
2035, av. Van Horne
POINTE-AUX-TREMBLES
12886, rue Sherbrooke Est
REPENTIGNY
100, boul. Brien
ROSEMÈRE
199, boul. Labelle
SAINT-CONSTANT
400, route 132
SAINT-EUSTACHE
354, boul. Arthur-Sauvé
SAINT-HUBERT
5245, boul. Cousineau
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
400, boul. du Séminaire Nord
239, boul. Saint-Luc
SAINT-JÉRÔME
481, boul. des Laurentides
1950, boul. Curé-Labelle
SAINT-LÉONARD
4245, rue Jean-Talon Est
SAINT-LIN-LAURENTIDES
531, rue Saint-Louis
SAINTE-JULIE
2033, rue Principale
SHERBROOKE
1010, boul. King Est
66, boul. Jacques-Cartier Nord
TERREBONNE
882, boul. des Seigneurs
TROIS-RIVIÈRES
824, boul. Thibeau
VARENNES
2020, boul. René-Gaultier
VAUDREUIL-DORION
585, av. Saint-Charles
VERDUN
5000, rue Wellington
VICTORIAVILLE
379, boul. Bois-Francs Sud

SPORTS

Une médaille bien particulière pour deux athlètes



Christophe Gélinas a reçu la médaille de l'Assemblée nationale des mains du député Mathieu Traversy.



Caroline Tanguay a accepté avec joie les hommages de Mathieu Traversy.

Les athlètes de Viagym Christophe Gélinas, trampoliniste, et Caroline Tanguay, aux barres asymétriques en gymnastique, ont eu le récent plaisir de se voir remettre rien de moins que la médaille de l'Assemblée nationale par leur député, Mathieu Traversy.

C'est à la suite du grand Festival Viagym Desjardins du 13 juin que le député de Terrebonne, Mathieu Traversy, a tenu à souligner les efforts des athlètes du club Viagym, et plus particulièrement ceux de Christophe Gélinas et Caroline Tanguay, qui se sont démarqués davantage cette année. Il souhaitait ainsi récompenser leurs performances et leur persévérance.

«Vous êtes, tous les deux, parmi les meilleurs au Québec, mais aussi au Canada. Vous démontrez des efforts jour après jour afin d'atteindre vos objectifs. Vos efforts sont maintenant reconnus grâce à votre détermination. En tant que député de Terrebonne, il me fait grandement plaisir de pouvoir récompenser des athlètes de chez nous», a déclaré Mathieu Traversy.

Rappelons que la médaille de l'Assemblée nationale est remise à des personnes méritant une reconnaissance particulière. Chaque année, plusieurs médailles sont remises aux citoyens.

Une nouvelle ressource

Le Service de police de Terrebonne pourra compter sur une nouvelle ressource pour les six prochains mois. En effet, une étudiante en intervention sociale effectue présentement un stage au centre opérationnel de la police de Terrebonne à titre d'agente de liaison sociale.

L'étudiante à la maîtrise en intervention sociale à l'Université du Québec à Chicoutimi travaillera donc auprès des familles, couples ou tout individu (victime, tiers, suspect ou auteur) dans le besoin à titre préventif ou à la suite d'une opération policière. Par exemple, l'agente pourra intervenir lors de situations liées à la santé mentale, à la violence conjugale, à la dépendance, à l'itinérance ou à des problèmes familiaux.

Son champ de compétence est large, puisqu'elle peut être amenée à travailler auprès d'une victime d'un sinistre tout comme un jeune en difficulté ou une personne en perte d'autonomie. En travaillant constamment en lien avec les policiers, l'agente est apte à intervenir rapidement avec la clientèle, facilitant ainsi la prise en charge.

«Ce stage est une belle expérience pour notre Service de police, le premier du genre à Terrebonne. Parce qu'il dessert aussi les villes de Bois-des-Filion et Sainte-Anne-des-Plaines, notre Service de police couvre un bassin de population de plus de 120 000 personnes et est donc amené à faire face à plusieurs situations. La stagiaire en intervention sociale vient en quelque sorte compléter le travail des policiers et agit aussi en lien direct avec les organismes locaux et le CLSC. Dans ce sens, c'est un excellent atout pour notre municipalité», a commenté Marie-Josée Beaupré, présidente de la Commission de la sécurité publique, du milieu et des personnes.

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE D'APPROBATION RÉFÉRENDAIRE

RÈGLEMENT NUMÉRO 1001-103

(Dispositions applicables aux éléments architecturaux des bâtiments principaux dans le secteur « Vieux-Terrebonne »)

AVIS PUBLIC est donné par le soussigné, greffier de la Ville de Terrebonne, que suite à l'assemblée publique de consultation tenue le 10 août 2009, le Conseil a adopté le second projet de règlement numéro 1001-103 ayant pour objet de modifier le règlement de zonage numéro 1001.

Ce second projet de règlement numéro 1001-103 contient des dispositions qui peuvent faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées des zones visées et de toute zone contiguë à celles-ci afin qu'un règlement qui les contient soit soumis à leur approbation conformément à la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités*. Ces dispositions sont réputées constituer des dispositions distinctes s'appliquant particulièrement à chaque zone mentionnée.

Une copie du second projet peut être obtenue, sans frais, par toute personne qui en fait la demande, au bureau du greffier, au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

Une telle demande vise à ce que le règlement contenant ces dispositions soit soumis à l'approbation des personnes habiles à voter de la zone à laquelle il s'applique, ainsi que de celles de toute zone contiguë d'où provient une telle demande valide.

Objet du second projet de règlement

Les dispositions du second projet de règlement numéro 1001-103 qui peuvent faire l'objet d'une demande consistent à :

➢ assujettir au règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) les éléments architecturaux des bâtiments principaux situés dans le secteur du « Vieux-Terrebonne ». En conséquence, pour les zones visées, les dispositions normatives applicables aux éléments architecturaux et prévues au tableau D de l'article 109 du règlement de zonage 1001 ne s'appliquent pas et les marges minimales sont réduites à zéro.

Les éléments architecturaux visés sont les perrons, galeries, balcons, patios, marquises, auvents, vérandas, solariums, corniches, avant-toits, porches, constructions souterraines, escaliers ouverts, fenêtres en saillie ou en baie et les cheminées.

Conditions de validité d'une demande

Pour être valide, toute demande doit:

- indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;
- être reçue au bureau de la municipalité au plus tard le jeudi 3 septembre 2009, à 16 h 30;
- être signée par au moins 12 personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre elles si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'excède pas 21.

Personnes intéressées

Est une personne intéressée toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit l'une des conditions suivantes:

- être domiciliée dans la zone d'où provient la demande depuis le 10 août 2009 et, depuis six (6) mois au Québec; OU
- être, depuis au moins douze (12) mois, le 10 août 2009, le propriétaire d'un immeuble ou l'occupant d'un établissement d'entreprise, au sens de la *Loi sur la fiscalité municipale* (chapitre F-2.1), situé dans le secteur d'où provient la demande ET
- l'inscription est conditionnelle à la réception par la municipalité d'un écrit par le propriétaire ou l'occupant demandant cette inscription.

Conditions supplémentaires particulières aux personnes physiques à remplir le 10 août 2009:

- être majeur et de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Conditions supplémentaires aux copropriétaires indivis d'un immeuble et aux cooccupants à remplir le 10 août 2009 :

- être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise dans la zone d'où peut provenir une demande depuis au moins douze (12) mois;
- être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins douze (12) mois comme celui qui a le droit de signer la demande en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. La procuration doit avoir été produite ou être produite avec la demande.

Conditions supplémentaires d'exercice du droit de signer une demande par une personne morale:

- toute personne morale doit désigner, par résolution, parmi ses membres, administrateurs ou employés, une personne physique qui, le 10 août 2009 est majeure et de citoyenneté canadienne et qui n'est pas en curatelle. La résolution, ainsi transmise, est considérée comme une demande d'inscription à la liste référendaire.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne intéressée à plus d'un titre, conformément à l'article 531 de la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités*.

QUE les renseignements permettant de déterminer quelles sont les personnes intéressées ayant le droit de signer une demande peuvent être obtenus au bureau du Greffier.

Absence de demandes

Les dispositions du second projet qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

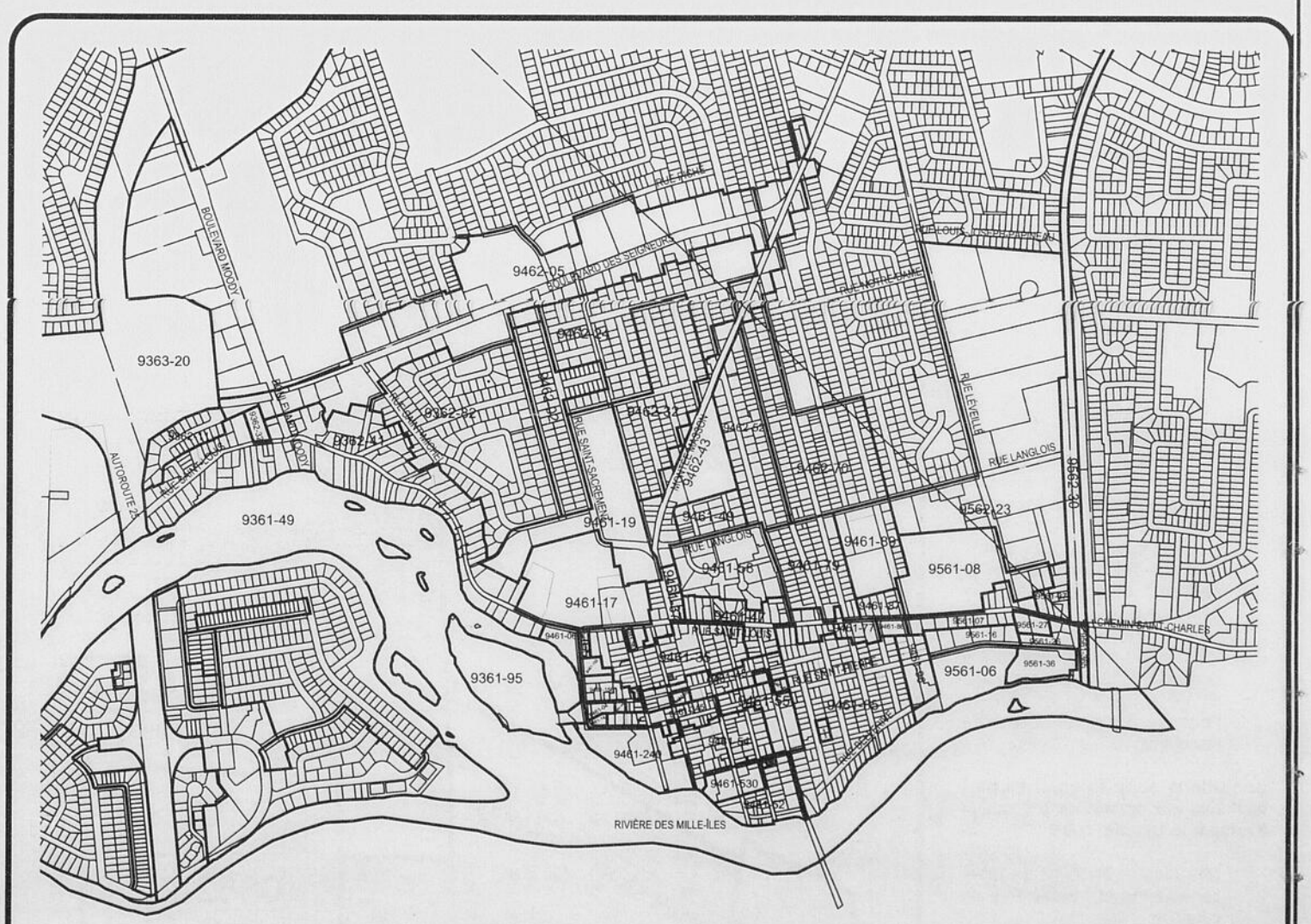
Consultation du projet

Le second projet peut être consulté au bureau du Greffier, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

Donné à Terrebonne, ce 26e jour du mois d'août 2009.

Le greffier,

Denis Bouffard, avocat



26
26
26

45 680 062 $ à Terrebonne en juillet

La Ville de Terrebonne a rendu publiques, dernièrement, ses statistiques économiques pour le mois de juillet 2009.

Dans le secteur résidentiel, 22 975 298 $ ont été investis pour de nouvelles constructions alors que 997 501 $ l'ont été pour des projets de rénovation. En tout, 80 permis résidentiels ont été délivrés et 135 nouvelles unités de logement ont été créées. Depuis janvier 2009, 453 unités de logement ont été construites contre 665 à pareille date l'an dernier.

Du côté du secteur commercial, 3 750 000 $ ont été investis dans une nouvelle construction et une rénovée. Le secteur institutionnel a lui aussi connu un bon mois alors 3 200 000 $ y ont été injecté.

Pour ce même mois, la valeur totale de l'investissement dans le secteur de la construction se chiffre à 33 422 799 $. La valeur totale de l'investissement comprend la valeur des permis délivrés et l'investissement en équipement et outillage.

En 2009, la valeur totale de l'investissement dans le secteur de la construction à Terrebonne est de 123 194 020 $, ce qui a entraîné la création de 286 emplois directs et indirects.

Soulignons qu'en 2008, la valeur moyenne des permis résidentiels émis pour une habitation unifamiliale était de 206 639 $, comparativement à 182 817 $ en 2007 et 171 698 $ en 2006.

En mai 2009, l'investissement privé consacré aux infrastructures par les promoteurs ou les constructeurs se chiffre à 4 042 230 $ alors que l'investissement public de la Ville de Terrebonne dans ses infrastructures se chiffre à 8 215 033 $.

Au total, 12 257 263 $ ont été investis pour le mois de juillet 2009 dans la réalisation de nouvelles infrastructures. Le total des investissements (construction et infrastructures) se chiffre donc à 45 680 062 $ pour l'année en cours. Depuis 2001, année de la fusion de Terrebonne, Lachenaie et La Plaine, ce sont 2 870 510 594 $ qui ont été investis à Terrebonne.

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE D'APPROBATION RÉFÉRENDAIRE

RÈGLEMENT NUMÉRO 1001-101

(Dispositions relatives aux usages autorisés et aux normes applicables à la zone 0363-22)

AVIS PUBLIC est donné par le soussigné, greffier de la Ville de Terrebonne, que suite à l'assemblée publique de consultation tenue le 10 août 2009, le Conseil a adopté le second projet de règlement numéro 1001-101 ayant pour objet de modifier le règlement de zonage numéro 1001.

Ce second projet de règlement numéro 1001-101 contient des dispositions qui peuvent faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées de la zone visée et de toute zone contiguë à celle-ci afin qu'un règlement qui les contient soit soumis à leur approbation conformément à la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

Ainsi, une demande relative aux dispositions ayant pour objet :

- de créer une nouvelle zone 0262-99 aux dépens de la zone 0363-22 et autoriser, dans cette nouvelle zone, située sur le chemin Saint-Charles, les usages de la classe A (unifamiliale), de la classe B (multifamiliale 2 logements) et de la classe C (multifamiliale 3 logements) du groupe Habitation et de fixer les normes spécifiques applicables dans cette nouvelle zone;
- apporter une correction à la grille des usages et des normes applicables à la zone 0363-22, quant aux marges latérales.

Une copie du second projet peut être obtenue, sans frais, par toute personne qui en fait la demande, au bureau du greffier, au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

Une telle demande vise à ce que le règlement contenant cette disposition soit soumis à l'approbation des personnes habiles à voter de la zone à laquelle il s'applique et d'où provient une demande, ainsi que de celle de toute zone contiguë d'où provient une telle demande, à la condition qu'une demande provienne de la zone à laquelle elle est contiguë.

Conditions de validité d'une demande

Pour être valide, toute demande doit:

- indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;
- être reçue au bureau de la municipalité au plus tard le jeudi 3 septembre 2009, à 16 h 30;
- être signée par au moins 12 personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre elles si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'excède pas 21.

Personnes intéressées

Est une personne intéressée toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit l'une des conditions suivantes:

- être domiciliée dans la zone d'où provient la demande depuis le 10 août 2009 et, depuis six (6) mois, au Québec; OU
- être, depuis au moins douze (12) mois, le 10 août 2009, le propriétaire d'un immeuble ou l'occupant d'un établissement d'entreprise, au sens de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1), situé dans le secteur d'où provient la demande ET
- l'inscription est conditionnelle à la réception par la municipalité d'un écrit par le propriétaire ou l'occupant demandant cette inscription.

Conditions supplémentaires particulières aux personnes physiques à remplir le 10 août 2009:

- être majeur et de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Conditions supplémentaires aux copropriétaires indivis d'un immeuble et aux cooccupants à remplir le 10 août 2009 :

- être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise dans la zone d'où peut provenir une demande depuis au moins douze (12) mois;
- être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins douze (12) mois comme celui qui a le droit de signer la demande en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. La procuration doit avoir été produite ou être produite avec la demande.

Conditions supplémentaires d'exercice du droit de signer une demande par une personne morale:

- toute personne morale doit désigner, par résolution, parmi ses membres, administrateurs ou employés, une personne physique qui, le 10 août 2009 est majeure et de citoyenneté canadienne et qui n'est pas en curatelle. La résolution, ainsi transmise, est considérée comme une demande d'inscription à la liste référendaire.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne intéressée à plus d'un titre, conformément à l'article 531 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

QUE les renseignements permettant de déterminer quelles sont les personnes intéressées ayant le droit de signer une demande peuvent être obtenus au bureau du Greffier.

Absence de demandes

Les dispositions du second projet qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

Consultation du projet

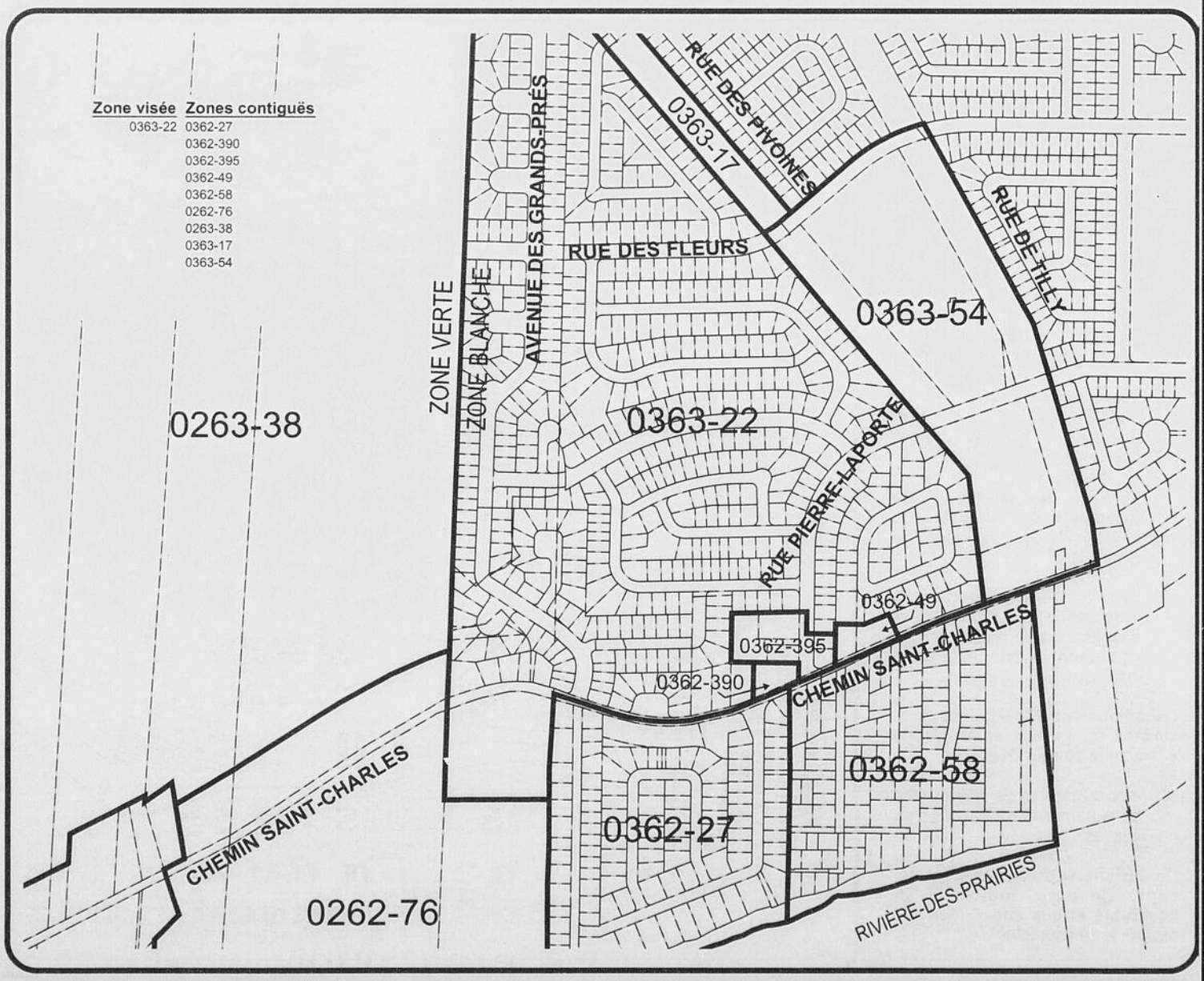
Le second projet peut être consulté au bureau du Greffier, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

Donné à Terrebonne, ce 26e jour du mois d'août 2009.

Le greffier,

Denis Bouffard, avocat

Zone visée	Zones contiguës
0363-22	0362-27
	0362-390
	0362-395
	0362-49
	0362-58
	0262-76
	0263-38
	0363-17
	0363-54



SPORTS

Mathieu Traversy en rame un coup

Le député de Terrebonne, Mathieu Traversy, a décidé, le 6 août, de relever un défi qu'il s'était fait lancer en mai. À cette occasion, M. Traversy a eu droit à un cours d'aviron afin d'essayer le «Pékin 2008» en compagnie de son attaché politique, Jonathan Roy. Cette randonnée de quelques heures sur les eaux de la rivière des Mille Îles était supervisée par Daniel Aucoin, chef du parc de la Rivière. Le député invite tous les citoyens de Terrebonne à participer à cette activité de plein air haute en couleur, qui permet également de découvrir la rivière des Mille Îles. «La création du club d'aviron est une excellente initiative du Groupe Plein Air Terrebonne. C'est un sport peu connu de la population. Nous avons l'occasion de le pratiquer tout près de chez nous, alors pourquoi ne pas en profiter et découvrir les rudiments de ce sport?» de dire M. Traversy. Notons que les activités nautiques qui se déroulent au parc de la Rivière sont prévues jusqu'au 25 octobre. Pour toute information, visitez le www.gpat.ca.

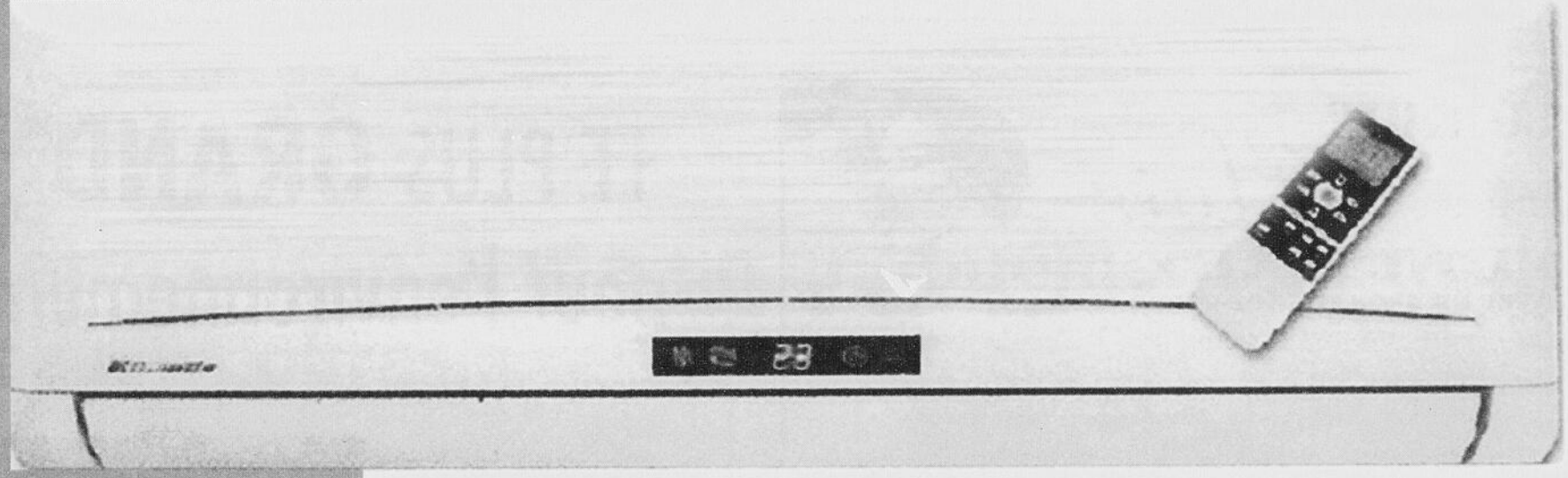


WOW!

2499.95$

PROMOTION
THERMOPOMPE
1799.95$

Installation standard incluse
Électricité non incluse



GARANTIE 5 ans SUR COMPRESSEUR

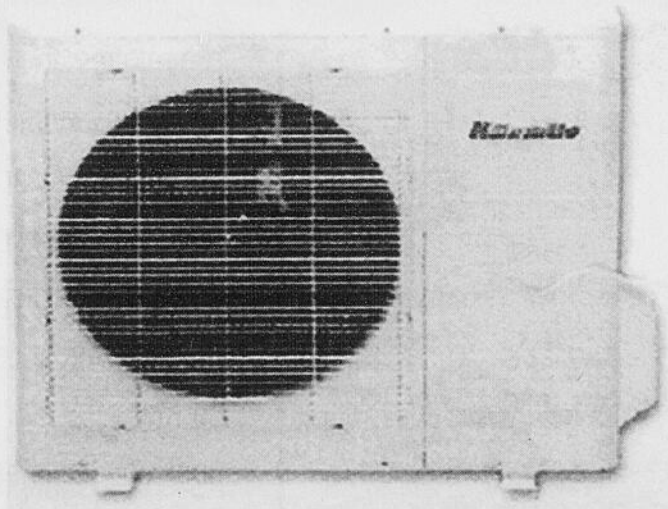


Image à titre indicatif,
le produit peut varier selon le modèle.

Admissible au programme de crédit d'impôt rénovation

REFRIGERATION UNIVERSELLE

Réfrigération Universelle

Spécialisation Climatisation et Réfrigération

cell : 450 917-9753

sans frais : 438 275-1578

184, chemin du Lac Long nord,
St-Alphonse-Rodriguez

refrigerationuniverselle@bellnet.ca

Un premier trophée NASCAR pour Jocelyn Gagnon

La victoire des deux courses NASCAR Sportsman Ippersiel du samedi 22 août a été attribuée au cumulatif des résultats des deux courses de 50 tours à Jocelyn Gagnon, une première pour ce dernier, devant Guy Jubinville et Martin Marcoux.



YVAN LAVOIE
redaction@larevue.qc.ca

«Je suis très content. On finit sur la première marche du podium, l'auto arrive en un morceau, et on est prêt pour les prochaines courses», résume Gagnon, à son habitude pince-sans-rire, «fleg», bref médiatique. Il est encore plus amusant en ondes, sur les airs de la radio de l'Autodrome Saint-Eustache. Régulier en course, il récolte toujours de bonnes positions, honorées, ici, au cumulatif des courses.

Le premier 50 tours a été remporté par le «leader» au championnat et très rapide Jonathan Bouvrette, devant Benoît Juteau et Maxime Pelletier, ce dernier «dominant» après seulement quelques présences.

1er podium NASCAR pour Pelletier

Maxime a terminé 3e au premier 50 tours, un résultat stupéfiant pour un débutant en NASCAR. Au second 50 tours, il filait 4e au 47e passage. Lors d'une relance, il part au large. Les bolides en ligne intérieure ne lui ont jamais laissé un espace : il a bien essayé de forcer le passage, mais a subi les contrecoups de son audace : bolide brisé et reculé à l'arrière. «Pas grave, j'ai mon premier podium et on va se revoir en piste…»

Durant ce second 50 tours relevé, le gagnant, Steve Côté, a réussi un dépassement de maître devant Guy Jubinville au 37e passage. Jonathan Bouvrette arrivait en trombe en 4e place au 41e passage, mais sa voiture l'a soudainement lâché et relégué dans les puits jusqu'à la fin.

Guy Jubinville et Sébastien Dussault se sont emparés des 2e et 3e places. André Coursol a terminé 5e et 7e lors des deux épreuves. Il profitera de la défection de Jonathan Bouvrette lors de dernière finale pour lui coller aux talons dans les points au championnat.

Jubinville maintient sa 3e place avec cette deuxième marche du podium et une mince avance devant Sébastien Dussault et Benoît Juteau, préludant pour les «leaders» une fin de saison enlevante.

Championnat de drags de rue samedi à l'Autodrome

Tobie Légaré, de l'Autodrome, nous informe qu'il n'y a pas de course stock-car ce week-end à Saint-Eustache. Pour les amateurs de départs de vitesse en duo avec leurs voitures personnelles, il y aura un championnat québécois de drags de rue entre 16 h et 23 h à l'Autodrome Saint-Eustache avec des prix pour chaque course organisée par Jason et Alexandre Labrosse (450 472-6222). Remis au dimanche en cas de pluie.

Nous serons bien sûr au Circuit Gilles-Villeneuve pour les fameuses épreuves NASCAR avec les Jacques Villeneuve, Andrew Ranger, Alex Tagliani, Alan Labrosse et bien d'autres.



Sous le feu des caméras, Jocelyn Gagnon reçoit des mains de Jacques Sigouin, de Lucas Oil, son premier trophée NASCAR qu'il tient précieusement, résultat du cumulatif des deux courses avec deux 4es places devant Guy Jubinville et Martin Marcoux. (Photo : Yvan Lavoie)

Coiffure Elvie
• UNISEXE •
(Avec ou sans rendez-vous)



Invite toute sa clientèle
à une épluchette de blé d'Inde
Samedi 29 août
à partir de 15 h
à son salon de Coiffure
au 113, rue J. S. Archambault,
Ile St-Jean à Terrebonne
C'est un rendez-vous !
Des surprises vous attendent !

113, boul. J. S. Archambault, Terrebonne

☎ 450 471-4658 ✆ 514 578-3581

LE PLUS GRAND^MC, pour l'environnement

Soucieuse des changements climatiques et de la conservation des ressources naturelles, La Revue travaille fort à réduire sa consommation de papier en vous informant de tout dans une seule édition.

la Revue 50 ans DE COEUR ET D'ACTION 1959-2009

DÉCOUVREZ 55% PLUS D'INFORMATION CHAQUE SEMAINE!

Le plus GRAND hebdo indépendant et gratuit au Québec

www.larevue.qc.ca 450 964-4444

SAISON 2009-2010 DES COBRAS DE TERREBONNE

C'est parti!

«Cette année, on va s'arranger pour terminer en tête.» C'est ainsi que le directeur-gérant et entraîneur-chef du club, Robert Dubuc, a énoncé l'objectif principal des Cobras de Terrebonne pour cette 17e saison au sein de la Ligue de hockey junior AAA du Québec lors de la conférence de presse marquant le lancement de la saison 2009-2010, le 10 août.

VALÉRIE **TURGEON**
redaction@larevue.qc.ca



De gauche à droite : Raymond Berthiaume, directeur des communications de l'équipe, Robert Dubuc, directeur-gérant et entraîneur-chef, et les propriétaires du club : Marino Fabbri (qui en est également président), Marcel Cloutier et Sylvain Jalbert.

En effet, après avoir perdu le championnat de division de la saison dernière aux mains du Titan de Princeville par seulement 1 point, l'équipe ne veut pas voir le même scénario se reproduire. C'est donc dans cet esprit que le club a fait l'acquisition de membres-clés. Les Cobras peuvent maintenant compter sur Maxime Bilodeau et Richard Vermette, deux nouveaux assistants-entraîneurs qui étaient derrière le banc des Panthères de Saint-Jérôme l'année passée. Les joueurs pourront également bénéficier des soins d'une nouvelle physiothérapeute, Christina Kowalenko. Dany Roch réintègre l'équipe afin d'analyser les matchs et de superviser les joueurs.

Selon Réginald Côté, dépisteur en chef depuis 17 ans pour les Cobras de Terrebonne, un certain noyau de joueurs sera de retour cette année : les frères Joël et Dany Roch, Alexandre Lachance, Gabriel Côté, Olivier Daunais et Francis Desrosiers. De plus, toujours selon M. Côté, plusieurs recrues seront à surveiller, dont Alexandre Paquette.

Abonnement de saison

C'est une organisation complète qui était présente lors de cette soirée à la Cité du Sport de Terrebonne. En effet, entraîneurs, joueurs, propriétaires, partenaires, commanditaires et bénévoles étaient de la partie afin de promouvoir une saison riche en nouveautés.

Tout d'abord, deux nouveaux «billets de saison» seront maintenant offerts. Celui pour les adolescents se vend 125 $ et celui pour les aînés, 150 $. Quant à lui, le «billet de saison» pour adulte se détaille au même coût que l'année dernière, soit 175 $. Les entreprises qui voudraient devenir commanditaire de l'équipe peuvent également se procurer un billet au prix de 600 $, ce qui leur garantit un espace publicitaire dans le programme de toutes les parties à domicile des Cobras.

Dans le but de promouvoir la nouvelle saison, l'organisation des Cobras invite les partisans à deux activités en particulier. La première consiste en un souper-bénéfice qui aura lieu le mercredi 9 septembre au Restaurant Grizzly's. Cette année, ce dernier agira à titre de nouveau commanditaire des Cobras. De plus, lors du match d'ouverture de la saison, le dimanche 13 septembre, les partisans sont conviés au «Tail Gate Party» de l'équipe qui aura lieu dès midi dans le stationnement de la Cité du Sport. Les gens pourront entre autres rencontrer les joueurs.

Les personnes intéressées par l'achat de «billets de saison» ou encore par les activités à venir peuvent contacter Johanne Morin au 514 880-5915.

« Cette saison, il y a un engouement particulier chez les Cobras » *– Alexandre Lachance*

À quelques jours du début de la saison régulière, Alexandre Lachance s'est dit très satisfait du déroulement du camp d'entraînement. L'attaquant des Cobras agira comme vétéran cette année, lui qui entame sa troisième saison dans l'uniforme des Cobras. Avant la première joute présaison qui avait lieu le vendredi 21 août à la Cité du Sport, j'ai profité de l'occasion pour recueillir ses commentaires.

RAYMOND **BERTHIAUME**
redaction@larevue.qc.ca

«Chaque saison, le but ultime est de remporter le titre de champion, mais cette saison, je sens un engouement particulier au sein de l'équipe. Beaucoup de vétérans sont de retour et plusieurs ont préféré joindre immédiatement le camp des Cobras plutôt que de tenter leur chance au majeur, ce qui signifie que les gars veulent vraiment faire partie de cette équipe. Tous les joueurs sont emballés, les recrues travaillent très fort pour se tailler un poste, et je peux dire sans aucun doute que la chimie est excellente dans le vestiaire», explique Alexandre Lachance.

«Comme vétéran, j'aurai un rôle plus important à jouer. Bien que je n'ai pas d'objectif personnel à court terme, je veux tout de même hausser d'un cran mon niveau de jeu et travailler en fonction de l'équipe pour faire en sorte que nous puissions, dans un premier temps, remporter le championnat de notre division», de conclure Alexandre.

Au cours du dernier week-end, les Cobras ont remporté le programme double qui les opposait au Rousseau Sport de Laval. Le vendredi 21 août, à la Cité du Sport, les hommes de Robert Dubuc ont gagné par le compte de 5 à 2, et le dimanche 23 août, ils ont de nouveau eu raison de Laval par la marque de 5 à 4. Le match était présenté sur la glace du Colisée à Laval, et Alexandre Lachance a touché les cordages en tirs de barrage pour procurer la victoire aux siens.

Présentation de l'édition 2009-2010

Les Cobras, en collaboration avec Albi Le Géant, invitent gratuitement les partisans à une soirée bière, vin et fromage chez Albi Le Géant, au 3550, rue Blériot à Mascouche, le mercredi 2 septembre, à 19h, pour la présentation des joueurs qui formeront l'édition 2009-2010.

Soirée-bénéfice au profit des Cobras

Les Cobras organisent un souper-bénéfice le mercredi 9 septembre à 18 h au restaurant Grizzly's sur le chemin Gascon, à Terrebonne. Le coût du billet est de 100 $, incluant le repas et la soirée. Pour vous procurer des billets, vous devez communiquer avec Johanne Morin au 514 880-5915.

Calendrier présaison

Les matches présaison des Cobras auront lieu le mercredi 26 août, à 19 h 45, à l'aréna Melançon, alors que les Cobras visiteront les Panthères de Saint-Jérôme. La partie suivante aura lieu à la Cité du Sport, le vendredi 28 août, à 19 h 30, alors que ce sera au tour des Panthères de jouer sur la route. Le lundi 31 août, dès 19 h 45, les Cobras se rendront à l'aréna Marcel-Bonin afin d'y disputer la victoire au Traffic de Joliette.



Alexandre Lachance sera l'un des vétérans au cours de la saison 2009-2010.

Des ateliers bénéfiques sur le cancer du sein

Le Centre de santé et de services sociaux du (CSSS) Sud de Lanaudière annonce qu'une nouvelle série d'ateliers thématiques pour les femmes atteintes du cancer du sein débutera en septembre.

Les rencontres, qui se dérouleront au Centre hospitalier Pierre-Le Gardeur, sont offertes en collaboration avec le Centre de coordination des services régionaux du Programme québécois de dépistage du cancer du sein. Ces ateliers s'adressent aux femmes atteintes d'un cancer du sein, peu importe l'étape de la maladie. Ils visent à favoriser une meilleure adaptation psychosociale ainsi qu'une amélioration de la qualité de vie. Les ateliers sont animés par deux travailleuses sociales et s'intéresseront à divers aspects des impacts de cette maladie chez la femme. Les sujets abordés au cours de ces rencontres seront l'histoire de la maladie, la démystification des idées et les perceptions, l'anxiété et les émotions associées, les changements, les pertes et les transitions, les impacts psychosociaux de la maladie, l'humour, le rire et le plaisir.

Les rencontres sont gratuites et se tiendront aux deux semaines, le lundi de 9 h à 11 h 30, à compter du 21 septembre. Pour y assister, les participantes doivent s'inscrire aux six ateliers au plus tard le 17 septembre. Pour plus d'information ou pour s'inscrire, il suffit de contacter Line Renaud au 450 654-7525, poste 23162. Un suivi individuel est également offert gratuitement aux femmes atteintes d'un cancer du sein ou en attente de diagnostic. Pour obtenir un rendez-vous, communiquez avec Line Renaud au numéro indiqué plus haut.

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE D'APPROBATION RÉFÉRENDAIRE
RÈGLEMENT NUMÉRO 1001-105

(Réduction des marges dans la zone 8770-89)

AVIS PUBLIC est donné par le soussigné, greffier de la Ville de Terrebonne, que suite à l'assemblée publique de consultation tenue le 10 août 2009, le Conseil a adopté le second projet de règlement numéro 1001-105 ayant pour objet de modifier le règlement de zonage numéro 1001.

Ce second projet de règlement numéro 1001-105 contient des dispositions qui peuvent faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées de la zone visée et de toute zone contiguë à celle-ci afin qu'un règlement qui les contient soit soumis à leur approbation conformément à la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

Une copie du second projet peut être obtenue, sans frais, par toute personne qui en fait la demande, au bureau du greffier, au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

Une telle demande vise à ce que le règlement contenant ces dispositions soit soumis à l'approbation des personnes habiles à voter de la zone à laquelle il s'applique, ainsi que de celles de toute zone contiguë d'où provient une telle demande valide.

Objet du second projet de règlement

Les dispositions du second projet de règlement numéro 1001-105 qui peuvent faire l'objet d'une demande consistent à :

- remplacer pour la zone 8770-89 (zone située à l'intérieur du périmètre délimité par le chemin Forest, la rue Beauchemin, la rue Rodrigue, la rue du Limier et la zone verte, en excluant la zone 8770-57) la charte des marges de la classe B par la charte des marges de la classe A afin de réduire les marges minimales applicables, et ce, comme suit :
  - marge avant : 6 mètres au lieu de 8 mètres;
  - marge avant secondaire : 4,5 mètres au lieu de 8 mètres;
  - marges latérales : 1,5 et 2 mètres au lieu de 3 et 6 mètres;
  - marge arrière : 7,5 mètres au lieu de 15 mètres.

Conditions de validité d'une demande

Pour être valide, toute demande doit:

- indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;
- être reçue au bureau de la municipalité au plus tard le jeudi 3 septembre 2009, à 16 h 30;
- être signée par au moins 12 personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre elles si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'excède pas 21.

Personnes intéressées

Est une personne intéressée toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit l'une des conditions suivantes:

- être domiciliée dans la zone d'où provient la demande depuis le 10 août 2009 et, depuis six (6) mois, au Québec; OU
- être, depuis au moins douze (12) mois, le 10 août 2009, le propriétaire d'un immeuble ou l'occupant d'un établissement d'entreprise, au sens de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1), situé dans le secteur d'où provient la demande ET
- l'inscription est conditionnelle à la réception par la municipalité d'un écrit par le propriétaire ou l'occupant demandant cette inscription.

Conditions supplémentaires particulières aux personnes physiques à remplir le 10 août 2009:

- être majeur et de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Conditions supplémentaires aux copropriétaires indivis d'un immeuble et aux cooccupants à remplir le 10 août 2009 :

- être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise dans la zone d'où peut provenir une demande depuis au moins douze (12) mois;
- être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins douze (12) mois comme celui qui a le droit de signer la demande en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. La procuration doit avoir été produite ou être produite avec la demande.

Conditions supplémentaires d'exercice du droit de signer une demande par une personne morale:

- toute personne morale doit désigner, par résolution, parmi ses membres, administrateurs ou employés, une personne physique qui, le 10 août 2009 est majeure et de citoyenneté canadienne et qui n'est pas en curatelle. La résolution, ainsi transmise, est considérée comme une demande d'inscription à la liste référendaire.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne intéressée à plus d'un titre, conformément à l'article 531 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

QUE les renseignements permettant de déterminer quelles sont les personnes intéressées ayant le droit de signer une demande peuvent être obtenus au bureau du Greffier.

Absence de demandes

Les dispositions du second projet qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

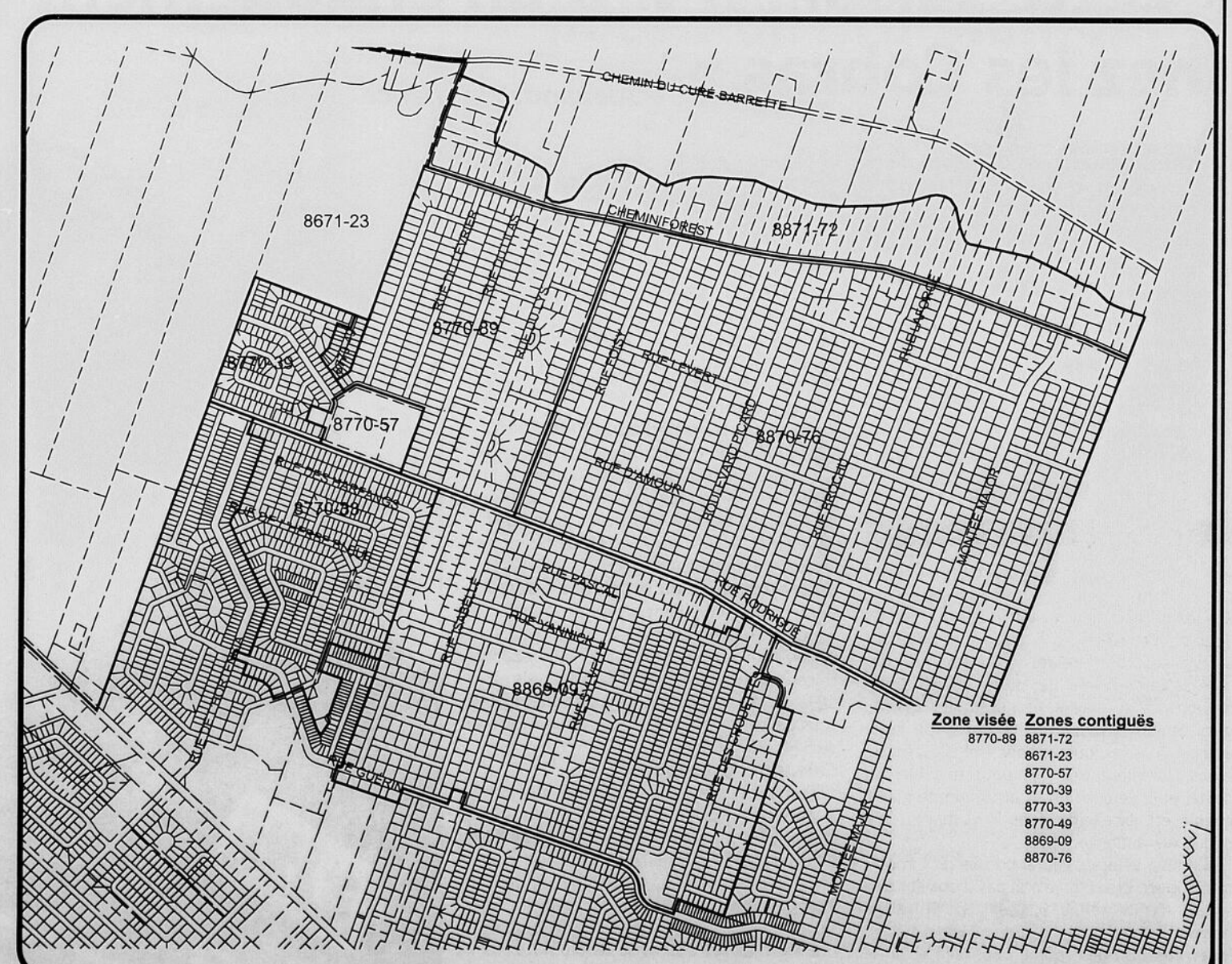
Consultation du projet

Le second projet peut être consulté au bureau du Greffier, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

Donné à Terrebonne, ce 26e jour du mois d'août 2009.

Le greffier,

Denis Bouffard, avocat



LE FAMEUX Guide Rouge 2009 - 2010 est arrivé !



Le plus consulté,
Le plus pratique,
Le plus complet
depuis 55 ans !

Tout pour tous !

On l'aime pour son Guide Gourmand



On l'aime pour son Guide vert



On l'aime aussi pour son site internet utile
www.guide-rouge.ca

Une autre production de votre populaire journal La Revue 50 ans

Pensez à l'environnement
et recyclez votre Guide de l'an passé
Mère nature l'appréciera

26
26
26

En selle pour le championnat

L'Association de Performance Western de Lanaudière (APWL) a organisé, durant la saison 2009, huit concours présentant une soixantaine de chevaux chaque fois. C'est à la suite de ces différents concours de l'APWL que se sont qualifiés les cavaliers qui formeront la délégation lanaudoise au Championnat Provincial West Feria les 28, 29 et 30 août, à Sorel-Tracy.

L'équipe du championnat est constituée de cavaliers âgés de 9 à 56 ans et qui proviennent de 13 municipalités différentes de la région, dont Terrebonne, sans compter les divers cavaliers d'autres régions qui ont rejoint les rangs de l'APWL. Ainsi, 27 cavaliers ont été sélectionnés pour les 20 épreuves qui se dérouleront lors du championnat provincial.

L'APWL essaiera de renouer avec les honneurs en remportant le titre de championne régionale, titre qu'elle n'a pas obtenu depuis quelques saisons. Tous les espoirs sont permis, puisque l'an dernier, Lanaudière a terminé au deuxième rang derrière la délégation du Saguenay–Lac-Saint-Jean.

Comme chaque année, l'esprit sportif sera également récompensé. L'APWL décorera l'écurie lanaudoise sur le thème des friandises et organisera une épluchette de blé d'Inde le samedi soir afin de réunir tous les cavaliers, leur famille et leurs amis.

L'accès au site de Sorel-Tracy est gratuit toute la fin de semaine. Que vous soyez amateurs de chevaux, cavaliers chevronnés ou bien Lanaudois de cœur, vous pourrez apprécier le spectacle offert par un concours de niveau provincial.

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE D'APPROBATION RÉFÉRENDAIRE
RÈGLEMENT NUMÉRO 1001-107

AVIS PUBLIC est donné par le soussigné, greffier de la Ville de Terrebonne, que suite à l'assemblée publique de consultation tenue le 10 août 2009, le Conseil a adopté le second projet de règlement numéro 1001-107 modifiant le règlement de zonage numéro 1001.

Ce second projet de règlement numéro 1001-107 contient des dispositions qui peuvent faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées afin qu'un règlement qui les contient soit soumis à leur approbation conformément à la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.*

Ainsi, une demande relative aux dispositions ayant pour objet:

➢ de modifier la grille des usages et des normes de la zone 8967-38 (partie de la rue Rodrigue et montrée au plan joint) afin de permettre l'usage suivant : « classe D – multifamiliale 4 à 6 logements » et insérer le cadre normatif applicable à cette classe,

peut provenir des personnes intéressées de la zone visée 8967-38 et de ses zones contiguës 8868-61, 8967-29 et 8968-42, ces zones sont montrées sur le plan ci-joint.

Une telle demande vise à ce que le règlement contenant cette disposition soit soumis à l'approbation des personnes habiles à voter de la zone à laquelle il s'applique et de celle de toute zone contiguë d'où provient une demande valide à l'égard de la disposition.

Conditions de validité d'une demande

Pour être valide toute demande doit:

- indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;
- être reçue au bureau de la municipalité au plus tard le jeudi 3 septembre 2009, à 16 h 30;
- être signée par au moins 12 personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre elles si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'excède pas 21.

Personnes intéressées

Est une personne intéressée toute personne qui remplit l'une des conditions suivantes:

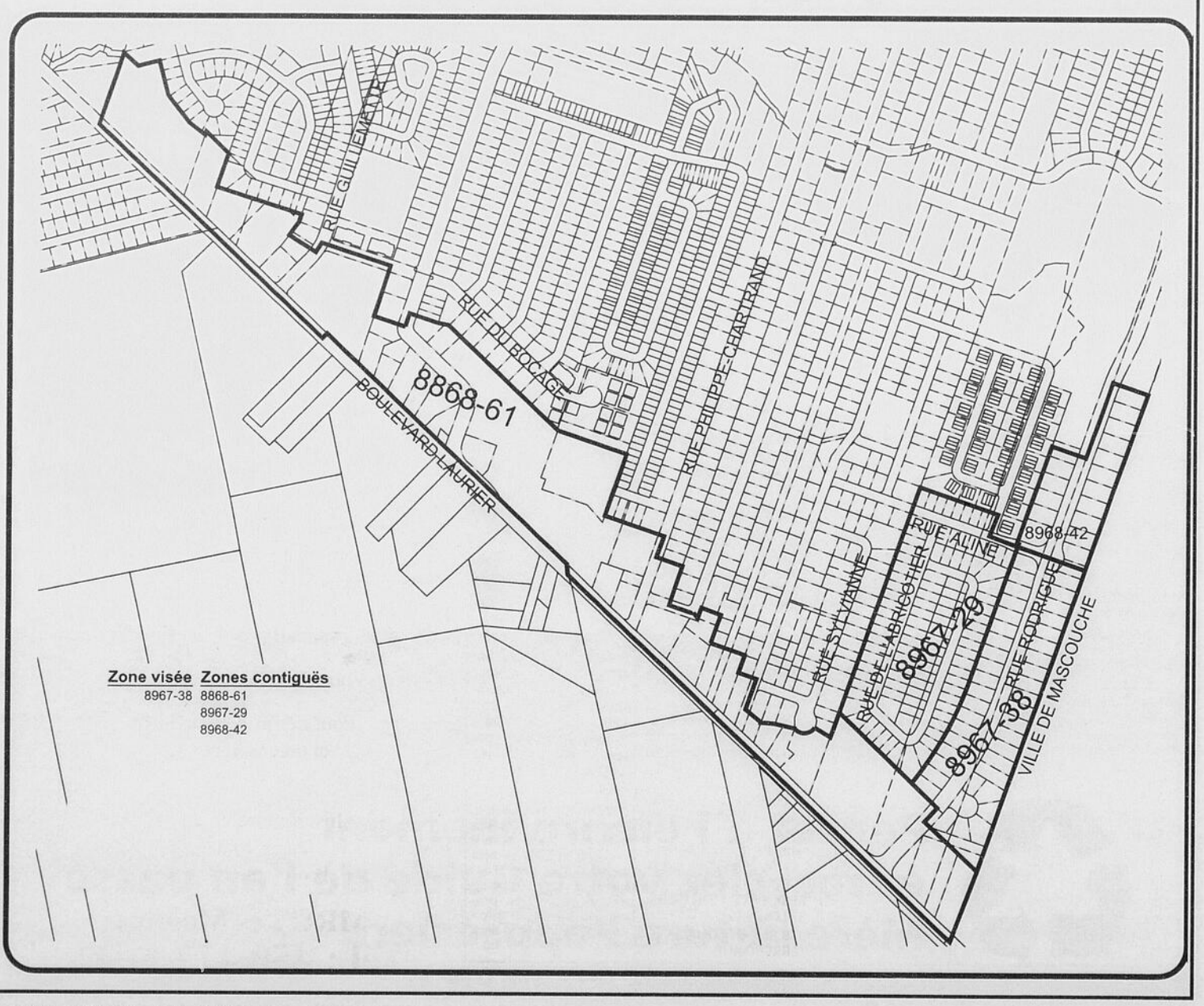
- être domiciliée dans la zone d'où provient la demande depuis le 10 août 2009 et, depuis six (6) mois, au Québec; OU
- être, depuis au moins douze (12) mois le 10 août 2009, le propriétaire d'un immeuble ou l'occupant d'un établissement d'entreprise, au sens de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1), situé dans la zone d'où provient la demande ET
- l'inscription est conditionnelle à la réception par la municipalité d'un écrit par le propriétaire ou l'occupant demandant cette inscription.

Conditions supplémentaires particulières aux personnes physiques à remplir le 10 août 2009:

- être majeur et de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Conditions supplémentaires aux copropriétaires indivis d'un immeuble et aux cooccupants:

- être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise dans la zone d'où peut provenir une demande depuis au moins douze (12) mois;
- être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins douze (12) mois comme celui qui a le droit de signer la demande en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. La procuration doit avoir été produite ou être produite avec la demande.



Conditions supplémentaires d'exercice du droit de signer une demande par une personne morale:

- toute personne morale doit désigner, par résolution, parmi ses membres, administrateurs ou employés, une personne physique qui, le 10 août 2009 est majeure et de citoyenneté canadienne et qui n'est pas en curatelle. La résolution, ainsi transmise, est considérée comme une demande d'inscription à la liste référendaire.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne intéressée à plus d'un titre, conformément à l'article 531 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

QUE les renseignements permettant de déterminer quelles sont les personnes intéressées ayant le droit de signer une demande peuvent être obtenus au bureau du Greffier.

Absence de demandes

Les dispositions du second projet qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

Consultation du projet

Le second projet peut être consulté et/ou une copie obtenue, sans frais, au bureau du Greffier, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

Donné à Terrebonne, ce 26e jour du mois d'août 2009.

Le greffier,

Denis Bouffard, avocat

Original défectueux

PETITES ANNONCES

la Revue

964-4449

PAIEMENT COMPTANT AU COMPTOIR:
231, Ste-Marie, Terrebonne

VOS PETITES ANNONCES sont sur INTERNET
GRATUITEMENT AVEC LA REVUE
www.larevue.qc.ca

Les annonceurs sont priés de bien vérifier leur première parution. Le journal La Revue ne se rend responsable que de la première parution. Toute réclamation ne peut en aucun cas dépasser le montant réclamé pour cette annonce. En cas d'annulation, la première semaine n'est pas remboursable.

AU COQ
LIVRAISON 964-4419
2370, chemin Gascon (Angle autoroute 640)
940, Montée Masson (coin des Ancêtres)
4 REPAS À GAGNER!
(il suffit de placer une annonce classée)
GAGNANTS AU COQ
Lucien Thivierge/Nicole Layette

Autos à vendre 5

200$ A 2000$, achat véhicules pour route, reçu de la SAAQ (ATAC), exigez-le, vendons véhicules à partir de 500$, achetons aussi ferraille 110$ et+, prix par téléphone, aucune négociation, remorquage gratuit, 514-266-3946.

A-A ACHAT AUTO avec argent pour route ou ferraille, 7/jours, vendons auto 300$ à 3,000$, vendons pneus, batteries usagées. Remorquage/Stéphane 450-477-9689.

A-A-A ACHAT, AUTO, CAMION, PIECES ACCIDENTEES, DE 0$ A 500$ COMPTANT. ++++, REMORQUAGE GRATUIT, 7JOURS/7. ALAIN REMORQUAGE LA PLAINE, 514-232-3431.

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2003 à 2008, léger dépôt, aucun endosseur. Automobile Brisson au 514-894-2236 www.automobilesbrisson.com.

SUBARU OUTBACK 2003, toute équipée, 130,000km, 11,500$, une seule propriétaire, 450-964-2113.

TRANSMISSION AUTOMATIQUE reconstruite Dodge et autres marques à bons prix, possibilité de pose, 25ans d'expérience. 450-968-0461.

Camions à vendre 15

CAMION CHEVROLET 1998, (CUBE), 5.7L, 4,000$, après 17 heure, 450-477-3440.

Ferraille 33

ACHAT AUTO CAMION
Pour pièces
Payons 100$
minimum comptant
Remorquage **gratuit**
Reçu SAAQ
450 478-7998
514 586-7998

À vendre Divers 40

CLIMATISEURS, CUISINIERES, réfrigérateurs, laveuses, sécheuses, micro-onde blanc. Réparation à domicile. Pièces au comptoir. Electro 2400, 2400, Ste-Marie, Mascouche, 450-474-0312.

1 VELO ELECTRIQUE, (Ecolo-Cycle), Valeur 1500$, vend 475$, 450-477-7715.

2 FAUTEUILS INCLINABLES, couleur sable, comme neufs, traités anti-tache, payé 1,200$ laisserais pour 475$/l'ensemble, 514-892-0035.

2 LITS ELECTRIQUES à l'état neuf, 39poX80po., manettes de contrôle pour position et massage, 1,500$/l'ensemble négociable, 450-720-0545.

Absolument besoin de pépines, petits Bulls, excavatrices, lifts, trailers avec chargeuse, backo, souffleuses, tracteurs de ferme et accessoires. Payons bon prix comptant, contactez Mario 450-831-8448.

BAIN TOURBILLON en coin, 5X5 en bon état, 500$,450-492-0574.

CABANON (remise à jardin) 10X12 1,599$, 10X16, 1,849$, 12X16, 2,099$, 15X20, 2,999$, 15X30, 4,499$, 20X30, 5,899$ autres grandeurs disponibles, livraison gratuite et installation gratuite. RBQ 8213-9338-04, 450-632-0007.

CAUSEUSE EN CUIR NOIR, bon état, 300$, Johanne, 450-582-4738.

CEDRES POUR HAIES, semi cultivés de qualité supérieure, 2 à 3 pi. et plus, 3.29$/ch. livré. 1-888-986-2593.

CHAISE HAUTE de bébé, 30$. balançoire électrique Fisher Price, 40$, 450-474-5350.

COUVERCLES POUR SPA. Prix et qualité imbattables. Disponibles dans toutes les formes et couleurs. Composez le 1-866-565-5252. www.thecoverguy.com/francais.php.

CUISINIERE électrique Kelvinator, amande, four auto-nettoyant, en parfaite condition, très propre, 85$, 450-471-3610.

ENSEMBLE DE MEUBLES audio de qualité (neuf) avec colonnes et tables de salon en merisier de couleur mocha du fabricant québécois Adabeau Design Inc. Valeur de vente 2,900$ taxes incluses, Prix demandé 1,900$ 514-821-6005.

Divers à vendre 40

LES GOUTTIÈRES BERNIER
Garantie 25 ans
Vente
Installation
Nettoyage
Estimation gratuite
514 622-3447
RBQ: 5589-4653

Achat et Vente
MEUBLES USAGÉS, ANTIQUITÉS
Cadres, tables, buffets, accessoires
Payons en argent.
805, mtée Masson
Marché aux Puces
Terrebonne
450 471-9501

ENSEMBLE NEUF de salle à dîner, 7mcx avec 2 panneaux et buffet, merisier, couleur mocha, fabricant québécois Adabeau Design. Jamais été utilisé et comprend 6 chaises avec table 38" x 52" (76"de longueur avec les panneaux.) Valeur de 3,214.68$ taxes incluses, prix demandé 2,300$, 514-821-6005.

FAUTEUIL NEUF en cuir de marque El-Ran de style bergère, n'a jamais été utilisé, Inclinable et très confortable en cuir véritable. D'une valeur de 1861.39$ taxes incluse. Prix demandé 1,200$. 514-821-6005,

LATTES DE CLOTURE en liquidation, fermeture d'entreprise, choix de couleur et de hauteur, 514-559-6808.

Les bâtiments Future Steel, durables, fiables, structures complètement en acier. Fabriquées spécialement pour vos besoins et exigences. Directement de l'usine avec des prix abordables. Appelez-nous sans frais au 1-888-534-2121 poste 257 pour une brochure gratuite.

TABLE DE CUISINE en bois massif, 6pi. de long, 4 chaises, 200$ négociable, 514-887-4119, 514-928-9119.

Vente de garage 50

VENTE DE GARAGE chez Clown Bibi, plusieurs tables, c'est un rendez-vous, 5 et 6 septembre, comme Bibi sera présente, surprise pour les enfants, 6690, Stéphane, La Plaine, 450-478-5929.

Animaux à vendre 55

CHIOTS DEMANDES, Nous adopterions des portées de chiots, allons chercher gratuitement, 450-666-1228.

SAUVEZ UN CHAT! Chats de tous âges, opérés vaccinés, aussi chatons pour adoption, 450-666-0271, si répondeur laissez message.

On demande 65

*****RAMASSONS GRATUITEMENT***** de la cave au grenier, ramassons jouets, aussi piscine, métal, BBQ, sauf matelas et divan. 450-471-6193, pagette: 514-859-1768.

On recherche 70

$$$$$$$$$ACHAT DE VTT, 4 roues 1985 à 2009, 2x4, 4x4 et sport. Payons meilleurs prix comptant, nous nous déplaçons. En affaires depuis 1994 VTT Martin . 819-364-2578 Achat, vente, échange.

Avis légaux 80

AVIS DE DISSOLUTION

PRENEZ AVIS que la compagnie **Entreprise F. Duchesne Inc.,** ayant son siège social au 2762, rue Maurice, Terrebonne, Qc, J6V 1A8, demandera au Registraire des Entreprises de la Province de Québec la permission de se dissoudre.
François Duchesne,
Président
26 août 2009

la Revue 50 ans DE COEUR ET D'ACTION 1959-2009
www.larevue.qc.ca

AVIS DE DISSOLUTION

PRENEZ AVIS que la compagnie **Garage G.R. Houle Inc.,** ayant son siège social au 1252, boulevard St-Henri à Mascouche, Qc, J7K 2N1, demandera au Registraire des Entreprises la permission de se dissoudre.
Gisèle Houle,
présidente
Mascouche, 10 août 2009

Cours 85

COURS DE MUSIQUE PRIVES pour adulte. Piano et/ou clavier. Domicile ou studio. 21 ans d'expérience. Premier cours gratuit. Claude 450-964-7162.

COURS DE PEINTURE A L'HUILE ambiance agréable et détente, Mascouche, petit groupe, 450-966-9725.

COURS DE PEINTURE A L'HUILE ambiance agréable et détente, Mascouche, petit groupe, 450-966-9725.

LA CIGALE MUSICALE pour un enseignement de qualité, cours de guitare, base, piano, batterie chant et plus, info: 514-966-4742.

la Revue 50 ans DE COEUR ET D'ACTION 1959-2009
www.larevue.qc.ca

Cours 85



École de langues Lucia Tavarozzi

Vous désirez Améliorez votre Anglais !

Spécialités de L'école :

- Aide à la réussite scolaire
- Programmes du Ministère
- Primaire/secondaire
- Aide aux examens du MEQ
- Cours pour adultes
- Conversation, grammaire...
- Formation aux entreprises
- Groupes 5 à 6 élèves
- Cours de jours/ soirs
- Cours samedi

Formation à votre rythme !

Pour des prix compétitifs et un enseignement de qualité !

Inscriptions en cours !
Places limitées !
Professeure Agréée

MRC Les Moulins
Tél : 450 477-8632

Cours 85

FORMATION PROFESSIONNELLE

Cours *Santé et sécurité générale sur les chantiers de construction*
(Carte ASP construction)

Formation : mardi et jeudi
19 h à 22 h 15
Centre de formation professionnelle des Moulins
450 492-3551 poste 2536

École de peinture à l'huile Suzanne Gregory
Cours de peinture à l'huile, de pastel et de dessin (adulte et enfant)
Professeur diplômé.
École de bonne réputation
450 474-1631

"L'ATELIER DES FEMMES" COURS DE PEINTURE A L'HUILE ET TECHNIQUES MIXTES, professeure d'expérience diplômée en Arts, petits groupes, tous niveaux, après-midi ou soir, Monique Langevin, 450-477-0197.

NOUVELLE TECHNIQUE, cours de pose d'ongles professionnel, privé ou semi-privé, Lorraine 450-439-3896, 514-688-7334.

A DOMICILE, cours personnalisés, piano, clavier, possibilité d'essai avant septembre, avec ou sans clavier, enfants, adultes, professeure diplomée, Reine 450-477-6956.

ANCIENNE INSTITUTRICE sociable et sérieuse, propose cours particuliers pour révision, apprentissage ou approfondissement de l'anglais, pour enfant de 5 à 10 ans. Possibilité de déplacement, Gina, 450-474-2000, 514-730-5486.

COURS D'ANGLAIS pour enfants à La Plaine de 6 à 15 ans, pré-débutant ou débutant et intermédiaire, (lecture, compréhension, grammaire, vocabulaire, composition, oral) 40$ pour matériel, 70$/mois (cours), 514-710-3181, places limitées.

COURS DE GUITARE, avec professeur diplômé de UdM., enregistrement sur CD avec trame d'accompagnement des pièces étudiées. Appelez Martin au 514-826-5461 et venez me rencontrer.

COURS DE PEINTURE à l'huile à Mascouche, début en septembre, le jeudi soir ou samedi matin, Marie-Josée 450-722-1583.

COURS DE PEINTURE, huile et acrylique, Louise 450-477-2732.

COURS PRIVES, RECUPERATION, aide aux devoirs, primaire, enseignante diplômée 450-474-6304.

Chambres à louer 90

1 CHAMBRE A LOUER, sous-sol, non-nourrit, lavé, câble et téléphone fournis, pour travailleur seulement, libre immédiatement, références, personne seule,75$/semaine, 450-471-9382.

la Revue 50 ans DE COEUR ET D'ACTION 1959-2009
www.larevue.qc.ca

CHAMBRE A LOUER libre immédiatement, avec références, non-fumeur, pas boisson, 450-961-9361.

LACHENAIE CHAMBRE dans maison neuve, près des services, possibilité de stationnement, 400$/mois, libre, 514-235-6004.

MASCOUCHE, grande maison meublée à partager comprenant: Laveuse, sécheuse, lave-vaisselles. Grande chambre comprenant: Tv, câble, ordinateur, Internet, films Dvd, Mp3, téléphone avec interurbains illimités. Non fumeur seulement. 125$/semaine, Robert 514-998-0168.

TERREBONNE HAUTE-VILLE, chambres tout inclus, stationnement et patio, 125$/semaine, très propre, 514-262-4492.

TERREBONNE, SECTEUR LA PLAINE, chambre à louer, 100$/sem., demander diane, 450-477-4906.

VIEUX-TERREBONNE près de toutes commodités, 90$/semaine, 450-964-5116, 450-964-1657.

Chambres et Pensions 95

PENSION ET GRANDE CHAMBRE avec salle de bain privée pour couple retraité autonome, milieu familial, plusieurs services inclus, libre maintenant, 450-419-3377.

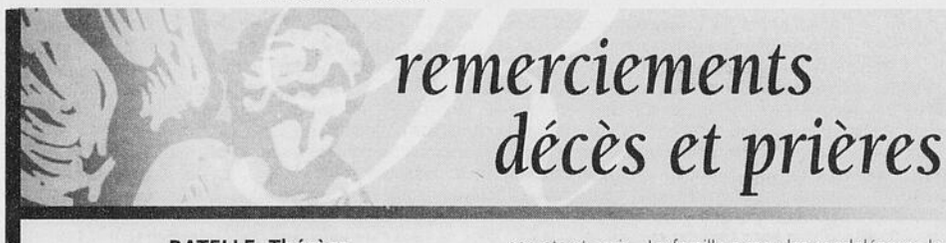
Rencontres 101

EXCLUSIF: Le seul vrai réseau de dialogues et rencontres directes au Québec! Les plus jolies filles vous attendent pour des aventures inoubliables. Goûtez la différence...Abonnés Rogers,Bell ou Fido, faites le #(carré)6969. Sinon: 1-866-552-8505. Vous êtes curieux d'entendre quelles merveilleuses rencontres sont possibles? Abonnés Bell mobilité, faites le #3333 l'aventure est au bout de la ligne...

Si vous voulez boire et le pouvez c'est votre affaire. Si vous voulez arrêter et ne le pouvez, c'est notre affaire.
ALCOOLIQUES ANONYMES
TÉL.: 450-629-6635

Astrologie 102

45 ans d'expérience avec Justine, 48 ans d'expérience avec Claudette, 44 ans d'expérience avec Francine, 42 ans d'expérience avec Marie-Huguette. Nous sommes Clairvoyantes, Tarotlogues et Numérologues. Nous avons atteint un niveau d'expérience supérieur à toutes concurrences. Vous serez surpris par la qualité exceptionnelle du service et de l'extrême précision de nos prédictions. Cet appel pourra changer votre vie concernant la santé, l'amour, l'argent, la naissance. 3.79$min. 7 jours 24h (TEMPS GRATUITS) 1-900-451-5276.



RATELLE, Thérèse
1928-2009

À Terrebonne, le 13 août 2009, à l'âge de 81 ans, est décédée Mme Thérèse Ratelle, épouse de M. André Tellier. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants et leurs conjoints(es), ses petits-enfants, ses arrière-petits-enfants, neveux et nièces ainsi que de nombreux autres parents et amis. L'inhumation a eu lieu le samedi 22 août 2009 au cimetière de Terrebonne. Des dons au Centre Hospitalier Pierre Le Gardeur seraient appréciés. Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC
939 RUE ST-LOUIS
TERREBONNE

LITWIN, John
1968-2009

À Terrebonne, accidentellement, le 14 août 2009, à l'âge de 41 ans, est décédé John Litwin. Il laisse dans le deuil Josée Aubry, ses parents Steve Litwin et Lucie Bernier, sa sœur Suzanne (Normand Masse), son frère Dave ainsi que de nombreux autres parents et amis. Une réunion de prières a eu lieu le dimanche 23 août 2009 au salon. Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC
939 RUE ST-LOUIS, TERREBONNE

AUBRY, Vincent
2006-2009

À Ste-Anne-des-Plaines, le dimanche 16 août 2009, à l'âge de 2 ans, est décédé Vincent Aubry. Il laisse dans le deuil ses parents Marc Aubry et Roxanne Grenier, ses frères Cédric et Étienne, ainsi que de nombreux autres parents et amis. La famille a reçu les condoléances le samedi 22 août 2009 au salon. Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC
939 RUE ST-LOUIS, TERREBONNE

FARLY, Michel
~~**1939-2009**~~

À Terrebonne, le 22 août 2009, à l'âge de 70 ans, est décédé M. Michel Farly, époux de Mme Mariette Ménard. Outre son épouse, il laisse dans le deuil son fils Patrick (Mélanie Émond), ses petites-filles Florence et Sarah-Jeanne, ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs ainsi que de nombreux autres parents et amis. La famille accueillera parents et amis le jeudi 27 août 2009 de 14h00 à 17h00 et de 19h00 à 21h00. Une réunion de prières aura lieu à 21h00 au salon. Direction funéraire :
RÉSIDENCE FUNÉRAIRE ST-LOUIS INC
939 RUE ST-LOUIS, TERREBONNE



Prière au Sacré-Coeur

Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde par les siècles et les siècles.
Amen.

Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos voeux seront exaucés, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue. S.B.

Pour une insertion dans cette rubrique, contactez Annnie au **964-4449**

LE PLUS GRAND MC, pour l'environnement

Soucieuse des changements climatiques et de la conservation des ressources naturelles, La Revue travaille fort à réduire sa consommation de papier en vous informant de tout dans une seule édition.



la Revue 50 ans DE COEUR ET D'ACTION 1959-2009
DÉCOUVREZ 55% PLUS D'INFORMATION CHAQUE SEMAINE!
Le plus GRAND hebdo indépendant et gratuit au Québec
www.larevue.qc.ca 450 964-4444

26

OFFRES D'EMPLOIS

PORTES DE GARAGE

GRANDMAISON et fils

Nous recherchons

SOUDEUR-ASSEMBLEUR

Avec ou sans expérience

TECHNICIEN DE PORTES DE GARAGES CERTIFIÉS

Téléphoner entre 8h et 16h au 450 462-2085
Télécopieur : 450 462-1922
Courriel : ent.j-guygrandmaison@sympatico.ca

Besoin distributeur

pour la distribution du sac de la semaine (mercredi) et fin de semaine (vendredi ou samedi) pour le secteur de Lachenaie, Grande Allée.
800 portes à distribuer.
Besoin véhicule mini-van.

Pour informations veuillez contacter Marilou
450-477-4242

AUTOBUS R & M

Poste permanent
Chauffeurs d'autobus
pour circuits et voyages nolisés

Exigences : permis classe 2
et métier unique obligatoirement

450 433-2666

ACCOMPAGNATRICE ET MENAGE OCCASIONNEL, je recherche une personne pour m'accompagner dans mon travail et faire mon ménage à l'occasion, travail facile, 2 jrs de 4 heures, 60$/jr, possibilité transport, Sylvain, 514-212-2989.

ANIMATEUR ANIMATRICE pour maison des jeunes à Lachenaie, expérience milieu jeunesse ou tout autre expérience pertinente, temps plein 30h semaine, disponible de jour et de soir, début de l'emploi 1er septembre. Envoyer cv, lachenaie action jeunesse au soin du comité de sélection, 1735, rue Rochon, Terrebonne, Qc, J6W 5N9, télécopieur, 450-964-1211, courriel: lajmaisondesjeunes@videotron.ca.

Académie Ste-Thérèse

École privée est à la recherche de :

SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE
RECHERCHÉE

Description de la tâche :
Réception des appels et des clients
Travail de secrétariat et gestion des arrivées et des départs des enfants

Qualifications requises :
Une personne dynamique, ayant un sens de l'organisation très développé, avec une facilité à gérer divers dossiers de front. Également, cette personne doit être capable de travailler sous pression.

Expérience requise :
Expérience en secrétariat de 3 ans requise
Expérience dans un milieu similaire ou au service à la clientèle serait un atout
Être titulaire d'un diplôme de 5e secondaire option secrétariat, DEP en secrétariat, ou titulaire d'un certificat d'équivalence reconnu.
Connaissance des logiciels Word, Excel, Access
Connaissance du logiciel Plurilogic (un atout)
Bilinguisme

Total d'heures 39h / sem / 260 jours
Salaire : entre 12,80$ et 16,80$ / selon expérience.

S.V.P., veuillez envoyer votre curriculum vitae par couriel à l'adresse suivante avant le 1er septembre 2009
emplois@academie.ste-therese.com
ou par télécopieur au 450 434-1130

L'Académie Ste-Thérèse inc. applique un programme d'accès à l'égalité à l'emploi et invite les femmes, les autochtones, les minorités visibles, les minorités ethniques et les personnes handicapées à présenter leur candidature.

Seuls les candidats choisis seront appelés en entrevue.

LES CLINIQUES PHYSIOERGO+

POSTE D'ERGOTHÉRAPEUTE

BONUS DE SIGNATURE DE CONTRAT

Clinique privée à Lachenaie face à l'hôpital
Salaire compétitif
Nombreux avantages sociaux
Poste à temps plein ou partiel
Grand département fenêtré
Équipe multidisciplinaire
Orthopédistes

Pour plus de renseignements :
Courriel : physioergo@videotron.ca
Tél.: 514 973-0415 (Nancy Aubin)

TECHNICIENS (NES) DE LABORATOIRE

Jean Coutu

M. François Otis et M. Alexandre Deslauriers
Pharmaciens affiliés

Vous aimez le contact avec la clientèle, êtes disponible les soirs et fins de semaines et désirez expérimenter le travail dans un laboratoire rénové avec une équipe dynamique?

Venez vivre l'expérience Coutu!

Nous sommes à la recherche de techniciens(nes) de laboratoire à temps partiel et à temps plein avec un minimum de 1 an d'expérience. Faites parvenir votre cv par télécopieur le plus tôt possible à M. François Otis au

450 492-0813

930, boul. des Seigneurs
Terrebonne J6W 1V1

Le Petit Gym

Instructeur(e)
Temps plein et partiel

- Expérience avec les enfants
- Connaissance de la gymnastique ou autres sports
- Bon communicateur
- Bonne connaissance de l'anglais

Envoyer c.v. à nadia@lepetitgym.ca
Site web : www.lepetitgym.ca

METRO

Alimentation Jacques Leclerc

Recherche
BOUCHER AVEC EXPÉRIENCE
Disponible en tout temps

Contactez Martin Dionne
Gérant de viande
450 471-3353

QUÉBEC EN FORME
VIS TON ÉNERGIE

OFFRES D'EMPLOI

Le regroupement de partenaires **QUÉBEC EN FORME LA PLAINE**, projet soutenu par Québec en Forme , dont la mission est de contribuer à favoriser l'adoption et le maintien d'une saine alimentation et d'un mode de vie physiquement actif chez les jeunes de La Plaine, de la naissance à 17 ans inclusivement, est à la recherche de candidats et candidates pour les postes suivants :

4 animateurs sportifs (13,00$ / heure)

Animer et élaborer des séances de psychomotricité à des groupes d'enfants de 4 à 6 ans, provenant du milieu scolaire et communautaire (formation offerte par Québec en Forme); Élaborer et animer des activités récréatives et sportives à des jeunes de 6 à 12 ans pendant les périodes de récréation et de dîner;
Travailler en collaboration avec les partenaires concernés (scolaire, municipal, communautaire, etc.);
15 à 20 heures (de jour) par semaine de septembre 2009 à juin 2010.

Instructeur de conditionnement physique (15,50$ / heure)

Superviser et animer la salle de conditionnement physique de la Maison des Jeunes de La Plaine pour les adolescents de 12 à 17 ans
Élaborer des programmes d'entraînement qui favorisent le développement global du jeune.
Deux soirs par semaine (de 16h à 20h + préparation) de septembre 2009 à mars 2010.

Si vous possédez une formation et/ou une expérience pertinente pour l'un ou l'autre de ces postes, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae accompagné d'une lettre de motivation avant le 29 août 2009 à l'adresse suivante :
Québec en Forme La Plaine - 5900, rue Rodrigue - Terrebonne (Québec) J7M 2C1
Ou par courriel : moulins@regroupement.quebecenforme.org
(Veuillez noter que nous ne communiquerons qu'avec les candidats retenus pour une entrevue.)

PM Patrick Morin
LE CENTRE DE LA RÉNOVATION
Des gens constructifs

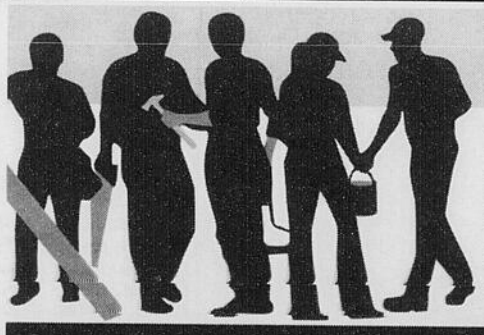
St-Paul-de-Joliette

Conseiller/Conseillère en dotation

Temps plein, Centre administratif

Le Groupe Patrick Morin est présentement à la recherche d'un (e) conseiller (re) en dotation. En fonction des orientations du directeur des ressources humaines, le conseiller ou la conseillère sera responsable des activités stratégiques et opérationnelles en matière de dotation. Il ou elle aura comme principaux objectifs d'apporter un support aux gestionnaires, développer une expertise à l'interne au niveau de la dotation et de mettre en place des méthodes innovatrices afin de promouvoir le Groupe Patrick Morin comme employeur de choix et ainsi, améliorer la visibilité de la compagnie auprès de candidats potentiels.
Vous êtes titulaire d'un baccalauréat en gestion des ressources humaines ou en relation industrielle et possédez une expérience d'au moins 3 ans en dotation. Vous possédez un excellent sens de l'organisation, de créativité, un excellent jugement et un bon sens de l'analyse. Vous avez un bon esprit d'équipe, de bonnes relations interpersonnelles, une excellente communication et vous faites preuves de confidentialité. Finalement, vous possédez une bonne connaissance de la suite Office et vous êtes membres de l'Ordre des CRHA (atout). Voilà un emploi qui est fait pour vous!

Horaire du lundi au vendredi de jour



Faites partie de *notre équipe*

- **Un salaire concurrentiel**
- **Un plan d'assurances collectives**
- **Un régime de retraite**
- **Un boni annuel**
- **Un programme de vacances avantageux**
- **De la stabilité en emploi**
- **De l'autonomie et de la participation.**

Voilà quelle est notre offre !

Télécopieur : 450 752-4588 / Courriel : emploi@patrickmorin.com

---

lub Express

Lub Express inc. est un centre de changement d'huile rapide en 10 minutes, sans rendez-vous. Nous effectuons aussi l'entretien léger de tous véhicules.

Lub Express est présentement à la recherche de 1 technicien pour sa succursale de Terrebonne.

Technicien – Homme de service

Compétences requises:

- Connaissance de la mécanique automobile
- Honnêteté
- Bilinguisme (si possible)
- Minutieux dans son travail
- Bonne esprit d'équipe
- Bon vendeur
- Aimer le public

Nous offrons :

- De la formation
- L'habillement
- L'assurance collective sans frais pour l'employé

Pour Terrebonne veuillez envoyer votre C.V . à Steven

Par télécopieur *450 961-9274*
Par la poste *1417, chemin des Anglais Terrebonne, Québec J6X 4G3*

Courriel : lub@lubexpress.ca

Votre imprimeur
IMPRIMERIE L'IMPRESSION

GRATUIT* 500 cartes d'affaires, 4 couleurs, recto (impression seulement) avec tout achat de 250 $ et plus d'impression (taxes en sus) * seulement sur présentation de ce coupon

Utilisez notre service HYBRIDE *en entreprise*

information@alimpression.ca • **450 968-2494**

Astrologie 102

ALEXANNE ET ELISABETH, VOYANCE 100% GRATUITE SUR www.visiondufutur.com Tél.: 1-900-783-6677 (2.90$/min)Depuis un cellulaire: #5566.

Alissa, voyance naturelle, prédictions claires et explicites. 20 ans d'expérience.. Tél.:1-900-548-7777 (2.90$/min.)Depuis un cellulaire# 5566.

ANTOINE, COACH-MEDIUM, AIDE PERSONNALISÉE EFFICACE, ACCOMPAGNEMENT SÉRIEUX, EXPERTISE ÉSOTÉRIQUE. TÉL.: 1-900-783-2525(2.90$/min.)Depuis un cellulaire: #5566.

AVEC MEDIUM QUEBEC retrouvez les meilleures voyantes du Québec, reconnues pour leurs dons, leur sérieux et la qualité de leur prédictions, écoutez-les:1-866-503-0838 Abonnés Rogers, Bell , ou Fido, faites le #(carré)4676 Si vous souhaitez les voir et mieux les connaître:www.MediumQuebec.com.

CONNEXION MÉDIUM Voyance Pure, Astrologie, Tarot, Numérologie...par des médiums d'expérience. Spécial pour l'été: 2.59$/min. 1-866-9ME-DIUM, 1-900-528-3486, Bell Mobilité: #3486 www.connexionmedium.ca.

YACINTHE, MÉDIUM DE MÈRE EN FILLE, SPÉCIALISTE AMOUR. Tél.: 1-900-548-8877(2.90$/MIN) Depuis un cellulaire #5566.

Impôts 115

COMPTABILITE AM ENR, Comptabilité générale, conseil démarrage d'entreprise, travailleur autonome, rapport d'impôts, 10 ans d'expérience, Annie Morin, BAA, 514-973-4454.

TENUE DE LIVRES, comptabilité, secrétariat, impôts corporatifs et personnels (travailleurs autonomes) Pierrette Tardif 514-914-2430.

RAPPORT D'IMPOT, demande de TPS et TVQ, préparé la même journée, transmission électronique gratuite. Impôt Direct Ted René Levasseur 450-471-7615.

SERVICES D'IMPOTS, et comptabilité générale, incluant les rapports de TPS, TVQ, CCQ, CSST, DAS, service impeccable au meilleur tarif, 450-492-5106.

Si vous voulez boire et le pouvez c'est votre affaire. Si vous voulez arrêter et ne le pouvez, c'est notre affaire.
ALCOOLIQUES ANONYMES
TÉL.: 450-629-6635

Services divers 120

Pavage des Moulins
RBQ 2955-4615-28
VOTRE ENTREPRISE LOCALE
■Résidentiel ■Commercial
Asphalte - excavation
Asphalte avec design et couleur
FINANCEMENT DISPONIBLE
30 ans d'expérience
450 961-3636 1036, Nationale Lachenaie

Couturières 117



- Réparation de machine à coudre de toutes marques
- Vente de machine à coudre

JANOME
Ouvert du lundi au samedi
Machine à coudre L'Attension Inc.
2061, ch. Gascon, Terrebonne
450 964-3777

AIDE AUX DEVOIRS et leçons chez-moi après l'école, Boisé de la Pinière, 450-964-8194.

AAA BEAU Grand ménage du printemps résidentiel et commercial. Murs, plafonds, vitres, tapis, divans, etc. Et aussi ménage régulier à la semaine. Lavage à haute pression. Conduit de ventilation Personnel qualifié produits de qualité, prix compétitifs. Services d'Entretien Willclean Tél. 514-247-5127 www.willclean.com.

AVEZ-VOUS DES PETITS travaux qui traînent? Réparation, rénovation ou autres. 450-477-6002.

CASIER JUDICIAIRE? Faites-le disparaître pour voyager, nouveaux emplois, tranquillité d'esprit et plus. Centre du Pardon National est un service primé à travers tout le pays. Appelez: 1-866-242-2411 ou www.nationalpardon.org.

FERAIT TRAVAUX DE PEINTURE, lavage mur, plafond, plancher et vitres à bon prix, Mario, 514-824-8358.

INSTALLATION CINEMA MAISON, écran au mur LDC et plasma, système satellite. Travail professionnel. Estimation gratuite Concept HD 514-919-7229.

NETTOYAGE VITRES, murs, plafonds, peinture, estimé gratuit, référence sur demande. Alain, cell. 514-710-3081.

P.C DOCTEUR, réparation, installation, dépannage informatique, 24/24, 7/7, service rapide, prix abordable, Harry, 514-707-3092.

SOUDURE MOBILE DES MOULINS, vous avez de petits ou de gros travaux de soudure .Contactez-moi Bruno, 450-964-2906, 514-296-8078.

Esthétiques 122

3 ESPACES A LOUER, pour technicienne en pose d,ongles avec expérience, Distribution Cosmederma, 450-416-3030.

A Mascouche POSE D'ONGLES, 30$, recouvrement 20$, technicienne diplômée, 450-325-1989.

Massothérapeutes 124

CLINIQUE DE MASSOTHERAPIE, Lumy Georges à Mascouche, offre des soins de massage suédois, thérapeutique et détente, massage aux pierres chaude, traitement anticellulite, massage femme enceinte, drainage lymphatique, massage sportif, réflexologie, mobilisation isiométrique, massage lomi-lomi massage pour les enfants, membre de l'Association Professionnel des Massothérapeute du Québec, mon réseau plus, 450-477-2856, 514-513-2856, reçu pour assurance, personne sérieuse.

LACHENAIE Massothérapie (massage suédois) et soins esthétiques. Lundi au vendredi 9h à 16h, Johanne, 450-964-8410. Appels sérieux svp.

Entreposage 125

ENTREPOSAGE, ROULOTTE ET BATEAUX, 450-477-1511.

OFFRES D'EMPLOIS

COIFFURE DIEVA, coiffeur(euse) styliste avec expérience, pour salon tendance avec clientèle, Mascouche (Masson), 514-622-5082.

RECHERCHE TOILETTEUR(EUSE) pour remplacement 3 à 4 mois, 514-318-1128.

16.36$/HR, 8 personnes recherchées pour travail temps plein/partiel, service à la clientèle, nous entraînons. Avancement rapide. Retenons les 30 premières candidatures. Téléphoner lundi entre 9h et midi 450-433-5328.

$$$ATTENTION CHOCOLAT$$$ L'école est terminée et c'est l'été. Vends des NOUVEAUX produits et fais beaucoup de $$ levées de fonds disponibles. Appelle maintenant: 514-277-0083, 1-800-561-2395.

BIERES ET COMPAGNIE Terrebonne recherche cuisinier(ère). Se présenter au 2285, Ch. gascon ou faxer C.V., 450-492-8777.

Cie Location Semi Remorque recherche Homme de cour. Postes Permanents. Salaire selon expérience. Info Claude Dauphin: (514)334-1370.

COIFFEUSE DEMANDEE, 5 ans d'expérience avec ou sans clientèle, à Mascouche, très bonne rémunération, demandez Chantal, 514-378-5636.

CUISINIER(IERE), se présenter au restaurant Lachenaie, 2894, Boul. St-Charles, Lachenaie, 450-471-4444.

LA BELLE PROVINCE MASCOUCHE, besoin caissière à temps partiel, soir et fin de semaine, 514-967-9849.

MECANICIEN D'ENTRETIEN temps plein, camion et équipement, 3 à 5 ans d'expérience, entretient et réparation équipements lourds, carte du P.E.P. secteur Mascouche. Salaire à discuter. Demandez Robert, 450-474-4118.

Préposé(e) à l'entretien ménager, pour volet résidentiel, avec permis de conduire, entre 15 et 25 heures/semaine, travail à l'année. Entretien l'Excellence. 450-478-6223, après 18h svp.

RECEPTIONNISTE demandée, temps plein, se présenter au 3630, chemin Gauthier avec CV. 450-838-9838.

RECHERCHE RECEPTIONISTE, horaire, jeudi, vendredi, samedi, dimanche de 8h à 16h, laisser message à Jocelyne, 450-477-8555.

RECHERCHE coiffeuse d'expérience avec clientèle, pour nouveau salon à Terrebonne, demander Nathalie, 514-622-4839.

RECHERCHE EBENISTE avec expérience dans les armoires de cuisine, doit être disponible immédiatement, parlant le français ou l'anglais, contacter Gaetano Cecere, 514-240-0840 ou courriel quantum002@videotron.ca.

RESTAURANT ISOLA BELLA recherche plongeur avec expérience, jour, soir et fin de semaine, contactez Lina, 450-326-1377.

SERVEUSES demandées fiables et dynamiques 5h à 14h se présenter au 3211 chemin Gascon, Mascouche.

TECHNICIENNE en pose d'ongles, massothérapeute avec expérience dans centre de beauté, Vieux-Terrebonne, demander Guylaine 514-918-1053.

Champion Pizza 2 pour 1
L'Équipe de CHESTER
• SERVEUSES avec expérience
• LIVREUR
514 567-8523
ou 3496, ch. Gascon Terrebonne

Déménagement 130

AAA DEMENAGEMENT MAGELLA, boîtes, rubans, papiers d'emballages, + entreposage, service professionnel, Contactez Marie-Line, 514-264-2061.

ALAIN LEFEBVRE DEMENAGEMENT, prix imbattable, équipements et assurances compris, 514-242-8862.

****DEMENAGEMENT**** A. MAISONNEUVE, 511 St-Jean Baptiste, Terrebonne, 450-471-4221. Etabli depuis 1974, boîtes, ruban + papier d'emballage disponibles, permis et assurance.

DEMENAGEMENT D. TOUCHETTE INC.: depuis 1978, assurances, équipement complet. Petits et/ou gros déménagements. Estimation par téléphone. Service 7 jours. Téléphone: 450-430-1408.

J. LACHANCE SUPER EXPRESS enr. Transport, déménagement, assurances, cargo inclus. Estimation gratuite. 450-966-1655, Paget, 514-853-6575.

Rénovation 135

1AAA RENOVATION travail général, céramique, revêtement de sol, plancher flottant, bois franc, toiture, réalisation de vos projets, bon prix, estimation gratuite, 20 ans d'expérience, 514-995-4230, 450-471-7250.

BELXPERT INC ENTREPRENEUR général et spécialisé, RBQ8348-8908-54, construction, rénovation. résidentiel, commercial, rénovation intérieure, extérieure de tous genres, d'une simple moulure à une rénovation complète, pour un service de qualité, 514-518-4474, 450-474-4474.

COFFRAGE, POUR agrandissement de maison, garage, descente de sous-sol et balcon en béton. RBQ 1540-6606-58, M.Pigeon, 450-477-1410.

MAITRE CIMENTIER, RBQ-8294-7896-31, restauration, revêtement acrylique, crépi, trottoir, marche, joints de brique, pierres, calking, fissure fondation, injection, membrane, drain français. 450-477-3220.

RENO DECO H.D. INC.Construction- rénovation- décoration. Spécialité: VOS PROJETS! Intérieur/extérieur. Rénovation après sinistres . Travail de qualité, prix raisonnable. RBQ 8308-6561-11, 450-492-7366.

Tireur de joints
D.D.R.
Travail garanti
12 ans d'expérience
Daniel Morin, prop.
582, St-Louis Terrebonne 514 269-6205

Paysagement 136

CONSTRUCTION St-Gelais inc.
Entrepreneur général
R.B.Q.: #8001-9649-78
Travaux commerciaux et résidentiels
Rénovation, agrandissement, menuiserie de tous genres
Qualité des travaux garantis
Estimation gratuite
Terrebonne
Tél.: 514 893-7850

S.P. RÉNOVATION, résidentiel et commercial.
Rénovation de tout genre. Céramique (plancher, comptoir), revêtement de sol, porte et fenêtre, revêtement extérieur. Fabrication, installation, sur mesure, de balcons et marches en fibre de verre. Pour estimation, contactez *450 477-8370 ou cell: 514 730-9313.*

Briquetteur-maçon 138

20 ans d'expérience
Maçonnerie Quali-Brique inc.
La maçonnerie C'est toute ma vie !
Pose de briques, pierres, pierres collées
Restauration et rejointoiement
René Mousseau
Bur.: 450 979-0495
cell.: 514 947-0595
R.B.Q. 8332-5118-33

TIREUR DE JOINTS, peinture, finition de sous-sol. Appelez-moi. Pascal, travail minutieux, 514-292-7487. RBQ 8340-6595-31.

AAA rénovation de qualité salle de bain sous-sol garage rallonge maison céramique peinture fissure fondation joints brique calfeutrage toiture crépi thermos imperméabilisation et plus RBQ 8326-2097-01 (514)838-1137.

ALAIN RENOVE, pose de gypse, joints, installation planchers flottants et céramique, 514-781-6102.

AVEZ-VOUS DES PETITS travaux qui traînent? Réparation, rénovation ou autres. 450-477-6002.

CONSTRUCTION ET RENOVATION TOUS GENRES, résidentiels et commerciales, sous-sol, finition intérieure et extérieure, peinture, joints, céramique, plancher, etc...35 ans d'expérience, RBQ#81031403-14, 450-477-4747, 514-591-3550.

***HOMME A TOUT FAIRE pour rénovation intérieur, extérieur, 34 ans d'expérience, Michel, 514-291-7550, 514-291-3808.

PLATRIER FERAIT JOINTS de gypse, réparation de plâtre, agrégat, crépit, estimation gratuite, 450-477-3359, 514-266-3358.

RENOVATION, TIRAGE DE JOINTS, pose de gypse, pose de céramique, Daniel, 514-635-2219.

STYVES LE BRIQUELEUR INC.
- Rénovation générale
- Brique - Joints
- Pierre (naturelle et collée)
- Foyer - Cheminée
- Démolition
- Trottoir - Crépi
- Topping de balcon
- Plancher de garage

RBQ: 8351-5494-24
514 885-5247

PRO-VERT Fertilisation plus
- Taille de haies
- Émondage
- Traitement mauvais herbes

450 962-1060

514-444-0032. ARBRE-PRO, élagage, abatage essouchage, taille haie, service rapide, assurance 2,000,000$, bois de foyer, Roger.

COUPE EXPERT TREMBLAY, taille haies et coupe de gazon, commercial et résidentiel. Pour estimation 450-964-4228.

Excavation 137

MINI-EXCAVATION, S.B. livraison terre, pierre, sable, top soil, spécial asphalte, scellant couleur noir, agrandissement d'entrée pavé uni autour, nivelage de terrain, installation tuyau remblais, pose et/ou extraction de gazon, service rapide, soumission gratuite, 514-823-7506.

la 50 ans Revue DE COEUR ET D'ACTION 1959-2009
www.larevue.qc.ca
450 964-4411

Entretien ménager 143

FEMME DE MENAGE j,offre mes services dans les secteurs, Mascouche, Terrebonne, La Plaine, très bonnes références, Manon, 514-206-1957.

FEMMES DE MENAGE, entretien ménager, résidentiel, lavage murs, plafonds, fenêtres, travail qualité supérieure, semaine/mois/occasionnel, assurance. SUPER MENAGE TERREBONNE 450-492-5067.

FERAIT MENAGE DANS VIEUX--TERREBONNE et alentour, jour, soir, fin de semaine, Francine, 450-492-7190.

LAVAGE DE VITRES, service impeccable, 450-940-1230.

Garderie 145

GARDERIE EN MILIEU familial, La Plaine, 25$/jours, places disponibles pour enfants 18 mois et plus, service de garde non-fumeur, ouvert de 7h à 17h, incluant déjeuner, dîner et collations, contacter Jennifer 514-605-9751.

GARDERIE MILIEU FAMILIALE, Lachenaie, Terrebonne, près de la 25 et 640, 22$/jour, reçu, de 6h à 16h, 450-964-5641, Mireille.

LACHENAIE PREMATERNEL Les Petits Futés, enfants 2ans1/2 à 5 ans, demi journée, 514-794-3883.

A 7 $, FAMILIALE, La Plaine, Hortensia, lundi, jeudi, 6h à 16h., vendredi, 7h à midi, 514-730-0026, Maryse.

A MASCOUCHE, 1 place 0/5 ans, 23$/jour avec reçu, 6h45 à 17h15, Marie 450-474-7214.

A TERREBONNE garderie 20$/jour avec reçu, 1 place disponible, déjeuner, dîner, 2 collations, 10 ans d'expérience, de 6H30 à 16h30, Louise, 450-492-2628.

GARDERAIS enfant chez moi, Terrebonne, endroit paisible, chemin Comtois, références, de 7h à 17h, 450-325-0699.

GARDERIE EN MILIEU FAMILIALE, ateliers thématiques, sorties à l'extérieures, environnement sécuritaire, contacter Véronique, 514-622-5498.

GARDERIE MILIEU FAMILIAL, Mascouche, 30 ans d'expérience, 18 mois +, 20$/jour, reçu, 6h00, 17h15, Lise, 450-417-1254.

GARDERIE MILIEU FAMILIALE, à 7$, cherche enfant de 3 ans et plus, de 6h à 17h, Chemin Pincourt, secteur champêtre, 450-474-5212.

GARDERIE pré-maternelle Amitié, programmes éducatifs bilingues, 2 à 5 ans, éducatrices diplômées, secteur Lachenaie, 514-826-2690.

LA PLAINE, milieu familiale à 7$. Programme éducatif, place à temps partiel, enfants 3 ans et plus, milieu calme et sécuritaire, 450-968-2361.

LA PLAINE, milieu familiale repas équilibrés et collations, à partir de 6h00, 6 mois et plus, avec reçus. Roxane, 450-478-0051.

LACHENAIE, GARDERIE SUBVENTIONNEE 7$, de soir 14h à minuit, avec possibilité de nuit, pour informations, 450-326-0524.

MASCOUCHE, TERREBONNE, près 640, garderie à 7$, 18 mois et plus, Contacter Josée, 450-477-7398.

RESTAURANT ISOLA BELLA recherche plongeur avec expérience, jour, soir et fin de semaine, contactez Lina, 450-326-1377.

SERVEUSES demandées fiables et dynamiques 5h à 14h se présenter au 3211 chemin Gascon, Mascouche.

TECHNICIENNE en pose d'ongles, massothérapeute avec expérience dans centre de beauté, Vieux-Terrebonne, demander Guylaine 514-918-1053.

300$ - 500$ ou + par mois Pourrait vous aider?
Si vous êtes:
*Sérieux(euse)
*Ambitieux(euse)
Contactez-moi! Michel
450 722-3346

Recherche d'emploi 161

MASSOTHERAPEUTE, volet spa & thérapeutique, dynamique, responsable, sur appel de 2 à 3 jours semaine, contacter Nicole, 450-471-3361.

Garages à louer 172

GARAGE RUE MCKENZIE, arrière centre d'achat, 12piX23pi, 160$/mois, bail annuel, pour entreposage, (pas de mécanique), 450-964-6818, 514-207-0483.

Logements à partager 174

PETITE MAISON COQUETTE à partager bord de l'eau, femme seulement, câble et téléphone, 500$/mois, 514-941-5127.

Logements à louer 175

3-1/2, 4-1/2, STYLE CONDO, Grande-Allée, Lachenaie, libre, 450-961-9585.

BEAUX CHOIX DE LOGEMENTS: 3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, Terrebonne, Ile St-Jean, Lachenaie, Mascouche, Occupation immédiate et juillet. Pour informations: 450-964-6901.

LACHENAIE GRANDE-ALLEE, grand 4-1/2, style condo, luxueux, 1,200pi.ca., grande s.d.b., locker extérieur, 2 stationnements, très bien insonorisé, 1er septembre 855$/mois, 514-863-0519.

MAGNIFIQUES GRANDS 4-1/2 ensoleillé chauffage économique, parqueterie, personne sérieuse, 450-654-4958.

MASCOUCHE, 4-1/2, DEMI SOUS-SOL LIBRE 1ER SEPTEMBRE, FRAIS PEINT, SITUE PRES DES AUTOBUS ET DE L'ECOLE DE LA SOURCE, PLANCHER DE CHENE ET CERAMIQUE, REFERENCE DEMANDEE, 670$/MOIS, 450-326-0832, 514-653-0832.

STE-ANNE-DES-PLAINES, 5-1/2 sur 2 étages, bain tourbillon, foyer, cour arrière, cabanon, 1,000$/mois, 514-793-5000.

TERREBONNE, 5-1/2 rez-de-chaussée dans duplex, chauffé, éclairé, site résidentiel pour couple de préférence, 950$/mois, libre 1er octobre, 450-961-4487 ou 514-867-7190.

TERREBONNE, ILE ST-JEAN, 3-1/2, LIBRE immédiatement, 4-1/2, aucun tapis, stationnement, libre 1er septembre et 1er octobre, 450-416-0914.

3-1/2, 495$/mois, 4-1/2, 595$/mois, Ile St-Jean, référence demandée, 514-949-0329, 450-492-9522.

3-1/2, VIEUX-TERREBONNE, enquête de crédit, demander Martin, 514-241-6716.

4-1/2, 1229 ST-LOUIS, coin Moody, demi sous-sol, stationnement, libre 1er septembre, 600$/mois, 514-898-0346.

4-1/2 rénové, Ile St-Jean près Ile-des-Moulins, 2e étage, stationnement, libre immédiatement, 660$, 514-240-0893.

5-1/2 TERREBONNE, près de tous les services, 715$/mois, libre immédiatement Monsieur Brassard. 450-964-5483.

BACHELOR 3 1/2, entrée privée, accès à la cour, libre immédiatement 515$/mois, entièrement rénové, près Vieux-Terrebonne, 450-961-9571.

BEAU GRAND 4-1/2 à Mascouche, neuf, plancher bois, entrée indépendante, libre, 875$/mois, 514-802-5074.

CHARLEMAGNE, 3-1/2 meublé, stationnement, 325$/mois, libre immédiatement, 514-970-0422.

COTE TERREBONNE, 2-1/2, poêle, frigidaire fournis, électricité payé, libre 1er septembre, non fumeur, 400$/mois, 450-471-8137.

GRAND 4-1/2 PRES DE 25/640, Lachenaie, sous-sol rénové 2007, très propre, électricité, chauffage, câble et déneigement inclus, stationnement entrée privée, installation laveuse, sécheuse, non fumeur, pas d,animaux, 575$/mois, 450-471-8287.

GRAND 4-1/2 sur 2 étages, Vieux-Terrebonne, avec stationnement, 830$/mois, Patrick, 514-803-3939.

GRAND LOFT, Vieux-Terrebonne, avec stationnement, 720$/mois, libre, Patrick, 514-803-3939.

ILE-ST-JEAN, 3-1/2, libre immédiatement, références exigées, 515$/mois, 450-471-2565.

ILE-ST-JEAN, 4-1/2, bord de l'eau, 670$/mois, stationnement, libre octobre, Mme Quevillion, 450-964-6818, 514-207-0483.

LA PLAINE, 3-1/2 chauffé, éclairé, entrée laveuse/sécheuse, stationnement déneigé, idéal personne seule, propre, 625$/mois, 450-478-2080.

LA PLAINE, 3-1/2, impeccable, frais repeint, plancher flottant, espace stationnement, 560$/mois, 450-722-0844.

LA PLAINE, BACHELOR 31/2 plancher flottant, céramique, laveuse, sécheuse, grand terrain, 595$/mois, référence demandée, 514-796-6457.

LA PLAINE, BEAU 3-1/2, vrai maison intergénération, chauffé, éclairé, entrée laveuse, sécheuse, lave-vaisselle, bain podium, douche en coin, grandes fenêtres, cour privée, stationnement, libre, 650$/mois, 514-730-3114.

LA PLAINE, libre, bachelor 3-1/2 chauffé, éclairé, câble inclus, 625$/mois, 450-477-9035.

LACHENAIE, 4-1/2, 780$/mois style cond... LOUÉ ...libre 1er ju... 492-5653.

MASCOUCHE, PETIT 3-1/2, sous-sol maison 2007, entrée privée, stationnement, idéal personne seule, non-fumeur, pas chien, référence, 535$/mois, libre, 514-233-2471.

MASCOUCHE, 3-1/2 rue Carnac, sous-sol, tout meublé, sauf laveuse/sécheuse, chauffé, éclairé, cable inclus, 600$/mois, répondeur, 450-966-0346.

MASCOUCHE 4 1/2 , récent, foyer, 2 stationnements, cabanon, 875$/mois, 1er octobre, 450-964-1641.

MASCOUCHE, 41/2, tranquille, 2 stationnements, grande cour, 660$/mois, Alain, 514-918-5383, Natalie 450-665-3569.

À LOUER 3 1/2
rue Louisiane
Libre immédiatement
450 581-1041

TERREBONNE
Logement Grand 4 1/2 en béton
1200 p.c.
Idéal pour couple retraité
765$/mois
Libre immédiatement
450 492-1727
450 581-1041

TERREBONNE
2 1/2
non-chauffé
non-éclairé
Très propre
Libre 1er septembre
4 1/2
chauffé-éclairé
Libre 1er septembre
Concierge sur place
Stationnement
450 964-6600

26 26 26

MASCOUCHE, BACHELOR 3-1/2, entrée laveuse sécheuse, plancher céramique et flottant, près de tous les services, pas d'animaux, enquête de crédit, 635$/mois, 514-944-1251.

MASCOUCHE, BEAU GRAND 4-1/2, haut de triplex, libre 1er octobre, 810$/mois 514-264-6510.

MASCOUCHE, RUE BOHEMIER, grand 3-1/2 libre, 4-1/2 libre octobre, style condo, stationnement déneigé, près de la 25/640 et commodités, 450-964-0777.

MASCOUCHE SOUS-SOL maison, idéal couple tranquille, pas d'animaux, 750$/mois, chauffé, éclairé, libre 1er septembre, 450-966-1550.

TERREBONNE, 3-1/2 BACHELOR, chauffé, éclairé, idéal pour personne seule, libre immédiatement, pas d'animaux, non-fumeur, enquête de crédit, laissez message, 580$/mois, 450-326-3466.

TERREBONNE, 4-1/2, 2 stationnements, 650$/mois,514-824-2944.

TERREBONNE, 4-1/2, sous-sol de triplex, près des services, libre 1er octobre, 600$/mois, 514-968-2332.

TERREBONNE, 6-1/2, bas avec cour, 2 stationnements, chauffage électrique, libre, 514-824-2944.

Logements à louer 175

3 1/2 Montée Masson, Laval

- Avec belle chambre fermée
- Nouvelle construction
- Plafond de 9 pieds
- Poêle et frigo inclus
- Buanderie dans l'immeuble
- Libre immédiatement

510$/mois

514 999-9924

Logements à louer 175

Les Jardins Allégria

Condo 4 1/2 de qualité supérieure

- Construction neuve
- Planchers de bois franc
- Cuisine concept aires ouverte en bois et granite
- À 5 minutes du Vieux-Terrebonne (site historique)

514 999-9924

TERREBONNE, BACHELOR 3-1/2 dans maison privée, éclairé, insonorisé, idéal personne seule, un stationnement, pas d,animaux, non-fumeur, 520$/mois, 450-471-9766.

TERREBONNE, bachelor 3-1/2, libre 525$/mois, pas d'animaux, 450-471-9013, 514-618-4597.

TERREBONNE, GRAND 4-1/2, un stationnement, 2 lockers, 650$/mois, recherchons concierge, 450-492-0221.

TERREBONNE, HAUT DUPLEX, près du IGA Extra, petit 4-1/2, libre immédiatement, très propre, plancher bois, 2 balcons, références exigées, pas d'entrée laveuse, sécheuse, 590$/mois, idéal pour personne seule, 450-968-1561.

TERREBONNE, Ile St-Jean, 503 rue Castille, 4-1/2 style condo, rénové, 700$/mois, libre immédiatement ou 1er août, 514-519-3434.

TERREBONNE, impeccable 3-1/2, près des services, libre septembre, octobre, 550$/mois, 450-471-6545.

TERREBONNE SECTEUR Haute-Ville, grand bachelor 3-1/2 dans maison privée, stationnement, chauffé, éclairé, câble, libre immédiatement, très propre, 635$/mois, 450-471-2334.

VIEUX-TERREBONNE, 3-1/2, 2e étage, libre immédiatement, idéal pour personne seule, 450$/mois, 560, St-Pierre, références et enquête de crédit exigés, 450-473-1826, 450-472-8699.

Locaux à louer 180

CONDO NDUSTIELLES (3), 1,500p.c., très bien placé à Mascouche, 1,400$ /mois chacun, 514-513-8997, 450-492-5952.

PARC INDUSTRIEL TERREBONNE, 1,800pi.ca. & plus, 450-492-0233.

PARC INDUSTRIEL TERREBONNE (boul. des Entreprises), 2e étage, idéal pour bureau, le local possède une cuisinette et salle de bain, chauffé, éclairé, frais peint, 550$/mois, 514-770-2762.

LOCAL A LOUER, 450pi.ca., chauffé, éclairé, 700$/mois, 450-474-3737, 450-474-3288.

LOCAL A LOUER à Mascouche rue Dupras, 10X38 avec petite toilette (pas de douche ni bain), idéal pour bureau, 514-886-1040.

LOCAL INDUSTRIEL à Mascouche, 7,000pi.ca., avec bureau et quai de chargement, 514-220-9090.

TERREBONNE LOCAL industriel, 1,800pi.ca. à 6,000pi.ca., en bordure de l'autoroute, 514-794-9649.

LOCAL À LOUER
850 pc. / 850$
CHAUFFÉ, ÉCLAIRÉ
2E ÉTAGE

Un très beau local commercial à louer. 850 pi.ca., 2e étage sur chemin Gascon, à Terrebonne (Au coin de l'autoroute 640). Très très bien situé, très passsant, idéal pour bureau, distribution, professionnel, cours divers tec., chauffage et éclairage inclus. 850$/mois.

INFO : 450 968-2882

Bureaux à louer 185

BUREAU NEUF à louer, à la semaine ou au mois, avec ou sans bail, de 200 à 1000pi.ca., parc industriel de Terrebonne, près de l'intersection Chemin Gascon 640, prix très compétitif, 1 visite s'impose, 514-968-3003.

Condos à louer 190

MASCOUCHE, condo à louer 4-1/2, meublé, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, 1,000$/mois, 450-474-4118, Sylvie.

Maisons à louer 195

5-1/2, 2 CHAMBRES à l'étage, planchers de bois, céramique, bain en coin, 1,000$/mois, libre immédiatement, La Plaine, 450-588-5010., 514-971-5010.

TERREBONNE, maison plein pied, 2+1 c.a.c., 2 s.d.b., autobus rue Chartrand, près des services, 950$/mois, 514-776-0006.

TERREBONNE OUEST, à 5 minutes de Bois-des-Filion, grand 4-1/2, 800$/mois, chauffé, éclairé, enquête de crédit, libre immédiatement, pas d'animaux, 514-269-7614 .

Maisons à vendre 245

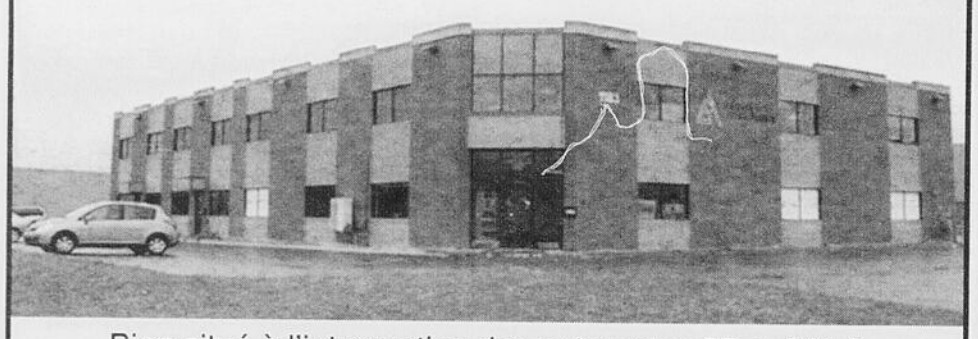
2 MAISONS MOBILES, 1c.a.c., 56,000$ 2c.a.c., 80,000$, foyer, bain tourbillon, refait à neuf, cabanon, cour asphalté, libre immédiatement, 450-477-2862.

1290 MASCOUCHE : Superbe bungalow avec garage, cuisine armoires en bois, 3 chambres à coucher au même niveau, au s/sol belle salle familiale ou cinéma, chambre additionnelle ou cuisine au s/sol, chambre froide, air climatisé central, secteur paisible, près des écoles et plusieurs services. À voir ! 174 900$ RE/MAX des Mille Iles G.Q.Inc, Ginette Quevillon, 450-471-5503.

1440 MASCOUCHE : OCCUPATION RAPIDE POSSIBLE! Beau bungalow, 3 chambres à coucher au même niveau, plusieurs améliorations apportées ; fenêtres avants, toit, fosse septique + champ d'épuration, chauffe-eau, belle salle familiale ou cinéma au s/sol, situé dans un beau secteur paisible, près de plusieurs services. À voir absolument! Prix révisé! RE/MAX des Mille Iles G.Q.Inc, Ginette Quevillon, 450-471-5503.

Espaces commerciaux à louer 182

LOCAL INDUSTRIEL À LOUER



Bien situé à l'intersection des autoroutes 25 et 640 à Terrebonne dans le parc industriel de Lachenaie.
Espace industriel de 2500 p.c. avec porte de garage industrielle et espace à bureaux 1310$/ mois triple net ou 11$ le p.c. net.
Libre maintenant. Pour toutes informations :
FRANÇOIS MARIEN 514 941-7223.

Centre d'affaires du Vieux-Terrebonne



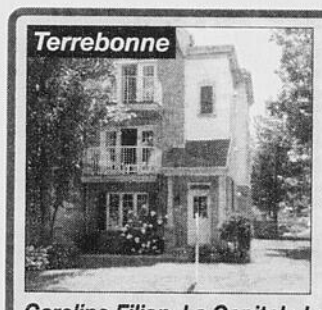
Bureaux à louer

Idéal pour travailleur autonome, micro entreprise

- Meublé ou non
- Internet Wi-Fi
- Chauffage inclus
- 100-150pi² avec beaucoup de cachet
- Entretien inclus

À partir 495$/mois

Info 514 998-2763



Magnifique condo de 4 1/2 pièces situé dans un secteur de choix.
- Plancher de bois et céramique, foyer au salon etc.
Mls: 8206020
Prix pour vente rapide!!!

Caroline Filion, La Capitale Lanaudière inc.
1-800-667-8495

Nadia Erazola
agent immobilier affilié
514 291-7086
Vendre ou Acheter... Mon but, vous conseiller !
RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
450 471-5503

JOLIETTE



Maison à aire ouverte offrant une belle lumière. Il y a un parc tout près ainsi qu'un terrain de tennis. Secteur tranquille. Poêle à bois. **169 900$**. MLS: 8160736

LACHENAIE



Voici un superbe bungalow qui vous charmera. 2+2 chambres, 2 salles de bains complètes, tout a été refait en neuf à l'intérieur, cuisine, salles de bains, plomberie, électricité, thermopompe, un vrai bijou. À deux minutes de l'école primaire, parcs, jeux d'eaux, autobus, autoroute 25, 40, 640. Rue tranquille, circulation locale. **224 900$**

FOND DE COMMERCE



Situé à Deux-Montagnes, FLEURISTE comprenant aussi la location de costumes et boutique cadeaux. À deux minutes de la gare de deux montagnes, **32 000$** MLS: 8187122

L'ÉPIPHANIE



Immense terrain orné d'arbres matures et bordé d'un boisé, zoné agricole donc sans construction possible, admirez les cerfs de votre terrain. **164 900$**. mls: 8140348



Maison de ville à La Plaine



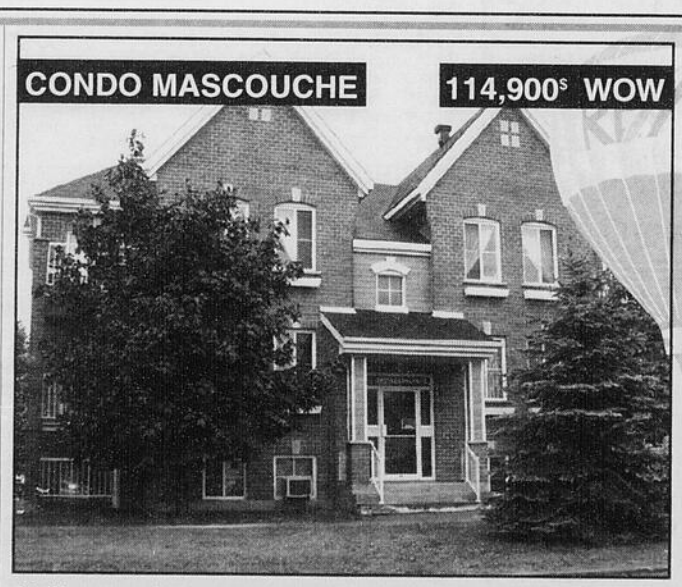
- Près d'école, parc et jeux d'eau
- 20' large et 25' profond
- 2 chambres à coucher à l'étage et possibilité de 1 au sous-sol
- Salle de bain au deuxième et salle d'eau au rez-chaussée
- Cuisine et salon avec foyer au bois en coin
- Deux balcons : 16'x16'6" et un autre 16x12 plus coin gazon 14 x 14
- Terrain de 1800 pieds carré. 2 stationnements
- La maison est située dans un rond point
- Air climatisé, toit refait l'an dernier. Peinture refaite et cour arrière

Occupation immédiate
514-452-6174, 514-894-0864, 450-964-1426



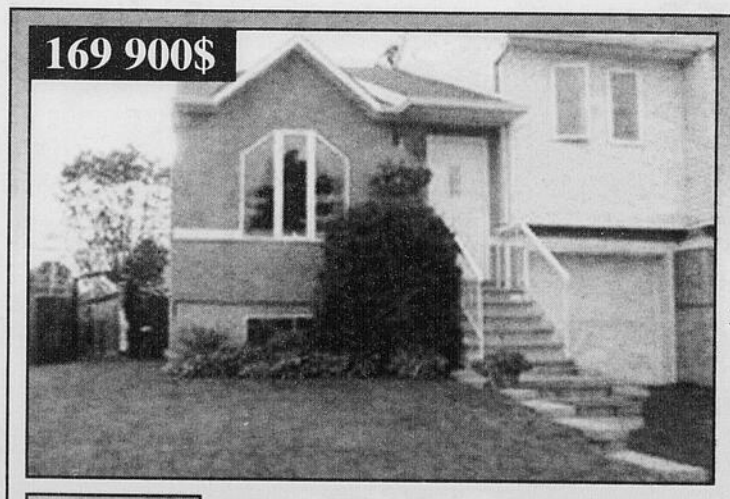
Lise Allaire
Agent Immobilier affilié
514 249-0661
450 471-5503
Re/max des Mille-Îles
Courtier immobilier agréé
Appelez-moi pour une évaluation gratuite de la valeur marchande de votre propriété

CONDO MASCOUCHE **114,900$ WOW**



Voilà une aubaine idéal pour personne seule ou un couple.
Très propre salon à aire ouverte bien éclairé,
près du centre d'achat et tout les services,
Soyez chez vous pour le prix d'un loyer.
MLS 8166802

169 900$



TERREBONNE (SECTEUR LA PLAINE) SUPER JUMELÉ, situé dans un secteur tranquille avec garage, piscine hors-terre, grand deck, terrain clôturé, 3 chambres à coucher, planchers en bois, salon/cuisine à aire ouverte, ensoleillé. Possibilité d'occupation rapide, faites vite!!!



Guylaine Morin
agent immobilier affilié
450 625-2001
RE/MAX 2001 Inc.
Courtier immobilier agréé

172 TERREBONNE : Magnifique bungalow avec garage, très propre, cuisine armoires en bois avec îlot central, 4 chambres à coucher, s/sol totalement aménagé, salle familiale ou cinéma avec foyer et grand bar, piscine creusée, secteur paisible, à quelques minutes de marche du Vieux Terrebonne et près d'un arrêt d'autobus, toit (bardeaux) 2008. À qui cette belle chance? RE/MAX des Mille Îles G.Q.Inc, Ginette Quevillon, 450-471-5503.

2687 MASCOUCHE : Superbe cottage en rangée (maison de ville), très propre, situé dans un beau secteur paisible, près de plusieurs services, cuisine armoires de couleur, walk-in dans la chambre principale, la 2e chambre est très spacieuse (possibilité de la convertir en 2 chambres), belle cour arrière avec spa, aucun frais de condo. À qui la chance? RE/MAX des Mille Îles G.Q.Inc, Ginette Quevillon, 450-471-5503.

MASCOUCHE, au fond du rond-point, grande maison, 3 chambres, inter-génération, garage double, succession 229,000$, 450-966-9029.

Propriétés à revenus à vendre 250

401 TERREBONNE : Beau duplex, garage détaché, situé dans un beau secteur près de plusieurs services et du Vieux Terrebonne, accès rapides aux autoroutes 25/640, 2 x 4 1/2, s/sol a été creusé, toit refait 2006. À qui la chance?? 192 000$ RE/MAX des Mille Îles G.Q.Inc, Ginette Quevillon, 450-471-5503.

Services financiers 254

Regroupez vos dettes en un seul versement



Multi-Prêts
COURTIER HYPOTHÉCAIRE
Gilles Dupuis c.h.a.
Agent immobilier affilié
Conseiller en financement hypothécaire
Cell: 514 757-2265
gillesdupuisgo@sympatico.ca
www.hypothequeenligne.ca
2296, chemin Gascon, Terrebonne

Visite libre 246

VISITE LIBRE
le dimanche 6 septembre
au 551 montée des Pionniers
Lachenaie entre 14h et 16h



Condo 1er étage, aucun tapis.
Michel Wilson
Agent imm.aff Les Immeubles du futur
450 436-0325

VISITE LIBRE
Dimanche 30 août
de 14h à 16h
860, de Coulonges
Terrebonne



Paliers multiples, cuisine neuve, piscine creusée-chauffée, spa, pas de voisin arrière. Près de tous les services.

Paul-André Jutras
Agent immobilier affilié Remax TMS Inc.
Courtier immobilier agréé
Tél : 450 433-1151
Cell : 514 247-1255

Argent à prêter 256

Besoin d'argent? Prêt rapide de 500$ réponse en 1 heure. Paiement hebdomadaire. Conditions: Emploi stable (6 mois). Crédit Yamaska 1-877-534-1999.

VOUS CHERCHEZ PETIT PRET 300$ à 1,000$ avec preuve de revenu 6 mois. Appellez-nous, 514-569-5788.

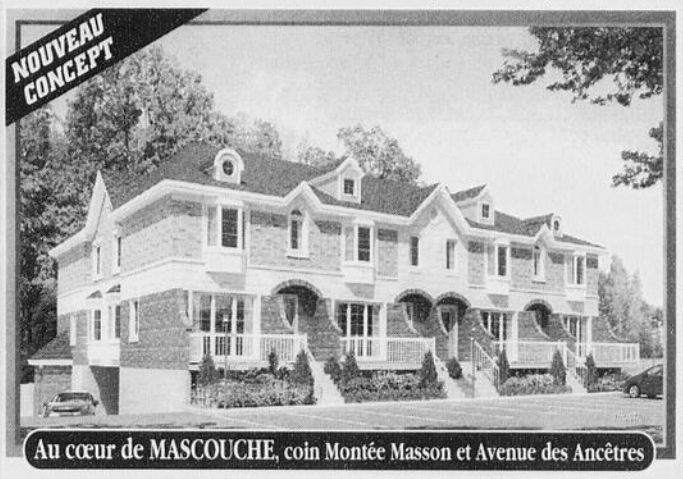
Si vous voulez boire et le pouvez c'est votre affaire. Si vous voulez arrêter et ne le pouvez, c'est notre affaire.
ALCOOLIQUES ANONYMES
TÉL.: 450-629-6635

Financement 265

AA FINANCEMENT PRIVÉ Autos & Camions. Aucun cas refusé. Beloeil 450-446-2800, Granby 450-372-2727, Sherbrooke 819-349-7250.

ABATTU PAR VOS DETTES. Menacé par vos créanciers. Nous sommes là pour vous aider. Nos services sont gratuits. INFO-DETTES 1-866-963-AIDE(2433).

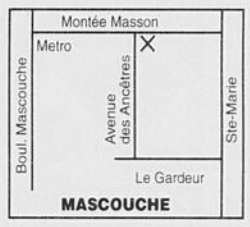
PRESTIGIEUX CONDOS DE VILLE CONTEMPORAIN
Les Castels du Village



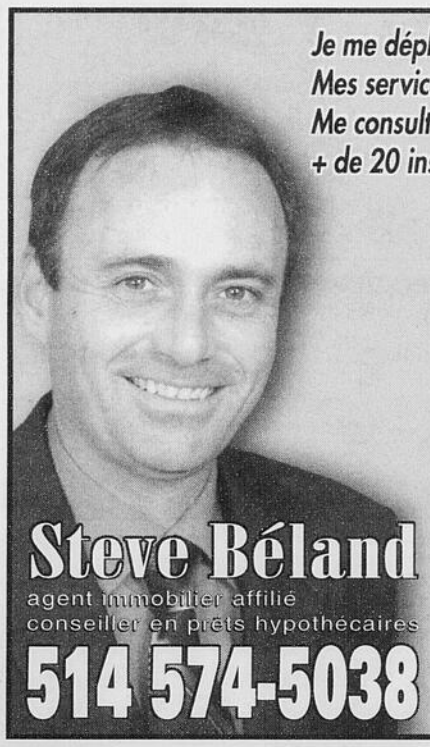
Au cœur de MASCOUCHE, coin Montée Masson et Avenue des Ancêtres

4½ • 5½
avec GRANDE TERRASSE et GARAGE

À partir de
199 000$
TAXES INCLUSES
FRAIS DE NOTAIRE INCLUS



HABITATIONS
Clé d'Or
Richard de Bellefeuille
514-943-5077
www.habitationcledor.com
R.B.Q. 8301-4191-43
Membre APCHQ



Je me déplace à domicile !
Mes services sont gratuits !
Me consulter, c'est rencontrer + de 20 institutions financières.

HYPOTHECA
COURTIER HYPOTHÉCAIRE A.C.

Steve Béland
agent immobilier affilié
conseiller en prêts hypothécaires
514 574-5038

☑ **Refinancement hypothécaire:**
- pour consolider vos dettes
- pour vos rénovations
- pour votre chalet

☑ **Achat remise en argent de 5%**
☑ **Préapprobation en 24 h**
- pour connaître vos possibilités d'achat
- pour garantir votre taux

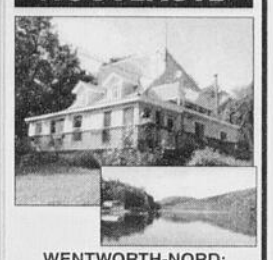
☑ **Amortissement jusqu'à 35 ans**
☑ **Programme de travailleur autonome**

la Revue 50 ans
DE COEUR ET D'ACTION
1959 - 2009
www.larevue.qc.ca
450 964-4444



Francine Thibeault
Évaluation valeur marchande gratuite
450 471-5503
450 471-0122 (Rés.)
francine-thibeault@sympatico.ca
RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC. Courtier immobilier agréé

NOUVEAUTÉ



WENTWORTH-NORD:
Grande maison avec grand terrain 46,337p.c., beaux arbres matures, accès au lac Farmer, baignade, pêche. Une visite vous convaincra.
Prix 197 000$. mls: 8202947

TÉMOIGNAGE



«Nathalie est très facile à la discussion. Elle nous met en confiance et nous dit vraiment ce qu'il en est. Nous sommes très contents d'avoir fait affaire avec Nathalie.»

NATHALIE DUCHESNE
Agent immobilier affilié



450-471-5503
RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.
Courtier immobilier agréé
980, boul. Des Seigneurs, Terrebonne
nathalie.duchesne@remax-quebec.com

RE/MAX
MILLE MAISONS, UN CHEZ-SOI

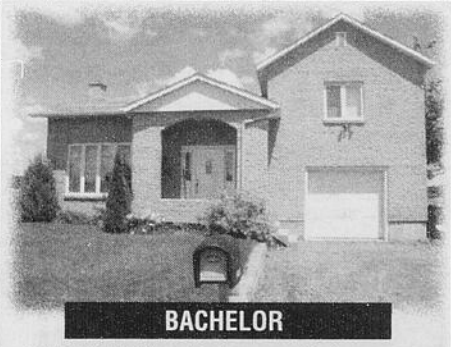


Remax Mille Iles
Courtier immobilier agréé
Ginette Gélinas
agent immobilier affilié
Mon SERVICE et mon INTÉGRITÉ VONT DE PAIR
450 471-5503
514 983-9052

VISITE LIBRE Dimanche 30 août



De 14h à 16h
5251 du Jalon
La Plaine
intersection
Curé Barrette
MLS: 8178946
Bienvenue !



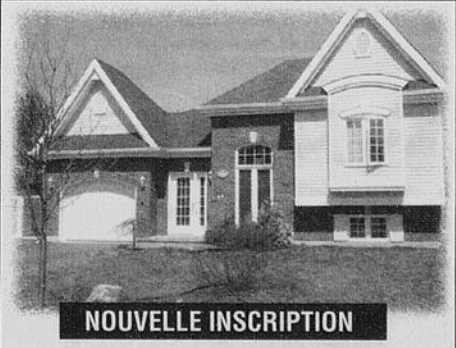
BACHELOR
MASCOUCHE - Belle propriété avec un grand terarin de 20 700 pc aucun voisin arrière. Beau secteur tranquille.
MLS 8074569



CLÉS EN MAIN
Vendeur motivé. Bungalow à aire ouverte avec bachelor, garage détaché. Soyez les bienvenus.
MLS: 8195781



GARDERIE EN MILIEU FAMILIAL
LACHENAIE - Clés en main, belle propriété près des autoroutes et tous les services, solarium, spa, secteur tranquille. MLS: 8171908



NOUVELLE INSCRIPTION
Un petit bijou * Secteur de choix *
Clés en main, garage, près de tous les services. Faut voir absolument.
MLS: 8204667

26
26

BESOIN D'UNE HYPOTHÈQUE?

FRAIS DE NOTAIRE PAYÉS POUR REFINANCEMENT†

Je négocie pour vous le meilleur taux parmi
notre réseau de **plus de 20 institutions financières.**



Nouvel acheteur
Pré-autorisation et garantie de taux.

Refinancement
Renégociez votre hypothèque avant votre terme afin de consolider vos dettes, rénover ou investir.

Renouvellement
Renouveler votre prêt au meilleur taux.

Service sans frais* et à votre domicile

514 953-1428

Manon Gélinas, B.Sc.

Représentante en plans de bourses d'études
Courtage relatif à des prêts garantis
par HYPOTHÈQUE immobilière

Multi-Prêts
CABINET Plans bourses d'études

†Certaines conditions s'appliquent
*Hypothèque résidentielle standard

Laissez aux vrais experts le soin de vous servir

Courtage immobilier





Yvon Bazinet

Agent immobilier affilié
La Capitale Rive Nord
Courtier immobilier agréé
450 435-2200

Condo 139 900 $
VUE sur la RIVIÈRE



Garage + Piscine + Foyer + salle d'exercice. Sauna + salle réception, Sécuritaire + ascenseur.
Impeccable 3 1/2 au 2er étage + Balcon.
Plancher flottant + air climatisé.
Accès rapide à la 25/640 /440.
À 5 min. de l'Île des Moulins

Les Cours du Ruisseau Noir

Terrebonne – secteur La Plaine



Condo avec garage
4-1/2 ou 5-1/2
à partir de **168 900$**

Promotion
Obtenez gratuitement un foyer au gaz (valeur 3 500 $)

Habitations des Vignobles inc.
514 984-7014
514 743-2008
HabitationsVignobles.com



Louise Guillet
Agent Immobilier affilié

Re/max
des Mille-Îles
Courtier immobilier agréé

450 471-5503

Belle propriété



Clés en main. Bel aménagement extérieur, terrain clôturé. Hall d'entrée fermé, salon de bonne dimension avec foyer. Cuisine et salle à manger conviviales, salle de bains spacieuse avec plancher chauffant, 3 chambres à coucher et une grande salle familiale qui pourrait être convertie en 4e chambre. Décoration de bon goût et finition de qualité. Magnifique propriété située dans un secteur recherché.

299 000$

URGENT

À la recherche de propriétés à vendre
Appelez-moi maintenant 450 471 5503

Monique Lupien

RE/MAX DES MILLE-ÎLES
Courtier immobilier agréé

980, boul. des Seigneurs
Terrebonne

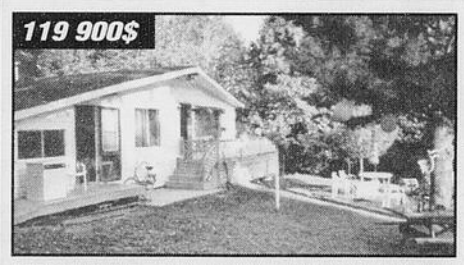
450 471-4390 **450 471-5503**





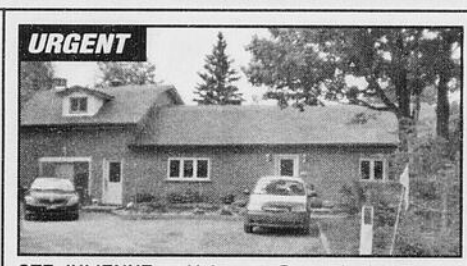
134 900$

CONDO 2005:
Superbe avec 2 càc. portes françaises, salle de bains douche séparée, salon ouvert sur SAM, plancher flottant de qualité supérieure, situe au niveau 2, dos à un parc.



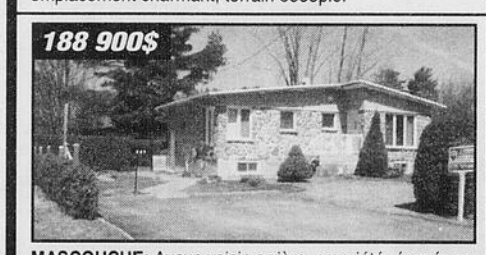
119 900$

STE-JULIENNE: Pour amateur de nature, propriété avec boiserie, grand salon avec foyer, 2 càc. et un atelier 12x20 attenant à la maison, face au petit lac Mousseau, emplacement charmant, terrain 8533p.c.



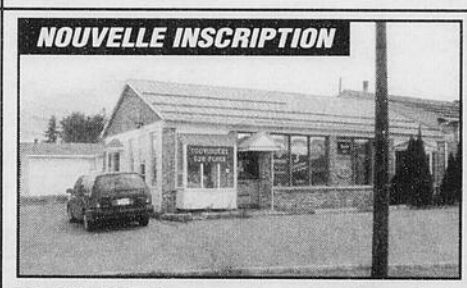
URGENT

STE-JULIENNE: « Unique ». Du cachet! Lattes de pin massif, planher mur et plafond, grande maison 59x30 sur un terrain de 11,876p.c. grand salon 25x17 sur le 2e niveau avec spa, tous les électros inclus, 3 càc. À voir 189,000$



188 900$

MASCOUCHE: Aucun voisin arrière, propriété rénovée au fil des ans, 3 càc., SFM avec comb. lente, thermopompe (2003), fenestration, recouvrement plancher et +. Impeccable! Cuisine rénovée, secteur très tranquille. Belle Belle!!! Du cachet!!



NOUVELLE INSCRIPTION

MASCOUCHE : Devenez votre propre patron : Fonds commerce nettoyage à sec, revenus intéressants, commerce établi!!! 149 000$

TERRAIN À VENDRE

Hâtez-vous

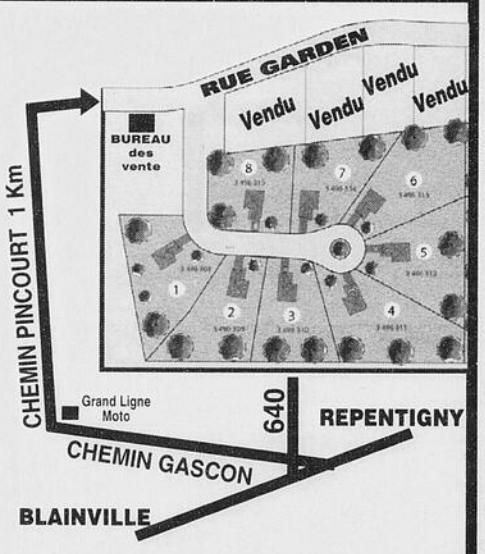
Dernier terrain boisé à vendre

Dans l'un des plus beaux site boisé de la région.

Les Boisés de La Sapinière à Mascouche

de 20,500 à 42,000 p.c.

dans des Croissants
Infrastructures incluses



info : Paolo 514 816-6674

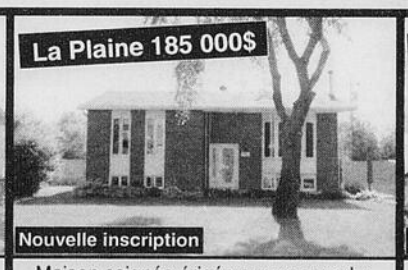
La Plaine 195 000$



Nouvelle inscription

Coquette maison construction 2003, 3 chambres même niveau, cour clôturée avec piscine, beau secteur

La Plaine 185 000$



Nouvelle inscription

Maison soignée érigée sur un superbe terrain paysager de 10,000pc., 3 chambres, salle de bains rénovée, belle cour avec piscine, à proximité de l'école.

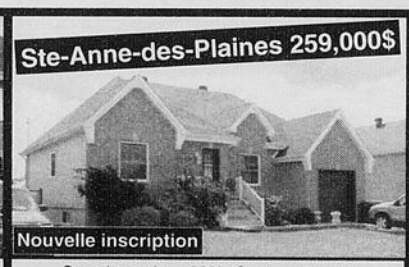
La Plaine 164,000$



Nouvelle inscription

Superbe beau condo 2008, pièces très spacieuses, aire ouverte, 2 galeries et deux espaces de stationnement. À VOIR!

Ste-Anne-des-Plaines 259,000$



Nouvelle inscription

Superbe maison 2005. Garage attaché. Beaucoup d'espace, grandes pièces, magnifique cuisine avec îlot de 6X4pi., salle de bains de rêve avec douche en verre et céramique de 5x3pi., etc Coup de cœur!

Lachenaie $239,900



Superbe split à aire ouverte avec garage. 3 chambres spacieuses. Salle de bains avec tourbillon et douche séparée. Cour intime avec haie, à deux de l'école et du parc...

St-Lin $299,900



Belle et grande maison 2004 avec GARAGE DOUBLE détaché. 4 chambres. Pièce aménagée en salle de gym avec spa 8 places. Magnifique terrain boisé de 43,000pc sans voisin arrière.

Berthier: $359,000



Magnifique maison d'époque (1870) restaurée au fil des ans... Actuellement gîte du passant. 6 chambres, salle à manger et cuisine spacieuses etc. Le tout érigé sur un terrain de 17,000pc. **Vous serez charmé.**

La Plaine $114,900



Maison mobile 2 chambres, superbe terrain de + de 11,000pc. entouré d'arbres matures et voisin d'un parc.

RE/MAX
RE/MAX des Mille-Îles Inc.
Courtier immobilier agréé
Tranquilli-T RE/MAX

Évaluation GRATUITE de la valeur marchande de votre propriété !



Mes 21 années d'expérience immobilière sont un atout... Pour vous ! Appelez-moi.

Claudine Laverdure

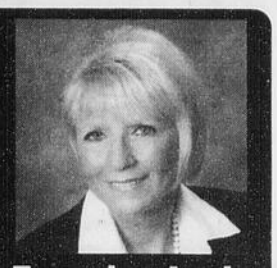
Agent immobilier affilié

450 471-5503

L'immobilier, c'est mon MÉTIER, ma PASSION



« À VENDRE » PAR LE PROPRIÉTAIRE



Francine Larin
Agent immobilier affilié

Le décor vous plaît, la demeure est merveilleuse, le couple qui vous l'offre a tellement l'air sincère! Attention! Des vices attendent peut-être que vous soyez installés avant de se montrer...

Que de précautions à prendre lorsque l'on se porte acquéreur d'un nouveau chez-soi ! Il existe, certes, des recours juridiques si la demeure, après l'achat, présente des vices de construction, mais ces recours ne peuvent nous être d'aucune utilité si ce qui devait être fait ne l'a pas été: visite minutieuse, inspection des travaux. Il faut donc inspecter à la loupe les moindres recoins de notre future habitation, neuve ou non, et bien savoir que les vices de construction dont il est question se présentent sous deux noms les vices cachés et les vices apparents.

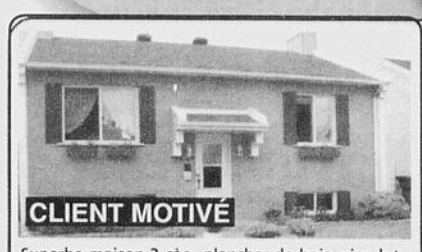
Les vices cachés, pour être qualifiés ainsi, doivent répondre à quelques critère... Ils doivent être graves, rendant ainsi impossible l'utilisation normale de la maison, ou en diminuer l'usage. Ils doivent aussi être **cachés,** c'est-à-dire qu'une observation visuelle des lieux ne permet pas de les constater (un cerne jaune au plafond indiquant que le toit a coulé ou des bouches d'aération obstruées au grenier, sont des vices apparents que vous devriez observer en faisant une visite). Les vices cachés doivent aussi être **inconnus** à la signature du contrat d'achat de la maison (un vice que vous constatez lors de la visite ne peut, tout d'un coup, devenir un vice caché devant le tribunal). Finalement, un vice caché doit être **antérieur à la vente.** Ce n'est pas le moment où il a pris naissance (par exemple: un problème de chauffage à votre premier hiver dans la demeure).

Si les vices cachés, qui vous surprennent malheureusement après l'acquisition de la maison de vos rêves, répondent aux critères précédents, vous avez droit à certains recours contre le vendeur. Les vices de construction ne sont pas tous des vices cachés et vous pourrez faire valoir vos droits si vous ne vous êtes pas aperçu, par exemple, que les fenêtres étaient visiblement mal installées. Toutefois, le propriétaire qui fait construire une maison ou exécuter d'importants travaux de rénovation peut bénéficier de recours contre l'entrepreneur et parfois contre l'architecte et l'ingénieur.

Pour éviter les mauvaises surprises, faites-vous toujours accompagner, pour la visite des lieux, par un expert en la matière. Celui-ci pourra vérifier d'un oeil averti une habitation construite depuis un certains temps, qui peut présenter des vices apparents. Le spécialiste peut aussi faire la surveillance de chantier pendant de gros travaux de rénovation.

RE/MAX® DES MILLE-ÎLES INC.
Courtier immobilier agréé franchisé indépendant et autonome
980, BOUL DES SEIGNEURS, TERREBONNE
450 471-5503

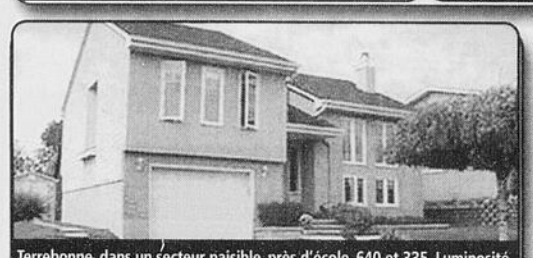
Mélanie Pimparé



Superbe maison 3 càc., plancher de bois, pisc. h.t. près des écoles et de la future gare. Clés en main.



Entretenu avec soin, logement supérieur loué, les 2 étages possèdent 3 chambres et le logement inférieur en possède 2 de plus au s-s. Ayant une porte sur le côté, il y a possibilité en plus de bachelor. Très propres et plusieurs rénos depuis les dernières années (toiture, escaliers, boiserie, piscine et autres).



Terrebonne, dans un secteur paisible, près d'école, 640 et 335. Luminosité incroyable, terrain bien aménagé, garage, piscine h.t. et entretenu avec soin, fenêtres et toiture refaites récemment. Bref, une petite perle rare.

Votre agent DE CONFIANCE



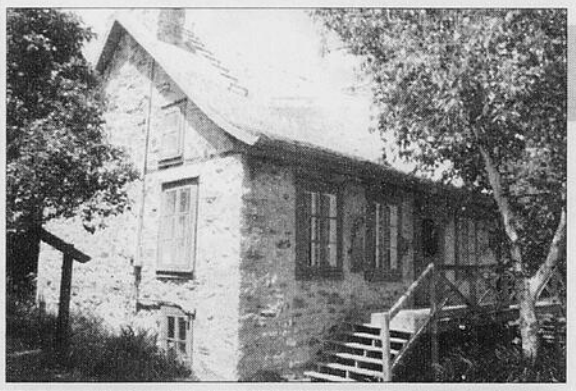
Propriété au goût du jour, planchers neufs, 3 chambres, 2 sdb dont une avec douche en céramique, piscine h.t. près des parcs et écoles et de la future gare.



450.471.3181 Poste:281
514.463.1310
www.melaniepimpare.com
La Capitale Distinction inc.
Courtier immobilier agréé

La Capitale DISTINCTION INC.*
La Capitale vendu .com





ANCESTRALE À MASCOUCHE

Wow,
restauré,
beau cachet,
grand terrain intime.
À couper le souffle!

MASCOUCHE



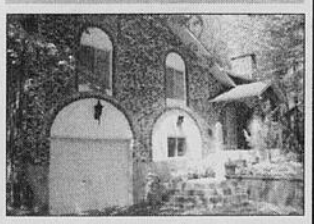
Super belle canadienne, construite par son seul et unique propriétaire. Beaucoup de boiseries et de cachet, grand terrain de 37,000p.c. À voir absolument !

STE-JULIENNE



Coquette maison, 3 càc., aucun tapis, coin tranquille, accès facile à la 125.
129 900$

MASCOUCHE



Très grande maison, 4 càc. possibillité de 5, armoires en chêne, 2 sdb, garage, cour de rêve.

MASCOUCHE



Beau plain-pied avec garage, 3 càc. à l'étage et très belle cour. À VOIR!

LACHENAIE



Bien entretenue, près de la 640, occupation rapide possible.
184 900$.

FRANÇOIS Berton

VENDU à vous satisfaire !

ST-CALIXTE



Superbe fermette avec sa petite écurie entièrement équipée, avec 6 boxes, clôture électrique. Propriété avec immense salle familiale au s-s, 2 CAC. (possibililté de 3), 2 SDB, 2 chambres froides. Terrain de 116,250pc. avec arbres matures et fruitiers. MLS: 8124038. 224 000$. UNIQUE!

LA PLAINE



Magnifique maison de plain-pied, 3 chambres, cuisine fonctionnelle de style laboratoire avec beaucoup d'armoires, patio de bonne dimension, poss. d'inclure le gazébo. La salle de bains est munie d'un bain podium et d'une douche séparée, céramique au goût du jour, 2 càc. à l'étage dont une avec porte française, grand salon luminosité abondante dans toutes les pièces, des arbres matures 2 pommiers, bouleaux, haies de cèdre et un cabanon.



TERREBONNE



Rue Paul superbe cottage avec 4 CAC et 2 SDB. Cuisine et salle à manger à aires ouvertes, sous-sol avec coin bar et foyer, piscine hors terre sur un terrain boisé de 15,100 PC une vraie affaire. mls: 8154147.

REPENTIGNY



Possession immédiate! Cette magnifique propriété de plain-pied prestigieuse a été rénovée au fil des ans. Beaucoup de luminosité grâce à ces pièces à aire ouverte, ces puits de lumière et son incroyable grand solarium 4 saisons unique à plancher chauffant! Le style des planchers et moulures vous séduiront. Superbe foyer au salon. Tranquillité garantie.

450.471.3181 Poste:279 514.473.7773 www.francoisberton.com

26 26 26

Dernière chance !

Une semaine seulement pour participer

Courez la chance de gagner un voyage à Walt Disney World®

Seulement à la Capitale Distinction inc.

POUR 4 PERSONNES (deux adultes et deux enfants**)
D'UNE VALEUR DE 7 300$
incluant le transport, l'hébergement sur le site même ainsi que l'accès aux parcs et un plan repas pour la famille.*

Voir détails et règlements du concours sur
www.lacapitaledistinction.com

La Capitale

La Capitale vendu .com

La Capitale Distinction inc.
Courtier immobilier agréé
☎ 450.471.3181

Avec la participation de : Desjardins, Banque Laurentienne, Banque Nationale, Voyages Terre & Monde

*Pour participer à ce concours, vous devez avoir signé un contrat de courtage ou une promesse d'achat acceptée avec un agent de La Capitale Distinction inc. ou avoir obtenu un prêt hypothécaire accepté par l'un de nos partenaires financiers. ** Enfants moins de 9 ans.

NOUVEAU PROJET INTÉGRÉ

CONSTRUCTION Nord Est
RBQ: 83003871

Possibilité de 0$ comptant

PRIX SPÉCIAL PRÉ-VENTE

143 900$ Taxes incluses !

Possibilité de garage (optionnel)

À deux pas du futur train de banlieue



OUVERT 7 jours
LUNDI · MARDI · MERCREDI
13 h à 20 h
Du jeudi au dimanche
13 h à 17 h

Une seule adresse
2611, chemin Sainte-Marie Mascouche
Préapprobation sur place
lynerf@vl.videotron.ca

Mike Caluori,
directeur des Ventes
cell.: 514 571-6653 /
tél.: 450 474-8444
ou
Lyne Rossignol
cell.: 514 910-9104



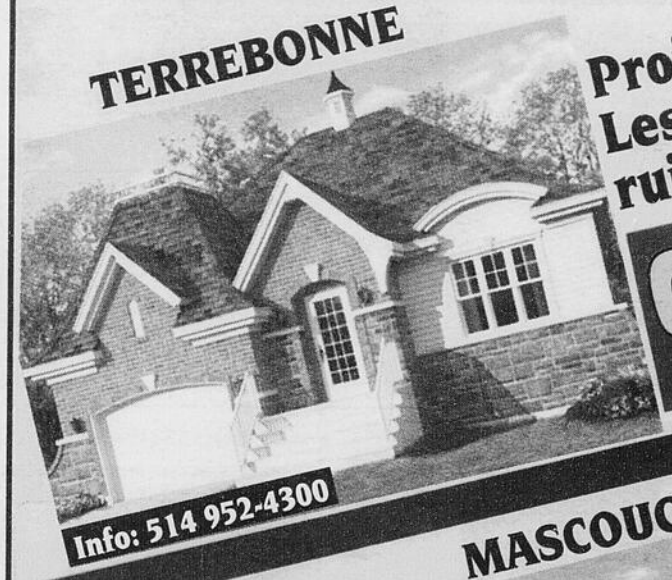
INCLUS
- Plancher flottant, choix de couleurs
- Céramique cuisine et salle de bain
- Foyer au gaz • Salle de bain • Rangement intérieur/extérieur
- 2 espaces de stationnement • Plancher de béton
- Insonorisation supérieure • Bain romain / douche séparée

(Informations sur place)

Le prestige est à portée de votre main!

Maisons de Ville

TERREBONNE



Projet Les Cours du ruisseau noir

650$/mois
*Certaines conditions s'appliqent.

Info: 514 952-4300

MASCOUCHE

MAISON DE VILLE

DEVENEZ PROPRIÉTAIRE
à partir de
645$/mois
*5% mise de fonds
Terrain, infras, taxes et intérets INCLUS.
Durée et quantité limitée



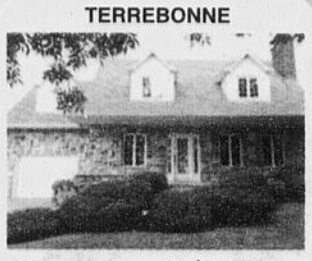
**Certaines conditions s'appliquent.

LES CONSTRUCTIONS LACOURSE
2550, des Faucons
Mascouche
450 474-3400
514 809-0889



*Certaines conditions s'appliquent
R.B.Q.:8313-7604-27
Membre APCHQ RBQ 8313 7604-27

TERREBONNE



Belle canadienne, 3 CÀC à l'étage, armoires de cuisine en chêne blanchi, salon avec foyer au bois, grande salle familiale avec poêle à combustion lente au sous-sol, bel escalier en colimaçon. Garage 14 x 26. 6381

CHARLEMAGNE



VENDU

40 rue des Manoirs

MONTRÉAL



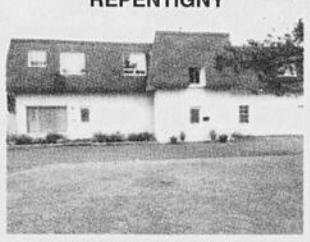
Très beau duplex jumelé avec garage situé dans un secteur près de plusieurs services. Deux grands logements avec un 3 1/2 au sous-sol, chauffage à l'air soufflé au RDC et électrique au sous-sol et au 2e. Une visite s'impose! 4259

LACHENAIE



Cottage 2002 avec garage, secteur tranquille, près des services et axes routiers. 3 CÀC à l'étage, ogee au salon, grande fenestration, climatiseur central. Une visite s'impose et vous serez charmé! 7664

REPENTIGNY



Propriété avec garage, 4 CÀC, pièces de très bonnes dimensions, concept aire ouverte salon, SAM et cuisine, douche indépendante SDB, espace de rangement, . Faut voir! 0667

LA PLAINE



Belle propriété à étages 2006 avec garage, 4CÀC, salle de lavage, o'gee partout, douche néo-angulaire dans SDB, thermopompe et climatiseur central. 4029

LA PLAINE



Vous recherchez une propriété avec un bachelor! Cette propriété est pour vous. Plain-pied 2006, planchers de lattes, 3 CÀC au même niveau, bain en coin avec douche séparée, bachelor 3 1/2 pièces. Poss. d'occupation rapide. Faites vite! 8137

LACHENAIE



Près de l'hôpital, moderne et spacieux condo 2006 au 3e étage, il vous charmera par la grandeur de ses pièces et l'espace de rangement, Ogee, grand balcon, près de plusieurs services. Coup de coeur assuré! 4674

TERREBONNE



VENDU

1055, de Cottentré

MASCOUCHE



VENDU

1106, Mauriac

LA PLAINE

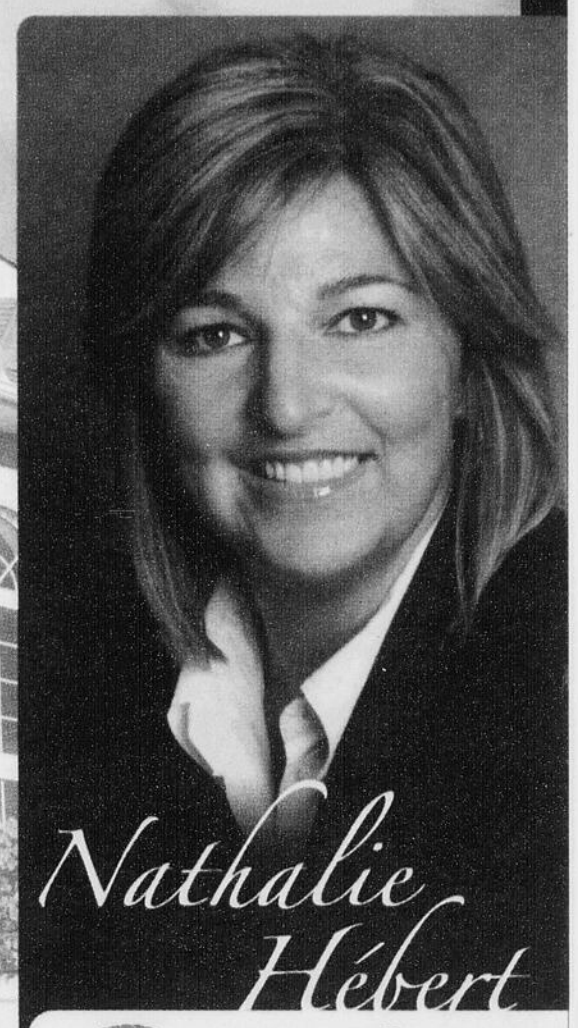


Cottage jumelé, 3 CAC, SAM et salon concept aire ouverte , patio 9 x 16, arbres matures. Près des services. Ne manquez pas votre chance! 3374

REPENTIGNY



GRAND TERRAIN! Propriété à paliers multiples située dans un secteur stratégique - près de l'aut. 40 et plusieurs services, 4 CÀC, 2 SDB, garage double avec mezzanine, piscine creusée. Idéal pour famille. Faites vite! 9211



Nathalie Hébert

RE/MAX

RE/MAX DES MILLE-ILES
Courtier Immobilier agréé
Franchisé indépedant et autonome de RE/MAX Québec inc.

293, Montée des Pionniers, Lachenaie J6V 1H4
Cell.: 514.978.0096
Bur.: 450.582.5544
nh@videotron.ca
Visitez-le: **www.nathaliehebert.com**

À L'ÉCOUTE DE VOS *Exigences*

NOUVELLE INSCRIPTION



PUB:1397

LACHENAIE - Résidence très éclairée. Pièces exceptionnellement grandes. 4 chambres dont 3 au même niveau. Foyer au gaz. Walk-in. Elle n'attend que vous! Bonne visite.

NOUVELLE INSCRIPTION



PUB:1394

TERREBONNE Charmant condo adossé à la rivière des Mille-Iles. Pas de voisin arrière ni à droite. Unité de coin. 3 chambres. À qui la chance ?

Prenez le temps de choisir votre maison en gardant à l'esprit ce qui correspond à vos goûts.



AVEC GARAGE



PUB:1392

MASCOUCHE - Superbe plain-pied inondé de soleil, 3 chambres même niveau, bain tourbillon, foyer, très beau paysagement extérieur. Elle n'attend que vous !

AVEC GARAGE



Pub: 1386

ST-ROCH-DE-L'ACHIGAN - Magnifique cottage «2007» Pièces spacieuses. Walk-in, 2 salles de bain complètes. Beau terrain de 7700p.c. Secteur homogène. Elle n'attend que vous!

AVEC GARAGE



Pub: 1384

MASCOUCHE - Const. «2008», grand terrain boisé de 32,500pc. Garage 13.7x25 chauffé. Sous-sol pleine grandeur. Une visite vous convaincra! Venez voir.

PRIX 184 500$



Pub: 1379

MASCOUCHE - Très grand carré de maison offrant un beau potentiel, 4 chambres, fenestration abondante, garage 16x28, terrain 16,655pc. Voisins éloignés. À voir!



19 ans d'expérience c'est rassurant!

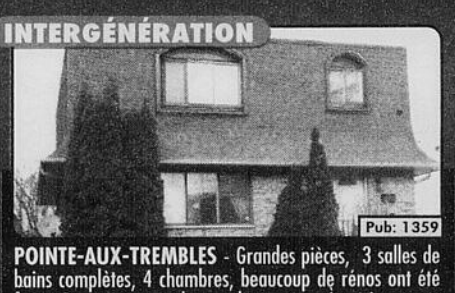
LIBRE IMMÉDIATEMENT!



Pub: 1381

LACHENAIE - Résidence Haut de Gamme dans secteur homogène. Près du Centre hospitalier Le Gardeur. 5 chambres. Clés en main. Très grandes pièces. WOW!

INTERGÉNÉRATION



Pub: 1359

POINTE-AUX-TREMBLES - Grandes pièces, 3 salles de bains complètes, 4 chambres, beaucoup de rénos ont été faites. Bien situé, près de tous les services. À voir!

NOUVELLE INSCRIPTION



PUB:1395

MASCOUCHE - Plain-pied impeccable avec grand bachelor. Planchers rdc. Insonorisés. Constr. 2005. Terrain 9 000pc. Pas de voisin arrière. Faut voir!



VENDU

LUC BRISSON
Agent immobilier agréé

450 474-4774

Sutton Courtier immobilier agréé
groupe sutton-synergie I.b.
2757, boulevard Sainte-Marie
Mascouche (Québec) J7K 1N2

lbrisson@sutton.com



Lise Viau

Agent immobilier affilié

Lauréate Club Élite 2008

Proprio Direct inc.
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

Appelez-moi!
514 777-8130

MOI J'VENDS!

SERVICE COMPLET à partir de seulement 2%*
Service MLS inclus

NOUVEAUTÉ **#8205189**



Lachenaie
À couper le souffle. Maison très bien décorée avec cuisine fraîchement rénovée. Cour superbement aménagée avec haies de 15 pieds. À voir!

NOUVEAUTÉ **#8205225**



Terrebonne. Une visite vous convaincra! Propriété de 4 càc très bien décorée. Grand patio de bois à l'arrière de la maison, très bien entretenu. Bienvenue!

NOUVEAUTÉ **#8205862**



Terrebonne Grand propriété de 4 càc dont 3 au même niveau. Très belle cour arrière avec sa piscine creusée et son cabanon atelier.

NOUVEAUTÉ **#8204650**

LA PLAINE
Terrain vacant de 197x519 pour une superficie totale de 101 853 pc. Situé à gauche du 14400 Laurier. Terrain voisin avec propriété de qualité supérieure. Terrain intime.

TERREBONNE **#1491305**



Très grande propriété érigée sur terrain de **9,200p.c.**, tourbée, asphaltée munie d'un hall d'entrée fermé avec 2 portes françaises. Décoration soignée. **Coup de coeur **

MASCOUCHE **#8202129**



Propriété bien entretenue au fil des années. Équipée pour personne à mobilité réduite avec la majorité des portes élargies, ascenseur et plus. 2 càc et garage.
179,900$

LA PLAINE **8201870**



Grand plain-pied muni de beaux planchers de lattes, 3 càc au même niveau, fenêtres et toit récents. Faites vite!
179,000$

LA PLAINE **8203048**



Propriété avec garage 2003. Libre immédiatement! Beau grand terrain clôturé. Près de tous les services!
209,000$

LACHENAIE **#8142008**



Boisé du golf Propriété de 3+1 càc avec plancher de lattes sur deux étages et escalier de bois menant à l'étage. Secteur de choix! Prix pour vente rapide!
249 900$

LAVALTRIE **#8191751**



Maison très coquette et très bien paysagée et aménagée, cour clôturée, secteur familial. Elle saura vous séduire.
199 000$

TERREBONNE **#8168348**



Commercial et résidentiel Opportunité! Entrepôt commercial de deux étages avec monte-charge plus de 6000 pc! Complètement isolé et chauffé. Bureau et propriété adjacente 2 càc+ 2 sdb ultra propre!

LA PLAINE **#8165571**



Construction 2008, 3 càc. rez-de-chaussée, planchers de lattes, escaliers de bois franc, à proximité de tous les services.
179 900$.

LA PLAINE **#8183232**



Beau semi-détaché de 3càc au même niveau. Bien décoré avec o'gees et foyer au gaz. Cour clôturée À voir absolument!
149 900$

BOIS-DES-FILION **#8164150**



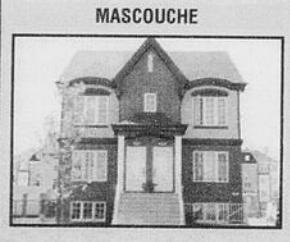
Terrain plat bordé d'une superbe haie de cèdres de plus de 15 pieds avec arbres matures située près de la rivière Des-Mille-Îles. Zonée 22-H pour unifamiliale isolée.
65 900$

LA PLAINE **#8179150**



Grand plain-pied sur terrain de plus 10,000 pc avec 3 càc au même niveau!! Emplacement de choix, près des écoles!

MASCOUCHE **#8191140**



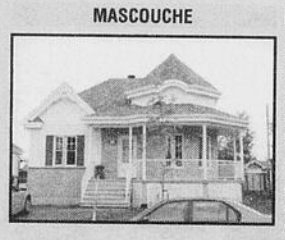
Condo niveau s-sol construction 2008, 2 càc avec grande terrasse abritée, électroménagers et BBQ en acier inoxydable inclus dans la vente.
149,900$

LACHENAIE **#8161347**



Propriété sise dans un croissant avec de belles armoires thermoplastique, grande mezzanine au garage. avec escalier escamotable, 3 càc, façade entièrement de briques secteur paisible.

MASCOUCHE **#8187495**



Const. 2007 2+2 càc, hall d'entrée fermé, grande cuisine, superbes planchers de lattes, piscine hors terre, sous-sol totalement aménagé, cour clôturée et gazonnée. Clés en main !

LA PLAINE **#8103520**



Très rare dans le secteur. Cottage semi-détaché avec garage. Superbement décoré. Beaucoup d'extras dont un spa. Faites vite! Qualité haut de gamme.

BOIS-DES-FILION **#8135686**



Bois-des-Filion Très joli semi-détaché au goût du jour de deux chambres avec foyer au bois, paysager à l'avant ainsi qu'à l'arrière. Portes françaises doubles à la chambre.
164 900$

LA PLAINE **#8193619**



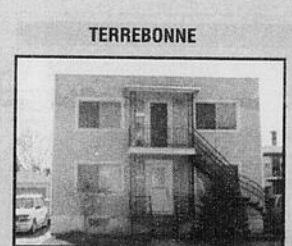
Bungalow 2004 avec possibilité de garçonnière ou d'intergénération. 4 càc au total, planchers de lattes. Cabanon atelier.

LA PLAINE **#8188213**



La Plaine, Jumelé de 4 càc très bien entretenu! Walk-in dans la chambre des maîtres, cuisine fonctionnelle et terrain très bien paysager.

TERREBONNE **#8102145**



Très rare sur le marché. Duplex avec garage détaché ainsi qu'un sous-sol totalement aménagé. Se paie tout seul via ses revenus.
259 900$

TERREBONNE **#8191628**



Propriété haut de gamme munie d'un immense stationnement. Piscine creusée, spa, paysagée WOW, 3 garages et +++

TERREBONNE **#8069353**



Wow très bas prix pour vente rapide! Résidentielle et commerciale. Une petite merveille située au coeur du Vieux-Terrebonne. Bienvenue aux artistes, travailleurs autonomes, restaurateurs et autres!! Très bien rénovée. Faites vite!
199 900$

LA PLAINE **#8196070**



Maison de plain-pied de 4 càc offrant beaucoup de potentiel. Grand terrain! Secteur résidentiel.

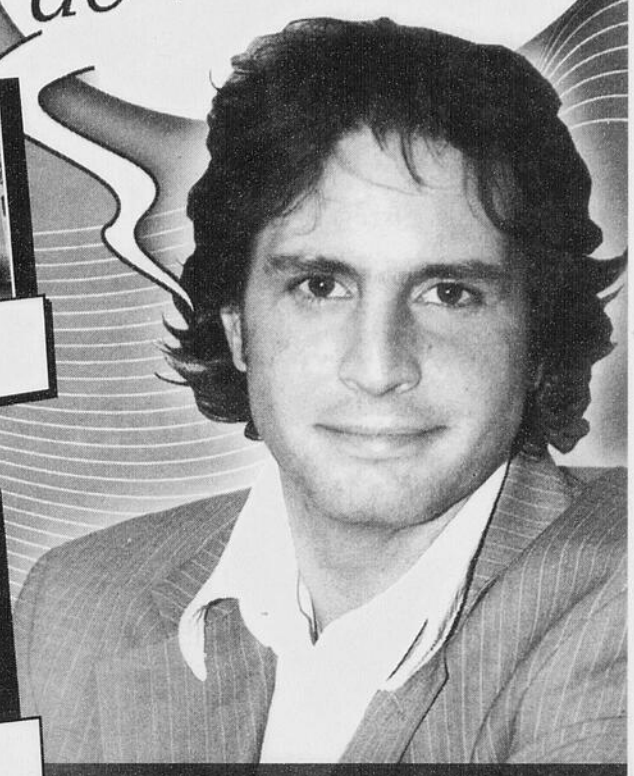
LA PLAINE **#8152917**



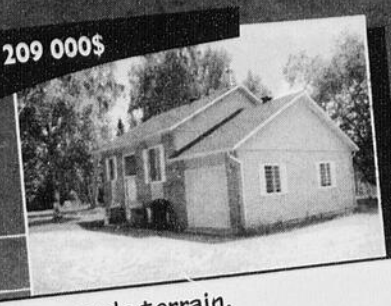
Construction 2006, intergénération avec entrée indépendante et 5 espaces de stationnement
199,900$

* 2% de commission si l'acheteur choisi d'acheter direct. Commission minimum de 2000$ taxes en sus

l'Art de vous servir



209 000$



11 acres de terrain.
Bordé d'une rivière.
Nomininguе

LA PAIX !



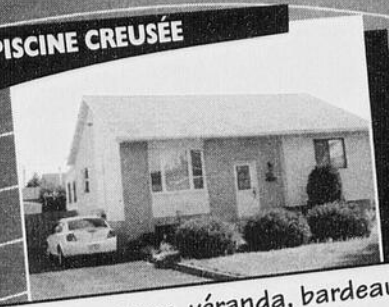
Seulement 5 minutes de Mascouche et Terrebonne. La campagne. Vue sur la montagne. 229 000$

229 000$



Montréal. 3 chambres avec garage, concept à aire ouverte, planchers bois francs et céramique.

PISCINE CREUSÉE



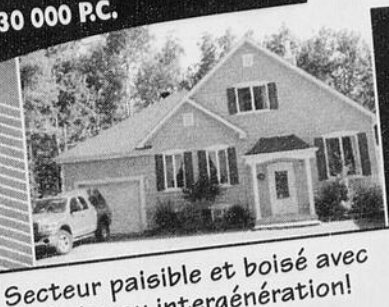
Thermopompe, véranda, bardeaux 2009, situé à 2 pas de tout. 214 000$ Terrebonne

RÉNOVÉ !



La Surprenante !
Une visite ! elle vous séduira.
224 900$

30 000 P.C.



Secteur paisible et boisé avec bachelor ou intergénération!
269 000$

209 000$



Coquette et chaleureuse.
Atelier ou garage.
Vieux-Terrebonne

129 900$



Une Seule à ce prix.
Idéal pour bricoleur. Peut faire facilement bachelor. Mascouche

GARAGE !



Maison impeccable.
3 chambres, 2 salles de bains.
Seulement 244 000$

François Pitre
Agent immobilier affilié

www.francoispitre.com

450 964-0333 fpitre@sutton.com

Sutton

groupe sutton - synergie inc.
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
1615, ch. Gascon, Terrebonne



Julien St-Pierre

agent immobilier affilié

514 743-5004

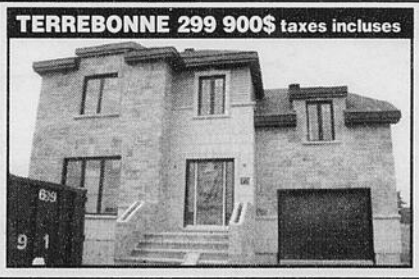
www.julienstpierre.com

450 682-2121

La Capitale
La Capitale vendu .com

La Capitale Centre Co-op
Courtier immobilier agréé

TERREBONNE 299 900$ taxes incluses



Domaine Mille-Îles, grand cottage, 3 chambres à l'étage et salle familiale, pl. latte bois, arm. bois, foyer air soufflé et bien plus...

NOUVELLE INSCRIPTION TERREBONNE



Place Alexandre Cousineau Magnifique plain-pied avec terrain de 11,000p.c. La cuisine est à couper le souffle avec ses armoires en bois massif, salle de bains digne des revues de déco. Possibilité d'utiliser le sous-sol pour un bachelor ou intergénération: avec une entrée indépendante, immense salle familiale et une très grande salle de jeux.

LA PLAINE



À 2 pas de tous les services et transport. Agrandissement véranda, 2+2 chambres, salon avec plafond cathédrale. Faut voir, facile à visiter.

TERREBONNE OUEST



Clés en main, grand terrain avec piscine, cabanon, haie de cèdre, sur un croin de rue, plancher de lattes et bien plus. À voir!

TERREBONNE



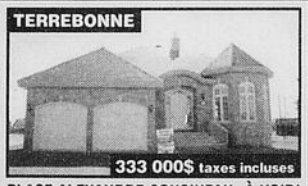
Superbe cotage!!! Situé à deux pas de tous les services et aut. 640-440-25, piscine creusée entourée de pavé uni, garage double, foyer et bien plus à voir!!!

MASCOUCHE



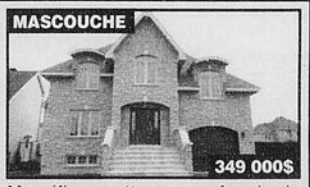
Condo à Mascouche, 2 chambres, grande cuisine avec îlot central, situé à 2 pas des centres commerciaux, foyer, air climatisé, + de 1200p.c. habitable. À voir!

TERREBONNE



PLACE ALEXANDRE COUSINEAU: À VOIR! Immense plain-pied, coin de rue, 2 garages, s-sol fini, arm. bois, 2 sdb, 2+2 càc, air soufflé, air clim., latte de bois, +++

MASCOUCHE



Magnifique cottage avec façade de pierre, grand terrain clôturé, plancher de latte de bois, douche de céramique, air soufflé et bien plus!!!

TERREBONNE



PLACE ALEXANDRE COUSINEAU: Magnifique cottage de plus de 2300 pc équipé avec arm. de bois, 4 càc., air soufflé, grande salle de lavage, plancher de latte de bois, foyer et bien plus!!!

TERREBONNE (Domaine des Mille-Îles)



Grand cottage 3 càc. + 2 sdb à l'étage, sous-sol fini avec sdb, aucun voisin arrière, balcon de béton couvert avec un toit, plafond de 9' au rdc, armoires de bois et bien plus!!!

MASCOUCHE



Propriété avec piscine creusée, véranda, 3 càc, s-sol fini, 2 sdb, arm. bois et bien plus...

TERREBONNE (Domaine des Mille-Îles)



Aucun voisin arrière, 3 càc. + salle familiale, système air soufflé, balcon de béton, plancher de latte de bois, garantie 5 ans et +++

TERREBONNE



Place Alexandre Cousineau: Propriété possédant un terrain de rêve de plus de 11,000p.c. bordé d'un ruisseau, grand cottage avec armoires de bois massif, plaf. 9' au RDC, 3 + 1càc., grand garage et bien plus!!!

TERREBONNE



Grand cottage avec 3+1 càc., belle cuisine avec armoires de bois, salon avec plafond cathédrale, grand terrain clôturé en 2008 avec cabanon et piscine. À voir!!!

TERREBONNE



DOMAINE DES MILLE-ÎLES: Cottage de luxe!!! 4 CÀC., 3xSDB, plancher de latte, garage 1.5, armoires de bois, foyer au bois, douche de céramique, balcon de béton recouvert, sous-sol fini et bien plus!!!

LACHENAIE AU BOISÉ



Immense propriété avec terrain de rêve, 29,000p.c. avec plus de 160' de front sur le golf. Architecture unique, escalier central, haut plafond, espace...espace. À voir!!

TERREBONNE



PLACE ALEXANDRE COUSINEAU À VOIR!!! Dos au golf, aucun voisin, grande propriété avec plancher de latte de bois, thermopompe, 2+2 càc., 2X sdb, armoires de bois et bien plus!

LACHENAIE



Superbe plain-pied avec plancher de latte de bois, douche de céramique, sous-sol fini, 5 càc. hall fermé, grand garage, et bien plus!!!

TERREBONNE



PLACE ALEXANDRE COUSINEAU

TERREBONNE



PLACE ALEXANDRE COUSINEAU

TERREBONNE



PLACE ALEXANDRE COUSINEAU

TERREBONNE



PLACE ALEXANDRE COUSINEAU

26



Mélissa Proulx

agent immobilier affilié

www.melissaproulx.com

Bureau 450 625-2001
ou le 514 392-1397

MétiÇa Vend!

RE/MAX 2001 Inc. Courtier immobilier agréé

Date de possession peut-être rapide



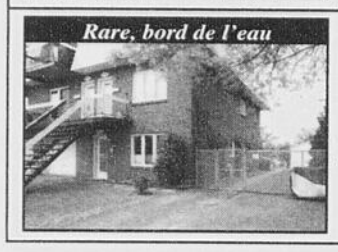
Secteur recherché, haut de l'avenue L'Esplanade, planchers de latte de merisier teint, au 1er et 2e étages et marches en bois, grandes pièces, 3 ch. au 2e étage, cuisine avec îlot central, foyer, grande cour au sud, piscine hors terre semi-creusée. 285 000$

NOUVEAUTÉ !



Secteur recherché, vue du boisé du parc de l'Étang de Mascouche. Cottage 2006, pièce au-dessus du garage + 3 chambres en haut. Hall comprend un walk-in avec fenêtre. Entre le salon et la s. à manger foyer 3 côtés. Terrain aménagé + piscine chauffée, beaucoup d'inclusions. Sous-sol avec grande salle familiale.

Rare, bord de l'eau



Terrebonne Île-St-Jean: Condo 3-1/2, niveau jardin, bord de l'eau et accès à l'eau, armoires de bois, plancher de latte, marbre et céramique, lumineux, unité de coin, moderne, 2 stationnements.

ST-LIN 159 700$



NOUVEAUTÉ ! Bien situé, cour tranquille grâce à la magnifique vue sur les terres agricoles et près des services. Plancher de lattes au salon et la salle à manger, 3 chambres en haut, bain podium et douche isolée, très propre et belle déco.



Flora Almeida Marlow

agent immobilier affilié

Cell.: 514 779-0203

La Capitale — La Capitale sells .com

La Capitale Distinction inc. Courtier immobilier agréé

Si vous voulez VENDRE ou ACHETER une propriété, contactez-moi
If you wish to BUY or SELL property contact me.

MASCOUCHE



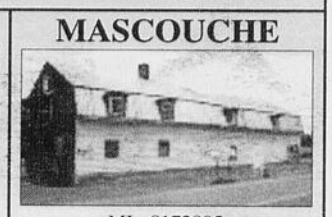
MLS: 8071954
202 000$

LA PLAINE



MLS: 8121978
169 000$

MASCOUCHE



ML: 8172805
149 000$

TERRAINS À VENDRE

BORD DE L'EAU
MLS: 8180681 = **38 000$**
MLS: 8180710 = **18 000$**
MLS: 8186055 = **14 000$**

ST-CALIXTE
MLS: 8175081
12 000$
MLS: 8175086
12 000$

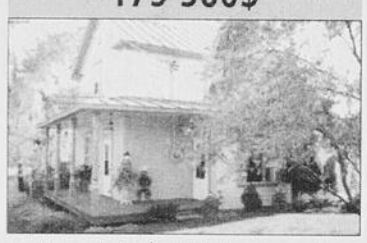
CHALET ET TERRAIN MATAPÉDIA, PRÈS DE LA GASPÉSIE
55 hectares **90 000$**
40 hectares **90 000$**
Chalet, 39 hectares **89 000$**

Plusieurs TERRAIN à VENDRE à Mascouche

Pour plus d'information, contacez-moi.

www.nathalietheoret.com

St-Esprit
179 900$



Superbe ancestrale. À pied de tous les services et 1 minute de l'autoroute. Coup de coeur assuré, une visite s'impose ! 3 chambres, garage, grande cuisine, poêle à bois... clé en main !

La Plaine
189 900 $



Sur grand terrain boisé bordé d'une haie de cèdre. Les pièces sont spacieuses et éclairées. S/sol totalement aménagé. Près de tous les services. Transfert, Belle opportunité !

Île-Saint-Jean
164 900$



Terrebonne, grand condo avec 2 chambres, O'Gee, construction 2004. À voir absolument.

La Plaine
229 900 $



Superbe split + garage ! Cuisine impeccable avec îlot central, planchers en latte de chêne. Grand terrain de plus de 6,900 pieds carrés. Au coeur de tous les services.

Près de l'hôpital
169 900$



Condo de luxe à Lachenaie, voisin de l'hôpital, des services et autoroutes. Coup de coeur assuré! Niveau terrasse, 2 chambres, climatiseur mural, foyer au gaz, 2 balcons, espace de rangement. Beaucoup de raffinement! 169 900$. Unique à ce prix!!!

Le Gardeur
165 000 $ + tx



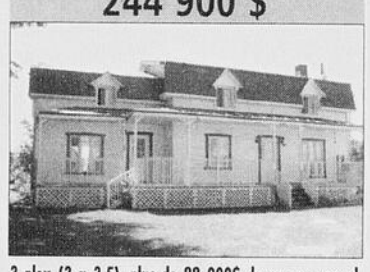
Opportunité d'affaires. Crémerie en pleine expansion. Située dans un local neuf. En exploitation depuis 3 ans. Revenus très intéressants!

Boisé du Golf
339 900$



Boisé du Golf à Lachenaie: Cottage clefs en main, beaucoup de confort, dans un rond-point, face à un parc, tranquille, cour intime, 4 chambres, 3 salles de bain. Faut voir!

Bord de l'eau !
244 900 $



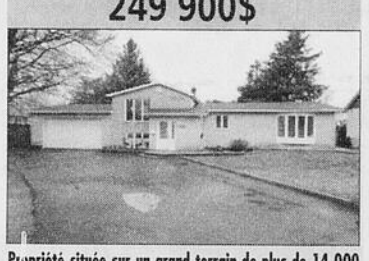
3 plex (3 x 3.5), plus de 22 000$ de revenu annuel. Bâtisse centenaire à St-François ayant été rénovée au fil des ans. Un logement présentement vacant. À qui la chance ?

Maison clés en main !
239 900 $



Cottage Split 4 chambres au coeur de Terrebonne ! Intimité assurée pour les parents. Foyer comb. lente au salon. Armoires en bois. Cour privée avec haie de cèdre.

Lachenaie
249 900$



Propriété située sur un grand terrain de plus de 14 000 pieds, superbement aménagé. Très bien entretenue au fil des ans, elle saura vous plaire ! 2 chambres, 2 salles de bains, 2 salons, thermopompe centrale, toiture neuve... et plus encore ! 249 900 $

Bord de l'eau
389 900$



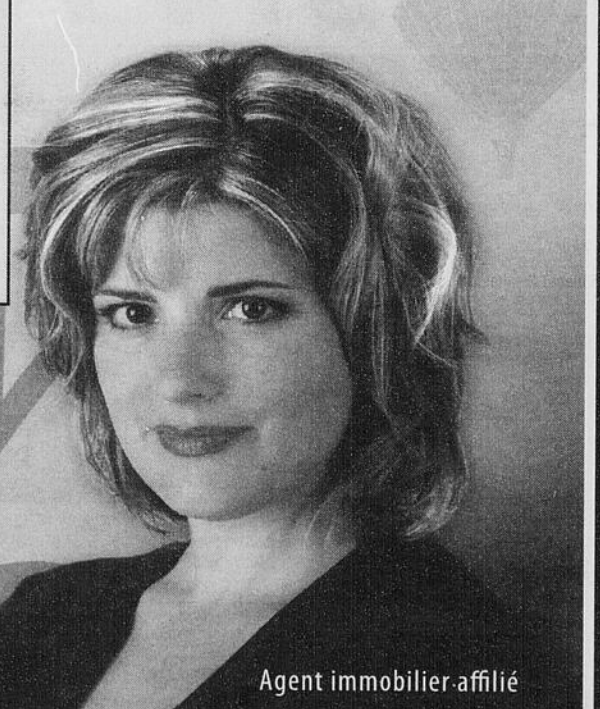
Coin de paradis! Piscine creusée, garage détaché, bachelor, foyer au salon avec une vue imprenable sur la rivière. Vous avez un rêve? Il est ici, en vrai!

Auteuil (Laval)
499 900 $



Sublime propriété de luxe, marbre, chêne, vitraux, de toute beauté, le tout est de qualité. Vous serez aux anges. Elle est digne d'une revue!

Depuis 1992 à votre service



Votre hypothèque

2,65%

taux variable de 5 ans

Évaluation gratuite.

Agent immobilier affilié

Nathalie THÉORÊT

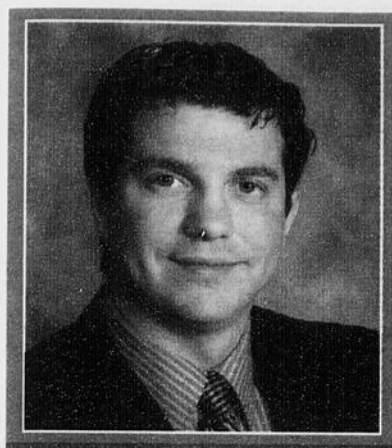
nat.theoret@videotron.ca

514.893.5503 450.471.5503

RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.

Courtier immobilier agréé
Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Québec inc.

Les calculs et les scénarios sont présentés uniquement à titre d'information. Le taux d'intérêt affiché est sujet à des changements sans préavis. Certaines conditions peuvent s'appliquer. Pour de plus amples informations, n'hésitez pas à me téléphoner.



FRANCINE LARIN
CHARLES-A. LARIN

agents immobiliers affiliés



RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.
980 Boul. des Seigneurs, Terrebonne
Courtier immobilier agréé
franchisé indépendant et autonome

450 471-5503

www.francinelarin.com



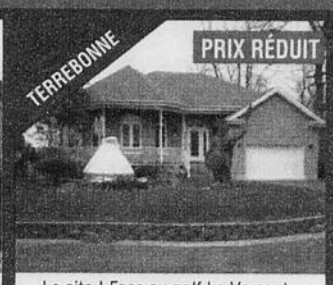
Condo 2 chambres, près de tout, cuisine labo., salon et salle à manger à aire ouverte, s. de bains podium + douche séparée, 2 stat. extérieurs,
124 900$.
VENDEUR MOTIVÉ.



Condo style maison de ville, 2+1 chambres, 1 salle de bain, 1 salle d'eau, garage simple, stationnement double, grande piscine creusée, offert à 189 900 $.



Plain-pied 30x30, 2+3 chambres, 2 salles de bains, cour clôturée, 2 cabanons, piscine hors terre, entrée pavée, offert à seulement 159 900 $.
FAITES UNE OFFRE !
DOIT ÊTRE VENDU !



Le site ! Face au golf Le Versant, magnifique maison très claire, construction haut de gamme, cuisine de rêve, salle de bain luxueuse, décoration contemporaine, sous-sol fini, garçonnière et plus



Près de tous les services et transports en commun, maison à étage, 3 chambres dont 1 au sous-sol, 2 salles d'eau, 1 salle de bains, sous-sol totalement aménagé, poêle à combustion lente, grande galerie, piscine hors terre, planchers bois et céramique.



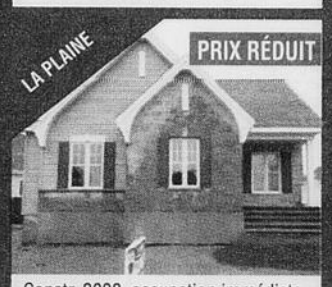
Construction 2008, plain-pied avec garage 16 pieds, 2+1 chambres, salon, salle à manger et cuisine à aires ouvertes, très bien décoré selon les tendances actuelles. Visitez-la !



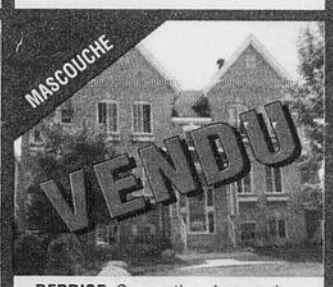
Sur petite rue tranquille, magnifique maison à étage const. 2002, 4+1 chambres, planchers de lattes, salle de lavage au rez-de-chaussée, entrée fermée par portes françaises, garage simple, décoration au goût du jour, terrain en pointe parmi les plus grands du secteur. Superbe!



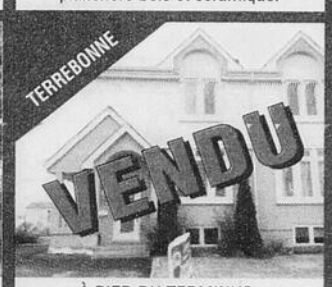
AU BORD DE L'EAU. Cottage de construction supérieure 2001 61x38 sur terrain 39668 p.c., 5 chambres, 2 s. de bains, 1 s.d'eau, garage double, intérieur unique, rampes et balustrade sculptées, nombreux équipement inclus, aménagement paysager complet.



Constr. 2008, occupation immédiate, magnifique plain-pied haut de gamme, planchers de lattes, 2 chambres. Grand terrain 7581 pieds carrés. Possibilité de finir le sous-sol avec salle familiale, chambre et bureau.



REPRISE. Occupation dans moins de 30 jours possible. Condo situé à l'étage supérieur, 2 chambres, salle de bains avec bain podium et douche séparée. Près de tous les services, commerces, transports etc. Offert à 130 000 $.



À PIED DU TERMINUS. Secteur très en demande, beau cottage jumelé avec bachelor. Décoré au goût du jour, propre, grand terrain et pas de voisin à l'arrière. Une visite = une offre!



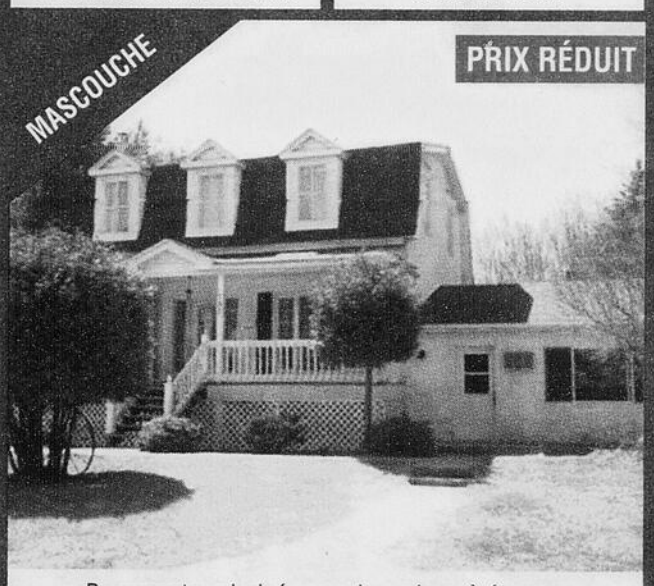
SUCCESSION. Bord de l'eau, vue magnifique sur la rivière, grand plain-pied 3 chambres, sous-sol fini avec foyer au bois, garage détaché, taxes raisonnables, terrain plus de 8000 p.c.



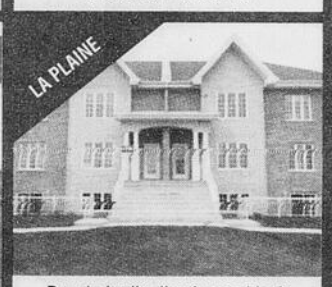
Très beau secteur homogène, const. 2004 idéal pour jeune famille, 4 chambres, 2 salles de bains, 2 entrées laveuse/sécheuse, entrée indépendante au sous-sol, poss. de bachelor, grand garage double, entrée pavée pour 15 autos.



Maison à étages jumelée, const. 2005, 2 chambres, 1 salle de bain, 1 salle d'eau, planchers de bois et pierre de quartz de qualité, près de tout, à 2 pas de l'école primaire. Prix demandé 169 900 $ VENDEURS TRÈS MOTIVÉS, FAITES UNE OFFRE !



Beau secteur boisé, grande maison à étages, 5 chambres, 2 salles de bains, 1 salle d'eau, foyer avec mur en pierre des champs, planchers de bois, cuisine chaleureuse – armoires de bois, ilôt central, plancher en tuiles céramiques – , terrain plus de 60,500 pi.ca., piscine creusée et beau terrain paysager, grand stationnement asphalté, comprend aussi petit logis attenant, idéal pour intergénération ou foyer d'accueil. Très beau cachet, propriété bien entretenue.



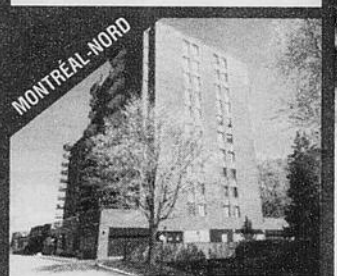
Rez-de-jardin d'un immeuble de 6 unités, const. 2007, condo 2 chambres, 1 salle de bains, 1 stationnement extérieur, près services et grand marché d'alimentation.
Offert à seulement 134 900 $.
Prenez rendez-vous!



À pied du train de banlieue, grand plain-pied très éclairé, 4 chambres possibilité de 5, 2 salles de bains, sous-sol fini, cour intime, grande galerie 25x23, accès au lac et descente de bateau, près de tout et des grands axes routiers.



Excellent secteur ! Face à une école primaire, à pied de tous les services, transports, clinique, commerces, vie culturelle, loisirs, grand plain-pied 2+1 chambres, certains plafonds + de 15 pieds, 2 salles de bains, plus un bachelor avec adresse, cour clôturée, plusieurs rénovations.



Vue magnifique sur la Rivière des Prairies, boul. Gouin/Langelier. Condo au 9e étage, 3 chambres, 1 salle de bains, 1 salle d'eau/lavage, foyer, balcon avec auvent, secteur très recheché près de toutes les commodités.



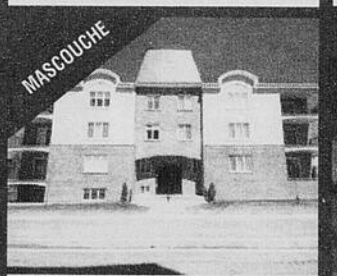
Plain-pied 3+1 chambres, 2 salles de bains, 1 salle d'eau, garage, belle cour clôturée avec piscine creusée, foyer et pavé-uni, chauffage bi-énergie, terrain 8620 p.c. WOW ! Planifiez votre été !



Maison à étages 10 pièces, 3+1 chambres, 2 salles de bains + 1 salle d'eau, foyer. Pièces vastes. Possibilité de bachelor. Cour très intime avec haie de cèdres matures. Garage double. LIBRE IMMÉDIATEMENT.



Constr. 1989, plain-pied avec bachelor, aucun tapis, occupation immédiate. Entrée indépendante sur le côté, grand terrain, près de nombreux services, très belle occasion de vous installer chez vous avec un revenu additionnel ! Offert à 194 900 $.



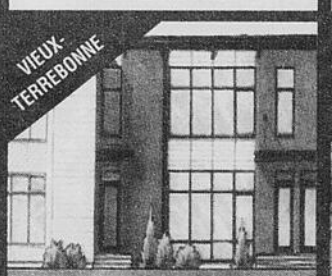
Condo situé au rez-de-jardin d'un immeuble de 14 unités (Seigneurie Masson), construction 2007, à pied de nombreux restaurants, commerces et services, 2 chambres, foyer au gaz, porte patio et plus ! Prenez rendez-vous !



Plain-pied sur terrain de 200 x 160 pieds, 2 chambres, garage, beaucoup d'espace pour stationner plusieurs véhicules.



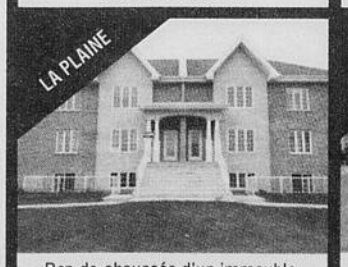
Situé au 2e étage d'un immeuble de 6 unités, const. 2007, condo 2 chambres, 1 salle de bain, 2 stationnements extérieurs, près services et grand marché d'alimentation. **Offert à 154 900 $, excellent rapport qualité-prix !**



À louer, 2 condos neufs très tendance, 2 chambres, construction haut de gamme, face à la rivière, terrasse sur le toit, au coeur des activités culturelles et touristiques du Vieux Terrebonne. De toute beauté !



Grand bungalow rénové, 3+2 chambres, sous-sol fini, foyer au bois, cour clôturée. Face à une école primaire, parc. À pied du terminus, magasins, clinique médicale et autoroute 25.



Rez-de-chaussée d'un immeuble de 6 unités, const. 2007, condo 2 chambres, 1 salle de bains, 2 stationnements extérieurs, près services et grand marché d'alimentation.
Offert à seulement 144 900 $.
Visitez-le sans tarder!



Coquette maison très bien entretenue, à pied des services. Comprend 5 pièces dont 2 chambres. Garage 25x14. Propriété idéale pour jeune couple ou personnes retraitées, terrain bien aménagé avec bassin et chute d'eau. Offert à 189 900 $ WOW !



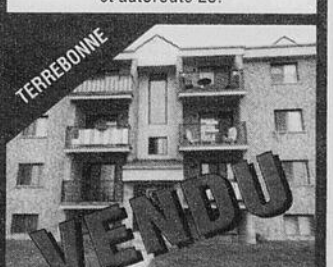
Votre maison de campagne tout près de la ville! Cottage 4 chambres, 1 salle de bains et 1 salle d'eau, terrain plus de 16,000p.c. grandes fenêtres, beaucoup de luminosité! Voyez toutes les photos sur www.francinelarin.com



Voisin de l'école primaire, beau cachet champêtre, secteur boisé. Charmant cottage rénové, 4 chambres, 2 salles de bains complètes, aucun tapis, terrain de 18 000 pieds carrés, offert à 179 900 $. À temps pour la rentrée !



Terrain de 32 375 p.c. (Mascouche Heights), sans services, Autoconstructeurs ne cherchez plus !



Immeuble à revenus, 8 logis de 4 1/2 pièces, tous loués, emplacement de choix derrière un centre commercial, à pied des transports en commun, écoles, services.

26
26



WWW.SPORTSEXCELLENCETERREBONNE.COM

SPORTS Excellence TERREBONNE

UNE SEULE ADRESSE:

1990 CHEMIN GASCON

450-961-0211